

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

#### Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

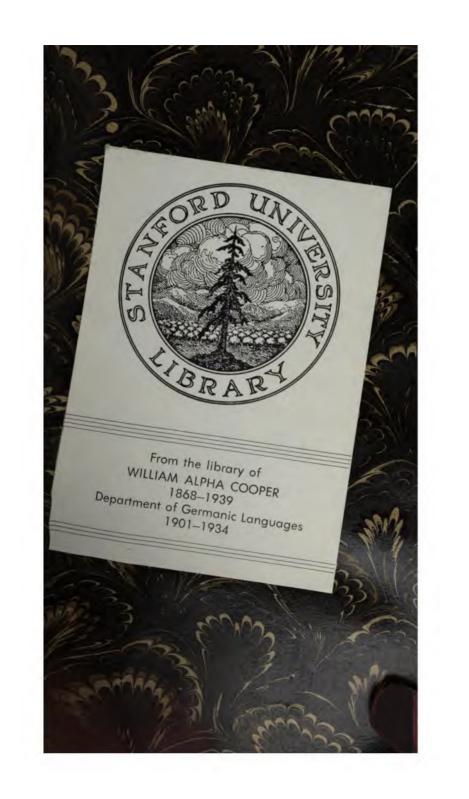
- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

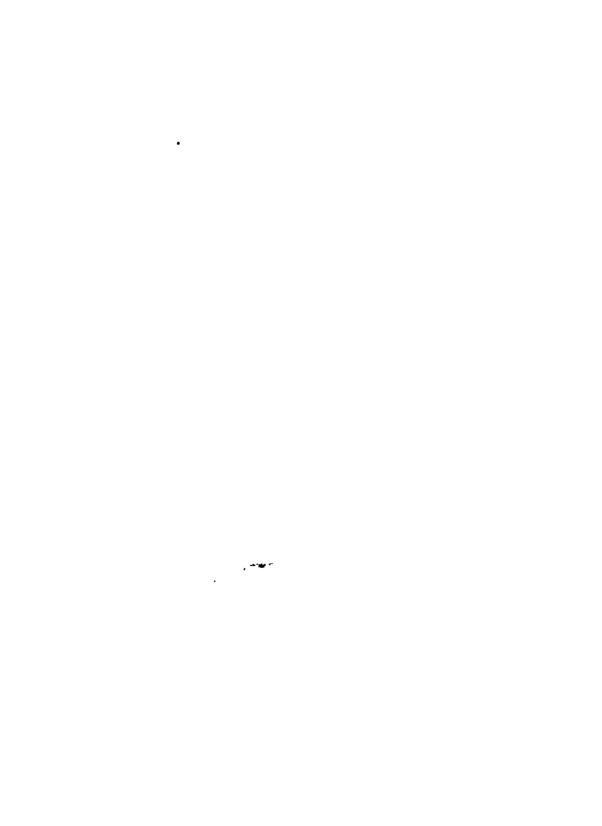
# Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.











. . •.



# Goethes Werke

Berausgegeben

im

Anftrage der Groffherzogin Sophie von Sachsen

IV. Abtheilung 37. Band

Weimar

Hermann Böhlaus Nachfolger 1906.

# Goethes Briefe

37. Band

April — December 1823.

Weimar Hermann Böhlaus Nachfolger 1906. 832.62 J Abt.4 v. 37 C. 2

# Inhalt.

(Ein \* vor der Rummer zeigt an, daß der Brief hier jum ersten Mal ober in bebeutend vervollständigter Gestalt veröffentlicht wird.)

		Scite
1.	An den Großherzog Carl August 1. April 1823	1
2.	An Carl Friedrich Zelter 2. April 1823	1
3.	An Carl Ludwig v. Anebel 2. April 1823	2
4.	An Johann Gustav Busching 6. April 1823	2
5.	An Johann Gottfried Jacob Hermann 6. April 1823	3
*6.	An den Salineninspector Bischoff etwa 9. April 1823	5
*7.	An Christian Friedrich Schwägrichen 9. April 1823 .	6
8.	Un Carl Friedrich v. Reinhard 10. April 1823	6
9.	An Johann Sulpiz Meldior Dominicus Boifferee	
	10. April 1823	8
<b>10.</b>	An Christoph Ludwig Friedrich Schulz 10. April 1823	10
*11.	Un Friedrich Wilhelm Riemer 11. April 1823	13
12.	An Carl Gustav Carus 14. April 1823	13
13.	An Johann Jacob v. Willemer 14. April 1823	14
<sup>‡</sup> 14.	An Johann Georg Lenz 16. April 1823	15
15.	An Thomas Johann Seebeck 16. April 1823	16
16.	An C. G. Carus 16. April 1823	17
17.	An die Grafin Auguste Louise Bernstorff 17. April 1823	18
18.	An C. F. v. Reinhard 18. April 1823	20
*19.	An C. G. Carus 19. April 1823	22
<b>*20</b> .	An J. G. Leng 19. April 1823	22
21.	An den Großherzog Carl August 20. April 1823	23
<b>2</b> 2.	An Chriftian Ernst Friedrich Weller 23. April 1823 .	24
<b>2</b> 3.	An Heinrich Ludwig Friedrich Schrön 23. April 1823	<b>25</b>

# Inhalt.

	~	Set	te
24.	Un	Carl Cafar v. Leonhard 23. April 1823 2	25
25.	An	Christian Gottfried Daniel Nees v. Genbeck 24. April 1823 .	27
*26.	An		29
*27.		ben Grafen Ludwig Friedrich Bictor Hans v. Billow	ı
		27. April 1823	29
<b>*2</b> 8.	An		30
*29.	An		30
30.		Ou v one ve	31
31.	An	t de ma	32
*32.			33
*33.	An		33
34.		# 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	34
35.		A COUNTY AND A SECOND COUNTY OF THE COUNTY O	39
36.	An	March 1977 - March	39
37.		er at the second	11
<b>3</b> 8.			12
*39.	An		<b>1</b> 3
<b>4</b> 0.	An		14
41.	An	C. L. F. Schult 18. Mai 1823	15
<b>42</b> .	An		18
*43.	An		19
44.	An		19
<b>*4</b> 5.	An	C. W. L. Schwabe 21. Mai 1823	50
*46.			50
<b>*4</b> 7.			51
*48.			51
*49.		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	53
50.			53
<b>51</b> .	An	den Freiherrn Carl Jacob Alexander v. Rennen-	
		All the second of the second o	54
<b>52</b> .		3	55
53.		CONTRACTOR CONTRACTOR	56
54.			57
<b>5</b> 5.			59
*56.			31
*57.		ACCUSATION OF THE PROPERTY OF	31
<b>*5</b> 8.	An	Friedrich Conftantin v. Stein 11. Juni 1823	34

	Inhalt.	VII
		Seite
<b>59</b> .	An C. L. F. Schult 11. Juni 1823	68
60.	An C. F. v. Reinhard 11. Juni 1823	<b>75</b>
61.	An C. E. F. Weller 11. Juni 1823	77
*62.	An J. F. v. Cotta 13. Juni 1823	<b>7</b> 8
<b>*6</b> 3.	An Johann Friedrich Mayer 13. Juni 1823	<b>7</b> 8
<b>64</b> .	An C. G. D. Rees v. Cfenbed 13. Juni 1823	79
*65.	An Carl Friedrich Ernst Frommann 14. Juni 1823	81
<b>*6</b> 6.	An Christian Gottlob Frege und Comp. 16. Juni 1823	82
*67.	An C. E. J. Weller 17. Juni 1823	82
<b>6</b> 8.	An N. Meyer 18. Juni 1823	83
69.	An den Grafen R. v. Sternberg 20. Juni 1823	85
70.	An Carl Franz Anton v. Schreibers 22. Juni 1823	90
71.	An Carl Wilhelm v. Humboldt 22. Juni 1823	92
72.	An C. L. v. Anebel 22. Juni 1823	9 <b>4</b>
*73.	An J. G. Lenz 22. Juni 1823	97
*74.	An Johann Carl Weffelhöft 22. Juni 1823	97
<b>7</b> 5.	An den Großherzog Carl August 23. Juni 1823	98
76.	An C. L. F. Schult 25. Juni 1823	99
77.		99
78.	An Johann Salomon Chriftoph Schweigger 25. Juni	
	1823	100
79.	An F. J. Soret 25. Juni 1823	101
80.	An C. F. E. Frommann 25. Juni 1823	102
81.	An C. F. Zelter 26. Juni 1823	103
82.	An C. F. v. Reinhard 26. Juni 1823	104
83.	An die Grafin J. D'Donell 30. Juni 1823	104
*84.	An Johann Wendelin Gradl 30. Juni 1823	105
*85.	An August v. Goethe 2. Juli 1823	106
*86.	An Johann Heinrich Meher 2. Juli 1823	111
*87.	An J. S. Grüner 3. Juli 1823	112
*88.	An Christian Wilhelm Schweiger 8. Juli 1823	112
*89.		113
90.	An C. L. F. Schuly 8. Juli 1823	120
91.	An Clemens Eckl 10. Juli 1823	123
92.	An C. 2. v. Anebel 11. Juli 1823	124
*93.	An August v. Goethe 11. Juli 1823	126
94.	An Friedrich Christian Fifentscher 13. Juli 1823 .	128
<b>9</b> 5.	An J. S. Grüner 22. Juli 1823	130

•

		Seite
96.	An J. S. Grüner 23. Juli 1823	131
*97.	An die Großherzogin Louise 24. Juli 1823	131
98.	An C. F. Zelter 24. Juli 1823	133
<b>*99</b> .	An August v. Goethe 25. Juli 1823	137
100.	An J. S. Grüner 28. Juli 1823	145
101.	An J. S. Grüner 29. Juli 1823	147
<b>*</b> 102.	An Ottilie v. Goethe 4. August 1823	148
*103.	An August v. Goethe 6. August 1823	150
104.	An Joseph Stanislaus Zauper 6. Auguft 1828	158
*105.	An J. S. Zauper 11. August 1828	160
*106.	An J. H. Meyer 13. August 1823	161
107.	An J. S. Grüner 13. August 1823	162
*108.	An Ottilie v. Goethe 14. August 1823	163
109.	An Johann Beter Edermann 14. August 1823	166
110.	An J. S. Grüner 15. August 1823	167
111.	An Beinrich Christian Gottfried v. Struve 16. August	
	1823	168
112.	An die Gesellschaft des vaterländischen Museums in	
	Böhmen 16. August 1823	169
113.	An C. Edl 18. August 1823	173
*114.	An Ottilie v. Goethe 19. August 1823	174
115.	An C. L. F. Schult 19. August 1823	177
116.	An J. S. Grüner 21. August 1823	183
117.	An Theodore Ulrite Sophie v. Levehow 21. August 1823	183
118.	An C. G. D. Rees v. Cfenbed 22. Auguft 1823	184
*119.	An den Freiherrn Werner Morit Maria b. Hagt-	
	haufen 23. August 1823	187
120.	An C. F. Zelter 24. August 1823	188
*121.	An August v. Goethe 24. August 1823	192
*122.	An Friedrich Theodor David Kräuter 24. August 1823	195
*123.	An August v. Goethe 30. August 1823	196
124.	An J. S. Grüner 1. September 1823	204
125.	Un ben Grafen Joseph v. Auersperg 3. September	
	1823	205
126.	An J. S. Grüner 4. September 1823	206
127.	An C. L. F. Schult 8. September 1823	207
128.	Un 3. 3. und Marianne b. Willemer 9. September	
	1823	900

		Seite
129.	An Amalie Theodore Caroline v. Levepow, geb.	
	v. Bröfigke 9. September 1823	212
130.	An Ulrike v. Levehow 10. September 1823	215
131.	An J. S. Zauper 10. September 1823	217
<b>1</b> 32.	An den Grafen R. v. Sternberg 10. September 1823	218
133.	An C. F. v. Reinhard 14. September 1823	<b>22</b> 3
<b>134</b> .	An C. L. F. Schult 14. September 1823	<b>22</b> 3
135.	An C. F. E. Frommann 16. September 1823	224
*136.	An J. C. Weffelhöft 20. September 1823	224
*137.	An J. F. v. Cotta 21. September 1823	225
138.	An Gottfried Bernhard Loos 23. September 1823 .	227
139.	An C. L. v. Anebel 27. September 1823	228
140.	An C. G. D. Rees v. Gfenbeck 29. September 1823 .	228
141.	An C. G. Carus 30. September 1823	<b>2</b> 33
142.	Un Ernft Beinrich Friedrich Meger 30. September	
	1823	234
143.	An J. S. Grüner 1. October 1823	235
*144.	An F. W. Riemer 2. October 1823	236
*145.	An J. H. Meyer 10. October 1823	236
*146.	An F. W. Riemer 10. October 1823	237
*147.	An J. C. Weffelhöft 12. October 1823	238
*148.	An Johann Wilhelm Subern 15. October 1823	238
149.	An Chriftoph Wilhelm Hufeland 15. October 1823	239
150.	An J. L. J. Briere 15. October 1823	241
151.	An Jacob Ludwig Grimm 19. October 1823	242
152.	Un J. G. J. Hermann 19. October 1823	243
153.	An Ernft Müller 19. October 1823	244
*154.	An G. Frick 22. October 1823	245
155.	Un ben Landgrafen Ludwig Chriftian von Heffen-	
	Darmstadt 23. October 1823	246
156.	An C. L. v. Anebel 29. October 1823	247
157.	An C. G. Carus 29. October 1823	249
*158.	An Franz Kirms 29. October 1823 :	250
<b>159</b> .	An Johann Friedrich Blumenbach 31. October 1823	251
160.	An J. S. Grüner 31. October 1823	253
161.	Un ben Freiherrn Clemens v. Junter-Bigato 31. Octo-	
	ber 1823	254
162	Mn Pana Rahi 21 October 1822	255

		Sette
163.	An C. G. D. Rees v. Esenbeck 31. October 1823	<b>25</b> 6
*164.	An J. H. Meyer 5. November 1823	259
165.	An C. L. F. Schult 5. November 1823	259
*166.	An Friedrich Theodor Adam Heinrich v. Müller	
	6. November 1823	260
167.	An F. T. A. H. w. Müller 21. November 1823	260
*168.	An F. W. Riemer 21. November 1823	261
*169.	An J. C. Weffelhöft 22. Rovember 1823	261
*170.	An Derthel, Heerdegen und Comp. 26. November 1823	262
171.	An Amalie v. Levehow, geb. v. Bröfigke 29. November	
	1823	<b>26</b> 3
172.	An Georg Friedrich Conrad Ludwig v. Gerftenbergt	
	1. December 1823	265
<b>17</b> 3.	1. December 1823	267
174.	An Carl Friedrich Philipp v. Martins 3. December	
	1823	269
*175.	1823	270
*176.	An F. W. Riemer 5. December 1823	272
*177.	An den Großherzog Carl August 5. December 1823	272
*178.	An J. C. Weffelhöft 7. December 1823	273
179.	An G. F. C. L. v. Gerftenbergt 8. December 1823 .	<b>27</b> 3
<b>*</b> 180.	An Carl Joseph Raabe 10. December 1823	274
*181.	An J. S. Grüner 10. December 1823	275
*182.	An Ulrike v. Pogwisch 10. December 1823	<b>27</b> 5
183.	An J. S. M. D. Boifferee 13. December 1823	<b>27</b> 6
184.	An J. S. M. D. Boifferee 18. December 1823	<b>2</b> 83
*185.	An F. T. A. H. v. Müller 18. December 1823	284
186.	An den Grafen R. v. Sternberg 18. December 1823	284
*187.	An J. B. Eckermann 19. December 1823	287
*188.	An J. C. Weffelhöft 20. December 1823	<b>2</b> 88
189.	An Buk Stefanowitsch Karabschitsch 20. December	
	1823	288
*190.	An F. T. A. S. v. Müller 21. December 1823	289
*191.	An Johann Georg Reuburg 21. December 1823	290
*192.		291
193.	3.1	
*194.	An F. T. A. S. v. Müller 24. December 1823	298
*195	Mn & C Maffelhaft 28 December 1823	299

Inhalt.	X
	Seite
196. An J. F. Blumenbach 29. December 1823	294
197. An C. E. A. v. Hoff 30. December 1823	295
*198. An Ottilie v. Goethe 30. December 1823	296
*199. Un C. G. Frege 30. December 1823	297
200. An Amalie v. Levehow, geb. v. Brofigte 31. December	
1823	297
201. An Abele Schopenhauer 31. December 1823	300
Lesarten	30: 31
*An H. C. F. Beucer Enbe April 1823	314
*An C. L. F. Schult 2. Hälfte Mai 1823	322
*An C. F. E. Frommann zwischen 24. und 28. Mai 1823	324
An J. P. Edermann 11. Juni 1823	334
An A. v. Sternberg etwa 9. Juli 1823	350
An A. J. Heidler 20. August 1823	368
An J. S. Grüner 25. August 1823	371
*An J. S. Grüner 18. October 1823	<b>3</b> 84
*An den König Wilhelm I. der Niederlande zwischen	
20. und 23. October 1823	<b>3</b> 86
Tagebuchnotizen	403



An den Großherzog Carl August.

# Ew. Röniglichen Sobeit

lege im Namen des Professor Buschings in Breslau die nochmalige Darstellung des Schlosses Marienburg zu Füßen. Die deutsche Buchbinderkunft scheint der senglischen nacheifern zu wollen.

Zugleich liegen einige Hefte ben, deren Inhalt, wie ich weiß, früherhin Söchstdieselben interessirte. Mich zu Gulden und Gnaden empfehlend.

unterthänigft

10 Weimar den 1. April 1823. 3. W. v. Goethe.

2.

Un Carl Friedrich Belter.

Hier, mein Theuerster, eilig, damit die Post nicht bersäumt werde, der schönste Dank für deine Charwoche, an der du mich so lebhaften Theil nehmen lässest. Hiebes ein kleines Gabelfrühstück, woraus du bir etwas deinem Gaumen Willsommenes ausstochern wirst. Lebe wohl und pausire nicht zu lange im Mittheilen.

Weimar ben 2, April 1823.

ଔ.

1

٠...

2

3.

### An Carl Ludwig v. Anebel.

Rur mit wenigen Worten herzlichen Dank für alle Theilnahme, ingleichen für das liebenswürdige Gebicht, das die Jahreszeiten sehr angenehm ankündigt und die Menschen auf den Gott in der Ratur gar schon hinweist.

Bugleich meine besten Glückwünsche zu dem erfreulichen Zustand, in welchem sich Carl besindet: ich tann mir übrigens recht gut denken, wie seine Bersonlichkeit in einem so hohen und doch so natürlichen Areise willtommen sehn mußte. Grüße die lieben u Deinigen und gedenke mein.

treulichft

Weimar den 2. April 1823.

**G**.

4.

An Johann Guftav Bufching.

[Concept.]

Ew. Wohlgeboren

verfehle nicht anzuzeigen, daß das im Innern so be= 11 beutende und auch im Außern so wohl ausgestattete Werk glücklich angekommen und von Serenissimo freundlichst ausgenommen worden. Es freut mich, daß ich beh dieser Gelegenheit, nebst dem allerbesten Dank, Serenissimi wohlgerathenes Bildniß zugleich 20

übersenden kann, und sage nicht mehr, als daß bieses eins der ersten Geschäfte ift, die mir seit meiner Wiedergenesung aufgetragen worden und daher doppelt angenehm.

Mögen Sie zu meiner Beruhigung und Legitimation, nur mit wenig Worten, die Ankunft des Gegenwärtigen vermelden, so werd ich es dankbarlichst erkennen. Wie ich denn unter Bersicherung aufrichtiger Theilnahme mich hochachtungsvoll unterzeichne.

Weimar den 6. April 1823.

10

5.

An Johann Gottfried Jacob Bermann.

# Ew. Hochwohlgeboren

verzeihen geneigtest bey'm Anblick des Borliegenden mein langes Schweigen und scheinbaren Undank. Sie sehen, wie mich Ihre wichtige Gabe sogleich beschäftigt, wozu sie mich aufgefordert, und ermessen hiernächst, wie ich von einer so schweren Aufgabe, nach verwegenem Angriff, mich doch wieder zurückziehen mußte. Auf einem geschriebenen Blatt lege indessen vor Augen, was ich in dem gegenwärtigen Hefte, wovon dieß die ersten Aushängebogen sind, noch weiter nachzubringen gedenke; in Erwartung ob ein glücklicher Augenblick jenes Unternehmen wohl fördern möchte. Was aber auch auf diesem Wege von mir geleistet worden, es möchte doch die Freunde der alterthümlichen Dichtkunft

einigermaßen auf bieß herrliche Werk aufmerkfam zu machen geeignet febn.

Auch muß ich bermelben, daß vor kurzem mir das höchst schätzbare Programm über die Tetralogien der Alten in die Hände gelangt, wodurch ich veranlaßt worden, einige neuere Behspiele solcher unzusammen-hängend=gesteigerten theatralischen Darstellungen in's Gedächtniß zurück zu führen und an daszenige, was Ew. Hochwohlgeboren behaupten, unmittelbar anzuknüpfen.

Ich schließe mit der Bitte mir doch künftig alles, was in dieser Art von Ihnen ausgeht, ungefäumt gefälligst mitzutheilen, weil es mir immer neue leben= dige Beranlassung gibt, dasjenige wieder vortreten zu lassen, was sich beh mir vielleicht in den tiefsten Hintergrund zurückgezogen hat.

Unbemerkt möge übrigens nicht bleiben, daß gegenwärtiger Brief mit zu der ersten Sendung gehört, die ich nach meiner Wiederherstellung aussertige; Ihres freundschaftlichen Antheils an der glücklichen Auflösung eines so schweren pathologischen Käthsels gewiß, empfehle mich zum wohlwollenden Andenken.

gehorfamft

Weimar den 6. April 1823.

J. W. v. Goethe.

5

6.

#### Un ben Salineninfpector Bifchoff.

[Concept.]

[Etwa 9. April 1823.]

Ew. Wohlgeboren

früheres Schreiben nebst der interessanten Tabelle ist mir seiner Zeit als dem Borgesetzen der jenaischen Sternwarte zu Handen gekommen, und mich hat die Säußerung: daß doch der großen Bedeutsamkeit des Barometerwechsels mehr Ausmerksamkeit möge gewidmet werden, sehr erfreut, sie trisst mit meiner Überzeugung völlig zusammen. Die ganz außerordentliche Congruenz des Quecksilberstandes in verschiedenen 10 Höhen deutet auf eine gemeinsame Ursache. Wie ich darüber denke, zeigt behkommende Abschrift eines Druckbogens, welcher nächstens im wissenschaftlichen Hefte öffentlich erscheinen wird. Möge die behliegende Tabelle Übereinstimmung und Abweichung der Queck-15 silber-Bewegung noch mehr bethätigen und dem hypothetisch Ausgesprochenen ein Gewicht zulegen.

Die mitgetheilte höchst interessante Tabelle habe Herrn Professor Posselt übergeben, nach seinem höchst bedauerlichen tödtlichen Hintritt kommt sie durch weine Hand mit vielem Dank zurück.

Sollten Ew. Wohlgeboren Barometerbeobachtungen besonders von solchen Gegenden besitzen, die mehr als 2000 Fuß über der Meeresssläche angestellt worden, und wollten selbige mittheilen, so würde es zu weiterer Bergleichung erwünsichten Anlaß geben.

An Chriftian Friedrich Schwägrichen.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

überraschend angenehme Nachricht fordert mich zum gefühltesten Dank auf; Sie haben den Antheil an meiner Wiedergenesung in fernem Land, in so würzbiger Gesellschaft erregt, daß dadurch für mich ein 5 ganz eigenes glückliches Ereigniß entspringt. Wie sehr ich diese Geneigtheit zu schäßen weiß, davon möchte Dieselben durch irgend eine Gefälligkeit überzzeugen.

Der ich in Hoffnung des zugefagten Diploms mich ufernerem geneigten Andenken empfohlen wünsche.

Weimar den 9. April 1823.

8.

An Carl Friedrich v. Reinhard.

Höchst erquicklich waren mir die lieben Gedichte, höchst erfreulich die Nachricht von dem Doppelseste; möge mir in dem erneuten Leben Ihre freundschaftliche 18 Neigung für und für erhalten sehn.

Und nunmehr im Vertrauen das Bedeutendste, beffen ich nur in stiller Bescheidenheit zu erwähnen mich getraue.

Sogleich am zehnten Tage, als mein körperliches 20 Daseyn den Arzten gerettet schien, dacht ich an den

Erzbischof von Toledo und that im Stillen die Frage: ob mich wohl das große allwaltende Wesen, in gleichem Falle, für gleichem Schicksal bewahrt haben möchte?

Wohl überzeugt, daß niemand außer mir felbst 5 die Antwort bierauf ertheilen konne, fing ich an, obgleich ohne Schen und Sorge, mein geiftiges Wefen, wie es konnte und wollte, für fich walten zu laffen. Sie gestehen mir gewiß, daß es eine schwierige Sache ist solche psychische Beobachtungen gegen fich selbst aus-10 zuüben, indessen scheint es wohl zu gelingen; ich arbeitete zuerft das nächste aufgeschwollene Gleich= aultigere weg, die abschliekliche Redaction der Hefte. beren Druck während meiner Arankheit fortgegangen, beutete mir nach allen Seiten; in verschiedenen Fächern 15 unterstütten die Freunde mich thätig, und so habe ich mich mit jedem Tage freper und heiterer befunden, ja viel glücklicher und entschiedener als vor dem Eintritt der Krankheit, von der ich denn doch einige Vorahndung hatte, ohne zu wissen, wie ich ihr entgehen oder ihr 20 borbeugen follte.

Nehmen Sie dieses Bekenntniß, mein Theuerster, so freundlich auf, als es mir wichtig scheinen muß: denn in dieser letzten Zeit war doch nur eine geistige Unterhaltung nach allen Seiten mein einziger Genuß, ja das Element meines Dasehns, worauf zu verzichten schwer gefallen wäre. Wir wollen indessen in Demuth und Bescheidenheit dem Fernern entgegen gehen, was uns die Unerforschlichen zubereitet haben mögen.

J.

Beyliegendes Gedicht gibt zu erkennen, daß es eines bedeutenden Seitensprungs bedurfte, um dem Tartaren aus dem Wege zu kommen und ihm noch eine Weile hintennach zu sehen. Das nächste Stück von Kunst und Alterthum bringt noch mancherley, das ich Ihnen und Ihrer theuren Gräfin Tochter, so wie mich selbst, bestens empfehlen darf.

and so for ever

treulichft

Weimar den 10. April 1823.

3. W. v. Goethe.

9.

An Johann Sulpiz Melchior Dominicus Boifferée.

Und so will ich denn wieder einmal mich unmittelsbar vernehmen lassen und schönstens danken für das, was disher durch meinen Sohn und sonst an mich gelangt ist. Von Ihrer Theilnahme an meinem unserwarteten Geschick war ich überzeugt, und eben so gewiß wird es Ihnen sehn, daß ich beh dem ersten Erwachen in's neue Leben Ihrer vorzüglich gedacht habe.

Doppelt und drehfach empfand ich den Werth trefflicher jüngerer Männer, denen ich so gern im S Gedanken folge, weil sie in einem Sinne vorschreiten, den ich für den rechten halten muß, weil es der meinige ist; lassen Sie uns immersort redlich nach

ben verschiebenften Zweden, die boch am Ende nur als einer anzusehen find, getroft hinwirten.

Wahrscheinlich haben Sie schon, wie sonst, durch Aushängebogen erfahren, daß Kunst und Alterthum simmer vorschreitet. Bald nach meiner Genesung gelangte ich wieder zu Betrachtungen unserer altdeutschen Baukunst, daraus entsprang ein Kleiner Aufsat, dem ich Ihre Billigung wünsche. Nach meiner Überzeugung muß man das Publicum, das gegen diese Gegenstände ssich schon zu verkühlen anfängt, mit erneuter Erinnerung in Ausmerksamkeit erhalten. Im vorigen Stücke war eine allgemeine Anzeige des Inhalts Ihres Unternehmens; dießmal ist die Absicht, ein einleitendes kurzes Borwort aufzustellen, und so werden wir simmer theilweise vorwärts gehen; der Artikel kann in meinen Heften stehend werden, und nach und nach läßt sich alles außsprechen, was zu sagen ist.

Hiebeh liegt ein Päckigen, dem ein sonderbares Schicksal bereitet war. Sobald ich einigermaßen mich umsehen und einiges anordnen konnte, ließ ich den von Herrn Jäger verlangten Carlsbader Catalog vorläufig abgehen. Der Scharfblick Stuttgarter Postofficianten unterschied nicht das kleine e über dem a und ihre Sagacität stieß sich an den Titel, den sie im Staats-talender nicht sinden mochten. Und so muß denn das Hestigen den Weg zwehmal machen, den ich einmal zurückzulegen gar wohl zufrieden gewesen wäre. Denn ich vernehme so manches Gute und Schöne von

Ihrer Einrichtung, sowie von neuen Acquisitionen, daß ich von so viel Gutem auch einmal Zeuge sehn möchte. Leider aber zaudert man so lange in der Welt, ohne zu bemerken, daß die Beweglichkeit nach und nach sich verliert, dis wir uns in einem ganz engen Kreis ein= 5 geschlossen fühlen. Zum Glück, daß eine geistige Wir=kung in die Ferne noch lange genug offen bleibt. Lassen Siesen Vortheil möglichst benutzen.

Denen Herren v. Cotta und Abrian vermelden Sie ja wohl meine besten Grüße; bleiben Sie allerseits 10 versichert, daß mich Ihre Theilnahme herzlich rührt und erquickt, doppelt und drehsach, da sie mich gleicher Wohlthat für's künftige Leben versichert. Noch hab ich allzu viel um mich her aufzuräumen und zu beseitigen, deshalb mich zu entschuldigen bitte, wenn 15 meine Erwiderung nicht, wie sie sollte, sich lebhast erweist.

treulichft

Weimar den 10. April 1823. 3. W. v. Goethe.

10.

Un Chriftoph Lubwig Friedrich Schulg.

Nicht ganz leer wollte ich vor Ihnen, theuerster 20 Freund, erscheinen; hier folgen daher einige Bogen, während meiner Krankheit abgedruckt. Mein Vorsat, von Ihren mitgetheilten Bemerkungen Gebrauch zu machen, war dadurch vereitelt, und bewahre solche zu

Nachträgen, beren Forberung man sich nicht berläugnen kann.

Indessen sind die Hefte durch Freundes Theilnahme vorgeschritten, und ich habe sowohl für Kunst und Alter-5 thum, als für das Wissenschaftliche mehr Manuscript, als ich bedarf und bin wegen des Auslesens behnahe in Berlegenheit. Mögen diese ersten Zeugnisse meiner Wiedererstehung auch Ihnen freundlich willsommen sehn.

Die treffliche Dame ist mein Ergößen und jeder10 mannes; auch Meher, nach genauer Untersuchung, rühmt den Restaurator. Wie viel Dank sind wir Ihnen deshalb schuldig, daß Sie uns die Augen über diesen Schatz eröffnen und zugleich dessen Genießbarkeit thätig bewirken wollen.

ilber das gesteckte Fellchen, das über der Schulter hängt, haben wir weitere Untersuchung angestellt; wir sinden noch dreh Behspiele in Portraiten aus dem Anfange des sechzehnten Jahrhunderts; fragen Sie doch Herrn Prosessor Lichtenstein, mit meiner schönsten Schuhgefähr in der Eröße einer mittlern Kake. Ich hege den Gedanten, daß es junge Thiere sind, deren Felle durch venetianischen oder genuesischen Handel in jener Zeit nach Ober-Italien gekommen; man muß sie aber rar gehalten und kostbar geachtet haben, daß die höhern Stände sich damit schmücken mögen.

Der Gedanke, dem Sie Behfall gaben: den Barometerwechsel einer veränderlichen Schwerkraft der Erde zuzuschreiben, erlaubte mir schöne Ableitungen; wir geben nächstens eine graphische Darstellung von Boston bis nach Tepl, von der Meeressläche bis etwa 2000 Fuß drüber. Die Bergleichung gibt die herrlichsten Anssichten und vindicirt dieses Phänomen ganz dem Erds ball. Dem seh, wie ihm wolle! und wäre es ein Irrthum, so ist er fruchtbar.

Bon vielen andern Dingen hätte ich noch zu fagen, boch mögen sie nach und nach hervortreten; soviel aber muß ich melden, daß mein körperliches Besinden 10 sich mit jedem Tage aufnimmt, und daß meine geistige Thätigkeit sich so erweist, daß ich sie eher zurückhalten als antreiben muß; ich bin zu allem weit besser dis ponirt als in der letzten Zeit vor meinem Übel, das ich herankommen sühlte, ohne zu wissen, wie ihm 15 vorzubeugen.

Nehmen Sie nun das schönste Lebewohl und lassen Sie von Zeit zu Zeit uns in ein briesliches Gesprächtreten; es muß ja nicht immer aussührlich sehn, und in unserer Lage gibt es doch jederzeit etwas der Mit= 20 theilung Würdiges.

Da mir der in diesen Tagen gehoffte Aushängebogen ausgeblieben ift, so laß ich doch Gegenwärtiges abgehen, damit die eingetretne Pause sich nicht noch länger ziehe.

liebend und verehrend

treulichft

25

Weimar den 10. April 1823. 3. W. v. Goethe.

#### 11.

# Un Friedrich Wilhelm Riemer.

Mögen Sie, mein Werthester, Beykommendem einige Aufmerksamkeit schenken, zugleich dem Sinne wie dem Bortrag. Sie werden mir in einer so bedeutenden Angelegenheit einen besonderen Gefallen erweisen.

Weimar den 11. April 1823.

₭.

13

#### 12.

#### An Carl Guftav Carus.

# Em. Wohlgeboren

verfehle nicht zu vermelben, daß Herr Hohm aus Dänemark seiner Zeit glücklich angekommen und ich ihn, da ich mir es eben zumuthen konnte, eine kurze Zeit 10 gesprochen; ich habe an ihm einen ganz wackern jungen Mann gefunden, und unser Hofrath Meher, der ihn öfter gesehen, gibt ihm auch das beste Zeugniß und hat ihn gewiß in seinem Fache gesördert.

Für Ew. Wohlgeboren Theilnahme an meiner Wiedergenesung danke zum allerbesten; beh meinem Wiedereintritt in's Leben erfreut ich mich doppelt und drehfach derjenigen Männer, welche auf so trefflichem Wege sind, und fand es höchst wünschenswerth, noch eine Zeitlang in ihrer Nähe zu verweilen und Zeuge von ihren Fortschritten zu sehn.

Zugleich seh mir eine Anfrage erlaubt, ob die den 12. März von hier abgegangene, für die Worphologie bestimmte Zeichnung richtig zu Ihnen gelangt ist, und ob ich hoffen kann, die erbetene Kupfertasel balb zu erhalten? Der verdienstvolle Aufsat ist abgedruckt, und die Hefte gehen ihren gemessenen Schritt vorwärts.

Sehr gern würde ich ein Trinkglas, wie Sie beh mir gesehen, überlassen, wenn noch eins vorräthig wäre; das vorgezeigte ist mein letztes; sie sind über= haupt seltener, als ich ansangs dachte; beh meinem vorjährigen Aufenthalt in Böhmen konnte keins er= 10 langen. Indessensen ende nächstens auf eben die Weise getrübte Glasscheibchen, welche dieselben Phänomene, nur nicht mit solcher Anmuth, vor Augen bringen; ich füge noch einige Bemerkungen alsdann hinzu.

Der ich mich auf's neue zu fortdauerndem wohl= 15 wollenden Andenken, fo wie zu gelegentlicher Mit= theilung schönftens empfohlen haben will.

ergebenft

5

Weimar den 14. April 1823. 3. W. v. Goethe.

13.

An Johann Jacob v. Willemer.

Nur wenig Worte als Zeichen erneuten Lebens und 20 Liebens. Tausend Dank für herzliche Theilnahme in Leid und Freud, mit dem dringenden Wunsche, balb wieder von den Freunden Gutes zu vernehmen. Wie befindet sich Maxianne? Ich höre, sie litt einige Zeit.

Möge das Frühjahr uns Allen fröhlich und heilfam werden!

Treulichft

23. d. 14. Apr. [1823.]

Goethe.

14.

# An Johann Georg Leng.

### Em. Wohlgeboren

herzlicher Theilnahme an meiner gefährlichen Krantheit und deren glücklicher Wendung war ich überzeugt und der Ausdruck Ihrer Gefinnungen in einem gefühl= vollen Schreiben wahrhaft rührend; denn in solchen Augenblicken empfindet man erst den hohen Werth eines thätig übereinstimmenden Zusammensehns. Laffen Sie, was an uns ist, die gegönnten Tage mit Freudigteit, zu dem so lange versolgten edlen Zweck, treulich benuhen.

Bollen Sie ein schriftlich Diplom für Ihre Majeftät den König von Bahern entwersen und es mir
baldigst herüberschicken, so könnte es diesem Wissenschaft liebenden Herrn wohl schicklich beh seiner Anwesenheit in Jena überreicht werden; wir ließen es
durch Compter auf einen schönen Belinbogen schreiben,
unterzeichneten es eigenhändig, und so dürsten wir
eine gnädige Aufnahme hossen. Eine chlindrische
Kapsel bestellen Sie gleichfalls. Was den Kronprinzen von Schweden betrifft, so wollen wir dieses
25 nachher bereden.

Die merkwürdigen und folgereichen Briefe fende hieben dankbar zurück; die Zunahme von freudigen Gebern ift auf alle Weise anzuerkennen.

Auch ohne mein Erinnern werden Sie zur An= kunft Ihro Majestät des Königs und wahrscheinlich 5 aller hohen Herrschaften gewiß alles in der schönsten Ordnung bereit halten.

Mit den beften Bunfchen.

ergebenft

Weimar den 16. April 1823. 3. W. v. Goethe.

An Färbern haben Sie die Gefälligkeit folgenden Auftrag zu ertheilen: ich wünsche auf kurze Zeit die Exemplare der Lepas, die in dem zoologischen Kabinett befindlich find:

Lepas anatifera

15

polliceps

und ersuche folche wohl eingepact balbigft herüber zu fenben.

15.

Un Thomas Johann Seebed.

Nach einer bebeutenden Krisis, welche gar manche krankhafte Affectionen des Organismus, an denen ich so seit längerer Zeit gelitten, in einen besseren Zustand wieder hergestellt, fühle ich lebhafter als sonst, was ich besitze und was ich vermisse. Unter das letzte habe ich alle Ursache die unterbrochene Mittheilung mit Ihnen, theurer verehrter Freund, zu zählen: ich 20

fbreche diek in den ersten Tagen einer beiteren Bieberberftellung um besto lieber aus, als ich eine folde Erneuerung unferer iconen fruberen Berbaltniffe für ein But balten muß, beffen ich nicht langer entbehren 5 barf. Einige Reilen von Ihrer Sand als Ertwiderung des Gegenwärtigen werden mich deshalb bächlich erfreuen: woben ich benn auch von Ihren Beichäftigungen au bernehmen wünsche, von denen immerfort, obaleich nur allgemeine Kenntnik mir autommt. Bas mir 10 über vergangenen barten Winter hinweggeholfen, überliefern die nachsten Sefte: moge daraus einiges willtommen sehn. Boben die Hoffnung bleibt, daß Sie mir für die nächsten Stude auch wohl eine abermalige Mittheilung gönnen mögen. Mit unwandelbaren 15 Gefinnungen.

treulichft

Weimar den 16. April 1823.

Goetbe.

16.

## An C. G. Carus.

Hiebeth erfolgt ein kleiner einfacher Apparat an der Stelle eines wünschenswertheren Trinkglases. Wollen Sie indessen, beh hellem Tage, ja im Sonnenscheine selbst, diese Blättchen bald auf weißem, bald auf schwarzem Grunde betrachten, so werden Sie sehen, wie schön das größere über dem Weißen gelb erscheint und über dem Schwarzen in's Biolette hinüber äugelt.

Das kleinere Glas zeigt über bem Weißen Chamois und über dem Schwarzen ein reines himmelblau.

Bon diesem letzten hätt ich gern auch ein größeres Scheibchen gesendet, allein sie gelingen beh der chemischen Operation seltener und werden so spröde, daß sie leicht serspringen; indessen zeigt doch diese kleine Scherbe, worauf es eigentlich ankömmt; hier ist der Grund aller Chroagenesie; wem er sich entsaltet, der ist geborgen.

Ew. Wohlgeboren mußte dieß alles ben dem schönen 10 Blick in die Natur nicht fremd sehn; doch ist es immer fördernd, wenn wir die Gesetze kennen dessen, was wir aus innerm Antrieb praktisch geleistet haben. Erhalten Sie mir ein freundliches Andenken.

ergebenft

15

Weimar den 16. April 1823. 3. W. v. Goethe.

17.

An die Gräfin Auguste Louise Bernstorff, geb. Gräfin zu Stolberg.

Bon der frühsten, im Herzen wohlgekannten, mit Augen nie gesehenen, theuren Freundin endlich wieder einmal Schriftzüge des traulichsten Andenkens zu erhalten war mir höchst ersreulich-rührend; und doch w zaudere ich unentschlossen, was zu erwidern sehn möchte. Lassen Sie mich im Allgemeinen bleiben, da von besondern Zuständen uns wechselseitig nichts bekannt ist. Lange leben heißt gar vieles überleben, geliebte, gehaßte, gleichgültige Menschen, Königreiche, Hauptstädte, ja Wälder und Bäume, die wir jugendlich gestätt und gepflanzt. Wir überleben uns selbst und erkennen durchaus noch dankbar, wenn uns auch nur einige Gaben des Leibes und Geistes übrig bleiben. Alles dieses Borübergehende lassen wir uns gefallen; bleibt uns nur das Ewige jeden Augenblick gegenwärtig, so leiden wir nicht an der vergänglichen Zeit.

10 Redlich habe ich es mein Lebelang mit mir und andern gemeint und beh allem irdischen Treiben immer auf's Höchste hingeblickt; Sie und die Ihrigen haben es auch gethan. Wirken wir also immersort, so lang es Tag für uns ist, für andere wird auch eine Sonne 15 scheinen, sie werden sich an ihr hervorthun und uns indessen ein helleres Licht erleuchten.

Und so bleiben wir wegen der Zukunft unbekümmert! In unseres Baters Reiche sind viel Provinzen, und da er uns hier zu Lande ein so fröhliches An=20 fiedeln bereitete, so wird drüben gewiß auch für beide gesorgt sehn; vielleicht gelingt alsdann, was uns dis jeho abging, uns angesichtlich kennen zu lernen und uns desto gründlicher zu lieben. Gedenken Sie mein in beruhigter Treue.

Borftehendes war balb nach der Ankunft Ihres Lieben Briefes geschrieben, allein ich wagte nicht es wegzuschicken, denn mit einer ähnlichen Äußerung

20 April

hatte ich schon früher Ihren eblen wackern Bruber wider Wissen und Willen verletzt. Run aber, da ich von einer tödtlichen Krankheit in's Leben wieder zurückkehre, soll das Blatt dennoch zu Ihnen, unsmittelbar zu melden: daß der Allwaltende mir noch s gönnt, das schöne Licht seiner Sonne zu schauen; möge der Tag Ihnen gleichsalls freundlich erscheinen und Sie meiner im Guten und Lieben gedenken, wie ich nicht aushöre mich sener Zeiten zu erinnern, wo das noch vereint wirkte, was nachher sich trennte.

Möge fich in den Armen des allliebenden Baters alles wieder zusammen finden.

wahrhaft anhänglich Weimar den 17. April 1823. Goethe.

18.

# An C. F. v. Reinhard.

Sogleich, weil sich einiger Raum findet, vermelbe, 15 theuerster verehrtester Freund, die Ankunft des Paquets durch Herrn Wilmans, mit der Versicherung, daß es mir viel Vergnügen gemacht hat.

Zuvörderst also hab ich mich selbst in fremder Sprache wieder zu ftudiren, denn ich erinnere mich wtaum jenes früheren Unternehmens; soviel aber weiß ich recht gut, daß ich damals meinen Landsleuten den Genuß des wundersamen Dialogs, der mich so sehr interessirte, möglichst zu fördern wünschte. Wie

es sich nun jetzt als selbstständiges, als bedeutend angekündigtes Werk ausnehme, muß ich erwarten.

Auf alle Fälle kann ich zum voraus versprechen, daß ich den übersehern und Commentatoren ein freunds lich Wort sagen werde, dem ich aber auch einigen Gehalt verleihen möchte, den ich nur aus näherer Kenntniß des Büchleins selbst zu schöpfen im Stande bin.

Zugleich bent ich mich noch einer andern Schuld zu entledigen, und dem Übersetzer meiner dramatischen 10 Werte gleichfalls zu antworten, was ich schon längst versäumt habe.

Herrn Oelsner danken Sie für seine Theilnahme; seine Schrift über Mahomed ist mir längst bekannt und traf vollkommen mit der Idee zusammen, die ich wir von dem außerordentlichen Manne gemacht, als ich ihn zum Helden einer Tragödie mir außersehen.

Und nun noch ein Wort von den Meinigen in absteigender Linie. Bon dem ältesten Enkel kann man nicht Guts genug sagen, er zeigt eine größe Klarheit über alles, was ihn umgibt, hat eine glückliche Erinnerungskraft und es läßt sich leidlich mit ihm umgehen, ein musicalisches Talent scheint deh ihm vorwaltend. Was den jüngern betrifft, so muß man sich hüten ihn mehr als den ältesten zu schähen; er besitzt alle jene Borzüge, nur mit mehr Araft und Entschiedenheit; wie er denn auch auf dem Wege ist, dem Bruder körperlich über den Kopf zu wachsen; woraus zu ersehen, daß, wenn uns das Glück werden

i

sollte Sie gelegentlich zu bewirthen, wir einen erfreulichen Bathen barzustellen hätten.

Schließlich bemerke, daß Herr Canzler v. Müller jenen Auftrag gern übernommen, wobeh zu wünschen ift, daß ihm das Geschäft gerathe.

Taufend Lebewohl.

treulichft

Weimar den 18. April 1823.

Goethe.

19.

Un C. G. Carus.

[Concept.]

Ew. Wohlgeboren

für die schleunige Besorgung der Kupserplatte zum 10 allerbesten dankend übersende hieben den quittirten Betrag von 7 Thaler Sächsisch; zugleich die wohl= behaltene Ankunft der unter dem 16. dieses abgesen= deten trüben Glasblättchen wünschend und mich zu sernerem wohlwollenden Andenken bestens empsehlend. 15

Weimar den 19. April 1823.

20.

Un J. G. Leng.

Ew. Wohlgeboren

danke zum allerschönsten für die abermalige geneigte Mittheilung, und bitte damit von Zeit zu Zeit fortzusahren, damit ich vernehme, was alles Gute wunserer herrlichen Anstalt widerfährt.

Wie das Diplom für Ihro Majestät ben König von Bahern einzurichten will ich überlegen und nächstens meinen guten Rath vermelben.

Der ich recht wohl zu leben wünsche.

5

15

20

ergebenft

Weimar den 19. April 1823. 3. W. v. Goethe.

21.

An ben Großherzog Carl Auguft.

Em. Röniglichen Sobeit

verfehle nicht unterthänigst anzuzeigen, daß die von den Mailänder Freunden verlangte Medaille, beh 10 Gelegenheit des Erfurter Congresses, wirklich von Facius gestochen und von den hiesigen Technikern geschlagen worden seh.

Erster Stempel, die Bruftbilder Kaiser Alexanders und Napoleons darstellend; dieser ist abgeschliffen und zu einem andern Gebrauch verwendet worden.

Zwegter Stempel, die Stadt Erfurt.

Dritter Stempel, ein Greis, der auf einen großen Stein zwischen Weimar und Erfurt eine Inschrift einschreibt; von beiden letzteren liegen Abdrücke beh, doch find fie so vom Kost ansgegriffen, daß keine reinen Exemplare davon zu prägen sehn möchten.

Ferner ift zu bemerken, daß diese Münzen sehr selten geworden und im Handel nicht leicht vorstommen; auf großherzoglichem Münzkabinett ist nur Ein Exemplar in Silber und Eins in Kupfer vorshanden. Ich wüßte also nicht, wie man den ultras montanen Liebhabern Genüge leisten sollte. Bielleicht verschaffen die Goldschmiede, beh denen solche Medaillen manchmal angeboten werden, in der Folge dergleichen, wenn man ihnen darauf gebührende Ausmerksamkeit empsiehlt.

- 2) Lege die letzten Lebenstage Werners und deffen Teftament beh. Im Fall es noch nicht zugekommen sehn sollte, wird es gewiß interessiren.
- 3) Zugleich entrichte meinen verpflichteten Dank für die schöne sonnenäugige Tulpe.

Möge alles zu Ew. Königlichen Hoheit Benfall und Bergnügen immerfort grünen und blüben.

unterthänigst

15

**&**.

25

Weimar den 20. April 1823. 3. 28. v. Goethe.

22.

Un Chriftian Ernft Friebrich Weller.

Mit vielen Grüßen und den besten Wünschen ver= 20 melbe, daß mein Sohn Frentags früh nach Jena kommt und die sämmtlichen Anstalten nochmals durch= gehen wird; welchem denn das Wünschenswerthe anzuzeigen wäre. Die Quittungen liegen gleichfalls beh.

Weimar den 23. April 1823.

Un Beinrich Lubwig Friedrich Schron.

Sie erhalten hiebeh, mein guter Schrön, die Bibliothèque universelle und zwar das Heft, worin sich die Witterungsbeobachtungen von Genf und dem Bernhardsberg für den Monat December befinden. 5 Da beide nur innerhalb zweh Zollen wechseln und allzu weit auseinander stehen, so würde ich rathen, die graphischen Darstellungen nur auf schmale Riemen zu verzeichnen, welche man alsdann nach Belieben an andere Tafeln anfügen könnte.

Würde diese kleine Arbeit balbigst geförbert, so geschähe mir ein besonderer Dienst, weil mich eben diese Betrachtungen gegenwärtig vorzüglich beschäf= tigen.

Mit ben beften Bunfchen

15 Weimar den 23. April 1823. J. W. v. Goethe.

24.

An Carl Cafar v. Leonhard.

Nach so langer Pause von Ew. Hochwohlgeboren durch Schreiben und Sendung zugleich einen unmittelsbaren Beweiß eines theilnehmenden Andenkens zu erhalten und neue Aussichten auf wissenschaftliche 20 Gegenstände eröffnet zu sehen, war mir, besonders in diesen Augenblicken, höchst erfreulich, wo ich beh ers

neutem Leben mich nach den schätzenswerthen Freunden umsehe, mit denen ich früher in so glücklichem Berhältniß gestanden. Nehmen Sie den aufrichtigsten Dank und fahren Sie fort, insofern es Ihre neugehäuften Geschäfte vergönnen, mir von vergangenen s Genüssen und wissenschaftlichem Gewinne manches wissen zu lassen.

So wie Ihr Handbuch Herrn Soret und mich aus gar mancher Berlegenheit zu ziehen geeignet ist, so wird auch fünftighin Ihre Behandlung der Fels- 10 massen uns immer zur Seite stehn. Haben Sie die Güte mit den Aushängebogen fortzusahren, man kommt dadurch nach und nach in ein so bedeutendes Werk bequemer hinein und weiß das Folgende mehr zu schähen, wenn man sich mit dem Vorhergehenden recht 10 bekannt gemacht hat. Und so werd ich Veranlassung genug sinden, davon öffentlich dankbare Erwähnung zu thun.

Das Anerdieten einer instructiven Stuse des Nephelins in Dolerit nehm ich dankbar auf, wobeh ich noch w den Wunsch äußere: daß Sie mir einige Exemplare von Trachit, trachitartigem Porphyr und Domit möchten zukommen lassen; die Benennungen sind aus späterer Zeit, vielleicht sinde ich durch Vergleichung mit meinem Gesammelten ähnliches unter andern » Namen.

Herr Soret, der unfer werthes Studium wieder in Weimar belebt und mir zu höchft angenehmer

belehrender Unterhaltung manche Stunde widmet, empfiehlt sich zum allerschönsten, wie ich mich denn auch zum wohlwollenden Andenken hiemit andring-lichst empfehle.

mit wahrhafter Theilnahme Weimar den 23. April 1823. J. W. v. Goethe.

25.

An Chriftian Gottfried Daniel Rees v. Gfenbed.

Bon Ew. Hochwohlgeboren erreicht mich eine angenehme Gabe nach der andern, und ich kann gegenwärtig nur ein dankbares Lebenszeichen zurückgeben; 10 doch überzeugt mich Ihre herzliche Theilnahme an meiner Gefahr und Rettung, daß der Beginn einer frischen Mittheilung manches Erfreuliche für die Zukunft verspricht.

Daß Sie mich ben so einer herrlich ausgezeichneten Pflanze zum Gevattersmann berufen und meinem Namen dadurch eine so schöne Stelle unter den wissenschaftlichen Gegenständen anweisen, ist, wie Sie selbst fühlen und bemerken, im gegenwärtigen Augenblick doppelt rührend und eingänglich. Wenn man nahe dran war sich selbst aufzugeben und nun wieder mit Wohlwollen und öffentlichem Zeugniß desselben übershäuft wird, so erregt dieß ein Gesühl, dem man sich nicht hingeben, gegen das man sich eher in's Gleichsgewicht sehen müßte.

28

Finden Sie es der Sache gemäß, so danken Sie, mich zum besten empsehlend, des Prinzen von Reuwied Durchlaucht, ohne dessen Genehmigung einer seiner vorzüglichsten Reiseschäße wohl nicht zu meinen Gunsten verwendet werden können; danken Sie Herrn s. Martius, welcher sich namentlich zu dieser Begünstigung bekannte; Herrn d'Alton für seine Theilnahme, durch welche das Ganze so außerordentlich schön ausgestattet worden.

Ferner hab ich benn auch ber handschriftlichen 10 Mittheilungen zu meinen Hesten dankbarlichst zu er= wähnen; doch muß ich beren Gebrauch bis auf das Nächste verschieben, da meine thätigen Freunde während meiner Krankheit am Drucke nicht nachgelassen und die vorhandenen Artikel thpographisch gefördert, so 15 daß ich Morphologie und Naturwissenschaftliches ihrem Ziele nahe sinde. Indessen auch Herrn Röggerath die verbindlichste Anerkennung seines Andenkens.

Die schreiben Auslegung, die Sie in Ihrem letten Schreiben der zugeeigneten Pflanze geben, erhöht den 20 Werth der Gabe; follte sich in der Folge ein colorirtes Exemplar möglich machen, so würde ich mich auf jede Weise zum Schuldner bekennen.

Herr Professor v. Münchow hat meine Grüße gewiß freundlich lebhaft ausgerichtet; er versetzte mich 25 durch Gegenwart und Erzählung in Ihren schönen Kreis, in dem ich mich wohl auch einmal zu erfreuen wünschte. Gar manches wäre noch zu erwähnen, doch schließe mein wiederholter Dank und Wunsch zur Fortsetzung alles Freundlichen und Geneigten.

in der Ferne gegenwärtig Weimar den 24. April 1823. 3. W. v. Goethe.

26.

## Un F. W. Riemer.

Zu einer Stunde, die Ihnen gelegen wäre, wünscht ich Sie, mein Werthefter, zu sprechen, und noch einiges vorzuzeigen, was wir Abends versäumten.

Rur ein Wort, wann ich Sie erwarten kann. Beimar den 26. April 1823.

27.

An ben Grafen Lubwig Friedrich Bictor Hans v. Bullow.

[Concept.]

5

10

Em. Excelleng

haben, durch geneigte Mittheilung des fortgesetzten fürtrefflichen Werks, mich auf's neue verpslichtet und erlauben meinem gefühltesten Dank die Versicherung binzuzusügen, daß die Weimarischen Kunstfreunde höchst bewundernd anerkennen, wie ein möglichst sorgfältig begonnenes Werk mit größter Sorgfalt fortgesührt worden, so daß man sich wirklich enthalten muß, die zwehte Sendung nicht höher als die erste zu schätzen.

Möge von Ausstellung zu Ausstellung die Wirksamteit eines so bedeutenden Unternehmens immer
sichtbarer werden! wie denn durch das Anschauen
solcher Wuster der gute Geschmack sich bis in die letzten Zweige der technischen Thätigkeit nothwendig s ergießen, und der Beförderer mit gar schönen Kunstund Sittenfrüchten sich belohnt sehen muß.

Berehrend mich zu fernerem Wohlwollen empfehlend. Weimar ben 27. April 1823.

28.

Un F. 2B. Riemer.

Mögen Sie mich heut Abend, mein Werthester, 10 und wenn es auch nur auf eine kurze Zeit wäre, besuchen? So könnten wir die Sache, die neulich an Herrn Director Peucer durch Sie gelangt, besprechen und zu einem erwünschten Ziele führen. Er hat den Antrag freundlich aufgenommen, und ich möchte Ihnen 15 das, was ich auf seine Mittheilung erwidern wollte, vorlegen, commentiren und anvertrauen.

Mit den beften Wünschen. Weimar den 30. April 1823.

**&**.

29.

An H. L. F. Schrön?

Hiezu Anfrage und Auftrag. Ich habe, bor ge- 20 raumer Zeit, unter Glas und Rahmen ein Bilb

hinuber gegeben, worauf in einem Kreise die Thermometer = Beranderungen eines Jahrs gezeichnet find. Rindet fich foldes auf der Sternwarte oder fonft mo. fo ware mir daffelbe baldiaft herüber zu schicken. Goethe.

Weimar den 30. April 1823.

30.

Un Johann Wolfgang Döbereiner.

Em. Wohlgeboren

10

erhalten hieben einige Blätter, worauf Sie finden merben:

- 1) Die Geschichte der Greifswalber Rugeln und beren Untersuchung.
- 2) Em. Wohlgeboren Auslegung diefes Phanomens.
- 3) Eine andere Auslegung, von dorther gefendet. Che ich diese Theile in Rusammenhang bringe und 16 einen kleinen Auffat für mein wiffenschaftliches heft baraus bilbe, wollte ben Em. Wohlgeboren nachfragen, ob Sie vielleicht diese Zeit her die Sache weiter bedacht ober fonft etwas barüber vernommen hatten: welches mir gefällig mitzutheilen bitte.
- In Soffnung balbigen perfonlichen Bufammenmirkens.

ergebenft

Weimar den 30. April 1823. J. W. v. Goethe.

# An den Großbergog Carl August.

# Em. Königliche Hoheit

verzeihen anädigst, wenn ich diese Tage sprachlos geblieben. Moge eine alückliche fortschreitende Genesung uns Leben, Geift und Rede wieder verleihen.

Zuvörderst liegt der wundersame, anädigst mit= 5 getheilte Drudbogen wieder ben; es ift immer überraschend, wenn wir das, was im Allgemeinen schon bekannt ift, auf einmal im gang Besondern enthullt erblicken: man wird allerdings auf die Folgen neuaieria.

10

- 2) Sodann finde das offenbar facettirte Studden Bernstein aus dem Schanzenties merkwürdig genug: indessen ist schon einiges Gebildete dort hervorge= gangen, welches auf eine altere Berichüttung hindeutet. Sollten fich diese Dinge nicht von dem Schlöfichen 15 herschreiben, von dem man erzählt, es habe dort geftanden?
- 3) Nahm mir geftern die Frenheit, die beiden von Mailand verlangten Medaillen einzusenden; sie fanden fich von jener Zeit in der kleinen Mungfammlung 20 meines Sohns, welcher sie zu diesem Zwecke unterthäniast willig zu Küßen legt.
- 4) Gegenwärtig füge die bunten Edelfteine ben und bemerke zugleich, daß die mit rothen Buncten oben bezeichnete von Paris gekommen, die übrigen 25

von Soret aus einer Genfer Fabrit dazu gestiftet worden.

Berehrend, hoffend,

unterthänigft

Weimar den 30. April 1823. 3. W. v. Goethe.

32.

An C. G. Carus.

[Concept.]

10

Die Sendung vom 19. April, womit die 7 Thaler Sächsisch übermachte, wird glücklich angekommen sehn; Gegenwärtiges sollte der junge Preller mitnehmen, da es sich jedoch verspätet, so sende ihm einige Worte nach. Ein Bildchen, was er diesen Sommer nach der Natur gefördert, bringt er mit, und Sie werden am

meine Beranlassung nach einem Niederländer copirt, ift auch ganz gut gerathen. Ich wünsche, daß Sie Is Ihre Gewogenheit gegen ihn fortsetzen und zu einer fünftigen erfreulichen Kunft verhelfen mögen.

besten beurtheilen, wie er sich anläßt; ein anderes, auf

Der ich mich felbst zum geneigten Andenken auf bas allerschönfte empfohlen haben will.

Weimar den [30?] April 1823.

33.

Un F. 2B. Riemer.

20 Mögen Sie, mein Theuerster, das beykommende schon Bekannte mit scharfem kritischen Blick im Ganzen Goethes Werte. IV. Abth. 37. Bb. 3 34 Mai

und Einzelnen nochmals durchsehen, so berbinden Sie mich höchlich, denn ich wünschte, daß es gut seh, um einen guten Gindruck zu machen.

Fahren Sie ja fort die Abende, und war es auch nur auf kurzere Zeit, mich zu besuchen.

Weimar den 5. May 1823.

ଔ.

### 34.

### An C. L. F. Schult.

Mit erleichtertem Herzen kann ich Ihnen, verehrter Freund, in diesem Augenblicke schreiben; denn Sie haben Sich gewiß die traurigen Zustände unserer letzten 14 Tage gedacht, wenn Sie die tödtliche Krank- 10 heit unserer verehrten Großherzogin vernahmen, die in gewissen Augenblicken wenig Hossnung ließ. Kaum war ich von meinem schweren übel genesen und trachtete mich nach und nach zu erholen, als diese harte Prüfung über uns verhängt war, von der wir 15 uns noch nicht ganz hergestellt haben. Indessen um zum zweitenmal in's Leben zurückzukehren erwidere ich auf Ihre reiche freundliche Sendung und Theil- nahme, das Rächste dankbar ergreisend.

Erstlich soll die Zibetkatze gerühmt sehn, die mir, 20 wie jener Widder im Busche dem voreilig opfernden Alten, aus aller Berlegenheit hilft.

Dagegen gibt mir das Schubarthische Heft viel zu benten. Es freut mich, daß Sie ihn auf diefen

Weg geführt haben; grüßen Sie ihn zum allerschönsten; wenn er seinen Scharfblick nach allen Seiten hin wendet, so wird es diesen Heften an Mannichsaltigkeit nicht sehlen. An einigen, gegen den Zeitsinn gestichteten und wohl angebrachten Außerungen hab ich den Verfasser wohl erkannt; lassen Sie diese Aubrik nicht außgehen. In diesem Augenblick geziemt sich wohl dergleichen zu wagen. Wie sehr wünscht ich einmal wieder eine mündliche Unterhaltung über die so wichtigen Gegenstände des Tags.

Der theilnehmende Berein wird von meiner Schwiegertochter fehr gelobt, welche in allen Auctionen meine früheren Ausgaben, sogar theilweise einzeln auftausen läßt; beh einigen, Hackert, Winckel=
15 mann, die Prophläen, ist sie zu ihrem großen Berdruß überboten worden. Ich werde dankbar ertennen, wenn der löbliche Berein einer vollständigen Ausgabe meiner Schriften vorarbeitet und sich fernerhin ausspricht, was davon zu wünschen und zu er=
20 warten wäre.

So eben bin ich im Begriff jene zwanzig Bände um zehn bis zwölf zu vermehren und theils die im kleineren Format herausgekommenen letzteren Ar= beiten heranzuziehen, theils Zerstreutes anzufügen; sobald sich dieß näher entscheidet, melde ich's um= ständlicher.

Die fo gludlich reftaurirte Dame hat die Hoffnung erregt, daß es mit andern beschädigten Bilbern gleich

günftigen Erfolg haben werbe, ich lege daher ein einzelnes Blatt beh zur Bequemlichkeit, wenn Sie allenfalls einen Künftler darüber sprechen wollten.

Die Sypssendung ift glücklich angekommen. Dante scheint mir auch ein Kunstwerk, aber sehr nahe an ser Natur; der kleine Bachus ift himmlich, der Tänzer, wahrscheinlich eine Bronce, höchst schätzens= werth. Können Sie mir ähnliche kleine Dinge von Zeit zu Zeit zusenden, so verpflichten Sie mich höch= lich. Die Brosamen von dem reichen Tisch der Alten 10 sind es doch eigentlich, wodon ich lebe; wie Sie aus dem restaurirten Phaethon nächstens erfahren werden.

Nur noch eine trauliche Bitte. In dem VIII. Heft von Tisch beins Homer nach Antiken gezeich = 15 net stellt die erste Tasel den Ulysses nacht dar, er hat die gewöhnliche Müße auf dem Haupte, trägt auf der linken Schulter ein Ruder und in der rechten Hand eine Fackel.

Die antike Paste, wornach dieses Blatt gezeichnet 20 ist, soll in den Händen des Herrn Staatsrath Uhden sehn, und ob wir gleich für die Tischbeinische Mitteilung dankbar sind, so möchten wir denn doch das Original sehen, das für eins von den schätze barsten Denkmalen dieser Art gar wohl zu halten 25 ist; können Sie uns einige Abdrücke oder Abgüsse davon verschaffen, so werden wir es dankbarlichst anerkennen.

Die beiden Kupferblätter nach der Madonna del Pesce sind mir noch nicht zu Gesicht gekommen, ich werde mich darnach umthun, und unser guter Meher, der sich dergleichen annimmt, wird Ihren Wünschen s hierin gern entgegen kommen.

Es war ein Glück, daß ich zu den Heften soviel vorgearbeitet hatte, sonst wär ich den dringenden Setzern und Druckern nicht nachgekommen; und doch gesteh ich, daß mir dießmal die letzte Redaction und Bevision viel Pein gemacht, die ich ohne Behstand Freund Riemers nicht hätte bewirken können. So große Sorge, Angst und Bangigkeit mit einer sich erst herstellenden Natur ertragen zu sollen ist freylich zu viel verlangt; es ist schwer, nach solchen Anstren=

15 gungen wieder zu Athem zu kommen. Möge den Freunden aus diesem Bestreben etwas Erfreuliches hervorgehen.

Hiezu noch eine Anfrage: könnten Sie mir ein Exemplar von dem Nachdruck meiner frühren Schriften, welche Himburg in Berlin in den Jahren 73 oder 74 veranstaltet, verschaffen, so würde meine Schwiegerstochter sehr dadurch erfreut werden; vielleicht kann ich dem wohlwollenden Berein mit etwas Ahnlichem dagegen dienen.

and so for ever!

Weimar ben 7. Man 1823.

25

# [Beilage.]

Wir besiken hier ein Bild von Sadert in magiger Größe, für feinen Freund herrn Gore mit großer Liebe und Sorgfalt gemalt; biefes, gegenwärtig in den Zimmern unserer anädigsten Serrschaft, betrübt bie Eigenthumer durch eine wunderliche Ericheinung. 5 Die Luft nämlich, die mit dem übrigen Abendglanze der Landschaft fehr schön harmonirt, hat da, wo fie an die Ferne gränzt, unzählige kleine Riffe gewonnen. die man zwar in einiger Entfernung nicht fieht, die aber den Genug, wenn man fich dem Bilbe nabert, 10 unterbrechen und ftoren. Aunftverftandige glauben. es werde der ganzen Sache geholfen febn, wenn man das Bild auf eine andere Leinwand aufzöge, die Riffe würden von selbst augehen und weiter an dem Bilde nichts zu thun fenn; mare dieß, fo murde jeder Bunfch 15 erfüllt: benn ob man am Bilde mit Farbe zu retouchiren wagen dürfe, daran zweifle ich fehr, wegen der großen Übereinstimmung und Reinheit des Tons. Nun kommt es darauf an, ob ein vorzüglicher Landichaftsfünstler, wie Sie in Berlin befiten, 20 nach dieser Außerung felbst einige Soffnung hegt, fo würde man das Bild zu überfenden nicht verfehlen: es ift nicht groß und würde fich ohne Schwierigkeit und sicher transportiren laffen. Worüber mir denn gefällige Entschließung erbitte.

35.

Un ben Großherzog Carl Auguft.

[Concept.]

Ew. Königlichen Hoheit

verfehle nicht schuldigst anzuzeigen, daß der Italiäner Thioli, der Restaurator der Paula Gonzaga Trivulzio, sich auf seiner Durchreise gegenwärtig hier be-5 findet. Wir haben ihm schon einige Bilder vorgewiesen und seinen Rath deshalb verlangt.

Wollten Höchstdieselben die Landschaft von Hackert mir gnädigst zusenden, so würde auch diese ihm vorstellen und seine Gedanken darüber vernehmen. Er 10 wird morgen früh sich ben mir einfinden.

Mich zu Enaden und Hulben empfehlend. Weimar den 9. Mah 1823.

36.

Un Joseph Sebaftian Grüner.

Em. Wohlgeboren.

Nach einer für mich frehlich fehr bedenklichen Zeit, 15 will sich auch wieder einmal ein Lebenszeichen gar wohl geziemen, besonders da die Wochen herankommen, in welchen ich Sie perfönlich zu begrüßen hoffe.

Raum war ich von einer schweren Krankheit genesen, als unsere angebetete Großherzogin gleichsalls 20 von einem bedeutenden Übel überfallen wurde, von 40

welchem wir fie nur seit einigen Tagen befreyt sehen. Was alles von weimarischen Freunden dieses Jahr nach Böhmen ziehen wird, ist noch ungewiß, von mir selbst kann ich es auch noch nicht entschieden behaupten.

Lassen Sie übrigens sich beykommende Blätter willkommen sehn und senden solche nach Elbogen, mit meinen besten Empsehlungen. Das ganze Heft, wenn es behsammen ist, erhalten Sie zu gleich freundlicher Aufnahme.

Möchte dem schwer vom Schickfal beläftigten Fürnstein diese vorläufige Anerkennung einiges Vergnügen machen und seine Gönner zu Herausgabe auserlesener Gedichte veranlaffen. Will er noch eins auf meinen Rath unternehmen, so würde mir ein Weberlied 15 ausbitten, zu welchem der Tact und Rhythmus ihm wohl nicht fehlen können.

Wie sieht es aus mit dem coge intrare? Hat sich nichts Neues in der Gegend hervorgethan? Was ist mit der uralten Heideneiche geworden? Hat der w Anthracit mit gediegenem Silber sich weiter finden lassen?

Empfehlen Sie mich den werthen Ihrigen und fchreiben mir ein Wort von dem allseitigen Befinden. Mit den herzlichsten Wünschen.

ergebenft

Weimar ben 13. May 1823.

3. 28. v. Goethe.

Un den Grafen Rafpar v. Sternberg.

Zuvörderst bedarf es also wohl keiner Betheuerung, daß ich mich oft genug nach Prag begebe, seitdem es für mich lebendig geworden und ich daselbst einen theuren, verehrten, theilnehmenden Freund zu besuchen 5 habe; es geschieht dieß in guten Tagen und in schlimmen hat es auch nicht daran gesehlt.

Denn es bedurfte mancherley tröstlicher Aussichten vom 11. Februar an, wo sich mir eine schwere Krantheit ankündigte, bis heute zum 11. May, da wir einen frohen Tag begehen, die Genesung unserer herrlichen Großherzogin zu sehern. Gedenkt man nun, daß in jener Spoche auch unser Fürst von Zeit zu Zeit krankhaft bedroht war, so benkt man eine Reihe von geistigen und körperlichen Leiden, die kaum zu übertragen schienen; ich fand mich so gedrängt und gedrückt, als ich mich kaum je gefühlt.

Run aber von Leiden und Sorgen befreht, blick ich schon freher in die Ferne. Die Nachricht von der Feherlichkeit des 23. Decembers kam mir sehr bald 20 zu, und ich sah mit Freuden eine der würdigsten Anstalten gegründet, eröffnet und in die zuverlässigsten Hähre gegeben. Möge Glück und Segen so großes Unternehmen und so bedeutende Ausopferungen des gleiten, und möge ich lange Zeuge sehn des Gedeichens 20 so wohl gemehnter und kräftiger Bemühungen.

42 Mai

Das erquickliche Schreiben vom 16. März kam gerade zur Zeit, da ich mich meiner Wiedergenesung erfreuen durfte und ich nach wenig unterbrochener Thätigkeit wieder in alles eingreifen konnte, was mir oblag; die einigermaßen retardirten Hefte schließen sseich ab und sollen nach und nach Rechenschaft geben, womit ich mich vergangenen Winter beschäftigt. Möge einiges davon auch Ihrem Zwecke nicht fremd sehn. Von Bonn und Berlin ist mir viel Gutes geworden, das ich durch eine wohlgemehnte Thätigkeit und redliche 10 Theilnahme zu erwidern hoffe.

Frehlich brängt sich von allen wissenschaftlichen Seiten gar mannichsaltiges auf uns ein, da denn oft die Frage entsteht, wie man sich davor retten soll, um seinem eigenen Dasehn treu zu bleiben. Möge 15 mir auch dieses Jahr gelingen durch mündliche Untershaltung glückliche und folgereiche Stunden zu genießen.

Auf's angelegentlichste mich empfehlend.

treulichst angeeignet

Weimar den 14. May 1823.

3. 2B. v. Goethe. 20

38.

### Un C. L. v. Anebel.

Hieben, mein Theuerster, ein Briefchen an Herrn Doctor Noehden, welches die guten Reisenden wenigstens bequem in's Museum einführen wird. An Herrn Hüttner wollt ich nicht schreiben, denn ob er gleich

ein vortrefflicher Commissionair ist, so wird man ihm durch Empsehlung von Fremden, wie ich aus Erfahrung weiß, nur lästig. Auch Herrn v. Humboldt darf ich nach altem Herlommen nur wissenschaftliches Männer empsehlen. Meine guten Wünsche geleiten die Reisenden, und bitte mit dem, was ich in meinen Verhältnissen thun konnte, einigermaßen zufrieden zu sehn.

In tumultuarischer Gile

Weimar [ben] 17. Man [182]3.

Ø.

39.

Un Georg Beinrich Roehden.

[Concept.]

10

Em. Wohlgeboren

empfangen freundlich den Sohn unfers literarischen hochgeschätzten Beteranen, Herrn Hauptmann v. Anebel, welcher das Glück hat, den Herrn Fürsten Reuß von Ebersdorf nach London zu begleiten. Durch gefällige Förderung beider werthen Reisenden im eigenen Wirkungskreise verbinden Sie mich auf's neue.

Gin zu Anfang Februar hier abgegangenes Stück von Kunft und Alterthum werden Ew. Wohlgeboren erhalten haben, als dessen vornehmste Zierde der Schild Wellingtons wohl angesehen werden mag. Es war von keinem Briefe begleitet, indem es in die Epoche einer gefährlichen Krankheit siel, die mich überhaupt sehr zurücksehe. Rächstens wird das

**B**ai

44

jolgende Stück sertig, welches durch Ihre geneigte Mittheilung über Mantegnas Triumphzug besondern Werth erhält. Auch dieses wird auf dem gewohnten Wege sogleich abgehen. Möge es Dieselben in guter Gesundheit antressen.

Eine schwere Krankheit unserer höchst verehrten Frau Großherzogin hat uns alle, besonders mich auf dem Wege der Reconvalescenz, sehr gedrückt. Möge dergleichen von allen Freunden entsernt bleiben.

Weimar ben 17. May 1823.

40.

10

## An C. &. v. Reinharb.

Die beiden bierher gesendeten Exemplare, mein Theuerster, und einige andere, von Leipzig angestommene brachten sogleich unter den hiesigen Literatoren große Bewegung hervor; da nun das Berneinen sich immer lebhafter bezeigt als das Bejahen, so war im 13 Augenblick schon eine miswollende Recension auf dem Wege zur Presse, die frehlich im eigentlichen Sinne nicht unrecht hatte, weil sie sich auf die einem Deutschen leicht zu entdeckenden Irrthümer der französischen jungen Männer warf, aber eben deswegen 20 ungrazios einen üblen Essech hätte thun müssen. Ich erregte darauf die um mich versammelten, mäßig denkenden Freunde zu einem kleinen Aussa, wodurch benn auch jener erster Versuch verdrängt ward.

Ich lege die Abschrift beh zu gefälliger Mittheilung an die Pariser Freunde, daß sie wenigstens vorläusig einen guten Willen von meiner Seite gewahr werden.

Mehr nicht für diesesmal, benn obgleich eigenfinnig 5 zu Hause bleibend kann ich mich doch den zuströmenden Fremden nicht ganz entziehen, welche, durch die Gegenwart Ihro Majestät des Königs von Bahern und Familie hierher gelockt, nicht unterlassen die Genesung unserer herrlichen Fürstin zu sehern, wobeh aber ein 10 solches Geschwirre entsteht, daß man sich der Freude kaum erfreuen kann.

Schon fast wochenlang mit dieser Sendung zaudernd schicke fie gewissermaßen übereilt ab, da noch so manches zu sagen ist. Mögen die in den nächsten Heften vorsetragenen Bemühungen den Freund überzeugen, daß troß aller widerwärtigen Zufälligkeiten doch anhaltend scharf gearbeitet worden.

treu angehörig

Weimar den 17. May 1823.

**B**.

#### 41.

# An C. L. F. Schult.

20 Und so geben Sie mir benn auch einige Nachricht von Herrn v. Henning; ich höre, er heirathet, und da mag ihm denn das Übrige nachgesehen sehn. Er wollte mir etwas zum neusten naturwissenschaftlichen Hefte über sein chromatisches Thun und Lassen mit46 Mai

theilen, es ift nicht geschehen; auch hat er gar nichts von sich hören lassen, und ich helse mir durch eine kurze Anzeige seiner Einleitung, damit man diese bedeutende Sache nicht ganz mit Stillschweigen übergehe.

Für gesendete entoptische Glasplatten bin ich ihm s noch eine Kleinigkeit schuldig, ich wünschte aber eine ähnliche Sendung, damit ich Freunden diesen einfachen Apparat, der alle complicirte werth ist, mittheilen könne.

Ich habe jetzt den Biotischen Apparat im Hause, 10 der gleichfalls mit einem kleinen Löchlein und abgeleiteten Erscheinungen operirt. Man muß mit Augen sehen, wie die Menschen sich selbst verwirren und durch die Mittel den Zweck entsernen. Ich lege ein Blättchen beh, was ich noch wünsche; das Geld sende 15 mit dem Hefte Kunst und Alterthum, das nicht lange mehr ausbleiben darf.

Herr Thioli besuchte mich heute, er ift ein gar freundlicher verständiger Mann, ich habe ihn Hofrath Meher empfohlen; dieser wird sich seiner freundlich 20 annehmen. Ob er hier etwas von seinen Kunstewerten andringt, dieß bezweisse ich; die Krankheit unserer herrlichen Großherzogin hat alles dergestalt in Consusion gebracht, daß an irgend etwas Kunsteweichem Freude zu haben erst späterhin wieder an die 25 Tagesordnung kommen kann.

Vorstehendes sollte eben abgehen, als Ihr werthes Schreiben vom 12. May anlangt. Seitbem hat sich

eine Unterhandlung mit Thioli wegen Restauration einiger Bilber hervorgethan, deren Resultat noch nicht entschieden ist.

Daß Sie sich Immermanns annehmen, freut mich 5 sehr, ich benke gut von ihm, mußte aber ein Berhältniß zu ihm scheuen; ich bin zu alt, um reisende Talente abwarten zu können: Wenn er sich einmal selbst verstehen lernt, so kann er den Deutschen willkommen heißen; nehmen Sie sich desselben aus Ihrer
10 höhern Sphäre kräftig an, so ist er geborgen.

Was diesen Sommer aus mir werden wird, wüßt ich nicht zu sagen; wahrscheinlich bleib ich ganz zu Hause, und da wäre mir ein Besuch des Freundes höchst willkommen; von Zeit zu Zeit gebe Nachricht.

and so for ever!

Weimar den 18. May 1823.

Œ.

# [Beilage.]

# Ich würde wünschen:

Einige kleine Spiegel von schwarzem Glase. Biereckte Glasplättchen stärker und schwächer.

20 Drepectte ebenfalls.

15

Zwey runde und zwey achtseitige Glasplatten, vier Linien stark.

Gine runde von Holz gedrehte Vorrichtung mit zweh kreuzweis gelegten, vier Linien starken, zehn 25 Linien breiten und behnahe dren Zoll langen Glas= platten. 48

herr v. henning, von dem ich die ersten erhalten, wird gefällig auch die zwehten beforgen.

Mechanicus Dure, an der Ecke der Kloster= und Stralauerstraße, ward mir genannt als Berfertiger; erbitte mir auch Rechnung der ersten Sendung. Das s Ganze zahle sogleich.

Weimar ben 14. May 1823.

**3**.

**42**.

Un ben Großherzog Carl Auguft.

Rönigliche Hoheit.

In Erwartung des Glücks, Ihro Majestät in Jena zu verehren, hat man sich daselbst schuldigst vorbereitet. 10 Unter andern versuchte der Bibliothekschreiber Compter die Geschicklichkeit zu zeigen, womit er Facsimiles alter Manuscripte aus freher Hand nachzubilden weiß; er copirte einige Seiten aus dem Manessischen berrühmten Codex, deren erstes Gedicht der zwehten Seite 15 in Bezug auf einen edlen baherischen Fürsten gesungen ist. Möge durch Ew. Hoheit günstige Bermittelung von einem großen Kenner und Besitzer solcher Schätze diese Probe allergnädigst ausgenommen werden und wir alle zu fortdauernden Hulden ange- 20 legentlichst empfohlen sehn.

unterthänigft

Weimar den 18. May 1823. 3. W. v. Goethe.

### 43.

## An Ricolaus Meyer.

[Concept.]

[Etwa 18. Mai 1823.]

Gegenwärtiges nur eilig als Zeugniß der Ankunft Ihrer liebwerthen Sendung, nächstens das Weitere; Eruß und Wunsch Ihnen und den theuren Ihrigen.

#### 44.

Un die Grafin Josephine D'Donell, geb. Grafin Gaisrud.

Bom 11. Februar an, wo sich mir eine schwere Krankheit ankündigte, bis zum 11. Mah, da wir einen frohen Tag begingen, die Genesung unserer herrlichen Großherzogin zu sehern, indessen gerade in jener Epoche auch unser Fürst von Zeit zu Zeit krankhaft bedroht war, hatte ich eine Reihe von körperlichen und geistigen Leiden zu erdulden, die kaum zu übertragen schienen; ich fand mich so gedrängt und gedrückt, als ich mich kaum je gefühlt, und mein ganzer Antheil war durch das Rächste verschlungen.

Nun da ich wieder freher umherblicke, erquickt mich 15 höchlich ein herzlicher Gruß aus der Ferne, ohne daß ich durch eine ausführliche Erwiderung mich dankbar erweisen könnte; nehmen Sie daher, meine Theuerste, dieses Lebenszeichen freundlich auf, wie ich es zu geben vermag, der ich kaum von der Nachtseite zurückswette. IV. Abth. 37. Bb.

50 Mai

gekehrt mich auf der Tags= und Sonnenseite schon wieder vom wirbelnden Leben ergriffen fühle.

Herzlich wünsche, daß Ihnen alles wohl gelinge, und daß Sie mein in treuer Liebe und Freundschaft gedenken.

wahrhaft anhänglich

Weimar den 19. May 1823.

Goethe.

5

45.

An C. W. L. Schwabe.

[Concept.]

Sie erhalten, mein Werther, hieben das Übersendete wieder zurück; die Aupfer sind weder mir, noch groß= herzoglicher Bibliothek erwünscht und brauchbar; das 10 Formbuch besitzt die Bibliothek.

Mögen Sie den Abschluß der begonnenen Hefte beschleunigen, so geschieht mir ein besonderer Gefalle, weil ich mich zu einer balbigen Abreise einrichten muß. Ich werde nicht versehlen, eine kleine Ergötz- 15 lichkeit sodann zu übersenden.

Weimar ben 21. May 1823.

46.

Un &. 2B. Riemer.

Sie haben ja wohl die Gefälligkeit, mein Werthester, einzurichten, daß ich die dreh ersten Blätter des zusletzt mitgetheilten Manuscripts morgen mit dem 20 11. Bogen nach Jena senden kann.

Weimar den 23. May 1823.

### 47.

### Un F. W. Riemer.

Mögen Sie, mein Werthefter, behfommendem Bogen noch einige Aufmerksamkeit schenken, besonders daß wir die Wort= und Alangwiederholung zu guter letzt noch hinaus bringen. Schon manches habe ich bemerkt. Wenn wir auch erft morgen Abend darüber conferiren, so ist es noch Zeit. Das Beste wünschend. Weimar den 24. May 1823.

### 48.

## An Georg Sartorius.

### [Concept.]

Ihre werthe Sendung, mein Theuerster, hat mir viel Freude gemacht; glücklich kam sie zu guter Zeit, als man wieder zu athmen wagte: denn vom 11. Februar an, wo sich meine schwere Krankheit ankündigte, bis zum 11. Mah, da wir den frohsten Tag begingen, die Genesung unserer herrlichen Fürstin zu sehern, indessen gerade in jener Spoche auch unser Großherzog von Zeit zu Zeit krankhaft bedroht war, hatte ich eine Reihe von körperlichen und geistigen Leiden zu erdulden, die kaum zu übertragen schienen; ich sand mich so gedrängt und gedrückt als je, mein ganzer Antheil war durch das Rächste verschlungen.

o Nun da ich wieder freher umherblicke, erquickt mich höchlich manch herzlicher Gruß aus der Ferne, den is ones tille Lacianic it in Some in rimberi Home

llub so weier um Se. nein Lenerwir, um jener Groche freundlichf: millimmen emeren: ivozität ojm roine Leiterkeit nicht i. üneil armiffereis.

The dies die hochst voertieres und 3. tape seite, angenedictes Plett und in Kenne un wienen unden ihreredetung. Wet bingen un wennurse unden Ander meistene von Andern von wennurse geminnte der an derfoldig und, und so vienen und und sehen und incerentifien auch in der deiebte und sehen und incerentifien aben manchen bennechtschen Ereignis und in Willen abengeben hiedrich sind wir Zeugen von allemannten Beigenstellen Greige weben beingelne Familienzwisse von Beiten Geminisch werder auf den alten Familienzwisse von Berminisch

tuffen Sie uns nach wie vor in guter imimehmender Reigung verbleiben und wenigsternt wur Int zu Zeit einen Lebenswink unmittelbar wechselt »

ift fie denn auch vor Dunden und Nachtwächtern ficher! Erfdreden Sie nicht! Sieht doch diese Frage bes mit vie eine Anmeldung aus. Hofrath Meher grußt

m allerschaften. Möge Ihnen und ben theuren = zen alles Gute zugedacht sehn.

eimar ben 25. May 1823.

49.

An ben Großherzog Carl Auguft.

[Concept.]

Ew. Königlichen Hobeit

hat man vielleicht schon den restaurirten Hadert vorgestellt; an beiden Bildern war er diese Woche her sehr sleißig, wie Meher versicherte. Möge alles zu 5 Höchst Ihro Zufriedenheit gereichen.

Das erste heft Berhandlungen der Gesellschaft des vaterländischen Ruseums in Böhmen lege beh; ich fürchte, auf Grasen Sternberg möchte in der nächsten Curzeit nicht zu rechnen sehn. Genau bestrachtet macht ihm die Präsidenten-Stelle viel Besmühung, obgleich er darauf vorbereitet und gut secuns dirt ist. Er schreibt von einer Reise nach Wien, die frehlich nöthig sehn möchte, um eine gewisse Einheit in die Natursorschung der österreichischen Staaten zu bringen, auch wegen der brasilianischen Angelegensbeiten auf die übrigen deutschen Anstalten zu wirken.

Bu Hulben und Gnaden mich empfehlend. Weimar den 26. Man 1823.

50.

An Carl Ernft Abolf v. Soff.

[Concept.]

Ew. Hochwohlgeboren

werzeihen, wenn ich den angekündigten Auffat in Revisionsbogen vorlege, die Bersendung des vollstän-

bigen Heftes möchte wohl noch eine Zeitlang zögern. Möchten Dieselben, woran mir sehr viel gelegen ist, die Auflösung des Problems nicht verwersen, wenigstens ist durch diese Blätter und das sie begleitende Aupfer ein entscheidender Schritt gethan; verbindet sich ein seisender Architekt mit einem Antiquar, so ergibt sich alsdann das Weitere.

Mich, kurz vor der Abreise nach Marienbad, wohin Ihr treffliches Werk als Bibliothek mich besgleiten wird, zu wohlwollendem Andenken hochachs 10 tungsvoll empfehlend.

Weimar ben 2. Juni 1823.

51.

An den Freiherrn Carl Jacob Alexander v. Rennenkampff.

# Ew. Hochwohlgeboren

schönstens zu begrüßen und mich Ihrem theuren Anbenken bestens zu empsehlen, ergreise gern eine sich 15 darbietende Gelegenheit. Herr Thioli, Maler und besonders gewandter Restaurateur, der bisher in Berlin gearbeitet und beh seiner Durchreise auch beh uns die Geschicklichkeit in Wiederherstellung verletzer Bilder gar lobenswerth bethätigt hat, gedenkt seinen Weg 20 nach Oldenburg zu richten, und ich nehme keinen Anstand, denselben zu empsehlen. Er ist ein stiller gesitteter Mann, und seine Frau, des bekannten Land-

schafts-Malers Fibanza Tochter, ift gleichfalls wacker und artig. Er führt einige Bilber mit sich, welche zu sehen dem Liebhaber immer interessant sehn wird. Bielleicht gäbe es dorten einiges zu restauriren, wobeh ich wohl sagen darf, daß er billig ist, wie wir an ihm, mit und ohne Accord, ersahren haben.

Sollte es Gelegenheit sehn, mich ben höchsten Herrschaften unterthänigst zu empsehlen; so würde ich mich sehr glücklich schähen.

Schreiben Ew. Hochwohlgeboren diesen Brief dem erneuten Bertrauen zu, welches Ihre werthe Gegen-wart in mir frisch belebt hat, und erhalten mir ein wohlwollendes Andenken.

gehorfamft

15 Weimar den 2. Juni 1823. 3. W. v. Goethe.

52.

An den Großherzog Carl Auguft.

[Concept.]

Em. Königliche Hoheit

haben die gnädigste Aufmerksamkeit gehabt zu befehlen, baß man den bedenklichen Gesundheits-Umständen des Hofmechanicus Körner nachfragen solle; hierüber ist vom Museumsschreiber Färber Auftrag geschehen und von demselben folgende Nachricht eingegangen:

"Ich begab mich gestern Nachmittag zu Doctor Körner, welchen ich wieder in seiner Arbeitsftube beschäftigt antraf; er äußerte, daß seine Krankheit sich fehr bedenklich angelaffen habe, weil eine formliche Lungenentzündung zu befürchten gewesen, hatte nicht fein Arat Doctor Winkler fcleunige Gegenmittel anaewendet. Der Patient ist sehr abgemagert, geht aber wieder aus, und der Appetit findet fich wieder 5 Bingegen ift ihm bom Argt eine ftrenge Diat ein. vorgeschrieben, vorzüglich geiftige erhitende Getranke und Speisen find ihm ganglich untersagt, und deshalb läßt er für das gnädige Anerbieten irgend einer Erquidung für jest unterthänig banten.

Da sein Arat Doctor Winkler auf einige Tage von hier abwesend ift, so konnte ich über die näheren Arankheitsumstände des Doctor Körner mit demfelben nicht sprechen; morgen wird derfelbe wieder erwartet, wo ich zu ihm gehen werde."

10

20

Sobald die angefagte Nachricht eingeht, vermelde solche alsbald.

Weimar ben 4. Junius [1823].

53.

Un Friedrich Jacob Soret.

Thanatophyton Croci.

Gebirgsarten aus Aubergne.

Barometerstand von May und Juni.

Frangofische Zinnftufen mit Bengestein des Mines de Vautry (Haute Vienne) et de Piriac (Loire inferieure).

Vorstehendes bescheidentlich wünschend und den werthen Reisenden glücklichen Sternen empfehlend, so wie sich selbst zu geneigtem Andenken. Für so manche Gefälligkeit dankbar.

Weimar den 5. Juni 1823. 3. W. v. Goethe.

## **54.**

## An F. J. Soret.

"Entrévernes, in Savohen, ift ein hochliegendes Dorf, welches 1½ Lieues füblich von dem Anfange des Sees von Annech, gegenüber auf der anderen Seite desselben, ganz in der ungeheuern Bormauer versteckt 10 liegt, welche die Centralkette der Alken von der Sbene trennt. Es ift nicht die erste Kalkkette zwischen dieser und den Gletschern; die erste Kette bildet die Fortsehung des Jura, die sich zwischen Chamberh und der Rhone bis zur Jsère fortzieht, die zwehte beginnt 15 jenseits des Thales von Chamberh und bildet eine furchtbare Felskette von Alpenkalkstein.

In der Höhe am Anfange des Thales von Entrévernes steht ein senkrechter Fels, an welchem die Schichten fast so senkrecht, als der Fels selbst, sich so solgen. Hier siel das mehrere hundert Fuß hohe sichtbare Flöß zuerst den Baulustigen auf. Sie legten Stollen nebeneinander an, erbauten Magazine, richteten eine Schiffsahrt auf dem See ein und führten eine kostdare und schöne Straße vom See zu den Berggebäuben. Der Erfolg entsprach den großen Anstalten nicht; die Schichten standen zu senkrecht, um dauernde Güte der Kohlen erwarten zu lassen; die Höhe, in welcher die Berggebäude lagen, erforderte zu viele Anstrengungen.

Nach Herrn v. Buchs barometrischer Messung liegen die Berggebäude am Fuße des Felsens 2864 Fuß über dem Meere."

(Vorstehendes ist ausgezogen aus Héron de Villefosse, Mineral-Reichthum, deutsch von Carl Hartmann, 10 1822, Band 2, Seite 523 u. f.)

Sollte nun jener Bergbau noch betrieben werden und die Berggebäude bewohnt sehn, so wird man wahrscheinlich daselbst auch meteorologische Beobachtungen anstellen. Hiebon die barometrischen mit- 15 getheilt zu erhalten, würde für uns von der höchsten Bedeutung sehn, indem wir ein Mittelglied erhielten zwischen dem Stift Tepl, das 2000, und dem Bern-hards-Hospitz, welches ohngesähr 7500 Fuß über dem Meere angegeben ist. Jede deshalb übernommene Be- 20 mühung würde mich höchlich verpflichten.

Zuvörderst wünschte jedoch die Beobachtungen vom December des vorigen Jahrs, und, wenn es möglich wäre, die von dem laufenden nach und nach vollständig. Man würde gern etwas Angenehmes dagegen mittheilen. 25 Berzeihung erbittend.

ergebenft

Weimar den 8. Juni 1823.

Goethe.

55.

## An C. C. v. Leonhard.

[Concept.]

# Em. Hochwohlgeboren

verpflichten mich ganz befonders durch die einzelne Übersendung der Aushängebogen, ich erwarte und lese sie mit Leidenschaft wie Zeitungen; Aufmerksamkeit und Theilnahme erhält sich von einem Sendungs-Tage zum andern, und mir dienen diese werthen Blätter ganz eigentlich zum gründlichsten Examen. Ich frage mich, von welchen vorgetragenen Gegenständen ich mir unmittelbare Anschauung erworden; dadurch sondert sich ab, wornach ich mich noch umzuthun habe; neue Namen werden anerkannt, wo die Sache gewiß ist, und die Zweisel des Augenblicks genau bemerkt. Hiedurch ist denn schon sehr viel gewonnen, und dies verdanke ich Ihrer mittheilenden Geneigtheit.

Nun aber hatte ich kaum S. 104 ben Diorit als Grünftein anerkannt, so macht mich S. 118 ber Dolerit verlegen und unglücklich, benn die freundlich zugesagte Sendung ist bis jest ausgeblieben, und ich sehne mich vergebens nach einem Blick auf diese merk-würdige Steinart, von welcher das ausführliche Heft Rephelin in Dolerit am Kahenbuckel so umftändlich Bericht gab.

Leider bin ich nicht mehr so mobil, daß ich die große jenaische Sammlung öfters benuhen und mich bort, wie fonst, von Zeit zu Zeit Naths erholen könnte; und so find ich mich benn gegenwärtig zu der Bitte genöthigt, Ew. Hochwohlgeboren möchten die zugesagte Sendung gefälligst beschleunigen und mein Verlangen, welches dem so vieler tausend Menschen nach spanischen sachrichten gleichkommt, vollständig befriedigen.

Dagegen werbe eine in Deutschland gefundene Gebirgsart, dem Itakolumit des Herrn von Esch= wege, nach dessen eigener Zustimmung, ganz nahe verwandt, sogleich übersenden und anfragen, ob beh 10 Ihrer ausgebreiteten Umsicht schon dergleichen vorge= kommen? Ich gehe nun drauf aus, ob nicht auch hier wie in Brasilien der biegsame Stein sich in der Nähe findet.

Möge Ihrer großen und, man darf wohl sagen, 25 gränzenlosen Thätigkeit Glück und Förderniß überall begegnen.

Zum Schlusse bemerk ich, daß mir die Anschauung des Dolerits um deswegen so wichtig ist, weil ich beh meiner vorhabenden Reise nach Böhmen den Wolfs= » berg beh Czerlochin im Pilsner Areis, wo nicht in Person, doch durch Abgeordnete werde besuchen lassen. Er liefert schöne, große, deutliche Augiten, und ich müßte mich sehr irren, wenn die bräunliche Masse, worin sie eingeschlossen sind, das Gebirg nicht zum 25 Doleriten qualificiren sollte.

Weimar ben 9. Juni 1823.

#### An Anton Rabl.

[Concept.]

Es war mir febr angenehm, mein werthefter Berr. Ihr autrauliches Schreiben zu erhalten, weil ich langft wünschte von Ihren größeren Arbeiten etwas zu sehen. da mir die kleineren, wornach in Rupfer gestochen ist. 5 gar wohl gefallen haben; doch muß ich dieses Bergnügen für den Augenblick entbehren, indem die höchsten Herrschaften und manche bedeutende Bersonen bes Bublicums fich von Weimar entfernen, auch ich felbst eine Badereise vorhabe; wollen Sie jedoch Ihre 10 Sendung so einrichten, daß fie in der Balfte Augusts anlangt, fo kann ich wenigstens zusagen, daß sie zu Anfang Septembers ben unserer Aunftausstellung mit erscheinen foll, wenn ich auch schon nicht voraus sehe, daß fich ein Liebhaber hier am Orte dazu finden 15 werde. Bis dahin alles Wohl und Gute wünschend. Weimar den 9. Juni 1823.

57.

Un Johann Friedrich v. Cotta.

Ew. Hochwohlgeboren

erwünschte, aber frehlich zu kurze Anwesenheit ward leider durch manche zwar freundschaftliche, doch immer so störende Dazwischenkunft unterbrochen, so daß gar manches unberedet blieb, was besser mündlich abgethan würde. Wir wollen es alfo, infofern es mög= lich ift, schriftlich nachzuholen suchen.

Ich hatte vergessen mich nach Herrn Abrian zu erkundigen, dessen so gemüthliches Schreiben gerade in die Zeit meiner Krankheit und ersten Wieder= s genesung siel, weshalb ich auch weiter nichts von mir vernehmen ließ; grüßen Sie ihn zum besten gefällig.

Hieben muß ich gestehen, daß ich mich umsehe nach jungen Männern, denen man Redaction von Papieren übertragen könnte, welche selbst zu leisten 10 man wohl die Hoffnung aufgeben muß.

Bis jest that ich das Möglichste um auszusondern und sodann wieder zu versammeln, was zusammen gehört (wie ich denn in den letzen Wochen die fämmt- lichen Schillerschen Briefe von 1794 bis 1805, von 15 der ersten Einladung zu den Horen an bis wenige Tage vor seinem Abscheiden, als den größten Schatz, den ich vielleicht besitze, zusammengebracht und geordnet habe). Allein die Zeit reicht nicht zu, und man muß nach und nach fremden Behstand einzuleiten suchen. 20

Nun beobachte ich längst einen jungen Edermann von Hannover, der mir viel Zutrauen einflößt; ich sende ein Manuscript mit der fahrenden Post, welches er von Ihrer Handlung verlegt wünscht; Sie werden beurtheilen, ob es zu Ihren Zweden tauglich seh.

Die Marheit und Frenheit ber Handschrift besticht schon, und der Inhalt muß mir angenehm sehn, weil ber junge Mann sich, wie Schubarth und Zauper, an

mir herangebilbet hat. Er ist gegenwärtig hier, und ich denke ihn mit gewissen Borarbeiten zu beschäfztigen. Die Antwort an ihn bitte nur hierher, als beh mir abzugeben adressirt, da er sie denn erhalten wird, wenn ich auch nach Marienbad sehn sollte, welches etwa in vierzehn Tagen geschehen wird. Auch dort sahre ich sort, den großen Zweck zu verfolgen.

Im wissenschaftlichen Fache werde ich durch eine einsichtsvolle und günftige Recension meiner Hefte zur Worphologie und Naturwissenschaft in der Zenaischen Literaturzeitung Nr. 101 wieder aufgesordert; hiezu liegt eine große Masse von Papieren und Acten beh mir, vielleicht daß mir gelingt, den Stoff in einiger Ordnung zu hinterlassen.

15 Über meine Farbenlehre wird diesen Sommer in Berlin abermal gelesen, mit Borzeigung eines sich immer mehr vervollständigenden Apparats; und so erleichtert sich, indem mehrere sich in die Arbeit theilen, das, was man selbst zu thun willig und '20 schuldig wäre.

Die Hefte von Kunft und Alterthum, auch Morphologie nahen fich ihrer Bollenbung; möchten Sie wohl anordnen, daß folche balb versenbet werden.

Erlauben Sie, daß ich von Zeit zu Zeit Hoff= 25 nung, Wunsch und Borschlag wieder anknüpfe und mich indessen zu wohlwollendem Andenken empfehle.

gehorfamft

Weimar den 11. Juni 1823. 3. W. v. Goethe.

In diesen Tagen beziehe von Frege achthundert Thaler Sächsisch, worauf denn ben nächster Berechnung einem oder dem andern Theil eine Kleinigkeit zu Gute kommen wird.

58.

An Friedrich Constantin v. Stein. [Concept.]

Die glücklich angelangten Exemplare bes wunders lich gebildeten Quarzgesteins haben mir sehr viel Freude gemacht; lassen Sie aber nicht nach, bis wir eine Abweichung ebendesselben sinden, wo die spindelssörmigen Körper sich allmählig verlieren und ein gleichsörmigeres Sandgestein erscheint. Sie werden zu weiterer Forschung gewiß bewogen, wenn ich Ihnen sage, daß es alsdann dem brasilianischen Itakolumit sehr ähnlich wird, einem Gestein, das außer dem südelichen Amerika sich sonst nicht sinden soll. (Siehe Geognostisches Gemälde von Brasilien durch Herrn w. Eschwege, Weimar 1822, Seite 13 u. s.) Ihre mir übersendeten Stücke sehen auf den natürlichen Abslöungen ihm schon völlig gleich.

In dieser Gebirgsart kommt aber der biegsame Sandstein vor (hört!), und es wäre merkwürdig, wenn » sich dergleichen auch in Schlesien fände. (Hört!)

Geben Sie davon der vaterländischen Gesellschaft Nachricht und entschuldigen mich zugleich, daß ich gegen

Brief und Sendung mich nicht mittheilender erwiesen. Wir haben gar zu schlimme Tage erlebt, die nicht allein jede Thätigkeit lähmten, sondern die folgenden guten Stunden mit versäumten Pflichten und Ges schäften belafteten.

Was ben uns im Jahre 1822 für Meteorologie geschehen, wird, sobald das Heft behsammen, sogleich in einigen Exemplaren nach Breslau gesendet; auch die Ausführung dieser Arbeit war durch den früh10 zeitigen Tod des guten Doctor Posselt unterbrochen und ließ sich nur nach und nach wieder einleiten. Empfehlen Sie mich zugleich Herrn Brandes auf das angelegentlichste; möge er beh dem, was in diesem Fache von uns ausgeht, nicht ungern die Anlässe sinden, die wir ihm aufrichtig zuschreiben.

Herrn Büsching banken Sie schloß Marienburg. Könnte ich erfahren, was zur Restauration desselben bisher geschehen, so würde ich mit Vergnügen Gesbrauch davon machen; ich habe schon viel von Reinigung der Keller, Säle, Remder, von Entsernung des salsch Gingebauten, von bunten Glassenstern, von der Restauration einer kolossalen Mutter Gottes, welche mit Mosaik sournirt sehn soll, von einem zugleich mit dem Herrn Oberpräsidenten [von Schön] höchst thätigen Ortsgeistlichen u. s. w. gehört; das Nähere würde mir Freude machen.

Auch haben Sie die Gute meinen schulbigen Dank Boethes Berte. IV. Abth. 37. 8b.

ber Liebertasel abzustatten. Gelingt es mir irgend einen fröhlichen Gesang zu rechter Stunde barzusbieten, so ist ein Wunsch erfüllt, den ich im Augensblick hegte, als die muntere und freundliche Sendung zu mir herüber kam.

Nun aber foll Breslau und Ihnen besonders Glück auf! zugerufen sehn, daß Held Blücher dem Gemein- wesen zunächst vorleuchten wird; er ist, hör ich, in Berlin aufgestellt und wird seine Reise wohl bald antreten.

Hat der merkwürdige Granit-Aubus indessen einige Borschritte gethan?

Erfreuen Sie sich, daß Sie Ihren Blinden so schöne Surrogate des edelsten Sinnes zu verschaffen wissen, und gedenken dagegen, als Theater-Mitbirector, 13 an die Beharrlichkeit der Danaiden, die sich nicht abschrecken ließen und, in Gesellschaft mit Ocnus, immer gleich beeisert fortsuhren, das Unmögliche leisten zu wollen.

Diese fruchtlose Beharrlickeit erinnert mich aber- 20 mals an eine glücklichere; diese hat uns denn doch nach soviel Jahren zur Entdeckung des seltsamen und einzig merkwürdigen Sandgesteins verholsen. Sollten wir nicht auch, wenn wir im Bestreben verharren, von den Blitzihren zu Massel frische Exemplare ent- 25 becken? die sonst so häufig waren, daß [man] sie zu Staub gerieben und zu Küchlein geknetet als ein köstliches Heilmittel in den Apotheken anpries. (Silesia

subterranea tab. I fig. 15.) Nach Pastor Hermanns Maßlographie sollen sie armstark gefunden worden sehn.

Wie sieht es mit den Pflanzenabdrücken in der 5 Steinkohlen=Decke weiter auß? Wir haben des Herrn Grasen Sternberg 3. Heft nächstens zu erwarten. Was hat Herr Rothe die Zeit über gefunden und was wird er mittheilen? Grüßen Sie ihn zum schönsten. Vielleicht läßt er auch wieder einmal hierher etwas gelangen, denn ich din auf dem Wege, auch diesem Theil der Naturlehre mich zu nähern und das Entbeckte kurz gesaßt in meine Heste auszunehmen.

Die bewußten Radirungen find auf die fahrende Post gegeben, und ich habe einen Schein dagegen ge-15 nommen, damit sie dießmal sicher zu Ihnen gelangen. Ich bitte um baldige Nachricht des Angekommenen, denn ich denke in vierzehn Tagen nach Maxienbad zu gehen.

Schließlich wiederhole meine Bitte um mehrere Exemplare des merkwürdigen Sandsteins, besonders um solche, wo der spindelförmigen Körper weniger sind, und vielleicht Stücke ganz ohne dieselben, welche gewiß vorkommen. Könnte man dem geistlichen Herrn dagegen etwas Angenehmes erzeigen, da er doch wohl irgend eine Liebhaberen hat, so geben Sie mir Kenntniß davon, und es ersolgt sogleich.

Weimar den 11. Juni 1823.

## An C. L. F. Schult.

So eben, mein theuerster Berehrter, als Ihr beyfälliger Brief beh mir ankam und die Geneigtheit
verkündigte, das Hackertische Bild in Berlin restauriren
zu lassen, war der gute Thioli beschäftigt, das Gewünschte hier an Ort und Stelle zu leisten, womit s
er auch glücklich zu Stande kam. Daneben hatte er
eine treffliche Marine, wahrscheinlich von Bakhuzen,
unternommen und machte sich damit gleichfalls viel
Ehre. Erlauben Sie mir in ähnlichen Fällen mich,
durch Ihre Bermittlung, an die Berliner Künstler 10
wenden zu dürsen.

Berkauft von seinen geschnittenen Steinen und Gemälden hat er hier nichts; mir gab das Bild von Herodes und Herodias sehr viel zu denken, und ich müßte viele Bogen schreiben, wenn ich aussprechen sollte, 15 was mir beh dessen Anblick durch den Sinn ging; Sie kennen es wahrscheinlich und fanden es gewiß auch merkwürdig.

Ich habe dem guten Mann Empfehlung nach Oldenburg mitgegeben, wohin er sich zu wenden ge- vo benkt. Ein großes bedeutendes Bild von Carracci, das frehlich nicht in den besten Zuständen beh uns herum steht, erforderte zu viele Zeit, die er nicht auf- wenden konnte, und wär auch theuer geworden, ob ich gleich die Restauration sehr gewünsicht hätte. Er 25

glaubte, man verdiene daran vier bis fünf hundert Thaler.

Ju Ende des Monats geh ich nach Marienbad. Kunst und Alterthum erhalten Sie gewiß, die Katurhefte stehen am Schluß. Unseres Bräutigams bersprochener Aufsat ist heute, den 6. Juni, noch nicht angekommen; in wenigen Tagen bin ich genöthigt, fortzuschreiten. Ich hosse, Sie werden manches Erfreuliche darin sinden.

In jenem, von Ihnen gebilligten, barometrischen Gedanken ift mir wieder neue Noth zugewachsen; Umsicht nach allen Seiten wird gefordert, auch ist die Complication gränzenloß; doch indem ich sesthalte, glaub ich hie und da übereinstimmende Puncte zu bemerken.

Die preußischen Abgeordneten, welche gegenwärtig Beobachtungen an der Ost- und Nordsee machen, haben uns auch eingeladen, und wir glauben das Nöthige behtragen zu können; ich bin verlangend über die mannichsaltigen Ersahrungen: denn sie haben ihr Net weit ausgespannt. Sodann wäre neugierig, ob sie auf den Gedanken kommen, auch auf dem Meere in gewisser Entsernung correspondirende Beobachtungen anzustellen; mir würde das sehr bedeutend sehn, doch wollt ich mich unmittelbar nicht einmischen, es ergibt sich vielleicht auf andere Weise.

3hr Namensvetter Botanicus ift fehr brav, und ich werbe mir feine Schrift fogleich anschaffen.

Einen trefflichen Auffat von Ernst Meher, Privatbocent in Göttingen, mit meiner Anregung bazu,
sinden Sie im morphologischen Hefte; dort ist auch
auf das gleiche Problem hingedeutet, womit hier der
125. Paragraph und besonders dessen Abschluß sich s
beschäftigt. Über die Sache, die so tief als weit ist,
wüßt ich jett mich nicht zu erklären; möchten Sie
aber näher herangehen, so ist nichts, was für den
Augenblick mehr förderte, als eine so einsichtige als
wohlwollende Recension meiner morphologischen und so
sonst wissenschaftlichen Hefte in der Jenaer LiteraturZeitung Nr. 101. Es thaten sich verdienstvolle Männer zusammen, und ich habe Ursache genug ihren
Bemühungen dankbar zu sehn.

Hier finden Sie nun, mein Bester, gerade was 15 Sie zu wünschen scheinen, eine Übersicht dessen, was ich für Naturbetrachtung geleistet und in welchem Sinne. Es kommt mir wunderlich vor, daß ich noch einmal in's Leben zurückkommen mußte, um mich von dieser Seite so treulich abgespiegelt zu sehen. 20 Und wenn es auch auf einen andern sich bezöge, würde mir die Behandlung Freude machen. Hier zeigt sich Scharf- und Tiesblick mit Wohlwollen verbunden, wodurch das Verdienstliche hervortritt und sede Bedingung, jede Berichtigung, die gewöhnlich hindert 25 und verneint, sogleich förberlich und belebend ist.

Ihr mir zur Morphologie gegönnter Auffat, mein Werthester, hat schon in den Aushängebögen sehr

guten Effect gethan; bagegen kann man verfichert sehn, die ablehnenden verneinenden Herren sterben nicht aus.

Horn Uhben empfehlen Sie mich zum schönften; ber gebückte Ulhsses kömmt nächstens zurück, ich habe ein paar Ghpsabgüsse einer sehr schönen Medaille des 16. Jahrhunderts hinzugesügt. Es würde mir sehr angenehm sehn, wenn Herr Bischof Münter, der mir immer geneigt gewesen, und dem ich mich bestens empfehle, einen gleichen Abdruck wollte zukommen lassen; der Gedanke ist einer der schönsten, ich möchte ihn wohl von einem vortrefflichen Meister des Alterthums ausgeführt sehen.

Genauere Nachricht von Immermann wird mir viel Freude geben. Seit einiger Zeit hab ich wieder angefangen mich nach jungen Leuten umzusehen; aber frehlich nach solchen, denen man einen Theil seines Nachlasses anvertrauen könnte. In Stuttgart sindet sich ein schönes Individuum dieser Art Namens Adrian, er hat ein verständiges Bücklein über die Priesterinnen der Eriechen herausgegeben, woran mich vorzüglich besticht, daß weder Ethmologie, noch Mystik, noch Sinnlichkeit darin spukt, von welchen lieben Ingredienzien die Productionen dieser Art jetzt 225 selten frey sind.

Auch einem jungen Edermann, der in Braunschweig lebt, hab ich eine Weile gefolgt, er hat sich gleichfalls an mir herangebildet und möchte zwischen Schubarth und Zauper in die Mitte zu stehen kommen; nicht so kräftig und resolut wie jener, nähert er sich diesem in Alarheit und Zartheit.

Sie haben aus meinen kurzen Sprüchen mit Ernft und Liebe sich ein Wort angeeignet; dieß freut mich 5 höchlich, denn beh dieser Art, Samen auszustreuen, hat man keine Ahnung, was und wo es aufgehen möchte; erst wenn man es in andern wieder keimen sieht, versteht man, was es bedeutet.

Ift Schubarth fleißig an Balaophron und Reo- 10 terpe? wobon der Namensanklang mir gar fehr will= kommen klingt. Das gleichgenannte Drama war im Nahre 1800 zum Geburtstage unferer hochgeliebten Herzogin Amalia aus dem Stegreif gedichtet und ein= gelernt, wie es vorschritt. Die Rolle des Alten für 16 Graf Brühl, die ber Neuen für das allergefälligfte Wefen geschrieben, das ich je gekannt habe. Graf, bor etlich und zwanzig Jahren als trefflicher Rüngling durch die Maske des Bejahrten durch= scheinend, und die junge frische Hebe pakten sehr aut 20 zusammen, es waren schöne Tage und eine glückliche, bem Untiken fich annähernde Borftellung. Zugleich erschien dieser Versuch als Ankundigung der Maskenfviele, die uns mehrere Nahre in Bewegung fetten und das Publicum unterhielten.

Und indem ich nun zu ruhiger Stunde mir folches Mittelalter gern wiederhole, fo scheinen diese Gebilde abermals wohlthätig auf mich zu wirken. Bielleicht

kann ich nächstens zu Gunsten so werther Ramensverwandten irgend etwas Nüpliches und Erfreuliches leisten.

Die Sendung der Mutter=Gottes vom Fisch
behalte mir bis zu meiner Rücklunft vor; Meyer
geht nach Wiesbaden, und in dreh Wochen ohngesähr
hoff ich in Marienbad zu sehn, wenn nicht einige
Wolken, die sich über unserer theuren Fürstin Gesundheit zusammenziehn, des Großherzogs Reise dort=
10 hin durch mehrere Verdüsterung aufschieben oder gar
verhindern. Die Arzte geben mir, auch selbst in der
größten Vertraulichteit, die beste Hoffnung; aber sorg=
liche Falten legen sich nach so manchen Unfällen in
den Geist, daß man die Fähigkeit verliert, der Hoff=
15 nung die schuldige Nahrung zu geben.

Wann ich also wieder zu Hause sehn werde, wüßt ich nicht im voraus zu bestimmen, wahrscheinlich in der Hälfte Septembers; indessen erhalten Sie auf alle Fälle von Marienbad aus einige Nachricht. Auch wur eine entsernte Hoffnung, Sie wieder zu sehen, gibt mir neuen Muth, die Zwischenzeit möglichst zu nuten.

In der Stelle Ihres Briefes, wo Sie von Haderts Gemälde sprechen, scheint es dem Ausdruck nach, als ob Ihr Restaurator das Gemälde von dem Tuch absenehme; man hat mir dieses Kunststück schon früher begreiflich machen wollen; hier ist denn frehlich die Sicherheit einer kühnen Technik zu bewundern. Sehen wir doch eben in diesen Tagen zweh verwegene Pilger

74 Juni

auf dem Seil bis zum Glockenthurm steigen und von borther, zu Rittern verwandelt, wieder herunter-kommen; jedermann wird angst dabeh, aber sie leisten es boch.

Maste sowohl als Drache sind auf Nr. 3 des s Triumphzugs unverkennbar; ich bemerkte sie früher nicht, sonst hätt ich ben Herrn Noehden deshalb an= gefragt, welcher entscheiden konnte, ob schon der Maler die ausdrückliche Intention gehabt, oder ob der Nach= bildner sie erst hineingetragen? Allenfalls kann ich 10 Gelegenheit nehmen es noch zu thun.

Indem ich diesen Brief fortzusenden zaudere, kommt unseres werthen Hennings Auffat noch nicht an; mag also Gegenwärtiges abgeben.

Bor einiger Zeit kam behfommender Brief von 15 Edermann beh mir an, den ich sende, weil er seinen Zustand ganz ausdruckt; nun folgt er gestern selbst und erscheint als ein gar guter, seiner, verständiger Wensch. Da er keine weitere Bestimmung hat, so will ich ihn nach Jena einleiten und ihm dort einige » Paquete abzudruckender Schristen zum Redigiren und Corrigiren geben. Nach dem Werke, das er mir geschickt hat, scheint er hiezu völlig geeignet. Da er sich an meinen Sachen heranbildete, so wird es keine Schwierigkeit haben, mit ihm sich zu verständigen.

In wenig Tagen, hoff ich, foll ein Exemplar Kunft und Alterthum wenigftens in Aushängebogen abgehen können, theilen Sie es Zeltern mit und grußen ihn schönstens. Die Jenaer Literatur-Zeitung Rr. 101—9 beschäftigt sich mit meinen Naturbetrachtungen; ich bin den Recensenten viel Dank schuldig, umsomehr, als ihre freundliche Anerkennung mich in den Stand seht, über diese Dinge Karer zu denken und, mit mehr Sicherheit, schneller zu arbeiten.

herzlich zugethan

Weimar den 11. Juni 1823. 3. 28. v. Goethe.

60.

## Un C. F. v. Reinhard.

Daß Sie, theuerster Berehrter, meinen kleinen wufsat billigten, ist mir höchst erwünscht, denn er war in unruhiger Zeit und nicht sonderlich vorbereitet geschrieben; der gute Wille mag dabeh das Beste gethan haben.

Den Abdruck lege ben, nicht weniger eine fran-15 zösische Übersetzung, verfaßt von dem Redacteur, welcher mir vielen Dank wußte, daß ich ihm von jener mißwollenden Anzeige loshalf.

Man hat nur immer zu thun, um die Berwirrungen, die mehr durch vorlaute als bösartige 100 Menschen eingeleitet werden, wieder in's Gleiche zu bringen.

Kunst und Alterthum folgt balb; möge darin sich etwas Ihrem und der liebwerthen Tochter Sinn und Geschmad Wohlgemäßes befinden. 76 Juni

Die naturwissenschaftlichen Hefte werd ich kaum vor meiner Abreise vollendet sehen, ein typographisches Zaudern hält fie dießmal länger als billig zurück.

Denn ich denke zu Ende des Monats nach Marien= bad zu gehen, um mich wieder in dem Winkel einer sansehnlichen Gebirgshöhe zu prüfen und an bekannten Naturgegenständen meine Sinne herzustellen; es ist wirklich Zeit, daß ich von der Außenwelt wieder an= geregt werde.

Daß die Heilquellen unsere Hoffnungen und Zu= 10 trauen wenigstens bis auf einen gewissen Grad erhalten, ift febr icon; unfere Natur ricochettirt gleichsam alle Nahr einmal an foldem Orte, und reicht ber Sprung auch nicht gang aus, so ist boch wenigstens etwas gewonnen. In Baden wünscht ich auch wohl an 15 Ihrer Seite zu wallfahrten, die Gegend muß febr fcon und auch geologisch höchst merkwürdig febn, wie aus einer Charte von Gimbernat ersehen habe. Bon perfönlichen Abenteuern wußte Kanzler v. Müller viel zu erzählen. Möge uns beiden die abermalige Ball= 20 fahrt Glud bringen und eine hochft munichenswerthe Bufammenkunft einleiten. In der Salfte Septembers glaub ich wieder zu hause zu sehn, wo Sie Groken und Kleinen durch Ihre theure Gegenwart die höchste Freude bringen werden. Bor meiner Abreise noch 25 ein Lebenszeichen.

treulichft

Weimar den 11. Juni 1823. 3. W. v. Goethe.

### Un C. E. F. Beller.

hieben, mein guter Doctor, die autorisirten Quittungen; wegen des humboldtischen Werkes wird nachgefragt und das Weitere nächstens vermeldet.

Nun einen kleinen Auftrag, den mir nächstens zu besorgen bitte. Ein junger Mann, der sich in Jena einige Zeit aufzuhalten denkt und wohlseil zu leben wünscht, fragt an, was er auf ein Bierteljahr nothtwendig auszugeben brauche? Ich würde Ihnen solchen zuschicken mit dem Ersuchen ihn einzurichten, da ich llrsache habe mich für ihn zu interessiren und ihm allenfalls nachzuhelsen. Wollen Sie mir mit den Freytags = Boten hierüber Nachricht geben, auch von dem, was allenfalls zu beobachten ist, damit er ordnungsgemäß und ruhig daselbst verharren könne.

Srüßen Sie Herrn v. Knebel schönstens, sein letzter Besuch hat gar manches freundliche Gute beh uns ausgeereat: man sollte öfter, und wär es nur auf

Leider bereit ich mich schon wieder nach Marien= 20 bad zu gehen. Die Sorge, die uns unsere unschätzbare Fürstin diese Tage her wieder gemacht, klärt sich auch wieder auf.

einige Stunden, eine Zusammenkunft veranstalten.

Leben Sie recht wohl und grüßen alles. Weimar den 11. Juni 1823.

Un J. F. v. Cotta.

[Concept.]

Em. Hochwohlgeboren

verfehle nicht durch Gegenwärtiges zu vermelden, daß an Herrn Johann Friedrich Maher, Königlich Spa=nischen penfionirten Bergwerks=Director zu Gengen=bach, eine Anweisung auf 25 fl. 12 Kreuzer Rheinisch sunter dem heutigen Datum ausgestellt, welche gefälligst zu honoriren und mir zur Last zu schreiben bitte.

Der ich mit besonderer Hochachtung die Ehre habe mich zu unterzeichnen.

10

Weimar ben 13. Juni 1823.

63.

Un Johann Friedrich Mayer.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

versehle nicht anzuzeigen, daß die Sendung von Mineralien am gestrigen Tage glücklich angekommen, die Stufen frisch und gut, auch von mäßigen Preisen gefunden worden. Wenn ich sie nun Liebhabern vor- 15 lege, so wird es darauf ankommen, ähnliche Bestellungen zu machen. Ich lege eine Anweisung auf die J. G. v. Cottaische Buchhandlung in Stuttgart von 25 fl. 12 Kreuzer Rheinisch beh, welche einzucassiren keine Schwierigkeiten haben wird. Den Avisdrief 20 habe hinzugesügt, um das Geschäft zu erleichtern.

Der ich bas Befte wünschend mich jum geneigten Undenken empfehle.

Weimar den 13. Juni 1823.

64.

Un C. G. D. Rees v. Gfenbed.

Allerdings habe ich der Parze großen Dank abzus statten, daß sie mich, nicht etwa nur wie den Protessilaus auf Eine vergnügliche Nacht, sondern auf Wochen und Tage beurlaubt hat, um das Angenehmste, was dem Menschen begegnen kann, mit Heiterkeit zu genießen. Durch wohlwollende, einsichtige, vollkommen unterrichtete Männer seh ich mich günstig geschildert und zwar so recht durch und durch erkannt und aufgesaßt, mit Neigung das Gute, mit Schonung das Bedenkliche dargestellt; ein ehrwürdiges Behspiel, wie Scharfs und Tiesblick, mit Wohlwollen verbunden, durch Behsall wie durch Bedingen, Warnen, Berichstigen sogleich zur lebendigsten Förderniß behülflich sind.

Bekenn ich jedoch: es hat etwas Apprehenfives, wenn das, was wir leidenschaftlich wollten und allenfalls leisteten, als Bilderreihe, wie Banquos Könige, an uns vorüber zieht; die Vergangenheit wird lebendig und stellt sich uns dar, wie wir sie selbst niemals gewahr werden konnten. Dießmal freylich nicht als leere Schattenumrisse, sondern scharf in allen Theilen ergriffen und ausgeführt.

Hieben muß ich jedoch bemerken, daß jene höchst schälderung erst nur im Allgemeinen und von serne betrachtet worden; ich nehme sie mit in die böhmischen Bäder, um mich daran zu prüsen und zu erbauen. Schon jetzt aber, s durch so freundliche Forderungen angeregt, fühl ich mich sehr geneigt, manches Frühere wieder aufzuenehmen, das mir, als zerstückelt, nirgend wo sich anzuschließen schien, nun aber, nach solcher mir gegebenen Übersicht, gar wohl sein Plätzchen sinden 10 wird.

Ferner ist in mir, beb soviel Übereinstimmung und Billigung, das, was mich im Stillen oft beunruhigt, abermals rege geworden, daß ich nämlich bey'm Bilden der Erdoberfläche dem Teuer nicht foviel 15 Einfluß zugestehn kann, als gegenwärtig von der gangen naturforschenden Welt geschieht. Ich prüfe mich schon längst und glaube die Ursache darin zu finden: daß bis jett keine leitende Idee in mir aufgegangen ift, die mich durch dieses Labyrinth hindurch 20 zu führen und ein der höheren Anschauung correspondirendes Wahre mir zu entwickeln vermocht hatte. Ungefäumt werd ich also bas angeführte Werk vor die Sand nehmen, damit zu guter Stunde mir endlich Befriedigung und Friede gegonnt fen. 25

Bu allem, was ich Ihnen und Ihren Freunden bisher schuldig geworden, wäre alsdann der Schlußstein gefunden, und ich würde nur desto freudiger fort-

fahren, durch thatigste Theilnahme das viele forbernde Gute einigermaßen dankbar zu erwidern.

treulichft verbundet

Weimar den 13. Juni 1823. 3. 2B. v. Goethe.

65.

An Carl Friedrich Ernft Frommann.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

erhalten hieben zweh Kupfer in Octab und eins in Querfolio, von jedem 550 Stud Abdrucke.

- a) Zur Morphologie, kleine Ruscheln und Schnecken vorstellend, gegenüber von Seite 17.
- b) Zur Naturwiffenschaft, den Tempel von Puzzuol vorstellend, zu Seite 79.
  - c) Eine meteorologische Tabelle, ganz am Ende einzuheften, gebrochen, wie es das Format erheischt.

Die auf bem folgenden Blatte verzeichneten Aus=
15 lagen kann ich Herrn v. Cotta auf seine Rechnung
schreiben, wenn Sie mir solche nicht lieber wie bisher
vergüten wollen.

Wegen Abschluß der beiden Hefte ergibt sich wohl das Nähere noch vor meiner Abreise, die zu Ende 20 dieses Monats wohl erfolgen wird.

Die oben angezeigten Paquete haben wir wegen bedrohlichem Gewitter zurück gehalten, und sollen solche mit nächster fahrender Post nachfolgen.

Weimar den 14. Juni 1823.

An Christian Gottlob Frege und Comp. [Concept.]

Ew. Wohlgeboren

versehle nicht anzuzeigen, daß ich unter dem heutigen Datum an den hiesigen Banquier Julius Elkan eine Anweisung von achthundert Thalern Sächsisch abgezgeben, welche gefällig zu honoriren und der J. G. sv. Cottaischen Buchhandlung zu notiren bitte.

Mich vor meiner abermaligen Reise nach den böhmischen Bädern Ew. Wohlgeboren geneigten Theilnahme und Andenken bestens empsehlend.

Weimar ben 16. Juni 1823.

67.

10

Un C. G. F. Beller.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

überbringt Gegenwärtiges der junge Eckermann, ein gar feiner und stiller Jüngling; er wünscht sich ein Bierteljahr in Jena aufzuhalten, und Sie werden die Gefälligkeit haben für seine Einrichtung Sorge zu 15 tragen.

Damit er auch ruhig und ordnungsgemäß in Jena verweilen könne, so würden Sie in meinem Namen den Herrn Universitäts-Amtmann Doctor v. Gohren und vielleicht auch Herrn Consisterialrath Gruner 20 mit dem freundlichsten Ersuchen begrüßen, genanntem

Edermann die polizepliche Erlaubniß auf ein Biertels jahr ruhigen Aufenthalts in Jena zu ertheilen, welches dankbar erkennen werde.

Das Weitere mündlich, entweber in Jena ober 5 hier vor dem 24. Juni.

Weimar ben 17. Juni 1823.

#### 68.

## Un R. Meper.

Bon dem Antheil, den Sie an meiner Krankheit und Wiedergenesung nehmen würden, war ich völlig überzeugt; um so angenehmer ist mir die Versicherung dessellen, so wie das gefällig Gesendete. Das Sonntagsblatt, ganz Ihrer Gegend angemessen, den nächsten Bünschen des Publicums zuvorkommend, mancherlei Rühliches, Angenehmes, Unterhaltendes behöringend, mußte viel Theilnahme erregen, wodurch denn auch die Fortsehung möglich ward. Sie werden immer so fortsahren und des Behsalls versichert bleiben. Ich habe selbst gar manches darin gefunden, was ich mir anmerken und benußen konnte.

Die Unannehmlichkeit, die Ihnen begegnet, hat boch, wie ich sehe, gute Früchte getragen; der geschnittene Stein ist allerdings interessant, aus der römischen, obgleich späteren Zeit, gewiß aber nach einem ältern guten Muster gearbeitet; es stellt sich darauf die Medea vor, die der gefährlichen, vom Baume herunter sich neigenden Schlange den Schlaftrunk vorhält, auf der andern Seite steht Jason, das goldne Bließ, von dem man nur das Haupt sieht, herunterzunehmen. Die Behandlung ist zwar etwas roh, doch geistreich.

Das Hogarthische Bild ift gut genug gebacht und lebhaft entworsen, doch finden sich gegenwärtig ben uns keine eigentliche Liebhaber dieser Kunftart.

Die mitgetheilte Erzählung ift sehr brav, dem Geist und Sinne der Zeit gemäß, worin sie gedichtet 10 worden, so wie auch der alte Contract für höchst schätzenswerth zu achten ist.

Den Originalbrief des Herrn Bischof Münter lege ich in meine Sammlung; von mehreren bedeutenden Mitlebenden würde mir die Handschrift gleichfalls 15 angenehm sehn.

Daß Ihre liebe Gattin noch als Mutter die Zierde jedes Kreises bleiben würde, ließ sich voraussetzen. Grüßen Sie solche schönstens mit Erinnerung an die guten Weimar-Jenaischen Stunden.

Sie wenden Ihre Zeit gut an, deswegen wird Ihnen so manches zu leisten möglich. Möge Ihnen dieß Glück noch lange gegönnt sehn.

Auch Ihrer Sammlungen exfreuen Sie sich immer mehr, denn würdige Gegenstände, die wir besitzen, 25 haben die schöne Eigenschaft, daß die Freude daran sich mit den Jahren verdoppelt.

Was mich betrifft, so habe ich mich wieder in den

alten Gang einzuleiten gesucht, der durch eine so unserwartete Krankheit unterbrochen war. Möge das Resultat meiner Bemühungen, wie es öffentlich ersscheint, auch Ihrer fortdauernden Theilnahme gewiß bleiben.

aufrichtig theilnehmend

Weimar den 18. Juni 1823. 3. W. v. Goethe.

69.

Un ben Grafen R. v. Sternberg.

Der sechs und zwanzigste Februar, als Datum des ehrenvollen mir zugewandten Diploms mußte mir 10 höchst rührend sehn, da ich mich aus den Bülletins der Ürzte genugsam überzeugt hatte, daß gerade an demselben Tage die rücksehrende Hoffnung eines neuen Lebens eintrat. Wie bedeutend werden nicht solche Zufälligkeiten! und wie schön ist's, wenn wahrhafte Neigung und wechselseitig durchdringende Kenntniß des Charakters und des Bestrebens sie wohlwollend herbens sühren.

Den ausgezeichnet erfreulich=gewichtigen Brief hätte ich schon längst dankbar erwidert, wäre das neue Heft 20 Kunft und Alterthum zur rechten Zeit fertig geworden; wie die Sache jeht steht, glaube ich es selbst erft mit nach Böhmen bringen zu können.

Und so find ich benn unmittelbaren Anlaß zu melben, daß mein gnädigfter Herr, ber Großherzog,

86

im Begriff steht, nach Marienbad abzugehen, wohin ich ihm balb zu folgen gedenke; wir hoffen, daß einige krankhafte Anzeigen, die sich in diesen Tagen beh unserer unschätzbaren Großherzogin bemerken ließen, diesem löblichen und von den Arzten als noths wendig ausgesprochenen Vorhaben nicht hinderlich sehn werden.

Was aber die Wünsche der zu der geistlichen Heil= quelle Wallfahrtenden für einen Inhalt haben, darf ich wohl nicht mit Worten aussprechen. Wöchten 10 Sie dieser leisen Andeutung eine günstige Auslegung verleihen.

In dem nächsten Sefte zur Morphologie, welches frehlich auch schon fertig sehn sollte, vielleicht aber auch von mir mitgebracht wird, empfehle einen Auf= 15 sat von Ernft Meyer, geschrieben auf meine vorgedruckte Beranlassung. Er bewegt sich um einen wichtigen Punct, der zur Erörterung reif ist; auch ein junger Botaniker, Doctor C. H. Schulz, Privatdocent in Berlin, von dessen Werte Die Natur der leben= 10 digen Pflanzen ich nur einzelne Auszüge gesehen, dringt gleichsalls auf denselbigen. Man sieht, wie beh dem Borstreben des menschlichen Geistes gewisse Ideen aller Orte reif werden und hervortreten.

Dürft ich wohl hoffen, Berehrtester, daß Sie mir 25 zum nächsten morphologischen Hefte auch einen freund= lichen Behtrag gaben? ich würde bitten, daß es ein Commentar wäre zu einer Stelle Ihrer gehaltreichen

Rebe und zwar zu pag. 47 von lin. 11 bis pag. 48, lin. 10; ich wünsche mir selbst eine reine Übersicht, die Sie alleine geben können, da Ihnen das Einzelne so gründlich gegenwärtig ist.

Hier nur eine Vorfrage: wo gehören die in der Gegend von Faltenau sich häufig vorfindenden Pflanzenabdrücke in Sandstein hin? Ich glaube den Wegbreit und Buchen-ähnliche Blätter darin zu entdecken.

Bon welcher Gegend hat der Pläner Kalk seinen 10 Namen? und wär es wohl thunlich, auch uns einige Abdrücke davon mitzutheilen? Durch Ihre Güte befizen wir nun das Alteste dieser Art. Sollten denn auch die Ilmenauer dahin zu rechnen sehn? in denen wir nur Farrenkräuter, Rohrstengel und Blätter bis15 her gewonnen haben. So manches Andere, was Sie mit anzukündigen die Güte haben, gibt mir schöne Aussichten in einem Fache, von dem ich mich nun einmal nicht lossagen kann.

Geheimderath v. Leonhard sendet mir die Aus
30 hängebogen seines Werks Charakteristik der Felsarten; ich danke ihm diese Freundlichkeit gar sehr,
benn wenn es wird sertig sehn, so muß man sich zu
einer so überschwänglichen Ersahrungsmasse ganz neu
wieder einrichten. Der Geist hat denn doch nur einen

25 gewissen Grad von Fassungskraft; was sich in das
Nichtzuunterscheidende hindewegt, hört auf begreislich
zu sehn. Indessen freut mich's, daß meine vielzährigen
redlichen Bemühungen mich doch in den Stand sehen,

88 Juni

in diefe fich immer erneuende und erweiternde Welt mit bineinzuseben.

Ein junger Genfer Namens Soret, ber fich ichon durch mancherlen Auffähe in der Bibliotheque universelle bekannt gemacht und gegenwärtig unserem 5 jungen Prinzen bepgegeben ift, waltet in der neuften crhftallographisch und chemisch bestimmenden Erd= und Steinkunde frisch und bequem und ift mir. wie aukerdem in andern Rückfichten, ein fehr angenehmer Nachbar und Gefellichafter.

10

Wie doch das Herkömmliche, schon lange Zeit Bekannte, sich nach und nach möglichst Entwickelnde und Erweiternde freundlich jufagt, habe ich erft jest wieder erfahren an der zwehten Ausgabe der Mineralogie bon Cleabeland in Bofton; er hat in Freiberg 15 ftudirt, viel gereist und durch ausgebreitete Berhält= niffe von allem Neuentdeckten und Neubesprochenen Renntniß genommen. Es ift noch der alte Grund und Boden, auf dem man wandelt, der nicht jeden Augenblick mit uns auf= oder niederzugehen droht: 20 und doch findet man das Werk vorschreitend und bis auf die neuften Zeiten binlanglich; und fo muß man fich awischen Bestehen und Umwälzen hinhalten.

Die Jenaische Literatur=Zeitung begünstigt meine naturhiftorischen Arbeiten durch eine gründliche Recen= 25 fion, die mich aber freglich wieder zu neuer Mühe verpflichtet. Sich genau gekannt, das Haltbare gebilligt, das Bebenkliche bemerkt zu feben, fordert zu

besonderer Prüfung auf, welche jedoch anzustellen meine Jahre so wie meine Zustände geeignet und geneigt find.

Die Bohrversuche wurden auch in unserer Gegend 5 vorgenommen; doch scheinen sie in der neuern Zeit Ben Gera ging man fehr tief in den au stocken. bunten Sandstein; etwa drey, vier Stunden von Weimar in der Fläche hinter dem Ettersberg machte man die Brobe auf einem verlaffenen früheren Ber-10 fuch. Glenck sprach bor einiger Zeit ben mir ein und fagte mir zu, durch feinen Sohn, den er in der Gegend ließ, von Beit au Beit Nachricht au geben : dieser blieb aus, und da die Sache unmittelbar befohlen und eingeleitet worden, fo konnt ich ben keiner 15 Behörde Nachricht erhalten. Sonftigen allenfallfigen Erfolg, auch meine Gedanken barüber theile nächstens mit. Im Geognoftischen schaffen uns diese Unternehmungen manche Rlarbeit und müffen im Einzelnen gewiß Bortheil bringen.

Noch gar manches hätte zu fagen und zu erwidern, möge dieß in Böhmen mündlich geschehen. Auf alle Fälle melde die Ankunft in Warienbad sogleich, wenn auch nur mit wenig Worten. Tausendmal mich freundlichem Andenken empfehlend.

25

treu verbündet

Weimar den 20. Juni 1823. 3. W. v. Goethe.

Borläufig erbitte mir eine geneigte Aufnahme des Wenigen, was ich über die Gefellschaft des vaterlän-

bischen Museums in meinem letzten Hefte geäußert, welches leider auch noch nicht thpographisch abgeschlossen ist.

Ø.

70.

An Carl Franz Anton v. Schreibers.

[Concept.]

Ew. Hochwohlgeboren • 5 höchst freundlichen Antheils war versichert, als ich nach kurzen, aber schweren Leiden wieder in die Welt zurück trat und sogleich in Sorgen wegen unserer verehrtesten Großherzogin mehrere Tage schweben mußte; es waren trübe Wochen, die sich nach und 10 nach aufklärten. Nehmen Sie meinen herzlichsten Dank zugleich auch sür die warnende Vorsorge! Glauben Sie der Versicherung, daß ich nicht mehr arbeite, als nöthig ist, um Tag und Stunden mit einigem Interesse hinzubringen.

Die übersendeten Bücher sind glücklich angekommen, und ich versehle nicht, sie Serenissimo ben Höchst Ihro Rücklunft schuldigst vorzulegen. Gegenwärtig ist der Hof in Wilhelmsthal, wo sich unsere verehrteste Frau Großherzogin von harten Leiden völlig zu er= 20 holen hoffen kann.

Herr v. Froriep dankt zum schönsten für das übersendete Exemplar der brafilianischen Nachrichten; auch mir waren sie höchst angenehm, sodaß ich sie von Anfang bis zum Ende fleißig durchgelesen. Darf 25

ich wohl bitten, mich beh diesem Anlasse Herrn Doctor Pohl bestens zu empfehlen? Ich hatte das Glück, beh seiner Durchreise durch Eger, obgleich nur auf wenige Stunden, ihn zu begrüßen und höchlich zu 5 schäßen.

Die Seite 111 und 112 der brafilianischen Nachrichten verzeichneten Mineralien wünschte freylich in vollständiger Reihe zu sehen und mich Ew. Hochwohlgeboren belehrender Erklärung daben zu erfreuen; 10 einiges ist mir durch Herrn v. Eschwege bekannt geworden, vielleicht daß, wie schon früher durch Ihre Güte geschehen, irgend eine Einzelnheit auch zu uns gelangen könnte.

Worum ich aber förmlich zu bitten wage, ift um einige Musterstücke des Seite 113 gemelbeten Sandsteins, welchen Herr v. Eschwege Itakolumit benannt hat, worin sich denn auch der biegsame Sandstein, lagerweise, sindet. Bon dieser letten Abänderung besitzen wir einige hübsche Stücke; allein mein Wunsch wäre, von dem Sandstein, der noch nicht biegsam ist, besonders da, wo er grobkörnig wird, ja sogar größere, pistazienähnliche, spindelförmige Quarzkörner in sich schließt, einige Stücke zu erhalten. Ich bin auf der Spur, ein gleiches oder ähnliches Gestein in Deutschs land zu entdecken, und würde später nicht versehlen, wenn es gelingt, Musterstücke zu übersenden.

Mit aufmerksamer Erwartung sehe ich allem dem entgegen, was Sie uns von jenen großen Unter-

nehmungen als Ausbeute versprachen. Wie ich benn schließlich die Erhaltung Ihrer höchst schätzbaren Gewogenheit mir angelegentlichst erbitte, auch den Wunsch hinzufüge, daß es mir nur einigermaßen gelingen könne, irgend etwas Gefälliges gegen so vieles Freund= 5 liche leisten zu können.

Weimar ben 22. Juni 1823.

### 71.

Un Carl Wilhelm v. humbolbt.

Ihr Brief, theurer verehrter Freund, tam jur merkwürdigen Stunde, die ihn doppelt intereffant macht: eben waren die Schillerschen Briefe gefammelt 10 und ich betrachte sie vom Anfang durch, und da find ich benn die schönften Spuren unseres aludlichen und fruchtbaren Zusammensehns. Die Einladung zu ben horen macht ben Anfang mit einem Schreiben bom 13. Juni 1794. Da es denn so weiter fortgeht und 15 sich mit jedem Briefe die Berehrung des außerordent= lichen Geiftes, die Freude über beffen Ginwirkung auf unsere Gesammtbildung steigert und erhöht. Seine Briefe find ein unendlicher Schat, bergleichen Sie auch reichlich besitzen; und wie man durch fie be= 20 beutend vorwärts gekommen, fo muß man fie wieder lesen, um vor Rückschritten bewahrt zu sehn, wozu uns die liebe Umwelt täglich und ftündlich einzuladen geneigt ift.

Denken Sie fich nun felbft, mein Werthefter, wie bochft willtommen Ihre Unmelbung mir in diefem Augenblicke erscheint, worauf ich denn nach reiflichem Nachdenken freundlichft rathen wollte, gegen Ende 5 Octobers ben uns einzutreffen. Sollten die Götter nicht anders über uns disponiren, fo finden Sie mich, und was Ihnen sonft lieb und werth ift, gewiß allhier versammelt; stille vertrauliche Communication . kann mit geselligen Unterhaltungen gar anmuthig 10 abwechseln, und wir erfreuen uns vor allen Dingen eben an bem Schillerschen Briefwechsel, ba Sie benn auch von Ihrer Seite einige Jahrgange mitbringen und wir in fruchtreicher Gegenwart uns an den früheren ichonen Bluthen auf's neue auferbauen und 15 erquicken können. Riemer empfiehlt fich auf's bringendste, es geht ihm gut, unser Berhältniß [ift] bleibend, wechselseitig, forderlich und nütlich. rath Meyer ist nach Wiesbaben abgereift, seine Gefundheit ift leider nicht die befte.

20 Bweh neue Hefte, zu Kunft und Alterthum und zur Naturwiffenschaft, find im Begriffe zu erscheinen; die Früchte meiner Winterbeschäftigung. Sie waren glücklicherweise so sorgfältig eingeleitet, daß meine übel und die darauf folgende Krankheit unserer Frau 26 Großherzogin, die uns alle, besonders aber mich Wiedergenesenden in Furcht und Sorge setzte, kein bedeutendes Hinderniß entgegenstellten.

Darf ich mich Ihrer Frau Gemahlin beftens em-

pfohlen wiffen, wobeh ich nicht zu versichern brauche, daß Sie gewiß auch unseren gnädigsten Herrschaften höchst willkommen sehn werden. In meiner Häuslichteit entgegnen Ihnen Kinder und Entel mit fröhlichen Gesichtern, die nächsten Freunde versammeln wir nach s Wunsch. Mögen Sie mir in der Zwischenzeit etwas vermelden, so bitte solches hierher unter meiner Adresse, da es mir denn jedesmal baldigst zukommen wird.

Und nun empfehle ich mich Ihrer theuren Frau. Gemahlin zum allerbeften, möge das Glück mich unter 10 biesen Umständen auch wieder einmal an ihre Seite bringen. Berzeihung einer etwas zerstreuten und auf's Einpacken deutenden Schreibart.

Weimar den 22. Juni 1823.

Ø.

#### 72.

#### Un C. L. v. Anebel.

Zuvörderst also, mein Theuerster, muß ich Glück 15 wünschen, daß es unserm Carl so wohl geht; für ihn war srehlich nicht zu sorgen, er hat eine Art und Weise, die überall gefällt und Eingang sindet. Wenn der Begleitete sich so gut hält als der Begleiter, so werden wir uns des Unternehmens freuen wtönnen; es ist keine Kleinigkeit, in solcher Jugend und beh so gesetztem Wesen diese weite herrliche Welt zu beschauen. Ich freue mich auch von ihm zu hören, daß die Engländer meiner im Guten gedenken.

Der Brief des wohlgefinnten und wohlmehnendbeschäftigten hallischen Freundes liegt hier beh; grüß ihn schnestens und melde, daß er in diesen Tagen ein Schreiben mit einigem Behtrag zu seinen End-3 zwecken erhalten wird.

Heute geht ein gar feiner junger Mann von hier ab, mit Namen Edermann, den du gewiß freundlich aufnehmen wirft. Er denkt sich ein Bierteljahr in Jena aufzuhalten, ist aus Niedersachsen gebürtig, 10 kennt die deutsche Literatur und hat zu meinen Arbeiten befondere Neigung und Bertrauen. Er wird dir von Zeit zu Zeit eine angenehme Unterhaltung geben.

Ich bereite mich zu meiner Abreise, welches mir dießmal besonders viel zu schaffen gibt; denn gar 15 manches durch unsere Winter- und Frühjahrsübel Retardirte mußte nachgeholt werden.

Daß du auf's Tiefurter Thal verzichteft, freut mich zu hören; denn, wie ich den dortigen Zustand kenne, so wärst du in die größte Abhängigkeit ge= 20 raten. Frühstück, Abendbrod, Nachtball folgen ein= ander, vor welchen Überfreuden du dich nicht leicht hättest retten können. Ich sage dieß, um den Ent= schluß zur Aufopferung auch noch hinterdrein zu billigen.

25 Unfere gnäbigsten Herrschaften, vom Regen gar übel begleitet und empfangen, sind doch sämmtlich guten Muths und werden vom steigenden Barometer gar sehr ergögt sehn. 96

Unser gute Hosrath Meyer, nach Wiesbaden reisend, ward in Gotha durch ein bedenkliches übel sestgehalten, gerade zu der Zeit, als die Herrschaft durchging. Soret und Huschte konnten sich beh dieser Gelegenheit sehr freundlich und hülsreich erweisen; der erste blieb beh ihm zur Wartung, der andere kehrte gleich von Wilhelmsthal zurück. Ein entschlossener Arzt, Hoserath Dorl, hat ihn gut behandelt, doch setzt er seine Reise nicht fort und kehrt in diesen Tagen hierher zurück. Es ist für unsern kleinen Zirkel dießmal ein wsehr unsfreundliches Jahr.

Meine beiden Hefte retardirten sich, nicht ganz ohne meine Schuld, ob ich sie gleich mit andern theile; wenn du sie erhältst, wirf ihnen einen freund-lichen Blick zu. Bon den nächsten vier Wochen 15 wollen wir das Beste hossen, das sich denn doch nicht voraussehen, noch weniger sagen läßt. Mögen die Übel, die dich und die Deinigen ergrissen haben, wo nicht schon jett, doch bald vorüber sehn! Kaum werde ich, zu Ende der Woche durch Jena durchgehend, wo dich auf einen Augenblick besuchen können; durch die mittwochischen Boten würde noch etwas an mich ge-langen; muntere Wellern auf, daß er mir irgend ein Wort sagt.

Taufend Freundliches jum Abschied.

dein

Weimar den 22. Juni 1823.

Œ.

25

### Un J. G. Leng.

Da sich die erste Hälfte des Jahrs so trefflich gehalten hat und so manches Gute Ihrer schönen Anstalt zusloß, so wünsche das Gleiche vom längsten bis zum kürzesten Tag.

Bey meiner Rückehr von Marienbad, wohin abzugehen ich mich bereite, lebe der Hoffnung, Sie gefund, froh und neu begabt wieder zu finden. Gedenken Sie mein, ich hoffe dießmal auch mit einer böhmischen Suite meine Theilnahme bezeugen zu können.

ergebenft

Weimar den 22. Juni 1823.

J. W. v. Goethe.

#### 74.

An Johann Carl Beffelhöft.

[Concept.]

10

# Etv. Wohlgeboren

begrüße vor meiner nächst instehenden Abreise noch= mals zum freundlichsten, mit dem Wunsch burch 15 rudtehrenden Boten Folgendes zu erhalten.

- a) Die Revision benkommenden Bogens G noch= mals und zwar in Duplo.
- b) Nachricht, ob zu dem Bogen H noch einige Columnen nöthig feben?
- o c) Gleiche Nachricht, ob ich etwa den Bogen H Mittwochs durch die Boten erhalten könnte? Der Umschlag würde sodann gleich mit kommen.

Goethes Werte. IV. Abth. 37. Bb.

d) Ferner wünsche die Exemplare Schreibpapier von Kunft und Alterthum, die mir noch bestimmt find, auch ungeheftet, durch den Boten zu erhalten.

Der ich mich zu geneigtem Andenken beftens empfehle.

Weimar ben 22. Juni 1823.

e) Bemerke, daß die mir zukommenden Exemplare von Morphologie etc., wenn sie in Ordnung und geheftet sind, unter meiner Adresse anher zu senden seben.

75.

An den Großherzog Carl August. [Concept.]

Ew. Königliche Hoheit hoffe nach Höchft Dero glücklicher Kückkehr, sowie nach wohl vollbrachter weiterer Fahrt, auf geiftlichem Grund und Boden ehrerbietigst zu begrüßen. Wöge das Wetter günstig sehn und alles Ihro getreuen Dieners eifrigen Wünschen vollkommen entsprechen.

10

# Unben erfolgt:

- 1) Im Auftrag des Directors v. Schreibers ein Paquet Trattinick'cher Flora.
  - 2) Nachrichten aus Brafilien.
  - 3) Samen = Berzeichniß zum Taufch angeboten. :
- 4) Elektromagnetische Bersuche in Auftrag von Doctor Julius v. Pelin, aus München.
  - 23. Juni 1823.

### An C. L. F. Schult.

Das bis auf den letzten Augenblick meiner Abreise verspätete Heft zu übersenden ist meine letzte Pflicht in Weimar. Möge es den Freunden zu einiger Unterhaltung dienen und mich ihnen vergegenwärtigen, wie sie mir nahe waren, als ich es theilweise verfaßte und im Ganzen redigirte. Mehr ist mir nicht erlaubt zu sagen; die treusten Wünsche begleiten diese Sendung.

Von Marienbad hoffentlich ein mehreres. Mögen 10 Sie gelegentlich Herrn C. H. Schult für die Überfendung seines Werkes den schönsten Dank abtragen, es reist mit mir nach Böhmen. Gar vieles noch schwebt mir im Sinne, aber es kann sich dießmal nicht Lostwickeln.

Taufend Lebewohl

Weimar ben [25.] Juni 1823.

15

G.

#### 77.

#### Un C. Q. b. Rnebel.

Das bis auf den letzten Augenblick meiner Ab= reise verspätete Heft zu übersenden ist meine letzte Pflicht in Weimar. Möge es den Freunden zu 20 einiger Unterhaltung dienen und mich ihnen vergegen= wärtigen, wie sie mir nahe waren, als ich es theil= weise versaßte und im Ganzen redigirte. Mehr ist mir nicht erlaubt zu fagen; die treuften Bunfche begleiten diese Sendung.

Und doch seige noch Folgendes kurzlich hinzu: Leider mußt ich mich so einrichten, daß ich beh'm Durchsahren dich nicht besuchen kann. Herrn Professor s Göttling grüße zum schönsten und gib ihm das In-Liegende; es enthält auch ein kleines Honorar, womit ich ihn zufrieden wünsche.

Möge bein Hauskreuz sich balb wenden! Grüße Wellern, dank ihm für die Vorsorge für Eckermann, 10 den du wohl auch schon wirst freundlich empfangensund werth geschätzt haben. Vieler Drang beunruhigt mich vor der Abreise. Deshalb nichts weiter als Wiedersholung aufrichtiger Wünsche und bester Hosfnung.

Hofrath Meyer erwarte von Gotha zurück; er ift 15 außer Gefahr, aber kann die Reise nicht fortsetzen. Und so geht in diesem Momente Erfreuliches und Unerfreuliches durch einander, wodurch mir, wie ich nicht läugnen will, doch etwas schwirbelig wird.

Lebe und liebe.

Weimar den 25. Juni 1823.

௧.

20

78.

An Johann Salomon Christoph Schweigger.

[Concept.] Ew. Wohlgeboren

[25. Juni 1823.]

ununterbrochene Sendung der schätzbaren Hefte des Jahrbuchs für Chemie und Physik, so wie die neu-

liche burch Herrn Major v. Anebel find mir günstige Winke, daß Sie mir noch immer mit Neigung zugesthan bleiben, ob ich gleich das Lob eines sleißigen Correspondenten nicht verdiene. Empfangen Sie desshalb vor meiner Abreise nach Böhmen die Versicherung meines treuen Antheils und einen Behtrag zu Ihrem löblichen Unternehmen, wogegen ich mir ein näheres Verhältniß zu dem ehrwürdigen Verein erbitte. Empfehlen Sie mich allen Verbundenen und gedenken mein als eines, der, wo er sich auch aufhalte, niemals der Wissenschaft und seiner Freunde vergessen werde.

Hochachtungsvoll mich unterzeichnend. Weimar den 23. Juni 1823.

79.

## Un F. J. Soret.

In Erinnerung der großen Aufmerksamkeit und Sorgfalt, die Sie mir während meiner harten Krankheit erwiesen, in Betrachtung des erwünschten Behftandes, womit Sie Herrn Hofrath Meher so theilnehmend beruhigt, ist Ihnen von schönen weiblichen
Seelen der Name eines freundschaftlichen Genius
unter heitern Lobeserhebungen ertheilt worden; wozu
ich denn gern einstimme und auch von meiner Seite
nichts mehr wünsche, als daß Sie zum wohlverdienten
Lohn, nach einer glücklich vollbrachten Reise gesund

und froh wieder beh uns eintreffen mögen. Nehmen Sie zugleich meinen Dank für so manche Bermehrung meines naturwiffenschaftlichen Befitzes, so wie für geneigte wissenschaftliche Aufklärung.

Lassen Sie mich in dem höchsten und hohen Kreise 5 überall empfohlen sehn und erhalten mir ein wohl= wollendes Andenken.

ergebenft

Weimar den 25. Juni 1823.

3. W. v. Goethe.

10

15

25

80.

An C. F. E. Frommann.

### Ew. Wohlgeboren

lettes Schreiben erschöpft das ganze bisherige Vornehmen, und ich habe daher in benkommender Sendung nur Geringes nachzuholen.

- a) Die beiden Revisions=Bogen von G und H Naturwissenschaft.
  - b) Der Umschlag.
- c) Ein Gedicht für die letten beiden Columnen, Titel und zweh Strophen auf die erste Seite, zweh Strophen auf die zwehte Seite zu bringen.
- d) Bon b und c Revision an Herrn Professor 20 Riemer.

Was mir von Kunst und Alterthum noch zukommt, sowie auch von Morphologie und Naturwissenschaft, haben Sie die Güte, so wie schon verabredet, unter meiner Abresse hierher zu senden.

Glück und Gebeihen den Heimischen und Wandernben in Hoffnung fröhlichen Wiedersehns und unwandelbarer wechselseitiger Freundschaft.

ergebenft

Weimar den 25. Juni 1823.

3.2B. v. Goethe.

81.

### Un C. F. Belter.

Das bis auf den letzten Augenblick meiner Abreise verspätete Heft zu übersenden ist meine letzte Pflicht in Weimar. Möge es den Freunden zu einiger Unterhaltung dienen und mich ihnen vergegenwärtigen, wie sie mir nahe waren, als ich es theilweise verfaßte und im Ganzen redigirte. Mehr ist mir nicht erlaubt zu sagen; die treusten Wünsche begleiten diese Sendung.

Die gute Doris hat uns durch ihre Ankunft sehr 15 erfreut und zwehmal das Mittagessen mit uns zu nehmen beliebt. Auch die übrigen Frauenzimmer habe gesehen und bin durch mancherley Erzählungen in deine gegenwärtigen turbulenten Zustände versetzt worden. Mögest du meiner freundlich gedenken, bis ich wieder einmal zu mehr umständlicher Mittheilung Raum sinde.

Tausend Lebewohl!

Weimar den 26. Juni 1823.

104

82.

### Un C. F. v. Reinhard.

Das bis auf den letzten Augenblick meiner Abreise verspätete Heft zu übersenden ist meine letzte Pflicht in Weimar. Möge dieß dem theuren Freunde zu einiger Unterhaltung dienen und mich ihm vergegen= wärtigen, wie er mir nahe war, als ich es theilweise s versaßte und im Ganzen redigirte. Mehr ist mir nicht erlaubt zu sagen; die treusten Wünsche begleiten diese Sendung.

Borstehendes war geschrieben, als eben der exquickliche Brief ankommt, im Augenblick der Abreise, da= 10 her ich dieses wahrhaft aus dem Stegreise vermelde, mit Borbehalt ben meinem Eintritt in Böhmen sogleich mehr von mir hören zu lassen.

treu anhänglich

Weimar den 26. Juni 1823.

J. W. v. Goethe. 15

83.

An die Gräfin J. D'Donell.

So eben in Eger angelangt, um nach Marienbad zu gehen, laffe ich behkommendes, schon in Weimar bereitetes Paquet auf der Post zurück. Möge es glücklich eintreffen und Sie meiner dabeh freundlichst gedenken. Als ich durch Franzenbrunn suhr, erinnerte w ich mich der schönen Stunde, die ich daselbst mit

Ihnen zugebracht. Berzeihung des kurzen Schreibens für dießmal! Wenn Sie die verschiedenen Gegenden sehen, durch welche der Freund vormals wanderte, wenn Sie die gedichteten Zeilen lesen, womit er sie scommentirt, so gedenken Sie der mancherlei wunder-lichen Lebenspfade und bleiben mir freundlich gewogen.

Bu völliger Wiederherstellung meiner Gesundheit, die fich ganz leidlich anläßt, follen die böhmischen Bäder, hoffe ich, abermals das Ihrige wirken.

In treuer Anhänglichkeit verharrend.

treulichst

Eger den 30. Juni 1823.

J. W. v. Goethe.

84.

Un Johann Wendelin Grabl.

[Concept.]

10

[Eger, 30. Juni 1823.]

In Hoffnung Dieselben baldigst wiederzusehen danke verpslichtet für die mir gegebene Nachricht und bitte:
15 eins von den offenen Quartieren gefälligst zu bessprechen, auch mich zugleich beh des Herrn Prälaten Hochwürden Gnaden bestens zu entschuldigen, wenn ich das so geneigte als ehrenvolle Anerbieten dankbar abzulehnen mir die Frehheit nehme, da ich sonst zu gleicher Zeit Seiner Hochwürden beschwerlich zu sallen und mich selbst in einige Berlegenheit zu setzen fürchten müßte. Der ich mich Marienbad wieder zu sehen, das dießmal meinen gnädigsten Herrn bewirthet, doppelt

erfreue und die früheren angenehmen Tage abermals daselbst zu verleben hoffe.

Mit wiederholter Dankbarkeit, manches Andere auf nächste Zusammenkunft versparend.

85.

Un Auguft v. Goethe.

Donnerstag den 26. Juni 1823. Weggefahren nach acht Uhr mit meinem Sohn von Jena, wo ich einen Augenblick im botanischen Garten abgetreten war; um in Kahla.

Freytag den 27. ejd.

Um 6 Uhr tamen die Meinigen; von Kahla halb 10 9 Uhr abgefahren, es regnete stark; mein Sohn suhr etwas früher wieder retour. Heiterte sich nach und nach wieder auf. Gegen 10 Uhr in Naschhausen, einige Augenblicke verweilt. Halb 1 Uhr in Pößneck. Hofrath Rehbein und Rath Haage kamen Abends 15 halb 6 Uhr daselbst an. Giniges an meiner Biozgraphie vom Jahr 1822 schematisirt. Blieben zussammen im Gasthof.

Sonnabend ben 28. ejd.

Um 6 Uhr ab von Pößneck. Rehbein und Haage eine 20 Stunde früher. Zwischen Pößneck und Volkmanns= dorf brach die Wage, welche jedoch sogleich durch eine junge Tanne ersetzt wurde. Es regnete fort=

während. 11 Uhr in Schleiz. Rehbein und Haage eine Stunde früher eingetroffen. Wurde Mittag gehalten. Halb 5 Uhr in Gfell; sehr starker Regen. Ich ließ mir einige Gier sieden. Abends 7 Uhr in 5 Hof. Es heiterte sich auf. Wohnte in der Post.

# Sonntag ben 29. ejd.

6 Uhr ab von Hof. Hofrath Rehbein und Rath Hagge waren eine halbe Stunde früher abgefahren. Wetter leidlich, ftarker Südweft. Rehau gegen 9 Uhr, wurden 10 einige Augenblicke verweilt. Auf der Höhe vor dem Rehauer Wald zeigten fich vorzüglich schöne Cumulus, 10 Uhr. Afch awölf Uhr; begrüßte mich der Boft= meifter Langheinrich fehr freundlich. Wurde mir ein Gedicht gereicht von einem hiefigen Naturdichter, einem 15 Mautbeamten, einem gar guten Manne von etwa 58 Jahren, den ich lange sprach und ihn durch mancherlei freundlich belehrende Worte erfreute. Hofrath Rehbein fuhr eine halbe Stunde früher ab, um Franzenbrunnen zu besuchen. Halb 3 Uhr ab von 20 Afch. Sehr schönes Wetter. Nach 5 Uhr in Franzenbrunnen; einige Augenblicke gehalten. Um 6 Uhr Abends in Gaer. In der Sonne logirt. Polizen= Rath Grüner besuchte mich soaleich. Die Luft hatte fich in reinen West gestellt.

Montag den 30. Juni. Rath Grüner hat seit einem Jahre die wundervollsten Schritte in der Mineralogie gethan; das Lenzische

Compendium, das ich ihm schickte, hat er zum Grund gelegt und seine Sammlung, die schon sehr angewachsen ift, barnach geordnet. Auch andere Compendien hat er zur Bergleichung herbengezogen; er übt fich in den äußeren Rennzeichen, welche durch die Augen zu er= 5 kennen find, fügt hinzu Getaft, Geruch und fonstiges Gefühl; hiermit nicht zufrieden bedient er fich der Reagentien, des Löthrohrs u. j. w.; genug er hat die Sache fo angegriffen wie ein tuchtiger Beichaftsmann, bem ein neues Nach anvertraut würde. Zugleich ift 10 er unermüdet im Berabefteigen und bat herrliche Sachen aefunden: Andalufiten fo schön als die Tproler cry= stallifirt und in Masse, Menilithe u. w. f. jedem schafft er viele Exemplare zusammen und fing icon an zu tauschen; die wohlberbacten Eremplare 15 sendet er mit den Franzenbrunner Krugfuhren, der Freund erhält fie frachtfrey und ift also verpflichtet, die Begengabe auf gleiche Weise zu überfenden. bet hat er sich eine Tabelle der Fundorte gemacht und betrachtet die Badegafte als folche Freunde, die 20 von den bezeichneten Orten ihm Gegenftande liefern, die ihnen bor der Thure liegen. Man muß recht wissen, was zu einem Geschäft gehört, um es in kurzer Beit auf diesen Grad zu bringen. Seine Leidenschaft für die Sache wird durch Bemühung und Gelingen 25 nur noch mehr erhöht.

Der junge Fikentscher sprach ben mir ein im Borbengehen, da er seinen Bater in Marienbad abzu-

holen gedenkt. Er fährt fort in fabrikmäßiger Thätigteit und läßt dabeh nicht ab, seine Naturstudien zu erweitern. Er nahm viel Theil an dem, was wir für Witterungskunde thun, und hat mir einigen Beh-5 stand und Aufschlüsse versprochen.

## Eger ben 1. Juli 1823.

Da ich keine rechte Gewißheit wegen des Quartiers erhalten konnte, so hab ich Stadelmann mit der Equipage und Effecten nach Marienbad geschickt, damit er dort alles einleite, ordne und mich des unerfreulichen ersten Ankommens überhebe. Morgen sahr ich nach und trete ruhig und beruhigt ein. Gestern Abend suhr ich mit Grünern gegen die baherische Gränze, wo es mir in der frehen Luft beh unters haltender Gegend gar wohl ward. Es schien, als wenn es mir unter'm 50. Grade wieder vaterländisch werden wollte. Möge es weiter so fort gehen und ich von euch allen vernehmen, daß es euch im gewöhnzlichen Lebensgange leidlich behagt.

Nächstens das Weitere.

20

**&**.

Nun füge ich hinzu, daß dein Wunsch erfüllt werden kann; man hat mir eine Glasfabrik gerühmt, welche alle Art von Glasgefäßen nach dem Muster ganz vortrefflich arbeitet. Schicke mir deshalb allso= 26 gleich die Muster unseres Bedürfnisses, wie sie beh den Acten sind und ich leider mitzunehmen vergessen habe; fende fie mit der reitenden Post, adressirt an Herrn Rath Grüner.

## Eger ben 2. Juli 1823.

Der Kutscher kommt eben zurück und bringt mir Beykommendes von Stadelmann, es ift gerade das 5 Quartier, das ich gewünscht habe; und so wollen wir denn mit diesem Ansang zufrieden sehn. Der Kutscher hat sich sehr gut gehalten, schenk ihm noch eine Kleinigkeit, die er wohl verdient. Der Herr kriegt einen Conventions-Thaler über den Accord, wir haben 10 den Wagen einen Tag länger behalten.

Geftern besuchte mich Burgemeister Fikentscher von Redwit, welcher gerade mit meinen Übeln behaftet dahin ging und zufrieden zurücklehrt. Sogar ein offener Schaden am Fuße ward geheilt. Und so will 15 ich denn mit besserem Muthe vorwärts, umsomehr als ich mich ungleich besser besinde.

Heute Mittag geh ich ab mit einer leichten Chaise, der Weg dorthin, hör ich, ist gut, das Wetter läßt sich leidlich an. Überhaupt betrachte nur das Baro= 20 meter weiter sleißig, so kannst du ungefähr wissen, wie es beh uns aussieht. Nun lebe wohl, grüße Frauen und Kinder und laß mich bald einiges ver= nehmen.

## Un Johann Beinrich Meger.

[Eger, 2. Juli 1823.]

Ich darf Ihnen, mein Theuerster, nicht mit Worten aussprechen, wie sehr mich Ihr Unfall geschmerzt und bekümmert hat; glücklicherweise gelangte täglich einigemal Nachricht von Ihrem Besinden zu mir und zwar von Stunde zu Stunde bessere, und ich wäre auch beruhigt von dannen geschieden, hätt ich Sie nur noch erwarten können; aber ich ward zu meiner ohnehin verspäteten Reise endlich genöthigt und hoffe nun sehnlich auf einige Worte von Ihnen, unmittelbar vo ober durch meinen Sohn.

Beh meiner Abreise befand ich mich nicht zum besten und wünschte mich wieder nach Hause, besonders da der zwehte Tag kalt, regnig und ungestüm war. Jest steht es mit mir und dem Himmel besser, möge die Folge gleichfalls günstig sehn und ich vernehmen, daß Sie sich nach und nach wieder möglichst herstellen.

Und fo in Hoffen und Erwarten herzlich theilnehmend

Eger den 1. Juli 1823.

20

௧.

Un 3. S. Grüner.

[Concept.]

112

Mit vielem Dank für balbige Beforgung vermelbe, daß ich glücklich hier angekommen und wohl logirt bin. Die verlangte Abresse ift:

An Herrn

herrn haage

Ritter und Großherzoglich Sächfischen Rath Wohlgeboren

Marienbad.

10

Eilig, das Befte wünschend, für vieles Gute jum iconften erkenntlich.

Marienbad ben 3. Juli 1823.

Noch füge die Bitte hingu, ein gewiffes grun faffianes Riffen, welches hinter dem Ofen stehen geblieben, gelegentlich herüber zu fenden. **3**.

88.

Un Chriftian Wilhelm Schweiger.

[Concept.]

Ew. Hochwohlgeboren

15 mit Gegenwärtigem aufwarten und die freundlichsten Brufe ben diefer Gelegenheit abstatten zu konnen, aibt mir abermals unser anädigster herr die Beranlaffung, indem er die Angelegenheit der jenaischen Sternwarte in Erinnerung bringt. Nachdem ich Sochft 20 Denenfelben meine Gefinnungen und Wünsche hierüber geäußert, schienen Sie damit einzustimmen und befahlen mir, Ew. Hochwohlgeboren dasselbige zu vermelben. In behliegendem Aufsah, welchen zu geneigter Förderniß bestens empfehle, habe daszenige verfaßt, was den beiderseitigen Absichten am reinsten entsprechen möchte.

Der Berufung eines neuen Professors der Philosophie steht nun nichts entgegen, und was die inneren Ungelegenheiten der Sternwarte betrifft, die ich mit dem gegenwärtigen Personal noch eine Zeitlang fortzuführen wünsche, kann das Nöthige gleich beh meiner Rückunft besorgt und angeordnet werden.

Der ich in diesem wie in andern mich berühren=
15 den Geschäften Ew. Hochwohlgeboren freundliche Theil=
nahme als die wirksamste Aufmunterung fernerhin
erhalten und fortgesetzt wünschen muß und mich zu=
gleich persönlich einem geneigten Wohlwollen ange=
legentlichst empsehle.

20 Marienbad den 8. Juli 1823.

89.

Un Auguft b. Goethe.

Behliegendes Tagebuch wird des mehreren ausweisen, was bisher vorgegangen, womit man denn sehr zufrieden zu sehn Ursache hat. Ich befinde mich in diesen Tagen ungleich besser und werde mich mög= lichft halten, damit es noch beffer werde und ich, biese Wochen wenigstens, in zufriedener Thatigkeit verharren könne. Ich lege ein Kupfer von Marienbad ben, woraus ihr sehen könnt, wie munter es hier aussieht; meine Wohnung ift das auf der Schatten- s seite liegende obere Edhaus gleich links an der Reihe ber größern Gebäube. Es fliegt ein Bogel ganz gerade oben drüber. In dem größten Gebäude wohnt ber Großberzog, und ich kann aus meinen Tenftern alles sehen, was auf der Terrasse vorgeht, und mich 10 auch gang bequem hinüber bewegen. Wind und Wetter find unftat, noch aber hat es teine ganze Stunde geregnet. Mehr wollen wir auch für die Nolae nicht verlangen.

Bon den hier vorgefundenen vorjährigen Wein= 15 flaschen bring ich einige mit, auf daß du dich er= zürnst und unsern Weinhändlern das Gewissen scharft, wie sie, trop allem Versprechen, uns auf's beste zu versorgen, nach und nach, auf unsere Gutmüthigkeit sich verlassend, von dem trefflichsten zu dem schwäch= 20 sten Weine herunter gesunken sind.

Noch muß ich anführen, daß auf dem Bildchen das Haus, worüber der Bogel fliegt und worin ich wohne, keineswegs so schwarz und unansehnlich ift, wie hier gezeichnet, es hat die beste Morgensonne und über= 25 schaut den ganzen Plat vor den dreh hellen Pallästen.

Und nun, von einem Hauptbedürfniß zu fprechen, tann ich wohl fagen, daß mein Tisch fehr gut ift;

ich lasse bas Essen aus dem Traiteur-Hause holen, wo ich sechs Schüsselchen erhalte und mir soviel außwählen kann, daß ich satt werde, alles ist gut und
schmackhaft gekocht. Der Graveswein ist sehr gut
wie vor'm Jahr, auch sindet sich angenehmer Lünel
und Ungarischer. Ich habe viel Ansechtung, mit des
Großherzogs Gesellschaft und sonst zu speisen, hüte
mich aber sür aller öffentlichen Erscheinung, weil
man sonst gleich nicht mehr sein eigner Herr ist.
Deute früh wurde jedoch zu Madame Gehmüller gezogen, die eine sehr schöne Stimme hat, und wo
Stromeher sich ganz allerliebst hören ließ. Ich erinnerte mich früherer Genüsse und nehme den Töchterchen gar nicht übel, wenn sie manchmal über seinen
15 Gesang aus dem Häuschen kommen.

Marienbad ist behnahe ganz besetzt, am 1. Juli fanden sich 350 namhafte Personen eingezeichnet; gebildete Gesellschaft ist zahlreich, die Art zu leben ungenirt und angenehm. Bezahlte Bälle haben ansegesangen. Heute ist tanzender Thee beh'm Herzog von Württemberg; der Prälat hat dem Großherzog gestern eine Entenjagd veranstaltet, an Rehwildpret soll's auch nicht sehlen. In Tepl bereitet man ein Fest, und so wird eins dem andern folgen.

Das Wetter ist bisher ganz freundlich; wenn wir keine anhaltenden Regen haben, so wird alles gut. Indessen schreibt John die atmosphärischen Ers scheinungen auf; auch wird sonst sleißig dictirt, und bie Jahreschronik thut große Schritte von hinten nach vorn. Stadelmann hat schon die Gebirge tüchtig durchgeklopft, die vorjährige geordnete Sammlung haben wir wieder gefunden, wodurch denn alles er= leichtert ist. Nun wird für die Freunde im Fernen 5 gearbeitet.

Herrn Grafen Sternberg sehen wir nicht, er ift nach Ungarn abgereift; ein großer Berluft, den wir mussen brieflich zu ersehen suchen.

Überall Grüße!

.

10

20

Abgeschlossen b. 8. Juli früh 1823.

[Beilage.]

Eger Montag ben 30. Juni 1823.

Rath Grüner verzeichnete mitgebrachte Mineralien und gab überhaupt weitere Rechenschaft von seinen Entbeckungen. Mit ihm ausgefahren bis auf die 15 Höhe vor Mühlbach; daselbst merkwürdiges Quarz= gestein gesunden. Abends Unterhaltung über der= gleichen Gegenstände und weitere Aussicht. Nachts Bote von Marienbad. Antwort durch denselbigen.

Eger Dienftag den 1. Juli 1823.

Stadelmann ging mit der Equipage nach Marien= bad. Ich dictirte die Lebenschronik bis 1804 incl. Berbreitete mich weiter über das Ganze; vollendete das Schema von 1822. Bedachte ferner die Haupt= epochen. Bemerkte manches, was zu thun seh und 25 wie? Fuhr mit Grüner aus gegen den Siechhof um 6 Uhr, um 7 Uhr zurück. Blieb noch einige Zeit mit ihm zusammen. Hatte mich vorher Burgemeister Fikentscher und Sohn aus Redwitz besucht; ersterer war mit seiner Marienbader Reise sehr zufrieden; seine Übel waren den meinigen sehr ähnlich gewesen.

## Eger ben 2. Juli 1823.

Die gestrigen Arbeiten fortgesetzt. Kam der Kutscher 10 von Marienbad zurück. Gab ihm Nebenstehendes mit nach Weimar. Um 12 Uhr Rath Grüner, blieb bis zur Absahrt, welche halb 3 Uhr erfolgte. Halb 7 Uhr in Sandau. Um 8 Uhr in Marienbad. War eine Stunde vorher J. K. H. der Großherzog ein= 15 getroffen. Besuchten mich noch Hofrath Rehbein und Inspector Gradl.

Marienbab Donnerftag ben 3. Juli 1823.

Früh 5 Uhr aufgestanden. Am Biographischen sogleich fortgefahren. Ich besuchte um 9 Uhr J. A. H. D. den Großherzog. Um 11 Uhr zu Hause. Besuchten mich Herr Präsect Steinhäuser von Pilsen, Kriegs=rath Schulz von Magdeburg, Stromeher und Prosessor Müller. Der Herr Prälat; dann Major v. Germar. Graf Gorcey und Rath Graff. Rach Tische am Selbstbiographischen fortgefahren. Hofrath Rehbein, Doctor Seibler.

# Frentag den 4. Juli 1823.

Um 5 Uhr aufgestanden. Brunnen getrunken. Das Jahr 1822 bis zu Ende geführt. Sonftiges angeordnet. Doctor Bran besuchte mich. 3ch ging spazieren hinter dem Babehause weg, den Waldstieg 5 binauf bis an die Brager Strafe. Als ich von ba berunter in's Gebuich tam, erreichten mich von oben Sofrath Rebbein und Hofrath Schäffer, Leibargt bes Herzogs von Bürttemberg. 3ch fand den Großberzog, Doctor Heidler und ging, mich auszuruben. 10 Rach Tifche ben der Fürstin Hohenzollern und Frau Grafin Loeben. Befuchte mich Fürft Labanoff Roftoff. Fuhr mit Rebbein und seinem Schwager nach der Ferdinands=Quelle. Daselbst traf ich den General= superintendent Schuderoff, Frau Brafident Bulow 15 u. a. m. Waren vorher beb mir Major v. Wartenberg, Doctor Scheu. Eine groke Gesellschaft war auf dem Hammerhofe beh Herrn v. Helldorf, zog Abends mit Mufit in Brocession berein.

# Sonnabend ben 5. ejd.

Stand um 5 Uhr auf und trank den Brunnen zu Hause. Bearbeitete die Jahreschronik von 1821. Machte einen Spaziergang von anderthalb Stunden. Ruhte aus. Ging zu der Gesellschaft auf der Terrasse. Graf Alebelsberg war angekommen. Zusammen zu 25 Grafen Nostitz in der unmittelbaren Nachbarschaft. Gemahlin und Töchter zugegen. Der Ossaberg an

ber Gränze von Bahern ward aufgesucht. Deffen Höhe und anderer im Dlast nachgesehen. Zu Tische beh mir. Doctor Heidler. Inspector Gradl. An dem Brunnen mit der Fürstin Hohenzollern. Borher Hofrath Schäffer. Abends beh Brösigtes in Gesellschaft.

# Sonntag den 6. ejd.

um 6 Uhr aufgestanden. Das Schema von 1821 reiner ausgeführt. Kritit der geologischen Theorie angesangen. Zu Serenissimo, den ich in Theorie angesangen. Zu Serenissimo, den ich in dem untern Zimmer sand. Scene wegen der jungen Thörin, welche mit Gewalt baden wollte. Die Hofräthe Schäffer und Rehbein, des Großherzogs Cur berathend. Mit letzterem spazieren gesahren gegen den Hammer. Mittag beh mir. Vorgemelbetes Heft zu Ende gelesen. Fing an Marienbader Gebirgssuiten zusammen zu stellen und zu numeriren. Blieb zu Hause, das schöne Wetter aus dem Zimmer genießend. Der Großherzog war auf die Entenjagd.

# Montag den 7. ejd.

Dictirt am Jahre 1821. Stadelmann holte Geftein. Besuch von Hofrath Rehbein und Schäffer. Auch hatte der Wirth von Eger angefragt. Braun von Braunthal, ein junger Schriftsteller von Wien, der mir schon früher nach Weimar geschrieben. Mit Serenissimo beh Frau v. Gehmüller, two Stromeher sang. Mittag beh mir. Nach Tische General-Super-

intendent Schuberoff von Ronneburg. Tagebuch und Gebichte des jungen Wieners gelesen. Abends zu Hause. Mit Stadelmanns geologischen Sammlungen beschäftigt. Brief an Herrn Geh. Staats-Rath Schulz.

accia;

℧.

90.

An C. L. F. Schult.

Donnerstag ben 26. Juni suhr ich von Weimar ab und nach einer sorgfältig-bequemen Reise gelangte ich Sonntag den 29. nach Eger und, nachdem ich meine Equipage vorausgeschickt, Mittwoch den 2. Juli 10 nach Marienbad. Ich sage dieß so umständlich um auszudrücken, daß ich die ganze Fahrt als eine mannichsaltig-gemüthliche Spazierreise zu behandeln trachtete. Kurz vor mir langte der Großherzog an; wir wohnen in verschiedenen Häusern auf Einer 15 Terrasse, wie ich's nennen will, die meist den ganzen wunderbaren Ort von oben herunter beschaut. Das Ganze, das aus großen und ansehnlichen Häusern besteht, hat etwas Wöhnlich-Freundliches, ich möchte wo anders nicht lieber wohnen. Auf den Großherzog 20 thut es dieselbige Wirtung.

In allem find gegen vierhundert Menschen hier, welche sämmtliche bedeutende Wohnungen einnehmen. Lassen Sie das Drittheil davon zur höhern Gesell-

schaft gehören; so sehen Sie, daß die gebilbete Welt einen mäßig = angenehmen Cirkel macht.

Einer von meinen Begleitenden schreibt Wind, Wolken und Wetter sorgfältig auf: denn leider hat mich auch dieses Luftgetümmelwesen gewaltig ergriffen, und da muß man denn der lieben Erfahrung aufpaffen und sehen, ob sie so höflich ist zu handeln, wie man wollte.

Gin anderer regfamer, leidenschaftlicher Bergfreund 10 hat schon die Felsen rings umber zusammengepocht. Wir ließen vor'm Jahr eine vollständige Sammlung hier, machen nun Duplicate und Triplicate, finden wenig Neues, doch gibt es zu guten Gedanken Anlaß, die in der Geognosie und Geologie nöthiger sind als 15 irgend two, weil sich mancher hier mitzureden vermißt, dem die Natur weder Anschauungs-, noch Fassungs-, noch Ordnungsgabe verliehen hat.

Die Chronik meines Lebens, Zurechtstellung der Tagebücher und sonstiger Notizen hab ich auch schon 20 um ein paar Jahre von hinten hervor gefördert, und so denke wird das frischere Gedächtniß die Einzelnheiten früherer Jahre wieder nach und nach beleben und mit sich aufrollen.

Runft und Alterthum IV, 2 haben Sie erhalten.
25 Den letzten Bogen vom wiffenschaftlichen Hefte, sogar den Umschlag, habe noch vor dem Einsteigen revidirt.
Ich wünschte, Sie erhielten das auch balb, denn es ift manches darin niedergelegt, was ich höchlich schätze,

was mir am Herzen liegt, und das ich an das Ibriae Leae.

Die jengischen Blätter haben mir einen größeren Dienst erzeigt, als bentbar ift, benn wie batte ich au folder Erinnerung erft Gabe, dann Luft gefunden? 5 Bober Kähiakeit und Trieb mich felbst zu reaffummiren? In meinen Jahren muß man vorwärts geben, aufwärts bauen und nicht mehr nach dem Grundstein zurücklicken, auf welchen man fich aut fundirt zu haben glaubt.

Es schweben mir noch wunderliche Dinge vor, babon ware denn beb schicklichem Zusammentreffen löbliche Mittheilung au geben.

10

Wie lang mein hiefiger Aufenthalt dauern mag, feh ich nicht voraus; meine Abficht ware bis Anfangs 15 Augusts bier zu verbleiben, alsbann von Eger aus Gebirg und Land und mancherlei menschliche Auftande unmittelbar zu schauen. Denn mir scheint nichts nöthiger al? äußere finnliche Anregung, damit ich mich nicht in's Abstracte oder wohl gar Absolute verliere. 20

In der Hälfte September tehr ich alsdann wieder ju Saufe; doch vernehmen Sie von Zeit zu Zeit den Berlauf meines Lebens; moge der Ihrige zu gedachter Epoche sich nähern und wir uns wieder unmittelbar berühren. Es gibt jeto gar zu vieles, was man 25 weder schreiben kann noch mag, was man wohl könnte und verfteht, aber auch gern die Bestätigung von einem Freunde vernehmen möchte; und beseh ich es

von vielen Seiten, so ist es unerläßlich, daß man fich spreche.

Man brachte mir die lateinische Übersetzung von Herrmann und Dorothea, es ward mir ganz sonders bar dabeh; ich hatte dieses Lieblingsgedicht viele Jahre nicht gesehen, und nun erblickt ich es wie im Spiegel, der, wie wir aus Ersahrung und neuerlich aus dem Entoptischen wissen, eine eigene magische Kraft auszuüben die Fähigkeit hat. Hier sah ich nun mein Sinnen und Dichten, in einer viel gebildeteren Sprache, identisch und verändert, wobeh mir vorzüglich aussidentisch und verändert, wobeh mir vorzüglich aussiel, daß die römische nach dem Begriff strebt und, was oft im Deutschen sich unschuldig verschlehert, zu einer Art von Sentenz wird, die, wenn sie sich auch vom Gefühl entsernt, dem Geiste doch wohlthut. Ich möchte übrigens nicht weiter darüber nachdenken, denn eine solche Bergleichung führt zu tief in den Text.

Berzeihung! Sie sehen aus diesem Blatt, daß ich mir Sie schon als gegenwärtig vorstelle, wo man 20 es nicht gar zu genau nimmt.

Taufend Lebewohl!

Marienbad ben 8. Juli 1823.

℧.

91.

Un Clemens Edl.

Em. Wohlgeboren

gebe mir die Ehre Behkommendes nebst den beften 25 Grüßen aus der Rabe zu übersenden; es wird Denen= selben die Tafel doppelt merkwürdig sehn, weil sie bie sprunghaften Abänderungen des Tepler Barometers gegen andere recht auffallend zu Tage gibt. Die dazu gehörige Abhandlung wird in der Folge gleichfalls auswarten. Zugleich nehme mir die Frehheit, den 5 Barometerstand allein vom Stift Tepl auf diesen lausenden Monat zu erbitten, in Hoffnung, die vollständigen Beobachtungen des vergangenen halben Jahrs, wie schon früher geschehen, gelegentlich gefällig zu erhalten.

Der ich, unter angelegentlichen Empfehlungen an des Herrn Prälaten Hochwürden Gnaden, in der angenehmen Aussicht lebend, bald persönlich aufwarten zu können, mich eines wohlwollenden Andenkens getröften darf.

crgebenft

15

Marienbad den 10. Juli 1823. 3. W. v. Goethe.

92.

### Un C. Q. v. Anebel.

Herrn Doctor Bran darf ich nicht abreisen lassen, ohne dich schriftlich schönstens zu begrüßen und zu versichern, daß es mir besser geht, als ich hoffen wtonnte. Frehlich war mein Zustand seit diesem Winter allzu stockend, ich wußte kaum, ob ich noch lebte und zu wirken vermochte. Alles regt sich nun wieder, sowohl der Körver als der Geist. Die

nächsten Umgebungen sind mannichfaltig gebeffert und höchst erfreulich. Noch vor Thorschluß hab ich ein allerliebstes Quartier getroffen, denn jest findet niemand ein Unterkommen, wer nicht voraus bestellt hat.

Der Großherzog befindet sich verhältnißmäßig sehr wohl, indem er einsichtigen und zusammenstimmenden Ürzten getreue Folge leistet.

Die Gesellschaft ist sehr gut, man kann sagen glänzend; gestern ist noch der Herzog von Leuchten= 10 berg angekommen. Schöne Frauen machen sich be= merken, zu Wagen, Pferde und Fuß; wöchentlich werden Bälle gegeben, und zu ernsterer Unterhaltung sehlt es nicht an gereisten Diplomaten und sonst er= fahrnen Weltmenschen.

Durch ein sonderbares Glück wohnen in meinem Hause nur Frauenzimmer, die still und verträglich sind; eine sogar ist passionirt für die Mineralogie, und da hat sie, indem Stadelmann schon Centner von Handstufen zusammengeklopft, die erfreulichste Auswahl.

Hetter, manchmal bedeckten Himmel, manchmal klaren, oft auch heitern Sonnenschein; die schönsten Abende, wenn auch kühl. Und so sind mir seit meiner Abereise 14 Tage vergangen, die ich nicht anders als Loben muß. Möge die Folge sich eben so verhalten und ich vernehmen, daß es euch wohlgehe. Vorläufig hat mich sehr gefreut zu hören, daß unser Weller

von seinem Augenübel, weshalb ich ihn sehr bedauert habe, sich wieder befreht sindet. Tausend Gruß und Wunsch auf Wiedersehen!

treu angehörig

Marienbad den 11. Juli 1823.

**&**.

20

93.

#### Un Auguft v. Goethe.

Vor drey Tagen sendete durch ein Canzley-Paquet mein bisheriges Tagebuch und sonstiges Memorandum. Indessen Vorgefallenes ersieh aus Nachfolgendem:

Der Großherzog befindet sich nach seiner Art recht gut, an Hofrath Schäffer von Regensburg hat er einen 10 Arzt gefunden, der ihn zum Bortheilhaftesten gleich= sam zu nöthigen weiß. Mir geht es trefslich, ich habe gestern das erste Moorfußbad genommen, welches mir im äußern Ganzen wohl und, ich hoffe, noch mehr im innern Stillen gut gethan hat.

Der Herzog Eugen von Leuchtenberg ift angekommen. Marienbad ift so voll, daß kein Unterkommens mehr zu finden ist, und Rehbein ist sehr zu rühmen, daß er das allerliebste wohlgelegene Quartier eilig gewählt hat.

Grüße die Abwesenden und küsse Wolfen vom Apapa, welcher sehr viele Pfessernüsse mitbringen wird. Nun lebe wohl und fange an zu senden, wenn irgend etwas ankommen sollte. Möge es dir in den häuslichen Räumen behaglich sehn!

Daß du mir John mitgegeben, ift von der größten ' Bedeutung.

Marienbad den 11. Auli 1823.

௧.

### Mittwoch den 9. Juli 1823.

Aritik der Breislackischen Theorie und aller ähnlichen. Bildende Kunst für die Chronik rein schematifirt für 1821. Hofrath Schäffer, ein= 10 ladend zu dem Herzog von Württemberg. Machte einen Umgang, von den Füllhäusern dis zu Heidlers und dann wieder nach Hause. Nach Tische weniges an der Chronik. Hatte der Herzog von Württemberg eine Charte gelassen. Das Geologische gefördert. Die Charte von Catalonien mit der Zeitung verglichen. Kam ein Brief von meinem Sohn. Wurde die Rech= nung abgethan. Zum Herzog von Württemberg, woselbst ich den Großherzog fand.

# Donnerftag ben 10. ejd.

20 Bilbende Kunft zu 1821. Nebenstehendes durch Hofrath Rehbein abgeschickt, welcher Serenissimum nach Tepl begleitete. Stadelmann brachte abermals Gebirgsarten. Frauenzimmer im Hause, das sich dafür interessirt. Doctor Bran, um Abschied zu nehmen. 25 Brief und Sendung der Glaszeichnungen nach Redwit vorbereitet. Der Großherzog und Gesellschaft fuhren nach Tepl. Speiste für mich. Schema der Naturforschung vom Jahre 1821. John beschäftigte sich, die Gitter der graphischen Tabellen zu ziehen. Den Groß= herzog beh der Wiederkehr begrüßt. Abends am Brunnen. Der Herzog von Leuchtenberg war ange=kommen. Blieb bis nach Sonnenuntergang auf der 5 Terrasse. Stadelmann hatte schönes Gestein zusammen= gebracht. Ein Barometer ward in's Haus gebracht, hatte aber leider eine willkürliche Scala. War das schönste Wetter.

#### 94.

Un Friedrich Christian Fitentscher.

Sie haben, mein Werthefter, erlaubt, daß ich in 10 einer Angelegenheit, die zwar nicht von Bedeutung, aber doch für mich von Belang ift, Ihre Gefällig= teit zu weiterer Beforgung anspreche.

Hierbeh folgen die Zeichnungen von mehreren Sorten von Gläsern, anatomischen und naturhisto= 15 rischen Zwecken bestimmt, welche Sie die Gefälligkeit haben wollen, auf der genannten Glashütte ohne weiteres zu bestellen, auch die Förderung der Arbeit bestens zu empsehlen.

Indessen wünschte zu meiner Kenntniß die Preise 20 der Gläser zu erfahren, nicht um die Arbeit aufzu= halten, sondern nur die Behörde anzuweisen, was sie nach glücklicher Ablieferung der Glaswaren zu be= zahlen habe.

Ferner möchte benachrichtigt sehn, auf welchem Wege man die Bezahlung wünscht, welche von uns an jedem Handelsorte geleistet werden kann; denn wie es manchmal geschieht, daß dem Fuhrmann die Jahlung zu erheben aufgetragen ist, hab ich in solchen Fällen unbequem gefunden, weil die subalternen Personen sich nicht immer berechtigt sinden und daher Stocken und Saumsal entsteht.

Bu adressiren wäre die Sendung an: Michael 10 Farber, als Schreiber angestellt ben den groß= herzoglichen Museen zu Jena.

Könnt ich die Zeit erfahren, wann ungefähr die Sendung zu erwarten stünde, fo würde dieses das kleine Geschäft noch sicherer machen.

- Roch einen Umftand wünscht ich zu erfahren: zu welcher Zeit nämlich eine fernere Bestellung dem Glasmeister angenehm wäre, da ich mich erinnere, daß nicht zu allen Jahreszeiten dergleichen Arbeiten zu versertigen vortheilhaft ift.
- Sollte Ihnen, mein Werthester, noch irgend etwas behgehen, das beh der weiten Entsernung die Communication leichter und sicherer erhielte, so würden Sie mich sehr verbinden; wie ich denn auch zuletzt noch die Adresse der Glassabrit zu allenfallsigen unmittels baren Bestellungen erbitte, nicht minder nach vollens deten Arbeiten die Zeichnungen wieder zurückwünsche.

In Hoffnung, beh meiner Zurücktunft nach Eger bas Rähere bestimmt zu sehen und, wenn meine Wünsche gelingen, von Ihnen persönlich das Weitere zu erfahren.

Daß Ihr Herr Bater, wie in Eger der Fall war, mit seiner Cur noch immer zufrieden sehn möge, wünsche von Herzen und empfehle mich allerseits.

ergebenft

Marienbad den 13. Juli 1823. 3. 28. v. Goethe.

So eben als Gegenwärtiges abgehen sollte, erhalte ich Ihr schnell geförbertes Schreiben, wosür ich ganz besondern Dank sage; denn es gibt den schönsten 10 Behtrag zu denen von mir gesuchten und gesammelten Ersahrungen. Daß Sie schon einiges Glaswerk zur Probe bestellt, ist mir sehr angenehm; denn auch dieß können wir brauchen. Mit der Sendung, und was daraus solgt, bitte zu versahren, wie gegen= 15 wärtiges Blatt anzeigt. Die barometrischen Mit= theilungen bitte fortzusetzen. Schönstens grüßend, das Beste wünschend.

Marienbad den 13. Juli 1823.

B.

95.

An J. S. Grüner.

Tausend Dank für die deutlich unterrichtende Charte! 20 In Hoffnung, sie zusammen zu durchwandern und zu durchforschen, sende hiebet eine Schachtel, den neusten Erwerb enthaltend. Die Schachtel jedoch erbitte mir wieder und dazu noch ein halb Dutzend anderer, wie fie gewöhnlich in einander stecken; denn es gibt manches Zarte und Feine einzupacken. Herr v. Junker z. B. hat sehr schöne Stusen seines Silberwerks freundlich mitgetheilt. Hier ist alles froh des schönen Betters, genießt es aber nur in Furcht und Zittern, indem das Barometer sich schon wieder herabneigt.

Behalten Sie mich im freundlichen Andenken und lassen Sie uns auf dem Wege der guten wechselseitigen Neigung, wie auf den Pfaden der Geognofie treulich 10 verharren.

Marienbad den 22. Juli 1823.

G.

#### 96.

### An 3. S. Grüner.

In freundlichster Erwiderung des wertheften Schreibens übersende hiebeh die Augiten im Muttergesteine. Der Wolfsberg, noch genauer untersucht, wird wohl noch manches Wünschenswerthe abliesern. Mit tausend aufrichtigen Wünschen.

Marienbad am 23. Juli 1823.

௧.

#### 97.

Un bie Großherzogin Louife.

[Concept.]

Em. Königlichen Hoheit

schriftlich unterthänigst aufzuwarten ist mein täg= 20 licher Wunsch und Vorsatz, und doch kann ich nicht dazu gelangen, da es mir an Stoff zu ge= brechen scheint; denn ich glaubte nur wiederholen

au muffen, mas Sochft Dieselben unmittelbar icon vernommen haben, daß unserem theuren Fürften bie angefangene Cur wirklich jum Bortheil gereicht und, vorschriftsmäßig weiter gebraucht, gewiß von bem beften Erfola fenn wird. Glücklicherweise hat 5 fich ein vorzüglicher Arzt. Hofrath Schäffer von Regensburg, zu unferm Rehbein gesellt, und beide. volltommen einverftanden, haben dem hohen Badegaft fo schöne Anleitungen gegeben, wie die hiefigen Waffer. au Abwendung nicht nur des oberflächlichen, sondern 10 auch des Grundübels möchten gebraucht werden; wozu fich denn auch eine Verlängerung der Badezeit nothwendig machen möchte. Von den Hauptversonen. welche hier augleich vertweilen, werden Höchst Dieselben schon gründliche Nachricht und einfichtige Schilderung 15 erhalten haben, so daß mir nichts als das bloke Namensverzeichnik übrig bliebe.

Auf einem gestern-von unserm gnädigsten Herrn gegebenen, so anständigen als angenehmen Hausball war die hiesige ganze, hohe und schöne Welt ver= 20 sammelt und jedermann nach seiner Weise unterhalten und befriedigt; es dauerte bis 12 Uhr, und ich konnte mich wegen anmuthiger Unterhaltung auch nicht früher entsernen.

So scheinen ferner die meisten Gäste nach ihrer 25 Art die Zwecke zu erreichen und ziemlich zufrieden, ob sich gleich einige darunter sinden, für die wenig Hossnung bleiben möchte.

In den letzten Tagen war die Witterung nicht die beste, nun erholt sie sich aber und verspricht neue gute Zeit, welches um so angelegener ist, als nach manchen Ersahrungen sich jeder Witterungszustand weit verbreitet und Höchst Dieselben daher mit den hiesigen Curgästen auf gleiche Weise sich wahrscheinlich zu ersreuen und zu leiden haben.

Borftehendes hielt einige Tage zurück, um die Ankunft des theuersten Erbgroßherzogs melden zu können.

3ch hatte das Glück, mit seinem hohen Herrn Bater
ihm entgegen zu fahren und ihm erfreulichen Willkommen zu bieten. Sein Empfang ward zufällig und
absichtlich durch Concert und Ball gesehert, zu dessen,
wie es schien, besonderem Bergnügen. Frehlich hätten
wir um sein und unseretwillen einen längeren Aufenthalt gewünscht, doch muß man sich in den Rath der
Arzte wie in ein subalternes Katum schicken und fügen.

Ew. Königlichen Hoheit und Höchst Ihro Familie und Hoftreise wünsche zu dauernder Gnade und Wohl= 20 wollen für jest und immer angelegentlichst empfohlen zu sehn.

M. B. d. 24. Juli 1823.

98.

### Un C. F. Belter.

Da beine freundliche Stimme mir bis in diese Wälder folgt, entgegne sogleich mit heitern Worten, 25 um zu vermelben, daß es mir besonders wohl geht; benn vom Saufe, nach einem fo harten Winter, nach einer gewaltsamen Krankheit und einsam thätigen Monaten, behnahe lebensunfähig wegzugehen, war nicht zu verwundern. Reife, neue Gegenftande, Beränderung aller Art. fogar auch Unbequemlichkeit, neue 5 An= und Gingewöhnung riefen mich eigentlich wieder in's Leben. Sier finde ich Berg und Berggenoffen leidenschaftlich entzündet wieder, der Runke, den fie von mir aufgefangen, lodert jett in ihnen auf den Brad, daß er mich felbft erleuchtet.

So thun auch manche frühere Menschen = Ver= hältnisse gar wohl, indem sie Zeuge find, daß man nach einer Nahres = Nacht Neigung und Wohlwollen nicht verschlafen hat.

10

Das Locale im Ganzen, besonders auch wo ich 15 wohne, ift der Geselligkeit gunftig genug; es ift eine Terrasse von dren ansehnlichen Säusern, flankirt von zwen gleich großen Gebäuden; in jeder Stadt würden biefe Baulichkeiten für etwas gelten. Der Großherzog wohnt in der Mitte, und glücklicherweise ist die ganze 20 Nachbarschaft von schönen Frauen und verständigen Altere Berhältniffe ver= Männern eingenommen. knüpften fich mit neuen, und ein vergangenes Leben läft an ein gegenwärtiges glauben.

Wie ich mit der Erdkunde mich vielleicht mehr 25 als billig beschäftigt habe, so fange ich jest auch mit ben atmosphärischen Reichen an; und war es nur um zu erfahren, wie man denkt und benken kann, fo

ift das schon ein Borgewinn; man weiß recht gut, daß der Mensch alles, Gott selbst und das Göttliche an sich heranziehen, sich zueignen muß. Aber auch dieses Heranziehen hat seine Grade, es gibt ein hohes und ein gemeines.

Was ich aber eigentlich fördere, ist die Redaction meiner Lebenschronik. Nach mancherlei Bersuchen hab ich endlich von der neusten Zeit angefangen, da ich mich denn beh frischem Gedächtniß nicht lange um Stoff zu bemühen brauche; endlich merke, so rückwärts arbeitend, wie das Bekannte, Gegenwärtige das Berschwundene, das Berschollene wieder zurückruft.

In diesem Sinne muß es mir sehr bedeutend sehn, wenn ferne Freunde das, was von mir in Druck ausgeht, als an sie gerichtet ansehn; denn ich sehe die Zeit ganz nahe, wo ich mich direct schriftlich nicht mehr werde vernehmen lassen. Daß ihr mein letztes Heft gut aufgenommen, ist mir deshalb sehr tröstlich; in jedem solchen Hefte ist mehr Leben niederzogelegt, als man ihm ansieht. Leider liest niemand heut zu Tage, als nur das Blatt los zu werden; darum soll der Schreibende immer tüchtiger werden, um der Nachwelt ein Zeugniß zu hinterlassen, daß er nicht umsonst gestrebt hat.

Wenn du diese Briefblätter einstimmig findest mit den ernstesten Fichtengebirgen, auf hohem Standpunct, so gedenke dabeh meiner Umgebung, wo eben Gewitter weit außgedehnt von den Bergen bis hinab in's Land bliten, donnern und abregnen. Alle unfere nachbarliche Welt ist auswärts und ich auf diesem wunderbaren Bunct so gut wie allein.

Run laß mich aber in bein weit= und breites, herrliches Berlin hinabsteigen und dir Glück wünschen, s daß beine Wallfahrt vollbracht ist. Sehe ich mich an beine Stelle und gedenke an ein Umziehn, so würd ich wahrscheinlich in einem viel engern Raum mich auch behaglich finden, wie es mir ja schon zu Hause, besonders aber auf der Reise und in Bädern gar w wohl gerathen kann.

Mich freut es, daß du mit unserm Griesgram näher zu leben kamst; im Grunde ist es ihm denn doch um Behaglichkeit zu thun, nur daß er nicht wußte, wo sie zu sinden; grüß ihn schönstens, ich 15 habe gute Zeit mit ihm verlebt; nur ist meinem Elemente das Widersprechen fremd, und da konnten wir, mit den besten beiderseitigen Willen, niemals lange zusammen auskommen. Und so seh denn geschlossen! vielleicht vernimmst du brieflich lange nichts von mir; webem ohngeachtet denke mein, und wenn du wieder einmal eine Reise antrittst, so laß von der ersten Stunde an mich gerichtet werden das Tagebuch, was und wie du gesehen hast.

Das alles war geschrieben im Vorgefühl, daß mir won dir was besonderes Gutes kommen werde, und so kommt ein allerliebstes Kind, mir Gruß und Reim bringend, wodurch ich mich überrascht und behnahe

verwirrt fühlte. Also den schönsten Dank zum Schluß und die Zusage, daß vor meinem Scheiden aus Böhmen noch ein, ich hoffe, glücklich nachrichtliches Wort erfolgen soll.

treulichft

Marienbad den 24. Juli 1823.

J. W. v. Goethe.

99.

Un Auguft b. Boethe.

Frentag den 11. ejd.

Beharrte das Barometer und so war auch Morgens heiterer Sonnenschein. Bom Jahre 1821 die Natur10 wissenschaft durchgeführt. Ferner nebenstehende Expebitionen. Hofrath Schäffer wegen räthlichem und unräthlichem Baden gesprochen. Mittag allein. Abends
an den Brunnen. War Frau v. Levehow und Töchter
angekommen. Abends beh der Gesellschaft. An diesem
15 Tage waren abermals viele Partien angekommen,
welche kaum Herberge fanden.

# Sonnabend ben 12. ejd.

Früh getrunken. Serenissimus frühstückten auf der Terrasse. Auszug aus der Beurtheilung Breislacks. Sonstige Expeditionen vorbereitet. Fürst Labanoss und sein Maler. Beh Serenissimo angestagt. Mittag für mich. Abends auf der Terrasse. Expeditionen vorbereitet. Kam Herr Rath Grüner von Eger.

## Sonntag den 13. ejd.

Nichts Befonderes vorgenommen. Unterhaltuna mit Rath Grüner, besonders über die mitgebrachten echt vulkanischen Broducte. Umständliche Beschreibung einer Fahrt dahin, schriftlich verfaßt und nach der 5 Landcharte durchgegangen. Aufwartung beb'm Großbergog. Ram die Frau Rathin mit Gefellschaft. Um 11 Uhr zeichnete der ruffische Maler mein Borträt. Unterhaltung mit ihm über gegenwärtige römische Kunft und Künftler, besonders deutsche. Mittag für 10 mich. Der Maler nochmals; Bice = Bräfident Nico= lovius, Bruder des Berliner. Oberamtmann von Königswart, Rath Grüner, mit Gattinnen. Einige bedeutende Massen von zerschlagenem Bergerpstall einem Juden abgehandelt. Abends am Brunnen. 15 Doctor Widnmann von Eichstädt, erzählte mir die Arankheitsgeschichte des Herzogs von Leuchtenberg. Frau v. Genmüller gab einen Ball. Ich blieb im Freben und kehrte nach Saufe.

# Montag den 14. ejd.

20

Grüners Relation über die geschmolzenen Erdproducte von Altalbenreuth und Boden revidirt. John fing an sie abzuschreiben. Ich revidirte meine vorjährige Tour auf Pograd. Zum Frühstück auf der Terrasse beh der Gesellschaft. Der russische Maler 25 zeichnete fort. Mittag für mich. Ein starkes Gewitter im Anzug, erreichte uns nicht, ging westwärts ab. Auf die Terrasse, die zum Cassee absahrenden Damen zu begrüßen. Die Klebelsbergische Terrasse hinauf und hinter der Traube herunter. Abschrift des Grünerischen Aufsahes geendigt. In der geologischen 5 Kritik zu lesen fortgesahren, auch auszuziehen. Späterhin Concert für die Armen. Wurde, auf der Terrasse auf= und abgehend, von außen zugehört. Major v. Germar hatte den Streit mit Stromeher geschlichtet, und dieser sang noch.

### Dienstag ben 15. eid.

10

20

John mundirte die Fahrt nach Pograd. Ging auf die Terrasse. Kiprinskh, Maler; dazu Fürst Labanoss. Die große Charte von Sorriot aufgesschlagen und darüber gesprochen. Mittags für mich. Nach Tische Oberforstmeister v. Lüttichau von Dresden. Las in v. Hoss Geschichte der Erdobersläche. Fuhr mit Rehbein spazieren. Abends auf der Terrasse; Serenissimus kamen von der Jagd zurück. Stadelsmann hatte Pechstein und Verwandtes geholt.

## Mittwoch den 16. ejd.

Abschrift des Tagebuchs für August. Beh Serenissimo und Familie auf der Terrasse. v. Hoss Werk fortgelesen. Der russische Maler. Fürst Laba= noss vereiste nach Carlsbad. Mittag für mich. v. Hoss portgesetzt. Stadelmann brachte die Steinsammlungen immer weiter in Ordnung. Die Cataloge dazu ab= geschrieben. Abends auf der Terraffe, ward besprochen der morgende Ball, welchen Sereniffimus zu geben gedenken.

# Donnerftag ben 17. ejd.

Chronik von 1815 und 16 in's Keinere. Der 5 russische Maler nach 11 Uhr. Mittags für mich. Rach Tische an der Chronik von 1818. Obersorst= meister v. Lüttichau von Dresden. Abends Ball beh Serenissimo im Klebelsbergischen Hause. Blieb man bis 12 Uhr.

# Frentag den 18. ejd.

Chronik des Jahrs 1818 fortgesetzt. Am Porträt fortgearbeitet; dasselbe abgeschlossen. Herr Baron v. Junker meldete sich an. Kam um 12 Uhr, bedeutende Stusen vom Sangerberg bringend. Mittag 15
beh mir. Nach Tische der Maler, entwarf die Figur
am Tische sitzend, in der rechten Hand die Feder, die
linke verborgen. Abends zur Gesellschaft, der Großherzog war auf der Entenjagd. Kam zurück und verweilte. Frau v. Levehow erzählte die Abenteuer vor 20
und nach der Leipziger Schlacht.

## Sonnabend ben 19. ejd.

Ausführung des Jahrs 1815. Den ganzen Vormittag damit beschäftigt. Für mich gegessen. Das Jahr 1816 auszuführen angefangen. Professor Zauper. 25 Unterhaltung mit ihm. Abends zu Brösigkens.

### Sonntag ben 20. ejd.

Meteorologische Beobachtungen eingeschrieben und zur Tabelle gebracht. Auch die Pilsner. Professor Zauper, bedeutende Mineralien bringend vom Wolfsberg und der Pilsner Gegend. Unterhaltung mit Prosessor Zauper. Dann turze Zeit zu Serenissimo. Abermals mit Zauper von seinen Studien, seinem Sehramte und sonstigen Verhältnissen. Vor Tische auf der Terrasse. Für mich allein gespeist. Sodann Prosessor Zauper, das morgendliche Gespräch weiter sortgesetzt. Später Hostath Gickler von Töplitz. NB. Commerzien = Rath Widow von Hamburg. Gegen 7 Uhr zum Ball. Um 10 Uhr zu Hause. Hatte den Herzog von Leuchtenberg umständlich gesprochen.

# Montag den 21. ejd.

15

Das Jahr 1816 durchgeführt. Frau v. Rehberg, Gruß vom Rhein bringend. Späterhin ihr Gemahl Geh. Kabinetts=Rath Rehberg aus Hannover. Nach Tisch beibe zusammen. Abends 5 Uhr mit Hof=200 rath Rehbein spazieren gesahren, erst zur Flaschenfabrik. Sodann auf den Ferdinands=Brunnen. General Schack, den Vater, gesunden. Zurück, auf der Terrasse beh schönem Abende, die Schacksche Familie war unten. Nähere Bekanntschaft mit Dobrowsky gemacht. Sodann im Zimmer Abendessen, wo ich mich entsernte.

### Dienstag ben 22. ejd.

Wie der gestrige ein fehr schöner Tag, ben fintenbem Barometer. Das Jahr 1816 abgeschloffen. Abbe Dobrowsky. Bon böhmischen und andern Literaturen und Documenten, auch fonft verwandten Gegenftanden s iprechend. Herr Baron v. Junker, brachte den erbetenen Auffat über fein Silberbergwert zu Sangerberg, nebst einer sehr schönen belehrenden Gebirgs= und Stufenfolge. Nahm ich Abschied von der Kürftin Acerenza. Blieb mit der Gesellschaft einige Zeit auf 10 der Terrasse. Suchte mich Berameister Beschorner von Mies: bedeutende Blepspäte von daher überbringend und früherer Aufträge fich erinnernd. Ich fucte die von allen Seiten herzufließenden Mineralien einigermaßen zufammenzuruden und das Ginpaden 15 vorzubereiten. Gin von Often gurudgiehendes Gewitter begegnete sich mit einem von Westen herkommenden. (Stadelmann war Morgens früh 4 Uhr nach dem Wolfsberg abgegangen.) Brief an Professor Zelter dictirt. Ben der Gefellichaft. Ramen Sereniffimus 20 von der Raad: die Frauenzimmer waren im Schauipiel gewesen. Unterhaltung über Kranke und Gesunde. befonders auch über Dobrowsky. Ben dieser Gelegen= beit vom Brager Mufeum und andern Unftalten. wovon herr v. Lükow die besten Kenntnisse befak. 25 Der Großherzog blieb lange, und die Gesellschaft trennte fich erft fpat. Graf v. St. Leu war angefommen.

### Mittwoch ben 23. ejd.

1817 nochmals schematifirt. An Serenissimum die Mineralien vom Sangerberg mit Beschreibung. Einige Fremde. Mit Serenissimo ausgesahren gegen 5 den Hammerhof und weiter hinaus. Minister v. Bülow präsentirt. Mittag zu Hause. Nach Tische zur Fürstin Hohenzollern, wo berlinische Damen. Später beh der Quelle, wo ich dieselbigen Frauenzimmer wieder antras. Später beh Concert und Ball nur kurze 10 Zeit. Abends zu Hause. Stadelmann kam vom Wolfsberg zurück. Die mitgebrachten Stusen angessehen. Das Bad genommen.

# Donnerftag ben 24. ejd.

Schreiben von der Gräfin O'Donell. An den Mineralien vom Wolfsberg ausgesucht und geordnet. Superintendent Schuderoff und Regierungsrath Herrmann. Zu Serenissimo, mit den Steinen vom Wolfsberg, welche jedoch niedergeseht wurden, weil der Fürst nach dem Bade schlief. Beh der Familie, weitzläufiges Gespräch mit Major v. Wartenberg, über mineralische Wasser und Badeorte. Er war, um eine zerrüttete Gesundheit herzustellen, in allen Bädern umhergereist und wußte davon sehr gute Rechenschaft zu geben. Unfall des Frauenzimmers, das über die Schwelle stolperte und mit dem Kopf auf die Schwelle siel und sich beschädigte. Unruh deshalb die ganze Nacht. Dem Großherzog unten die Mineralien vorz

gelegt. Wegen einfallendem Regenwetter fuhr der Fürst nicht nach Königswart, wie vorgesetzt. Zu Tische für mich. Nebenstehende Briese abgeschlossen und abgeschickt. König Louis, wie ich ihn noch immer gerne nennen mag, besuchte mich, und, was wahre s Verhältnisse Schönes haben, es war immer das Alte, als wenn man sich gestern gesehn hätte.

Hiezu will ich anfügen: ich habe dein Schreiben vom 14. Juli 1823 richtig erhalten und wünsche, du förderft, was zu fördern ist. Ferner versichere, daß 10 ich dich bald nach meiner Ankunft im halben September aus dem Hause jagen werde. Ich dachte dich erst einzuladen, mit dem Fuhrmann, der mich absholen wird, hierher zu kommen; es ist aber besser, du gehst auf eigenen Wegen und Weisen.

Wenn Dame Ottilie mir von Eisenacher Aben=
teuern etwas vertrauen will, so soll es mir sehr
erfreulich sehn; weiß sie dagegen im Tagebuch den
Worten Terrasse, Gesellschaft, Familie den
rechten Sinn zu geben, so ist sie ganz in meinem 20
Geheimniß. Ulriken viele Grüße; eine sehr zierliche Berlinerin, ja mehr als zierlich, will ihrem Andenken
unter dem Namen Lili empsohlen sehn. Ich weiß
nicht, wie sie sonst heißt, es war aber eine wundersam artige Erscheinung.

Bum Ende der dritten Woche geht bas Badeschickfal schon merklich an, die erften Bekannten ent-

fernen sich, der herannahende neue Monat bringt neue Gesichter, und man ist schon nicht recht mehr zu Hause. Zum deutlichern Begriff, was Tepl für ein schönes Local seh, lege des Prälaten Bisiten=Charte beh.

10 und nun noch einen Auftrag. In meinem Schatztäftlein, du weißt es, liegt ein Brief mit der Übers
schrift Au Roi Louis, schicke mir diesen mit der nächsten Sendung hieher. Es ist wunderbar genug, daß ich dieses verjährte Document endlich noch abs 10 geben kann.

Nach allem diesen ist es für uns höchst interessant zu melben, daß die Jahreschronik meines Lebens, wie ich sie begonnen, über alle Hoffnung vorgeschritten ist. Rückt sie in den nächsten Wochen nur einiger= 15 maßen fort, so ist es ein incalculabler Gewinn.

Und somit endlich das schönste Lebewohl. Grüße die Kinder und veranlasse die Frauenzimmer, auch wohl Kräutern und Riemern, etwas von sich verenehmen zu lassen.

Marienbad den 25. Juli 1823.

20

௧.

#### 100.

#### Un 3. S. Grüner.

## Em. Wohlgeboren

vermelbe, durch vorkommende Gelegenheit, daß es mir und allem, was mich zunächst berührt, recht wohl und glücklich geht, wie ich denn das Gleiche wünsche. Stadelmanns Excursion auf den Wolfsberg hat uns sehr bereichert; die Folge von Gebirgs = und Gangarten in ihrer Natur, dann aber durch's Feuer verändert, verschafft eine höchst instructive Übersicht, woran Sie gewiß Freude haben werden; besonders s wenn wir, wie zu hoffen steht, eine parallele Sammlung von Albenreuth daneben legen. Manches Andere hat sich gefunden, wird jest geordnet, gepackt, zum Theil nach Hause, zum Theil in die Fremde gesandt. Exemplare für Ihre Sammlung werden ausgesucht 10 und mitgebracht.

Herr Baron v. Junker hat mich auf's gefälligste besucht und die allerschönsten Exemplare seines Bergewerkes mitgetheilt. Wenn Sie Gelegenheit sinden, haben Sie die Güte, ihm vielmals zu danken, daß wer Ihren Wunsch und Empsehlung so freundlich ersfüllt hat; er gab mir zugleich einen Aufsatz, den ich abdrucken lasse und der bergkundigen Welt dadurch gewiß viel Antheil errege. Der August kommt heran und winkt zum Kückzuge, den ich denn über Eger zu venehmen und Sie dort schönstens zu begrüßen nicht versehlen werde.

ergebenft

Marienbad den 28. Juli 1823.

3. 28. v. Goethe.

#### Un 3. S. Grüner.

### Ew. Wohlgeboren

gefällige Sendung macht mich immer neugieriger auf Albenreuth und Boden, und vermehrt das Berlangen, die dortigen Borkommenheiten in Reih und
5 Glied zu sehen. Der Wolfsberg ist nah dran, uns
seine Geheimnisse aufzuschließen, ich hoffe, daß die Herrn Bettern nicht eigensinniger sehn werden. Die
Sammlung beläuft sich schon auf 24 Rummern, und
wir können hoffen, sowohl Reptunisten als Bulkanisten
10 gefällig zu sehn, wenn wir ihnen das Gefundene vorlegen und die Auslegung einem jeden überlassen.

Leben Sie recht wohl mit den theuren Ihrigen und in Hoffnung, daß der bekannte sichere Fuhrmann mich bald zu Ihnen bringen wird.

15

ergebenst

Marienbad den 29. Juli 1823. J. W. v. Goethe.

Ich wünschte ein Pfund von der feinsten Wiener Chocolade; findet sich dergleichen in Eger, so bitte um gefällige Sendung. Einiges Geld liegt beh.

20 Auch würde mir ein Gefalle geschehn, wenn der Sonnenwirth mir etwa 8 Flaschen von dem Weine schielte, den ich beh ihm getrunken habe. G.

#### Un Ottilie b. Goethe.

Wenn ich auch, meine liebe Ottilie, biese ganze Zeit her nicht an dich gedacht hätte, welches doch oft genug beh manchem guten Ereigniß geschah; so hättest du doch gestern an deines Königs Geburtstag mir immer gegenwärtig sehn müssen; wie du denn auch svon Morgens bis Abends und zwar in der besten liebenswürdigsten Gesellschaft beh mir warst.

Nun vernimm aber, wie hoch man den König verehrt, indem sein Fest nicht schlechtweg nur einmal, sondern drehsach gefehert worden, und zwar deshalb, 10 weil seine Verehrer über die Art und Weise sich nicht vereinigen konnten.

Ernste bedeutende Männer beschlossen sogleich eine ansehnliche Summe zum Stiftungs-Capital des neuen Hospitals anzusügen; andere, mehr weltlich gefinnt, 15 wozu auch Rehbein sich gesellte, gaben einen großen Schmaus im neuen Traiteur-Hause. Das Schönste kam aber doch hier oben beh uns zu Stande, wo ein Tanzthee von Herren und Damen zahlreich besucht ward. Es ist wahr, man trank Thee und tanzte; 20 allein später ward ein kaltes Abendessen an kleinen Tischen ausgestellt, köstlich bereitet und mit gutem Wein geschmückt, da denn zuletzt der König, unter dem Schall der Champagnerpfröpfe, drehmal hoch lebte, wozu die lärmenden Trompeten den Ausschlag gaben.

Ich gelangte erst um Mitternacht zu Hause, woraus du errathen wirst, daß außer Tanz, Thee, Abendessen und Champagner, wovon ich nichts mitgenoß, sich noch ein Fünstes müsse eingemischt haben, welches auf mich seine Wirkung nicht versehlte. Der Tanz war anmuthig und wohlbelebt; prächtige, zierliche, niedliche Tänzerinnen mehrerer Nationen thaten sich hervor, dich hätte ich wohl zu einer sehr artigen Polin gesellen mögen.

überhaupt trifft dießmal so vieles zusammen, daß du dich auch ganz wohl gefunden hättest. Des Großherzogs Anwesenheit gibt unserer Terrasse entschiedene Bedeutung; hier oben wohnen meist nur Freunde des Hauses, und so ist man immer in guter und ansehnlicher Gesellschaft. Für den Fürsten fand sich einiges Anziehende, der Herzog von Leuchtenberg nahm keinen Anstand sich auch etwas Hübsches auszusuchen; und wenn der Graf St. Leu besser auf den Füßen wäre, so, dächt ich, könnte auch ihn das allgemeine Schicksal der Bezauberung hinreißen, welche sogar unsern Nachbar v. Helldorf ergriffen.

Zum völligen Schluß dürfte noch eine Berlobung ftatt finden; die Braut wäre hübsch und reich genug, der Bräutigam nicht von den Schlimmsten; dem ich 25 das doppelte Glück gerne gönnen wollte.

Hiermit bin ich also am Ende meiner Comödie, bie sich wenigstens auf eine befriedigende Weise nach altem Herkommen abzuschließen trachtet. Lebe wohl,

schreibe mir balb mit ähnlicher Confibenz. Ich habe nicht Lust zunächst von hier wegzugehen; schone Wohnung, die beste Nachbarschaft und seit einiger Zeit das herrlichste Wetter. Bon meinem Befinden will ich nichts sagen; aus Borstehendem erhellt, daß meine Gebrechen smich wenigstens nicht hindern vergnügt, ja behnahe glücklich zu sehn. Grüße Ulriken, deren Name als vorzüglichstes Ingredienz dieser Zustände sich täglich beweist. Küsse die Kinder und wiederhole die Zusage von vielen Pfessernüssen. Der Gemahl wird sich reisefertig halten, denn wie ich nach Hause komme, mag er sich denn auch einmal auf seine Weise in der lieben Welt umsehn. Alles Gute mit euch.

Der treue Apapa.

15

Marienbad den 4. August 1823.

103.

An August b. Goethe.

Zum 24. Juli.

Abends zum Ball aus dem Stegreife. Kleines Abendessen bis Mitternacht. Einige Herren sangen zur Guitarre muntere Lieder mit Chorus.

Frehtag den 25. ejd.

Obenstehende Expeditionen gänzlich abgeschlossen und Rath Haagen übergeben. Beh der Gesellschaft. Der Großherzog kam nachher in meine Wohnung.

151

Eversmanns Reise von Orenburg nach Bochara. Gesspräch darüber. Stadelmann setzte das Einpacken fort. Serenissimus suhren nach Königswart zur Herzogin von Württemberg. General Glitzth. Vor Tische beh der Familie. Kamen die Gäste; ich unterhielt mich mit Staats-Minister v. Bülow. Zu Hause gegessen. Das Einpacken fortgesetzt. Auch Eversmanns Reise fortgelesen. Abends beh der Gesellschaft, kleine Spiele. Mit Minister v. Bülow wissenschaftlich-positiven Vorstag. Bald nach Hause.

#### Sonnabend ben 26. ejd.

Das Jahr 1817 nochmals schematisirt und abgesschlessen. Gelesen Racine et Shakespeare; sodann Les hermites en prison, par E. Jouy et Jay, Paris 1823. Auf der Garten=Terrasse. General Glisth und Familie. Serenissimus waren nach Franzensbrunnen gesahren. Mittag für mich. Beh Graf St. Leu, den ich nicht antras. Abends auf der Terrasse, wo ich mit v. Schack lange auf= und abging. Sodann zum Thee, Frau Gräfin Nostis mit beiden Töchtern war gegenwärtig. Die Frauenzimmer tanzten nach dem Flügel, den Graf Klebelsberg schlug. Die französsischen Hefte außgelesen.

# Sonntag ben 27. ejd.

25 Meteorologische Beobachtungen von Tepl eingetragen in die Tabelle. Hefte von Pilsen. Die prosaische Übersetzung von Homer gelesen. Mittag für mich. Suchte nach Tische den Grafen St. Leu, der indessen auf die Terrasse gekommen war. Wit mir auf's Zimmer; wir sprachen über die Nothwendigkeit des Reims in französischer Poesie, von der Möglickteit, ihn abzuschaffen oder einzuschränken. Derselbe sichidte mir nachher einige Hefte, worin ich las. Spazieren gefahren bis über'n Damm vom großen Teiche. Abends auf den Ball. Um 10 Uhr nach Hause. Einige Gedichte.

## Montag ben 28. ejd.

10

Die Hefte des Grafen St. Leu studirt. An der Ordnung der Mineralien des Wolfsbergs fortgefahren. Auf der Garten-Terrasse. Mittag für mich. Fortgesetzte Lectüre. Mit Rehbein an den Ferdinands-brunnen. Serenissimus kamen ein Glas zu trinken. Wus der Terrasse. Die gräslich Nostizische Familie kam herab. Abends kleine Spiele und Tanz. Meteorologisches von Weimar.

## Dienftag ben 29. ejd.

Einiges aus dem Kalender abdictirt und felbst w mundirt. Den Auszug der Kritik revidirt. Am Brunnen, gesprochen mit Grafen St. Leu, Grasen Nostitz und anderen mehr. Mittag für mich. Regisseur Wolff und Maler Hensel von Berlin. Mit beiden spazieren gesahren nach dem Teiche von Kutten- 22 plan. Abends beh der Gesellschaft. Nachts am Tische.

#### Mittwoch ben 30. ejd.

Wolff und Henfel; letterer zeichnete. Graf Stroganoff; Minister Bülow später. Mittag Wolff und Hensel zu Tische. Die Fürstin Hohenzollern und bräfin Loeben. Erbgroßherzog; v. Beulwiß. Abends auf den Ball. (Früh Serenissimo die Zeichnungen vorgewiesen, ingleichen der Kamilie.)

# Donnerstag ben 31. ejd.

Auszug der Kritik. Maler Hensel, vorher Wolff
10 über theatralische und eigene Angelegenheiten. Erinnerung voriger Jahre. Werthschähung derselben.
Fürstin Hohenzollern, Gräfin Loeben, zusehend Hensels
Zeichnung. Auf der Terrasse Herr Präsident v. Heydebreck, begleitete ihn in's Zimmer, wo wir seine
15 kranke, von der Reise sehr angegriffene Frau sanden.
Mittag beh mir; die beiden Berliner waren abgereist.
Abends auf der Promenade beh'm Brunnen. Sodann
auf der Terrasse mit Major v. Wartenberg. Später
für mich. Einiges Naturwissenschaftliche bedacht.
20 War nach Tische Piotrowsky da gewesen.

# Frentag ben 1. Auguft.

Früh aufgeftanden; in die Promenade. Der Herzog und Prinz Guftab von Mecklenburg. Zu Haufe einiges wenige an der Kritik. Mit den Schweftern 25 spazieren gegen die Mühle. Zu dem Graf St. Leu. Beh Frau v. Struve vorgefragt. Dieselbe nebst

Tochter und v. Mannsbach auf der Allée gefunden. Herr v. Mannsbach war angekommen. Mittag zu Tische. Die Wolfsberger Suite immerfort eingepackt. Abends auf der Promenade mit dem Grafen St. Leu viel auf = und abgegangen. Französisches Theater 5 reihenweise durchgesprochen. Ingleichen Doctor Scheu wegen des Grafen Gesundheitszuskänden. Herr v. Mann=teufel ging nach Franzenbrunnen, seine Familie in den Stern zu holen. Abends auf der Terrasse.

## Sonnabend ben 2. ejd.

10

20

Bu des Großherzogs Frühstück auf der Terrasse; Bersuch einiges zu arbeiten. Der schwarze Spiegel kam zurück. Sendung von Eckermann. Fortgesettes Einpacken vulkanischer Vorkommenheiten. Frau Ober= Präsident v. Hehdebreck. Abschrift des zwehten Ge= 15 sangs der Ilias. Kurze Betrachtungen von Zauper. Mittag für mich. Nach Tische auf der Terrasse. Abends zu und von der Comödie. Frau v. Struve. Später im Frehen. Dann beh Tische.

# Sonntag den 3. ejd.

Durch Zufälligkeiten aufgeforbert zu Thätigkeiten. Manches Verfäumte nachgeholt. Catalog ber Wolfs= bergs=Mineralien. Ein junger wackerer Studiosus Koren (wird ausgesprochen Korschen). Den zwehten Gesang der Ilias mundirt. Überlegung über Zaupers 25 Brief. Mittag für mich. Nach Tische auf die Terrasse. Mit Hofrath Rehbein auf den Kuttenplaner Teich. Drepfache Feher des königlichen Geburtstages. Differenzen deshalb. Staats-Minister v. Bülow. Geschichte der Aberlaß. Griechische Terminologie. Zurück. Sopaß über den Thrannen. Zum The dansant, wo mir viele ältere und neuere Badegäste bekannt wurden.

## Montag ben 4. ejd.

Briefe concivirt. Stadelmann war nach Sanger= berg gefahren. In der Borhalle gefrühftückt. 10 Baron v. Greiffenclau, Abschied zu nehmen. Die Dame tam noch herüber. Man blieb bis jur Tifch-Klarer und heißer Tag. Nach Tische Herr aeit. v. Viotrowsky. Erzählung der Tragodie Luidgarda. Alsbenn viel über bildende Kunft, Poefie und was 15 er auf seinen vielen Reisen gesehen hat. Wegebau= inspector Ritter von Brag, schöne Wawelliten bringend. die in seinem Bezirke vorkommen. Nachber auf der Terrasse. Mit Serenissimo, der Familie und Ober= präfidenten Bebdebredt; erft an den Ferdinandsbrunnen, 20 dann ohne lettere nach dem Sammerhof. Drohende Gewitter hatten von allen Seiten den Horizont über-Der obere himmel war ben einbrechender zogen. Nacht wieder klar. Die Sterne und die Milchstraße zeigten fich bell. Um Mitternacht ftand eine breite 25 graue Rebelwolke im Mittag. Dann zogen Donner= wetter herauf bon Weften und Suben. Es blitte und regnete ftart.

### Dienstag ben 5. ejd.

Früh Berg-Dampf, der fich in die Luft verzog. Fortdauernde Tendeng des oberen Simmels gur Wafferverneinung und Cirrusbildung. Erfindung gewiffer Scenen. Richt getrunken. Der Mann von funfzig 5 Jahren. Abschriften fortgefest. Ben bes Grofherzogs Krühftück. Bum Grafen v. St. Leu, mit ben Bolinnen. Wieder herauf. Zu Grafen Mannteufel. Bur Familie. Die Kinder hatten einen großen Bergspaziergang gemacht. Der Großherzog fuhr nach Blan 10 auf die Jagd. Mit General Schad, vor dem Saufe mannichfaltiges Gespräch. Befonders über ruffische Berhältniffe. Fiffel, Bantal=Infpector von Rlattau: zu danken für die Freundlichkeit, die ich bisher für sein Kind gehabt hatte. Auf der Terrasse. Mit herrn 15 und Frau v. Hendebreck gesprochen. Mit den Schwestern auf den Waldsit. Über den Kreuzbrunnen nach Saufe. Der Großherzog tam von der Jagd. Blieb ben der Befellicaft und ben'm Abendtifc.

Den 25. Juli ist ein Brief mit Abschrift ber w Tagebücher, ingleichen zweh Schreiben, eins an die Frau Großherzogin, das andere an Zelter, an dich abgegangen, welcher am 31. beh dir noch nicht angetommen war, jetzt aber wohl in deinen Händen und besorgt sehn wird. Deine Sendung vom 31. hat mir 25 Freude gemacht, und so folgt denn dagegen die Fort-

setzung des Tagebuchs; woraus meine Lebenstweise zu ersehen ist. Ottilien hab ich überdieß noch die Fest= lichkeiten vom 3. August näher beschrieben.

Mehr wüßt ich kaum hinzuzusehen; dem Groß=
5 herzog bekommt das Bad sehr wohl, könnte er noch
14 Tage hier bleiben, so würde es höchst vortheilhaft
sehn. Den 16. werdet ihr ihn in Weimar sehen.

Aus meiner Tagesgeschichte ist schon ersichtlich, daß es mir gut geht; ein leidliches Besinden nach meiner Art ist wenigstens niemals unterbrochen worden, und dieß muß man dankbar anerkennen. Bewegung, Zerstreuung und das gewohnte Wasser noch stärker und wirksamer haben den erwünschtesten Einfluß.

Ich denke Mitte Septembers wieder in Jena 30 Ju sehn, wo ich einige Tage mit dir zuzubringen und unsere öffentlichen und häuslichen Angelegenheiten zu besprechen wünsche. Richte dich ein, alsdann ungefäumt aufzubrechen, um deine vorgesetzte Reise zu vollbringen; schreibe mir deine Gedanken; den Tag, 20 wo du den Kutscher abzuschicken hast, bestimme nächstens, etwa den 13. bächte ich in Jena einzutreffen.

Lebe wohl, mein Bester, und erfreue dich des Umgangs mit dem Engländer; ich habe dir lange dergleichen gewünscht.

25 Und so möge noch manches Gute kommen und bleiben.

in Lieb und Treue

Marienbad den 6. August 1823.

Un Jojeph Stanislaus Zauper.

Nach einer bebeutenben Abwesenheit bey'm Wiederssehen nur auf kurze Zeit behsammen zu verweilen, ist nicht wohl gethan; man will sich bedeutend unterhalten, besleißigt sich einer gedrängten Rede; Prämissen überhüpft man und eilt auf's Resultat; Enthymeme schücken nicht immer, deren geheime Bordersätze leichter zu sinden sind. Zu dieser Betrachtung veranlaßt mich eine Stelle Ihres Briefes, wo Sie sagen, daß Sie sich den ganzen Inhalt unseres Gesprächs noch nicht aneignen könnten. Indessen bleibt ein solches wturzes Zusammentressen immer höchst erfreulich; man versichert sich abermals der Gegenwart, man erlangt die schönste Gewißheit beiderseitigen Dasens und Antheils.

Für die Aphorismen danke zum schönsten; ich 15 ließ Abschrift davon nehmen, denn der Werth derselben ist für mich höchst bedeutend; ich sehe daraus die Einwirkung meiner Arbeiten auf Sie abermals klarer und im Besondern, die frühere, spätere, Ihre Denkweise, und wie Ihr Urtheil sich reiner anschließt. 20 Ich nenne hier Urtheil: Lust und Liebe, alles an seinen Platz zu kassen.

Sodann, was außerdem nicht leicht zu mir kommt, erfahr ich, wie ein Theil der Nation über meine 25

Bemühungen bachte und denkt, woraus zu ersehen ift, wie wenig Förderliches hervorgeht aus der Menge.

Die rhythmische Übersetzung der Ilias ruhen zu lassen thaten Sie wohl; wie unser Öffentliches gegenswärtig steht, ist tein Dank dafür zu erwarten; aber ich rathe, von Zeit zu Zeit daran fortzusahren, theilweise, wenn Ihnen im Augenblick irgend eine Stelle besonders auffällt und lieb wird. Sie können nach und nach die beiden wichtigsten Gedichte der Welt In Ihren Schülern immer näher herandringen und sich selbst für alle Zeiten eine fortschreitende Belehrung sichern.

Die prosaische Übersetzung betrachte nicht weniger als ein sehr fruchtbares Unternehmen. Es ist mir baben eine Einsicht gekommen, über die ich erstaunen mußte. Beh dieser Behandlung wird der außerordentliche Laconismus des Gedichtes auffallend, eine Keuschheit, Sparsamkeit, behnahe Kargheit in der Darstellung, bereichert durch Behwort und Gleichniß, 20 belebt und aufgeschmolzen durch den Rhuthmus.

Ich ließ vom zwehten Gesange eine Abschrift nehmen, um ihn neben mich hinzulegen und von Zeit zu Zeit, nach eigenem Gefühl und Sinn, einiges umzuändern; daraus entwickelt sich am leichtesten, was man mehnt, da es als Maxime oder Lehrbegriff sich nicht wohl mittheilen läßt, weil das Urbild organisch verschlungen und lebendig ist, die Nachbildung aber auch so werden soll. Und so gehe benn das Blatt ohne weiteres zu Ihnen und begleite freundlich das Mitgetheilte. Sh ich von hier abgehe, schreib ich noch einige Worte, Dank und Wunsch zum Abschied auszudrücken.

aufrichtig theilnehmend

Marienbad den 6. August 1823. 3. W.v. Goethe.

105.

#### An J. S. Zauper.

[Concept.]

[Marienbad, 11. August 1823.]

10

Beh herannahender Abreise von Marienbad begrüß ich Sie noch einmal, mein Werthester, mit Erinnerung an alles Gute, was Sie mir mitgetheilt, und im Bezug auf mein Boriges.

Zugleich vermelde, daß ich wahrscheinlich auf Ihre Anregung einen sehr angenehmen Besuch vom Herrn Wegebauinspector Ritter gehabt, der mir gleich= falls sehr instructive Wawelliten mitbrachte, wodurch nun die Formation dieses schönen Minerals den 13 Naturfreunden deutlicher werden kann.

Obgleich nun Diener den Wolfsberg besucht und manches daher zurückgebracht, so bitte doch, wenn unter der Zeit etwas daher oder sonstiges Instructive in Ihre Hände kommt, solches bis über's Jahr auf= 20 zuheben, wenn uns ein günstiges Geschick wieder zussammenführt. Für den übersendeten kleinen Riß des großen Gebäudes danke zum allerschönsten; erst wußt

ich, wie regelmäßig die Stadt Pilsen gebaut seh, nun ist mir auch vor Augen, wie palastartig die Studien wohnen.

Ihre Wünsche erfüll ich von Haus aus und 5 wünsche jederzeit Erfreuliches und Rügliches leiften zu können.

#### 106.

## Un J. B. Meger.

Sie, mein theuerster Freund, so nahe und doch nicht in der besten Gesundheit zu wissen beunruhigt mich schon einige Zeit, und ich hätte schon eher gescholieben, wenn nicht in diesen Tagen die Turbulenz des Abscheidens fast aller Gäste der ersten Spoche uns verwirrt und um die Zeit gebracht hätte. Schreiben Sie mir also ja einen Brief nach Eger, abzugegeben in der Sonne, wohin ich mich nächstens versügen werde. Mir ist es ganz gut gegangen, des Großherzogs Anwesenheit brachte Leben und Lust in die ganze Colonie; nun stirbt alles nach und nach aus, und ich werde nächstens also auch abscheiden.

Ob ich Sie in Carlsbad besuchen kann, weiß ich 20 nicht; auf alle Fälle seh ich Sie in Eger ben Ihrer Durchreise, denn ich bleibe noch etwas länger in dieser Gegend. Grüßen Sie mir Ihre liebe Gattin und Gesellschafterin bestens und schreiben Sie mir doch, wen Sie von bedeutenden guten Menschen angetroffen und zur Gefellichaft gehabt haben.

Alles Gute mit Ihnen.

treulichft

M. B. d. 13. Aug. 1823.

J. W. v. Goethe.

10

107.

Un J. S. Grüner.

## Em. Wohlgeboren

begrüße abermals zum allerschönften! Nach der Ab= reise unseres gnädigsten Herrn fehlt uns sehr viel; ein Mittelpunct, von dem das Leben ausgeht, und worin sich's wieder vereinigt.

Nun rückt denn auch die Zeit näher, wo ich das Bergnügen hoffe, Sie wieder zu sehen. Mögen Sie indeß Herrn Huß vermelden, daß ich zweh Medaillen für ihn vom Prosessor Zelter erhalten habe; es sind akademische Denkmünzen, die gegenwärtig sehr selten 15 zu sinden sind. Möge der Empfänger deshalb die Berspätung entschuldigen.

Wollten Sie wohl von Redwitz ein Kiftchen mit Pfefferkuchen, wie ich sie vor'm Jahre erhalten, abermals bestellen und herüber kommen lassen, meine wlieben Enkel warten darauf mit Sehnsucht. Will herr Fikentscher die graphische Barometer=Darstellung von dort für die letzte Zeit behlegen, so kann die Wissenschaft auch beh dieser Gelegenheit gewinnen.

Stadelmann zieht abermals auf den Wolfsberg, ich aber darf es nicht wagen; doch ist Stadelmann so wohl unterrichtet und hat bey seiner ersten Fahrt soviel geleistet, daß er uns gewiß befriedigen wird; auch daszenige, worauf Sie in Ihrem Schreiben aufmerksam gemacht haben, ist ihm eingeschärft worden. Albenreuth hingegen, hoff ich, soll uns gesellig unterhalten und belehren.

Leben Sie wohl zum allerschönsten und haben 10 Sie die Güte, am 19. den wackern Fährmann hier eintreffen zu lassen, damit ich am 20. zeitig beh Ihnen seh. Möge alles Gute mit Ihnen und den Ihrigen verbleiben.

## ergebenft

15 Marienbad den 13. August 1823. 3. 28. v. Goethe.

#### 108.

An Ottilie v. Goethe.

# Liebe Tochter.

"Die schönen Tage von Aranjuez sind nun vorüber!" so pflegen die Weimaraner zu sagen, wenn sie eine vergangene heitere Zeit zu beklagen Ursache so sinden. Am 9. reiste der Großherzog ab, der vieles verband und belebte; die schönsten Balkleider seh ich einpacken, die Hüte nebenben, und in wenig Tagen ist die belobte Terrasse zur vollkommnen Wüste geworden. Das war nun also wieder einmal ein Badeleben, wo alles in vier, fünf Wochen vorüber ift. Reuerlich find zwar wieder schöne und hübsche verftandige Bersonen angelangt, für die man aber weber Sinn noch Gespräch übrig hat. Graf St. Leu wird mir die übrigen Tage meines hiefigen Aufenthalts er= 5 beitern, angenehm und nütlich machen. Damit du aber fiehft, was für ein grundauter und anmuthiger Mann es ift, fo fend ich einige feiner Gebichte, die bich gewiß freuen werben; nur mußt du fie nicht mit den energischen Productionen des englischen Beros 10 vergleichen. Mir wenigstens haben fie in gegenwärtiger Stimmung einen wahrhaft elegischen Effect gemacht. Um mehrere hab ich ihn noch ersucht, damit sich ein gewiffer lyrischer Kreis bilde, der fich in sich selbst abschließt und so manifestire. 15

Stadelmann klopft noch immer im Lande herum, John beobachtet Barometer und Wolken, da ich denn beiden in Gedanken folge und nach meiner Weise Theil am Geschäft nehme.

Bis den 20. d. M. hab ich hier noch immer zu 20 thun und zu schaffen, wobeh die Einsamkeit sehr bienlich sehn wird, manches bisher gesellig Versäumte nachzuholen. Dann ist mein Vorsatz nach Eger zu gehen, mit Rath Grüner allerlei neue geognostische Untersuchungen zu revidiren. Ob ich nach Carlsbad 25 komme, weiß ich nicht zu sagen.

In diesem Augenblick langt dein Schreiben an mit Bhrons Brief u. s. w. Da muß ich, um zu er=

widern, andere Saiten aufziehen. In wenig Tagen ift das hiefige Mährchen ausgespielt; von Eger vernehmt ihr gleich das Weitere. Ich befinde mich so wohl, als ich wünschen kann.

5 Grüße und küfse die Kinder; es ist recht luftig, wenn die Enkel über des Großvaters Thorheiten erstaunen und sie sich als wichtige Begebenheiten einprägen. Soviel für dießmal; was noch zu sagen wäre, muß auf eine mündliche, vielleicht wieder ein-10 mal mitternächtige Unterhaltung aufgespart werden.

Und doch, um keine leere Seite zu laffen, einige Fall= sterne, wie sie in schöner klarer Nacht vorüber streifen.

Der Gurige

Marienbad den 14. August 1823.

15

20

25

௧.

Du hattest längst mir's angethan, Doch jetzt gewahr ich neues Leben: Ein süßer Mund blickt uns gar freundlich an, Wenn er uns einen Kuß gegeben.

Du Schüler Howards wunderlich Siehst Morgends um und über dich, Ob Nebel fallen? ob fie steigen? Und was sich für Gewölke zeigen.

Auf Berges Ferne ballt fich auf Ein Alpenheer, beeist zu Hauf, Und oben brüber slüchtig schweifen Gefiebert weiße luftige Streifen; Doch unten senkt sich grau und grauer Aus Wolkenschicht ein Regenschauer. Und wenn bey ftillem Dämmerlicht Ein allerliebstes Treugesicht Auf holber Schwelle dir begegnet, Weißt du, ob's heitert? ob es regnet?

Wenn sich lebendig Silber neigt, So gibt es Schnee und Regen, Und wie es wieder auswärts steigt, Ist blaues Zelt zugegen; Auch sinke viel, es steige kaum Der Freude Wink, des Schmerzens, Man fühlt ihn gleich im engen Raum Des lieb=lebend'gen Herzens.

10

#### 109.

Un Johann Peter Edermann.

## [Concept.]

Das Inhalts = Berzeichniß, mein Werthefter, ift mir zur rechten Zeit gekommen und entspricht ganz meinen Wünschen und Zwecken. Lassen Sie mich die 15 Frankfurter Zeitungsblätter beh meiner Rückkehr auf gleiche Weise redigirt sinden, so zolle den besten Dank, welchen ich vorläusig schon im Stillen entrichte, in= dem ich Ihre Gesinnungen, Zustände, Wünsche, Zwecke und Plane mit mir theilnehmend herumtrage, um beh 20 meiner Kückkunst mich über Ihr Wohl desto gründ= licher besprechen zu können. Wehr sag ich heute nicht; der Abschied von Marienbad gibt mancherlei

zu denken und zu thun, während man ein allzu kurzes Berweilen mit vorzüglichen Menschen gar schmerzlich empfindet.

Möge ich Sie in stiller Thätigkeit antreffen, aus der benn doch zulest am sichersten und reinsten Weltumsicht und Erfahrung hervorgehen. Leben Sie wohl; ich freue mich auf ein längeres und engeres Zusammensehn.

Marienbad den 14. August 1823. Goethe.

## 110. An J. S. Grüner.

## Em. Wohlgeboren

10 und mir selbst wünsche Glück, daß alles meinem gnädigsten Herrn und auch benen, die mit ihm in Berührung kamen, zu vollkommener Zufriedenheit gediehen ist.

Meinem Schreiben vom 13. gemäß könnten Sie also, wie Sie unter'm 12. melden, am 19. hieher kommen, diesen Abend oder auch den folgenden Tag verweilen, da wir denn sodann die vorgeschlagene Tour antreten würden. Auf ein oder ein paar Tage kommt es nicht an; versahren Sie ganz nach Gelegen90 heit und Bequemlichkeit. Ich freue mich gar sehr auf Wiedersehen und wechselseitiges Treiben und Wirken.

Meine Equipage geht etwas später, wir werden also ganz leicht sehn.

ergebenft

25 Marienbad den 15. August 1823.

Goethe.

An heinrich Chriftian Gottfrieb v. Struve. [Concept.]

# Em. Hochwohlgeboren

burch Gegenwärtiges nach langer Zeit wieder einmal zu begrüßen ergreise die angenehmste Gelegenheit und übergebe Ihrer Frau Gemahlin Behkommendes, das, wenn es auch das Gewünschte nicht enthält, swenigstens mein Andenken beh Denenfelben auf's neue vermitteln wird.

Bielleicht kann ich beh dießmaligem Aufenthalt in Böhmen von den bemerkten Stücken noch einiges erhalten, zu Hause bin ich gewiß wenigstens einen 10 Theil zu sinden. Das Werk zu Schlackenwalde wird nicht schwunghaft betrieben, und der vorige, mir gewogene Bergmeister ist nach Mies versetzt.

Nehmen Em. Hochwohlgeboren deshalb einen Muftertheil des dießjährigen Gewinns vom Wolfs- 15 berg ben Czerlochin.

- Rr. 1) Augitsels, durch's Feuer verandert, mit eingeschloffenen dergleichen Crystallen.
- Rr. 2) Größerer einzelner Crhftall, beffen Abftumpfung man wohl ber Gluth zuschreiben möchte. »
- Rr. 3) Dergleichen; man glaubte an den durchglühten Erhstallen einen muscheligen Bruch bie und ba zu bemerken.
- Rr. 4) Gin Crhftall, jur Sälfte mit fest anfcliegenden, mahrscheinlich eingebrannten Theilen bon »

rothem Thon. Das Übrige find kleinere, jedoch deutliche Erhstalle, wegen verschiedener, mehr oder weniger vollständigen Form einem orhstognostischen Kabinett vielleicht nicht unangenehm.

- Berzeihen Hochdieselben die Anmaßung, Waffer in den Ahein zu tragen; fie entsprang in Erinnerung voriger guter Zeiten und wünschenswerther Geneigt-heit. Der ich die Ehre habe mich hochachtungsvoll zu unterzeichnen.
- 10 Marienbad den 16. August 1823.

#### 112.

An die Gefellichaft bes vaterländischen Mufeums in Bohmen.

Des Herrn Präsidenten Grasen Kaspar v. Sternberg Excellenz haben vor einem Jahre die hier in Marienbad geognoftisch beschäftigten Liebhaber und Sammler auf die höchst bedeutende Einwirkung ausmerksam gemacht, welche die Marienquelle über das festeste Gestein, so gelind als mächtig, ununterbrochen ausübt. Diesem Wink hat man im lausenden Jahre Folge zu leisten gesucht und beh günstiger Gelegenheit viele dergleichen angegriffene Steine zusammengebracht. Dadurch sieht man sich nun vorbereitet eine Sammlung auszustellen, in welcher die verschiedensten originären Gebirgsarten ihrer Natur und Art gemäß auf die mannichfaltigste Weise verändert und zerstört ersscheinen.

Eine solche Sammlung halt man doppelt für Pflicht dem Prager hochansehnlichen Ruseum anzubieten; sie liegt oben in dem nächst abzusendenden Kästchen, man bittet sie behutsam auszupacken, da bie meisten Stücke sich leicht zerbröckeln.

Unmittelbar unter dieser Sammlung liegt eine andere gleichfalls bedeutende. Es ist die Folge vom Wolfsberg beh Czerlochin, in welcher man erst das originäre Gebirg in seiner natürlichen unveränderten Gestalt, serner dasselbe durch Feuer verwandelt, wom kenntlichen bis zum unkenntlichen Zustand gevordnet hat.

Wie sich sodann diese Ersahrungen an das gegen= wärtige Bedürsniß der Wissenschaft in diesem so streitvollen Capitel anschließen, wird ein umständ= 15 licher Aufsat in der Folge darzuthun suchen. Wie ich denn auch von Eger aus noch einiges hierin Ein= schlagende, nicht Unbedeutende zu übersenden hosse.

Möge ich auf diese Weise meine ehrfurchtsvolle Dankbarkeit gegen das würdige Rational-Museum wund dessen hohe Beförderer an den Tag legen, für das ausgezeichnete Wohlwollen, womit sie mich in ihrem wirksamen Kreise aufzunehmen geruhten. Nich fernerhin zu günstigem Andenken angelegentlichst empsehlend.

gehorsamst

Marienbad den 16. August 1823. 3.B.v. Goethe.

# Durch bas Gas bes Marien=Brunnens angegriffenes Grund=Gebirg.

- 1) Grobkörniger Granit mit schwarzem Glimmer.
- 2) Feinkörniger Granit.
- 5 3) Feinkörniger Granit mit schiefriger Textur. Ein Stück von mittlerm Korn.
  - 4) Quarzgang, worin die Zellen des Feldspats noch zu feben.

Granit, wo der Quarz überwiegend war.

Drey kleinere bergleichen.

10

- 5) Gneis von mittlerm Korn.
- 6) Desgleichen etwas gröber.
- 7) Desgleichen noch gröber.
- 8) Begnahe daffelbe, nur feiner.
- 9) Desgleichen ganz leicht. Desgleichen bon dem allerfeinsten.
  - 10) Hornblende mit Almandinen.
  - 11) Gefundes Geftein, nur bon außen angegriffen.
  - 12) Desgleichen mehr und schon zellig.
- 13) Desgleichen bennahe ganz aufgezehrt.
  - 14) Ganz zellig, die Almandinen nur wenig bemerkbar.
  - 15) Ein kleines Stud mit noch auffigenden Almandinen.
- 25 16) Böllig bimfteinartig, ohne Spur bes Gefteins.
  - 17) Durch's Feuer weißgebranntes.
  - 18) Ein bem Glimmerschiefer verwandtes Geftein

mit großen Almandinen, die im gefunden Zustande als schwarze Buncte sichtbar find.

- 19) Ausgefressener Gneis von der rechten Seite der Straße nach Tepl.
- 20) Porphyrartiges Gestein als Gangart im s Granit vorkommend, wo bloß die seinen Gänge vom Quarz stehen geblieben.

# Gebirgs=Urten ·bes Wolfsberges.

- 1) Thonschiefer, ursprünglicher.
- 2) Derfelbe, durch's Feuer gegangen, heller und dunkler geröthet.
  - 3) Derfelbe, gang geröthet.
  - 4) Dergleichen.
  - 5) Quarzgeftein, aus feilförmigen Stüden beftebend. 15
- 6) Diese Reilchen allein, auf den Klüften sehr geröthet.
- (Diese Steinart schien fehr problematisch, bis man sie in ihrem natürlichen Zustand gefunden, nämlich:)
- 7) Stenglicher Quarz, oder vielmehr Amethyft- 20 Gang aus einem ursprünglichen Quarzgange.

25

- 8) Dergleichen Crhftalle einzeln.
- 9) Urfprünglicher Bafalt.
- 10) Urfprünglicher Augitfels.
- 11) Dergleichen.
- 12) Dergleichen durch's Feuer verändert.
- 13) Dergleichen mit anliegendem Thonschiefer.

- 14) Bis zur blafigen Schlacke verändertes Augitgestein mit vorstehendem deutlichen Ernstall.
  - 15) Dergleichen.
  - 16) Berichlacttes und zufammengebacknes Stück.
- 5 17) Bon außen verschlackter, inwendig noch zu erkennender Thonschiefer.
  - 18) Dergleichen.
  - 19) Feinlöchrige Schlade.
  - 20) Schlade mit größeren Löchern.
- 10 21) Augiteryftalle, schwarz.
  - 22) Ahnliche, aber roth und feltener zu finden.
  - 23) Schiefriger Quarzgang, durch's Feuer verändert.
    - 24) Derfelbe im natürlichen Buftande.
- (NB: Beide letteren wären zwischen 4 und 5 zu legen.)

Ferner ist zu bemerken, daß, um die Sammlung an die vorjährige anzuschließen, die Erscheinungen des Grundgebirges zwischen hier und Tein einzu-20 schalten find.

Marienbad den 16. August 1823. 3. W. v. Goethe.

#### 113.

#### An C. Edl.

[Concept.]

[Marienbad, 18. August 1823.]

In Hoffnung, daß die beiden hier verzeichneten Gebirgs = und Mineralien = Folgen dem Tepler Museum

angenehm sehn werben, indem solche sich an die voriges Jahr übersendete mehr oder weniger anschließen, pad ich solche kurz vor meiner Abreise zusammen mit dem Wunsch, daß sie glücklich in Ihre Hande gelangen mögen. Stellen Sie dieselben neben das übrige bes deutende, daselbst schon Berwahrte und gedenken meiner dabeh zum besten. Des Herrn Prälaten Hochwürden mich angelegentlichst empfehlend.

#### 114.

#### Un Ottilie v. Goethe.

Dein Schreiben, allerliebste Tochter, kam wie aus einer andern Welt in dieses extemporirte Tags-Jn- w teresse, wo im Wirbel der verschiedensten Elemente sich ein gewisses Jrrsal bewegt, das die Übel vermehrt, von welchen man sich befrehen möchte. Denke nun zwischen durch vieles Würdige, das man erst erkennt, wenn es vorüber ist; so begreifst du das Vittersüße 15 des Kelchs, den ich bis auf die Neige getrunken und ausgeschlürst habe.

Wie ernst und groß Lord Byrons Abschied in solchen Augenblicken mir erschienen, fühlst du mit; es war, als wenn man auf einer Maskerade das Wichtigste, 20 was nur auf's Leben einwirken möchte, unvermuthet erführe.

Daß mein Gedicht an ihn, mit reinem Gemuth und Sinn gefchrieben und abgesendet, wohl empfangen

fehn werde, war ungezweifelt; daß aber, durch die wunderbarfte Verwicklung der Werth dieser Zeilen erhöht und die Exwiderung so bedeutend sehn sollte, das konnte nur eine dämonische Jugend bewirken, die etwas Frohes und Freundliches bezweckt und, selbst mehr als sie will und weiß, am Ende zu ihrem eigenen Erstaunen zu vollbringen berufen ist.

Ich freute mich schon, als August mir von seinem guten Willen gegen Sterling schrieb; vom ersten Augenblicke an war ich ihm geneigt, und daß er sich so in uns alle hereinfügt, ist mir eine wahre Lust. Berzeihung! — aber das Zusammensehn so guter verständiger und geistreicher Menschen, als wir sind, war mitunter so stockend als möglich, zu meiner Berzeis abzuschließen.

# Marienbad den 18. August 1823.

Und so sag ich nunmehr, meine Liebe, die letzten Worte in Marienbad. Wenn dieses Blatt mit etwas tristen Betrachtungen ansing, so kann ich nun dagegen mit recht heitern Empfindungen schließen. Alles ist mir über Wissen und Wollen gut gelungen, befriedigend für Herz, Geist und Sinn, wie man sonst zu reden pslegt.

Madame Milder hab ich fingen hören, im engen Kreise, kleine Lieder, die fie groß zu machen verstand; es ist auch gut, daß man dergleichen Musterstücke nur unerwartet vernimmt. Madame Szhmanowska, ein weiblicher Hummel mit der leichten polnischen Facilität, hat mir diese letzten Tage höchst erfreulich gemacht; hinter der polnischen Liebenswürdigkeit stand das größte Talent gleichsam nur als Folie oder, swenn du willst, umgekehrt. Das Talent würde einen erdrücken, wenn es ihre Anmuth nicht verzeihlich machte.

So geh ich nun von Marienbad weg, das ich eigentlich ganz leer lasse; nur diese zierliche Tonall= 10 mächtige und den Grasen St. Leu noch hier wissend. Alles andere, was mich leben machte, ist geschieden, die Hoffnung eines nahen Wiedersehens zweiselhaft. Mittwoch den 20. geh ich von hier ab, Rath Grüner kommt mich wegzunehmen und zu dem todten und 15 doch als pis aller so interessanten Gestein zurückzu= führen.

Auch in diesem alten Irdischen, so wie im neuften Himmlischen, hab ich köstliche Erfahrungen gemacht; schöne Zusammenstellungen sind mir geworden, woran wir ganz alleine leid thut, daß ich dir davon nichts mittheilen kann. Haft du aber Geduld, so wird beh stiller Winternacht eine gewisse Vertraulichkeit nicht außbleiben, die doch immer den Vortheil hat, daß der Vertrauende in einen Bezug zu der Vertrauten vollenmt, der ich weiß nicht was für Eigenheiten mit sich bringt. Möge das alles werden, wie ich's denke und wünsche.

Bon Cger bort ihr das Mehrere: August mag alles fo einrichten, daß ich den 13. in Rena febn kann, und fo wird fein Ausflug, ben mahrscheinlich aunstigem Spatjahr, erheiternd werden.

hierben noch einige Gebichte.

Im iconften Sinne

bein liebender Bater

Marienbad den 19. August 1823.

**(3**).

#### 115.

# An C. L. F. Schult.

Ihr lieber Brief, Theurer, Berehrter, durch Benfel 10 kommt mir zu auter Stunde, heute am 30. Juli, wo wir des ichonften Wetters genießen. Das Berlangen, mein Porträt von des jungen geschickten Malers Sand zu sehen, ward auch vom Herrn Wolff ausgefprochen, und ich bereit, es zu erfüllen. Leider gelang 15 es nicht, welches ich mir folgenbermaßen erkläre. Senfel ift zu fehr gewöhnt, in geselligen Cirkeln Ahn-Lichkeiten aufzufassen und sie stizzenhaft anmuthia vorzutragen, weswegen er im gegenwärtigen Falle nicht genug Sorgfalt auf den Umrig wendete, woben 20 mir gleich anast ward. Wie er nun die Ausführung der einzelnen Theile vornahm, erschien ein ganz anderer Mensch, der wenig Ahnlichkeit mit mir hatte. Un= glücklicherweise tam die Fürftin Sohenzollern dazu, die ihn durch allerlei Belehrungen und Andeutungen zer-Boethes Werte. IV. Abth. 37, Bb.

streute, so daß er sein Wert endlich selbst mit Digvergnügen ansah.

Kurz vorher hatte ich einem ruffischen, in Rom und Paris gebildeten Maler, der gut dachte und geschickt arbeitete, mehrere Stunden geseffen, welchem denn glückte, s jedermann zufrieden zu stellen; auch den Großherzog, dem nicht leicht etwas in dieser Art genügt. Dieser denkt nach Berlin zu kommen und heißt Kiprinsky.

Die vier ersten Wochen der Cur sind, mit abwechselnder Witterung, glücklich und froh vorüber gegangen; schöne Wohnungen, liebenswürdige Nachbarschaft, vertraulicher Umgang mit mehrjährigen Freunden und neuen Bekannten. Graf v. St. Leu
ist auch hier zu meiner großen Freude. Wit einem Acteur der Weltgeschichte, der zugleich so ein guter w
und hochgebildeter Mann ist, gesellig umzugehen,
wirkt im höchsten Grade belehrend und anfrischend. Hab ich das Glück Sie zu sehen, so wird auch von
ihm viel zu reden sehn.

Den 9. Auguft 1823.

Heute ging der Großherzog von hier ab mit vortheilhaft gebrauchter Cur, doch hatt es noch beffer sehn können, wenn er sie regelmäßiger und anhaltender genuht hätte. Er wird nach Berlin kommen, um den Manövers benzuwohnen.

Der Geburtstag Ihres Königs ift vielfach, befonders auch in unserm Kreise froh gemüthlich begangen worden.

Daß Sie meinen naturhistorischen Arbeiten näher getreten, sie noch lebhafter in sich aufgenommen, thut mir sehr wohl. Ich weiß, daß diese sonderbaren Erzeugnisse eines sonderbaren Menschen sich nicht leicht in einem andern Geiste völlig zusammenhängend nach der ursprünglichen Reihenfolge wieder abspiegeln können; deswegen die Wirkung schon höchst erfreulich ist, wenn in dem Theilnehmenden, dessen eigenes Grundprincip aufgeregt wird, nach individueller Art und Weise sich seine Welt daraus hervorthut, wodurch denn gewiß eine Annäherung an die meinige sich ergeben muß. Das allgemein Menschliche entwickelt sich aus jedem edlen Gemüth, das mit Ruhe auf sich wirken läßt und aus sich selbst heraus wirkt.

13 Edermann ist in Jena und arbeitet schon in meinen Papieren, wie ich aus einer Probe sehe, mit Sinn und Verstand; ich werde suchen ihn sest zu halten, um die nächsten Monate weiter vorzurücken, welches immer schneller gehen wird, je mehr er sich mit dem Vorrath bekannt macht. Er ist übrigens mit meiner Denkweise so vertraut, daß er das Geschäft dem Sinne nach eben so gut und der Aussührung nach besser als ich selbst leisten dürste.

Doctor Schult fandte mir feine Arbeit, in die ich 36 hinein gesehen habe und gerade die Stelle der Saftcirculation fand, von der Sie sprechen; sobald ich wieder in die hesperischen Gärten zurücklehre, werd ich mich ernftlich mit seinen Fortschritten beschäftigen. Ein von Leinwand auf Leinwand zu übertragendes Bild sende nächstens, wenn auch nicht von Werth, doch zum Bersuch und Bergleichung.

Hier in Marienbad würden Sie fich diesen Monat fehr gefallen haben: nun zeigen fich neue Gafte, wir 5 aber haben schon allen Antheil ausgegeben, und wer ihn empfing, nimmt ihn mit sich fort. benk ich in Eger zu verweilen, am Schluß des Monats awischen Weimar und Jena; wie sollten Sie will= kommen sehn! Mehr oder weniger bedeutende Menschen 10 hab ich gesprochen und ein wunderliches Resultat her= ausgezogen: ihr Sauptftreben ift eine unmögliche Spnthese, in der sie fich abqualen, die Verständiasten wie die Unverständigsten; Tod und Leben, Regiment und Frenheit, Meisterschaft und Bequemlichkeit, Leiden= 15 schaft und Dauer, Gewalt und Sittlichkeit pp., das foll vereinigt zur Erscheinung kommen. 3ch sage nichts weiter, den Commentar machen Sie felbst, er wird uns manche Stunde beschäftigen.

Möge boch der Sommer Ihnen soviel Kraft und 20 Lebenslust verliehen haben, daß Sie Ihre Reise zu uns in der Hälste Septembers anzutreten sich geneigt fühlen; vieles, vieles hab ich mitzutheilen, Gethanes und Werdendes. Gern sendete ich das neuste Heft der Morphologie pp.; es ist aber noch kein vollständig 25 Exemplar bis zu mir gekommen.

Den Auffat, beffen Sie erwähnen, senden Sie ja balbigft, den Nachtrag mehn ich zu dem Phosphor

im Auge; er kann im nächsten Hefte gar wohl abgedruckt werden und mir noch vorher besondere Dienste leisten; denn ich werde nunmehr einen weitläufigen Auszug aus Purkinje mit meinen Noten in's Engere bringen, wo ich gleichfalls vom Organischen bis zum höchsten Psychischen hinaufsteige, und da kann ich denn durch das, was Sie auf Ihrem Wege entwickeln, höchlich gefördert werden, vielleicht einen Theil meiner Borarbeit völlig entbehren.

50 Schubarth grüßen Sie wiederholt und sagen mir etwas von seiner ökonomischen Lage; ich war manche mal unzufrieden hie und da mit seinen Productionen, allzuscharf macht schartig, sagt ich mir. Bor kurzem hab ich wieder einiges von ihm nachgelesen, es ist jedenfalls ein höchst vorzüglicher Mann, der noch viel Gutes und Echtes wirken wird, Ihrer Theilnahme vollkommen werth.

Die Methode, das Barometer als hauptwirksam ben allen atmosphärischen Erscheinungen anzuschen, hat 20 mir sehr gefruchtet, ja mich behnahe übermäßig in diesem Fache beschäftigt. Außer dem, was das neuste Hest bringen wird, ersahren Sie noch manches sehr Ersreuliche; wenn man eigensinnig auf diesem Mittelpunct verharrt, so sieht man nach allen Seiten 25 gar sicher hin; schon hab ich über den Einsluß der Jahrszeit und der damit zusammenhängenden Wärme mir fruchtbare Gedanken entwickelt und konnte das Bedingende der Örtlichkeit auf diesem hohen Standpuncte, in der Rachbarschaft von dem sich weit erstreckenden Böhmer-Wald gar wohl beobachten und merken; der Winter wird Zeit geben, das alles methodisch zu redigiren.

Nicht weniger bin ich im Geognoftischen ben strei= 5 tigen Puncten näher gerückt. Auch da muß man sich Lossagen von allem äußeren menschlichen Sinstuß, nur genau acht geben auf alte bedeutende Stimmen aus der Wüste. Die neuere Zeit ist in ihrem Unsinn versunken und wird sich schwerlich daraus retten, weil 10 sie sich alzusanst gebettet fühlt; anstatt daß wir andere, die wir mit Mühe und Anstrengung begonnen, auch so zu endigen genöthigt sind.

Und so kann ich noch das lette Blatt mit Erfreulichem und Würdigem abschließen.

Madame Milber hab ich fingen hören, im engen Kreise, kleine Lieder, die sie groß zu machen verstand; es ist auch gut, daß man dergleichen Musterstücke nur unerwartet vernimmt.

Madame Szymanowska, ein weiblicher Hummel 20 mit der leichten polnischen Facilität, hat mir diese letzten Tage höchst erfreulich gemacht; hinter der polnischen Liebenswürdigkeit stand das größte Talent gleichsam nur als Folie oder, wenn Sie wollen, umzesehrt. Das Talent würde einen erdrücken, twenn 25 es ihre Anmuth nicht verzeihlich machte. Sie kommt nach Berlin.

Zu Ablehnung des Borwurfs, als wenn ich mich zu viel mit dem Himmel abgäbe und die Erde vernachläffige.

Wenn sich lebendig Silber neigt,

5 So gibt es Schnee und Regen,
Und wie es wieder auswärts steigt,
Ist blaues Zelt zugegen.
Auch sinke viel, es steige kaum
Der Freude Wink, des Schmerzens,

Wan fühlt ihn gleich im engen Kaum
Des lieb=lebend'gen Herzens.

Möge die Fortsetzung dieser quodlibetartigen Untershaltung uns in der Hälfte Septembers gewiß sehn. treulichst

15 Marienbad ben 19. August 1823. 3. W.v. Goethe.

116. An J. S. Grüner.

Dankend, grüßend, bittend um Zeitungen, Albenreuther Gestein, Carlsbader Listen, geneigten Besuch.

20 Eger den 21. August 1823.

Goethe.

117.

An Theodore Ulrike Sophie v. Levehow.

Dieser Sendung wird die allerliebste Ulrike wohl ein heitres Gesichtden zuwenden das Ihr so wohl steht.

Die Claviernoten find vom Großpapa, die Stimmen vom wohlbekannten Freunde, da fie vielleicht gelegentlich angenehm sehn könnten.

Wie befindet sich die Liebe Mutter? mit ihren schönen Kindern? Tausend Grüße, Wünsche und s bergleichen.

treulich wie immer,

diesmal ungedultig.

Eger d. 21. Auguft 1823.

Goethe.

٠i

### 118.

## Un C. G. D. Rees b. Efenbed.

Stadt Eger ben 22. August 1823.

Seit sieben Wochen den ersten ruhigen Augenblick wende ich, aus dieser alten, wunderlichen, aber meiner Arbeit und Bemühung immer günstigen Stadt, an den klaren Rhein, zu Ihnen, dem ich soviel zu danken und manches zu melben habe.

Soviel also zuerst, daß ich die kurzvergangene Zeit in Marienbad ohne Unbilden, ja heiter und wie in's Leben zurückkehrend zugebracht habe, auch mich jetzt so wohl befinde, als ich mich lange Zeit nicht gefühlt.

Und so erkenn ich also vorerst die schleunige Gefälligkeit, mir die illuminirten Pflanzen nach meinem Wunsche zu senden, wie Ihr Schreiben sie mir ankündigt und ich sie nach meiner Zurückkunft anzu-

treffen hoffe. Den großen Werth, den ich auf die Widmung derfelben lege, druckt ich aus in jenem behenahe unbescheidenen Wunsch und erkenne in der Ersfüllung desselben ganz Ihr geneigtes Wohlwollen.

Biel aber, viel wäre zu sagen, was jene merkwürdigen Literatur=Blätter, in leichter reiner Luft einer bedeutenden Bergeshöhe, im Frehen und Stillen wiederholt gelesen und durchgedacht, für eine Wirkung auf mich ausgeübt. Möcht ich mich fromm und kurz 10 fassen, so müßt ich sagen: es kam augenblicklich der Friede Gottes über mich, der, mich mit mir selbst und mit der Welt in's Gleiche zu sezen, sanst und kräftig genug war.

Auch in Freundesbriefen spiegelt sich dieß hin und wieder; die Verhältnisse sehr guter Menschen zu mir und unter einander haben sich dadurch herrlich gesteigert. Wie doch alles Höhere, im Wissenschaftlichen und so durchaus, alsbald ethisch wirkt und so viel sittlichen Vortheil bringt.

Die Hefte von Kunst und Alterthum, so wie von Morphologie wurden nach meiner Abreise retardirt, so daß von dem letzten die Aushängebogen noch nicht einmal in meinen Händen sind. Lange bleiben sie nicht mehr aus; mögen sie Ihnen und Ihrem Kreis empsohlen sehn! Sie enthalten das geistige Verhältniß zu meinen Freunden; was man vielen schreiben möchte, wird durch den Druck auf einmal geleistet, jeder nimmt günstig das Seinige.

Höthig wird es allerdings den wunderlichen concentrischen Basalt abermals abgebildet mitzugeben; da jedoch der Steindruck das Charakteristische schon einigermaßen abgestumpst hat, so wäre die Frage, ob die Criginal = Zeichnung mir nicht mitgetheilt werden könnte, um die Abbildung recht bedeutend abermals darzustellen.

Ferner eine Frage: wer ift der Berfasser der amet Befte: Rritit ber geologifden Theorie, befondere der von Breislad und jeder abnlichen Bonn 1821 und 22? doch wohl Rofe? Sager Sie mir gefälligst etwas von des Mannes Alter gegenwärtiger Beichäftigung, Lebensweise. 3ch hab jene zwey Seite vor kurzem in Marienbad ausgezogen welches man nothwendig thun muß, wenn man fein humoristische Art zu Rugen und Frommen verwender 3ch theile den Auszug wohl auch mit un nehme mir die Frenheit, daneben gleichfalls humoristisch gu fenn. Ich habe ben dieser Arbeit die merita causa nochmals durchgedacht und icone Gelegenheit gehabt amen merkwürdige, bisher unbekannte, hieher bezüg liche Fälle in Böhmen gewahr zu werden und nähe au betrachten; ich werde sie zwedmäßig barzubringer fuchen.

Und nun zum Schluß noch Willtommen und Bunfch Ihren Acten! Gar sehr freu ich mich Ihrer großen Thätigkeit und der trefflichen Mitarbeiter

die Sie sich zugesellt haben. Herr Doctor Carus ist in Franzenbrunn, wo ich ihn zu sehen hosse.

Glück auf!

dem treuften Zusammenwirken!

J. W. v. Goethe.

119.

An Werner Morit
Maria Freiherrn v. Hagthaufen.

[Concept.]

5

Ew. Hochwohlgeboren

Zuschrift hat mich gar sehr erfreut, da Sie den Wink aufnehmen mögen, mit dem es mir aufrichtig ernst war. Geben Sie mir bald Nachricht von Ihrem fortsosseitenden Geschäft; sobald ich nach Hause komme, besorge was Sie wünschen. Sie erhalten die Originale der Lieder mit den Übersehungen, gebahren Sie nach Belieden. In dem neusten Hefte von Kunst und Alterthum sindet sich der Charon, den ich schon von Ihnen gehört habe.

Um irgend ein kürzeres oder längeres Vorwort einigermaßen motiviren zu können, veranstalten Sie, daß die Aushängebogen mir mit der reitenden Post zugeschickt werden, es kann unfrankirt geschehen: denn eigentlich würde jede Einleitung überslüffig sehn, wenn man Ihr Schreiben an mich einigermaßen dazu geftaltete.

In diesen Augenblicken besucht mich Herr v. Knor= ring, und seine höchsterfreuliche Unterhaltung bringt mich auch Ihnen und Ihren Geschäften, Studien um soviel näher, welches als glückliches Ereigniß und Omen gar wohl betrachtet werden darf. Er grüßt 5 und empsiehlt sich schönstens; womit ich denn schließe, da ich wohl schwerlich auch für Sie anmuthiger und bedeutender endigen könnte. Möge ich Ew. Hochwohl= geboren bestens empsohlen sehn und bald wieder Ge= neigtes vernehmen.

Eger am 23. Auguft 1823.

#### 120.

## Un C. F. Belter.

Auf beinen theuren Brief, mein Werthester, der mir zur angenehmsten Stunde kam, soll, zugesagter Maßen, noch vor meinem Austritt aus dem böhmi= schen Zauberkreise, dir abermals eine Zuschrift ge= 15 widmet sehn, die du um desto freundlicher und Liebe= voller empfangen wirst, da ich nichts als Gutes zu melden habe.

Soviel also zuerst: daß ich die kurzvergangene Zeit in Marienbad ohne Unbilden, ja heiter und 20 wie in's Leben zurücktehrend zugebracht habe, auch mich jetzt so wohl befinde, als ich mich lange Zeit nicht gefühlt.

Ferner seh gemelbet, daß mir nach jenem Kuß, bessen Spenderin du wohl errathen hast, noch eine 25

herrliche Gunft und Gabe von Berlin gekommen; Madame Milder nämlich zu hören, vier kleine Lieder, die sie dergestalt groß zu machen wußte, daß die Erinnerung dran mir noch Thränen auspreßt. Und so ist denn das Lob, das ich ihr seit so manchem Jahr ertheilen höre, nicht ein kaltes geschichtliches Wort mehr, sondern weckt ein wahrhaft Bernommenes bis zur tiefsten Rührung. Grüße sie zum schönsten; sie verlangte etwas von meiner Hand und erhält durch 10 dich das erste Blättchen, das ihrer nicht ganz unwerth ist.

In völlig anderem Sinne und doch für mich von gleicher Wirkung hört ich Madame Sahmanowska, eine unglaubliche Bianospielerin; fie darf wohl neben 16 unfern hummel gefett werben, nur daß fie eine schöne, liebenswürdige, polnische Frau ift. hummel aufhört, jo fteht gleichsam ein Gnome ba, der mit Hülfe bedeutender Dämonen folche Wunder verrichtete, für die man ihm kaum zu danken sich ae= 20 traut; hort fie aber auf und kommt und fieht einen an, so weiß man nicht, ob man sich nicht glücklich nennen foll, daß fie aufgehört hat? Begeane ibr freundlich, wenn sie nach Berlin kommt, welches wohl nächstens geschehen wird, grüße sie von mir 25 und seh ihr behülflich, wo du es angewendet findest. herr huß, der derbe unermüdete Sammler, bankt zum allerschönften für das Andenken und die Schaumungen. Er verdient wirklich, daß jeder Reisende von seiner Gegend her ihm ein Scherflein behtrage; auch dieß Jahr ift er viel besucht gewesen.

Dieses führt mich auf Maler Benfel, der mir die Netons überbrachte. Auch er, wie so manche andere, hat ein eingebornes Talent, was aber daraus werden 5 kann, das weiß - nicht Gott, der fich um bergleichen schwerlich bekümmert — aber ich weiß es, der ich diesem Arrfal seit mehr als zwanzig Nahren zusehe. Auch er ftickt in dem seichten Dilettantismus der Beit, der in Alterthumlen und Baterlandelen einen 10 falschen Grund, in Frömmelen ein schwächendes Element sucht, eine Atmosphäre, worin sich vornehme Weiber, halbkennende Gönner und unvermögende Berfuchler so gerne begegnen: wo eine hoble Bhrasen= sprache, die man fich gebildet, so süßlich klingt, ein 15 Maximengewand, das man fich auf den kummerlichen Leib zugeschnitten hat, so nobel kleidet, wo man täglich von der Auszehrung genagt an Unficherheit kränkelt, sund um nur zu leben und fortzuwebeln, sich auf's schmählichste selbst belügen muß.

Berzeihe und laß mich schweigen, denn es ist schon zuviel gesagt; dem redlich denkenden Einsichtigen aber bleibt es gräßlich, eine ganze, nicht zu versachtende Generation unwiederbringlich im Berderben zu sehen. Die Ülteren merken es schon, können aber weder sich selbst retten, noch mögen sie die andern warnen. Denn es ist schon Secte, die zusammen bleiben muß, wenn sie gelten will, wo der Antretende

sich und der Austretende die Übrigen betrügt. Nochmals Berzeihung, denn ich erbitte sie von mir; man verdirbt sich immer eine Stunde, wenn man solche fruchtlose Schmerzen erneuert.

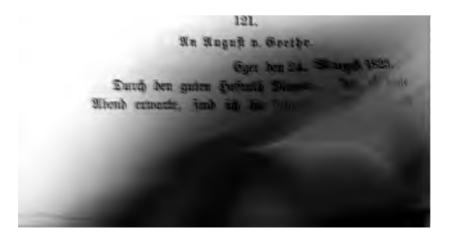
5 Auch ist es trostlos, von politischen Dingen, wohin man auch horcht, zu vernehmen. Mich von allen solchen, wie von äfthetischen Gesprächen und Borlesungen zu befrehen, hatte ich mich auf sechs Wochen einem sehr hübschen Kinde in Dienst gegeben, da ich 10 benn vor allen äußern Unbilden völlig gesichert war.

Nun aber doch das eigentlich Wunderbarfte! Die ungeheure Gewalt der Musik auf mich in diesen Tagen! Die Stimme der Milder, das Klangreiche ber Saymanoweta, ja fogar die öffentlichen musika-15 lichen Exhibitionen des hiefigen Jagercorps falten mich aus einander, wie man eine geballte Fauft freund= lich flach läßt. Zu einiger Erklärung sag ich mir: du haft feit zwen Jahren und länger gar keine Musik gehört (außer Hummeln zwehmal), und so hat sich 20 dieses Organ, insofern es in dir ift, zugeschlossen und abgesondert; nun fällt die Simmlische auf ein= mal über dich her, durch Bermittlung großer Talente, und übt ihre ganze Gewalt über dich aus, tritt in alle ihre Rechte und weckt die Gesammtheit einge= 25 schlummerter Erinnerungen. Ich bin völlig überzeugt, daß ich im ersten Tacte beiner Singakademie den Saal verlaffen müßte. Und wenn ich jest bedenke, was das heißt, alle Woche nur einmal eine Oper zu lieber, wie wir sie geben, einen Don Juan, die heimliche Heiruti in sich, zu ernenern und diese Stimmung in die übrigen eines thätigen Lebens aufzunehmen; so begreift man erst, was das heiße, einen solchen Genuß zu entbehren, der wie alle höhren Genüsse den s Mienschen aus und über sich selbst, zugleich auch aus ber Welt und über sie hinaus hebt.

Wie schön, wie nothwendig wär es nun, daß ich an deiner Seite zu verweilen Gelegenheit fänd! Du würdest mich durch allmähliche Leitung und Prüfung 10 von einer krankhaften Reizbarkeit heilen, die denn doch eigentlich als die Ursache jenes Phänomens anzussehen ist, und mich nach und nach fähig machen, die ganze Fülle der schönsten Offenbarung Gottes in mich auszunehmen. Nun muß ich sehen, durch einen 15 klaug- und sormlosen Winter durchzukommen, vor dem mir denn doch gewissermaßen graut. Doch wollen wir mit gutem Humor und Muth auch die schwarzen Tage sür uns und die Freunde zu nußen suchen. Tausenhältiges treues Lebewohl!

Gger den 24. August 1828.

G.



Aufenthalts in Böhmen. Für den trefflichen Freund war freylich nicht zu erwarten, daß er in einer so kurzen Zeit bedeutend herzustellen sen: doch hat ihm. wie ich aus feinem Schreiben febe, das Carlsbad über 5 manches hinausgeholfen und feine Soffnung belebt. Auch ich habe euch wiederholten Dank zu fagen, daß ihr mich herausgetrieben habt; es ift nicht mit Worten auszudrücken, was diese acht Wochen fregen, heitergefelligen Lebens mich wieder hergestellt haben. Nur 10 ift noch eine gewisse Reigbarkeit übrig geblieben, die ich erft ben'm Unhören der Musik gewahr geworden; ohne die Frauen Milber und Sahmanowska war ich nie dazu gekommen. Da aber diefes bis zum Bewußtsehn emporgehoben ift, so wird auch darauf zu Morgen will ich nach Carlsbad, um 15 wirken senn. auch diese Bilber in mir zu erneuern; fodann zum Grafen Auersperg auf Hartenberg, worauf ich nach Eger zurücktomme. Sende, wie früher gemeldet, den Rutscher, daß ich Sonnabend den 13. September in 20 Jena sehn kann; ängstige dich aber nicht, wenn ich einige Tage länger ausbleibe, denn ich ginge vielleicht über Wunfiedel, machte einen Besuch in Redwit und Conradsreuth, welches mich retardiren würde.

Rath Grüner setzt seine mineralogischen und geo25 gnostischen Geschäfte mit unglaublicher Thätigkeit fort;
seit zweh Jahren hat er die Oryktognosie so studirt,
daß er bald von allen Kunstgenossen wird respectirt
sehn. Auch hat er gleich einen Tauschhandel einge-

leitet, der sein Kabinett ansehnlich bereichert; und da er seine Sendungen durch die Franzenbrunner Krugfuhren verschicken kann, so ist es mit wenig Kosten verknüpst.

Gar manches Andere wirft bu aus den Tage- 5 büchern ersehen; vieles wird zu erzählen sehn.

Danke Rehbein für sein gehaltvolles Schreiben; ich freue mich, ihn balb wieder zu sehen und zu sprechen.

Erst dachte ich dir ein kleines Schwänchen Mine- 10 ralien zu schicken, es mag aber alles zusammen anlangen. Doch kann ich mich nicht enthalten, dir eine Masse Andalusiten behzulegen, dergleichen sich Andalusien wohl nicht zu rühmen hat. Ich bringe noch schönere Gruppen mit.

Fräulein Meher, Rehbeins Braut, ist hier; ein gar hübsches gutes Frauenzimmer, das einer allgemeinen Achtung genießt; auch Rath Grüner gibt ihr das beste Zeugniß und freut sich dieser Berbindung. Sie weiß sich recht gut zu betragen, wie ich diese » sechs Wochen her täglich recht gut bemerken konnte.

Nun aber will ich noch von unserm Tische in Jena sprechen; es wäre wohl schicklich, daß du Herrn und Frau v. Lyncker darüber in meinem Namen ein Compliment machtest. Es wäre ihnen frehlich, wie wich gemerkt habe, lieber, wenn wir beh ihnen das Mittags = Mahl einnähmen, wie auch ganz natürlich ist; in meiner jehigen Stimmung bin ich es auch zu=

frieden, damit ich nicht gleich wieder in's Einfiedlerische verfalle.

Meher ift angekommen, und ich schließe das Befte wünschend.

Eger ben 24. August 1823.

Ø.

## 122.

An Friedrich Theodor David Rrauter.

Ich freue mich, mein guter Kräuter, von meinem Sohn zu hören, daß Sie unter'n Büchern beschäftigt waren, und auch da, so wie überall, Thätigkeit und Ordnung mich empfangen wird.

- 10 Senden Sie mir durch den Rutscher
  - 3 Exemplare Morphologie pp.
    - 1 Belin.
    - 2 geringere.
  - 3 Kunft und Alterthum, neuftes Stück
  - 1 Belin.

15

2 geringere.

Ingleichen 1 Schreibpapier Kunft und Altersthum IV, 1.

Findet sich das Mineralspftem, von Glockner in 20 Breslau, unter meinen Büchern, so senden Sie es; wo nicht, so suchen Sie es durch Hoffmann zu erhalten, daß Sie es noch mitschicken können.

Bielleicht ift sonst noch etwas unter dem Angekommenen, das mir lieb sehn könnte bald zu sehen. iéer de wir mui prizer der çeum **dut) mò** pender neu.

he m 14 Lunci 1921.

6.

#### - ;•<u>;</u>

## Tr Trert i Greife.

And Benkommenden must du seien mensch wie tern iempinien Erner geman im undern Angenblich s togekommen und mad sein erfrem dat. Herner ertelle tomme mundes Gaze und Swinge, sogar daß den Briten in tack neue Jahr hinden tangen mußte. Gem geseich in tach ich mich seinene auch ein m Sein und Gest lange nicht erfrente, und wänicht w um twie indinge heimstellt mit zu ench zu beitenbei, theile durch ein immennentwindes Junearse; dach bin ich übergengt, dass mus Lübe mit den Sommen in den Winter wied ihrentungen beisen.

So frem ich mich denn unch auf gar manches Eingesentete das ich ben eich finden werde, so wie die Ansficht auf munche Arbeit, die ich hier nicht fortführen konnte. Der Druck der nächsten Heste wird denn auch die Laufende Zeit nicht unangenehm wund ungenutzt vorüber führen.

Mit den Polen bin ich, wie ihr seht, auch in freundliche Berührung gekommen: und wenn ich mich nicht sehr zusammen hielte, so würde ich gar bald ganz zerzupft sehn.

Das Wetter ist von der größten Schönheit, das Barometer verharrt auf einem hohen Standpuncte; nur verdietet die Hitze manche Besuche und Communication mit Menschen, die auch wünschenswerth wäre.

3 Meine frühere Freundin von Jaraczewska hat mir das Sketch Book of Geoffrey Crayon geborgt, welches ich mit Vergnügen lese. Sag dieß Ottilien, die, wenn ich nicht irre, mir das Büchlein schon gerühmt hat. Auch les ich den schwarzen Iwerg von Walter Lang in diesem halb zerstreuten, halb einsamen Zusstande verharrte, ich in der neusten englischen Literatur wohl noch einige Fortschritte machen könnte.

Übrigens ift es gut, daß ich meinen Wagen be15 stellt habe, denn Witterung und Zustände sind so
versührerisch, daß ich mich gar wohl dürfte verleiten
Lassen, in diesen böhmischen Zauberkreisen noch eine
Zeitlang mit umzukräuseln. In der Zeit jedoch, die
mir noch übrig bleibt, geh ich zum Grasen Auersperg
20 auf Hartenberg, welches wenig seitwärts am Wege
Liegt; dann din ich einige Tage in Eger, ehe der
Kutscher kommt, und das Weitere wird sich ergeben.

Im Ganzen hab ich viel Gutes erlebt und eingesammelt, empfangen und gegeben und kann mit 25 allem sehr zufrieden sehn. Stadelmann setzte seine Bergsorschungen, John seine Wetterbeobachtungen sort, und in beiden bin ich, sowohl was das Allgemeine als Besondere betrifft, wirklich weiter gekommen. Meine den 16. August abgesendeten Kase, als leibliche Speisen, werden hoffentlich angekommen sehn und euch gut schwecken. Wenn du ein Viertel oder sonst ein tüchtig Stück an Anebel schicken wolltest, war es freundlich.

Und da wir nun so weit find an Essen und Trinden zu benden, so will ich melben daß ich in einem engen, reinlichen Felsen = Hößichen, wo Keller= und Küchthüre die Hauptkoulissen vorstellen, da! die niedlichste Köchinn von der Welt am Heerde besuche wie sie das Mittags- 10 essen bereitet. Ob es gut schwecke? werdet ihr unter einander ausmachen.

Möge das Befte uns allen fort und fort gegönnt sehn!

treulich verharrend

C. B. d. 30. Aug. 1823.

ଔ.

15

5

# [Beilage.]

Sonntag den 24. Auguft 23.

Nebenstehendes expedirt. Das Tagebuch von 1823, die ersten Monate ausgezogen. Rath Grüner, die gestrigen Exemplare von Boden und Altalbenreuth warrangirend. Graf Trautmannsdorf und Bruder. Nach Tische die Mineralien überlegt. Grüners Abhandlung über die Eger-Trachten. Um 4 Uhr kam Hofrath Meher. Besprachen Carlsbader Angelegenheiten, besonders Kunst betreffend. Vorbereitung zum 25 Einpacken. Abends Herr Rath Grüner und Meher.

# Montag den 25. ejd.

Hofrath Meyer nahm Abschied. Rath Grüner Berabredung wegen des Grafen Auersperg. Gegen 7 Uhr ab von Eger, 10 Uhr in Awotau. 5 Schönftes Wetter. Bor Zwotau zeigte fich in Sudoft eine einzige Wolke Cumulus, ganz auf dem Hori= zont aufliegend. In Zwotau Gräfin von der Recke und Tiedge. Um 1 Uhr abgefahren. Gegen 4 Uhr in Carlsbad. Hinter Zwotau zeigten fich Wolken 10 im Oft, Cumulus, aber fehr klein, diefe zehrten fich jedoch schnell auf. Meldung ben Frau v. Levekow. Über ihr im 2. Stock vom goldnen Strauf einge= zogen. Schönes Quartier, schöne Aussicht. Es war ein Wagen mit Früchten und sonstigen Victualien 15 von Graf Klebelsberg angelangt. Röstliche Rei= gen und Aprifofen vorgefest. Volnischer junger Mann Nakwaski fehr heftig über die Unbilden feines Vaterlandes. Mit der Familie gegen den Posthof. Abends vor der Thure beh'm Thee. Graf Wallesti, 20 sehr verständiger, sowohl überhaupt, als auch im Deutschen sehr wohl unterrichteter Mann. Nachts mit der Familie. Der abnehmende Mond ging fehr klar über dem Drenkreuzberg auf.

# Dienstag ben 26. ejd.

Früh um 5 Uhr durchaus klarer Himmel wie gestern. Die Sonne ging Punct 6 Uhr über dem Drehkreuzberg gar herrlich auf. Ich besuchte den Sprudel, wo ich Herrn v. Hehdebreck fand. Sodann an den Neubrunnen. Unterwegs General Metsch. Am Neubrunnen niemand Bekanntes. Um 7 Uhr schon große Hiße. War von verschiedenen Personen angesprochen, auch von Frau Heilingötter und Tochter, sam Meyerschen Laden. Mit der Familie gefrühstückt. Sodann für mich bis halb 2 Uhr. Nachher Almanache und andere kleine Kupfer mit Ulriken.

Nach 5 Uhr auf Aich gefahren an der Eger hinauf. Kaffee getrunken. Zurück über den Hammer. 10 Herrlicher Abend. Auf der Wiese einige Zeit spazieren. Graf Walleski, ingleichen Kugeski, der von Marienbad kam und Notiz von meinen Gedichten für die zweh polnischen Damen hatte. Geniceo, der Dicke, Seltsame und gewissermaßen Geheimnisvolle. Abends 15 Graf Fredro. Beh'm Abendessen war des neuen Anbaues in Marienbad gedacht worden. Berabredung wegen einer Partie nach Elbogen.

# Mittwoch den 27. ejd.

Um 6 Uhr aufgestanden. Die Sonne ging schon wum ein Geringes später auf als gestern. Abermals heiterer Tag. Carlsbad hat an Häusern sehr gewonnen; die Häuser sind nicht nur reinlich abgeputzt, sondern es sind auch wirkliche Paläste entstanden, besonders zu öffentlichen Vergnügungsorten, sowohl in ser Stadt als in der Nähe, so daß das Bad übervoll sehn und doch die verschiedensten Gesellschaften ihr

Unterkommen finden werden. Der Weg nach Nich am rechten Ufer der Eger hinauf ift beh trocknem Wetter gang leidlich; über den hammer gurud fehr gut und angenehm. Bon der großen Wasserfluth 5 fieht man auch gar teine Spur, nur der Brückenbogen ben'm erften Gingang liegt noch in Ruinen: daß diefer zusammenbrach ift gar kein Wunder, er war so schlecht conftruirt, daß er von irgend einer brüber gehenden Laft hatte aufammenfturgen konnen. 10 — Nachmittaas bewölfte fich der Himmel ben fehr heißer Atmosphäre. Rachts verzog fich alles wieder. Graf Geniceo gab, auf Ameliens Neckerepen, einen Tanzthee im sächfischen Saal, wo man vorher fitend Thee trant und viele Sufigfeiten genofi. Die auten 15 Tänzerinnen und Tänzer, beren nicht viel waren, kamen nicht vom Plate. Dir entstand ben dieser Gelegenheit das Angenehme, daß ich die bedeutenden. hier fich noch aufhaltenden Berfonen kennen lernte. Kürst Hohenzollern-Hechingen redete mich an: in-20 aleichen Brinzessin Rulie. Mehrere Bolen und Bolinnen ließen fich mir vorftellen. Ingleichen auch Madame de Gajewsta, eine Dichterin. Zu der Schlußpolonaife forderte mich eine polnische Dame zum Tang auf, den ich mit ihr herumschlich und mir 25 nach und nach beh'm Damenwechsel die meisten hübschen Kinder in die Sand kamen. Nach 10 Uhr Schicht. Beh'm Abenbeffen noch lange zusammen.

## Donnerstag ben 28. ejd.

Früh aufgestanden. Meist reiner himmel, wenig Wolken am Horizonte. Man eilte, um 7 Uhr fort-Gegen 9 Uhr kamen wir in fahren zu können. Elbogen an. Der Himmel hatte fich überzogen. 1 Eine halbe Stunde mochte die Nahrt beif gewesen febn. 3m weißen Roß eingekehrt, wo Stadelmann alles geftern bestellt hatte. Großer Spaziergang, erft am rechten Ufer der Caer durch die neuen Relfengange: Bertha mit dem Geftein beschäftigt. Zulett fehr marm. 10 Rudfehrend fanden wir Stadelmann und John, die mit dem Deffert angekommen waren. Lieber Brief von meinem Sohn. Glasbecher mit den drey Namen und dem Datum. Die Marienbader Geschichten recapitulirt und andere. Auf's Rathhaus, den Meteor= 15 In die Borcellainfabrit. ftein zu feben. Erhielt Zwillingscryftalle. Nach 6 Uhr abgefahren ben fühler Luft und besonders gegen Nordost am Horizont bebedtem himmel. Glüdlich jurudgekehrt ben ein= brechender Nacht. Nakwasti kam, fich beurlaubend, 20 nach Marienbad gehend. Unterhaltung über des Grafen Alebelsbergs Gut, deffen Bater und Gefinnungen. Freundlichfter Abichied.

# Frentag ben 29. ejd.

The Sketch Book of Geoffrey Crayon. London 25 1821. Brief an meinen Sohn. Bericht an den Grafen Sternberg nach dem Schema. Besuch beh

1823. - 203

Fürst Sobenzollern-Sigmaringen. In Mebers Laden. Ferner mit einigen Carlsbadern gesprochen. einigen Bolen. Im Laben ben Zimmer. Ram unvermuthet Geh. Secretar Müller, der fich über die 5 heftige Wirkung, welche wenige Becher Sprudel auf ihn ausüben, beklagte und fast die Absicht wegzu-Stadelmann hatte die Riften beh gehen äußerte. Frau Beilingötter eröffnet und einiges davon mitgebracht. Die Abficht ift, Rath Grünern zu feinem 10 Tauschandel damit ein Geschent zu machen. Brief bon herrn Rath Grüner, Gludwunich jum geftrigen Tage. Mittag zusammen. Zimmer schickte eine Note mit unverschämten Preisen, wie ich fie erwartet hatte; 11 Louisd'or verlangte er für 4 Majolika=Teller, 15 für anderes ebenso unfinnig. Er denkt sich nach seiner Erfahrung die Leute, die zu ihm kommen, vornehm, reich und unwiffend. Meber hatte mir ichon davon gesagt. Der Mann hatte auch einige schöne Elfenbeine, zu benen der Erbgroßherzog Luft bekam. 20 Gegen Abend gingen wir aus; gemäßigte Barme; auf dem Chotedischen Weg hin und wieder. Graf Wallesti gesellte sich zu uns. Auf dem Mariannen= fike lange verweilt, es gab mancherlei aute unterrichtende Gespräche. Ben der Rückehr noch eine Zeit= 25 lang auf der Wiese. Der Abend war kühl, ohne feucht zu fenn. Ben Tische Wirkung der Nachricht von meiner Krankheit in Dresden und auf die Familie. Sonstiges Vertrauen. Bräfident v. Bulow mit Gemahlin gingen burch. v. Hepbebred wollte nach Marienbad zurüch, weil hort sein Kind sehr krank geworden war. Unter uns Geschichten ber Marien- bader Berbältnisse. Charafter der Banherren, Hausberren und Hausfrauen: Mängel und Bortheile der s verschiedenen Cuartiere: nicht weniger die Geschichten des Ausbanens selbst, welches denn frechlich ganz wunderliche Blicke gab in das Junere eines solchen Zustandes. Skerch Book und schwarzer Zwerg sortsgeleien.

#### 124.

### In 3. E. Gruner.

## Em. Boblgeboren

banke auf erreindlichte für die Theilnahme an einem Tage, der mir selbst immer werther und heiliger wird, je öfter ich ihn erlebe, da mich so viele wohlegesinnte Gemütder immerfort überzeugen, daß der su Allwaltende mir so viele Jahre nicht umsonst gefristet habe.

Diegmal bab ich diese Spoche ftill und gleichsam anonym in Elbogen gesetzert.

Unfere alte Riederlage in den dreh Wohren haben w wir verfiegelt und unversehrt wieder gefunden; Stadelmann wird das Beste ausstuchen, einpacken und auf die fahrende Post geben: es sind Dinge barunter, welche theils Ihre Sammlung vermehren, theils, zu

Berfendungen behgelegt, manchen Liebhaber freuen können.

Mein Plan ist, Freytag gegen Abend in Hartenberg zu sehn, den Sonnabend daselbst zuzubringen s und allenfalls Sonntag frühe nach Eger zurückzukehren. Hoffentlich hab ich das Vergnügen Sie dort zu finden.

Hiernächst bin ich Ihrer Theilnahme gewiß, wenn ich melben kann, daß ich diese Tage mich vollkommen wohl befinde, welches denn mir Muth und Arast läßt, manches angenehmen Ausstugs zu genießen. Möge auch Ihnen in diesen Tagen alles gelingen, so wie ein frohes Zusammentressen uns nächstens erfreuen wird. Alles Gute Ihnen und den lieben Is Ihrigen.

anhänglich

Carlsbad den 1. September 1823.

௧.

### 125.

An den Grafen Joseph v. Auersperg.

# Guer Excellenz

gastfreundlicher Wohnung, die mir so viele angenehme 20 Erinnerungen gibt, auf meiner Rückreise von Carls= bad vorüber zu gehen, wollte mir nicht möglich scheinen; deshalb nehme mir die Frehheit bescheident= lich anzufragen: ob es erlaubt seh, Frehtag gegen Abend aufzuwarten, meine treue Anhänglichkeit und

٠..

Berehrung perfönlich darzubringen und mich einiger fo unterhaltender, als belehrender Stunden abermals zu erfreuen.

Mit den aufrichtigften Gefinnungen.

gehorfamft

[Carlsbad] 3. September 1823. 3.1

J. W. v. Goethe.

126.

An J. S. Grüner.

Carlsbad den 4. September 1823.

Em. Wohlgeboren

banke zum schönsten sür die Borsorge, mir den Simon zu schicken; da ich aber schon einen Kutscher von hier vaus Hatenberg gemiethet habe, so bringt er eine Ladung Steine, worunter manches Interessante sehn wird, freylich nicht so Bedeutendes wie in jener Sendung, zu der ich von Herzen Glück wünsche. Freytag Abend denk ich in Hartenberg zu sehn; 15 sollten Sie Sonnabend nicht selbst kommen, so haben Sie die Güte, mir den Simon auf Sonnabend Abends zu schieken, damit ich Sonntag auf alle Fälle bald in Eger eintressen könne.

In hoffnung mancher vorzüglichen Stunden kann wich vermelden, daß es mir bisher sehr wohl gegangen ist, und mein Befinden, als ich es nur wünschen kann. Alles Gute seh mit Ihnen und den Ihrigen. Glid auf! So muß es jeht zwischen uns in der Bergmannssprache immersort heißen.

Goethe.

## An C. L. F. Schult.

## Theurer Berehrter!

Mein Brief vom 9. August aus Marienbad wird Sie hoffentlich zu rechter Zeit gesunden haben, nun muß ich ihm eine heitere Bemerkung nachbringen.

5 Dort hab ich doch, mit selbstgefälliger Weisheit, das so unerläßliche als irrige Bestreben der Menschen getadelt, die sich mit unmöglichen Synthesen abquälen. Das Blatt war kaum zur Post, als ich mich auf der unmöglichsten aller Synthesen ertappe und ganz im Genste lachen muß, wobeh das Schlimmste sehn mag, daß ich durch diese Erkenntniß keineswegs gebessert war, die fruchtlose Operation vielmehr ununterbrochen fortsetze.

Diesem Gewahrwerden nachgehend bin ich seit acht 15 Wochen auf besondere Wege guter Gedanken gerathen, die ich noch immer verfolge, am liebsten aber im Gespräch mit Ihnen potenziiren möchte.

Gegenwärtig nur soviel: ben 13. September hoff ich in Jena zu sehn. Wo Sie dieser Brief auch trifft, geben Sie mir nach Weimar Nachricht, ob und wann ich Sie zu sehen hoffen darf, wornach ich mich ernstelich sehne. Wunderbar ist's! in der Gesellschaft, wie sie mich seit jener Zeit umgab, sehlt es nicht an Geist, aber, indem er sich auf die Negative, auf's Mißreden wirft, zerstört er sich selbst und verschwindet in Dunst.

Inbessen hab ich viel Menschen gesehen, in gar manche Zuftände hinein geblickt, auch vieles genossen; und nach dem Texte der Heiligen Schrift muß mir viel verziehen werden, denn ich habe viel geliebt.

Hiezu war mir Zeit gegönnt, ohne daß ich deshalb s in der Naturwissenschaft zurück geblieben wäre. Ich führe zweh thätige Jüngere neben mir, wodon der eine die Erde durchklopft, der andere sich um die Meteore des Himmels bekümmert, und so ist viel gesammelt und bemerkt worden. Auf jenes Athmen 10 der Erde weiß ich schon viel Himmlisches, behnahe alles zu beziehen, und wäre es auch nur zur übung des Geistes, ein solcher Bersuch würde immer viel Nußen bringen.

Nebenbeh sind auch einige Gedichte gelungen, die 15 für mich Werth haben und für Freunde hoffentlich nicht werthlos bleiben sollen. Mehr kann ich wohl nicht verlangen, besonders da noch manches andere Gute, als die unglaubliche Talentsäußerung der Piano= spielerin Madame Szhmanowska, mit Worten nicht 20 anzudeuten ist. Sie hat ihren Weg nach Berlin genommen; sollten Sie die so liebenswürdige als kunstfertige Frau sehen und hören, so werden Sie mir nicht verargen von ihr entzückt gewesen zu sehn. Auch Madame Milder hab ich zum erstenmal be= 25 wundert; aus vier kleinen Liedern hat sie das Größte gemacht über alle Erwartung. Den Complex dieser unschähderen Versönlichseit hör ich nun schon so lange

rühmen, und da find ich freylich die Einwohner einer großen Königsstadt höchst beneidenswerth, die an so herrlich besehten Taseln ohne Umstände sich niederzu= lassen berufen sind.

Und so hätt ich denn doch aus der Fülle meiner beiden Monate diesem Blatt einigen Gehalt mitgetheilt. Möge ich doch bald mit guten Hoffnungen für die nächste Zeit beglückt werden.

Das Schöne zum Guten.

Eger den 8. September 1823.

10

௧.

### 128.

Un J. J. und Marianne v. Willemer.

Den theuren Freunden am Maine muß ich vor meinem Abschiede aus Böhmen noch ein freundliches Wort zurufen; ich glaube mich ihnen näher, indem die Stadt Eger, wo ich mich gegenwärtig aufhalte, 15 unter demselben Breitegrad liegt als meine liebe Baterstadt. Um aber zu dem gegenwärtigen Augenblick zu gelangen, muß ich geschichtlich versahren und von den vergangenen Monaten einiges vorausschicken.

Nach meiner heftigen Krankheit waren die geiftigen Rräfte gar bald wieder hergeftellt; ich konnte, zu meiner und der Freunde Beruhigung, die mir obliegenden Geschäfte ordnungsgemäß betreiben, so daß ich gegen Pfingsten mich ziemlich freh gemacht hatte. Allein der Körper litt noch an einer gewissen Un=

thätigkeit, die Muskelkraft war in's Stocken gerathen, und niemals fühlte ich ununterbrochene Bewegung nöthiger als eben da. Im Stillen macht ich mir daher den Plan meine vaterländischen Freunde wieder zu besuchen, unangemeldet zu erscheinen, mich sest halten zu lassen, sodann über Mahnz und Coblenz nach Bonn zu wallfahrten und an dem letzten Orte mit wissenschaftlichen Männern mich eine Zeitlang zu unterhalten; zu empfangen, zu geben und über gewisse Puncte, über die man sich nicht leicht allein verständigt, mit Meistern vom Fache mich zu ver= einigen. Den Rückweg überließ ich der Folgezeit und beh mir war alles gehörig eingeleitet.

Allein der Entschluß des Großherzogs nach Marienbad zu gehen hob meinen ganzen Blan auf; 15 feinen Bunfchen, worin er feine Befehle tleidete, dem Berlangen der Großherzogin, dem Andringen der Arate. Freunde, Kinder, die nichts natürlicher fanden, als daß ich einen Seilort, der mir fo wohlthätig gewesen, nothwendig wieder besuchen muffe, konnte ich, durfte 20 ich nicht widerstehen; und so traf ich am 2. Juli zugleich mit dem Fürsten in Marienbad ein. Gegenwart, immer aufregend und belebend, brachte bald den ganzen Kreis in Umtrieb; schöne geräumige Wohnungen, liebenswürdige Nachbarschaft, freger, fast 25 ländlicher Aufenthalt, Bewegungen von Morgens bis Abends im Wandeln und Fahren, Gilen und Begegnen, Irren und Finden und für die Jugend julett im Tanze gaben Zeit und Gelegenheit zum Erneuen älterer Verhältnisse, zum Anknüpfen neuerer,
zum Suchen und Gesucht-werden, zu Unterhaltung,
Vertraulichkeit, Neigung und was sich nicht alles durch
einander slocht; daß man sich eben ganz vergaß, sich
weder krank noch gesund, aber behaglich und beynahe
glücklich fühlte.

Den Grafen St. Leu, ehemaligen König von Holland, der im Bertrauen auf Marienbad von Florenz 10 gekommen war, traf ich, nach so vielen Jahren wieder, wie ich ihn verlaffen hatte, wohlwollend und zutrau= lich. Wie bedeutend ift nicht der Umgang mit einem folden Manne, der als einer der wichtigsten Mitsbieler bes großen Weltbramas, burch die Gewalt des AU-15 herrschers genöthigt auftrat, sodann abtrat seinem fittlichen Gefühl zu Folge. Damals als er fich bom Throne flüchtete, war er mein Wandnachbar in Teplit, ich gewann seine Reigung, die er mir bis jett erhalten und dießmal erneut hat. Den Herzog von 20 Leuchtenberg hab ich auch gesprochen, wo er sich über bedeutende Gegenstände unterhielt. Sinnig wohl= denkende, gründlich unterrichtete, kenntnifreiche Manner pflogen mit mir länger oder kurzer belehrende Unter= haltung: und so find ich, wenn ich mir jest alles 25 wiederhole, daß ich unendlich viel gewonnen, in manche Buftande hineingeblickt und vieles genoffen habe.

Alles beruft mich wegen zusammenftimmender Frenheit bes Geistes und Körpers; ich gestehe gern,

daß ich mich so fühle und mich eben beshalb, wenigstens bem Sinne nach, zu jenen Gegenden wende, wo ich Antheil hoffen kann, ohne den jedes Behagen doch immer nichtig sehn würde. Laffen Sie mich von Ihrer Seite, beste Mariane, auch wissen, wie Sie biesen Sommer zugebracht; der Freund gibt ja wohl auch einen Wink von seinem thätigen Besinden.

Schließen aber darf ich nicht ohne zu sagen, welche Genüsse mir die Musik dargereicht. Madame Milber von Berlin hat in vier kleinen Liedern eine Unendlich- 10 keit vor uns aufgethan. Madame Szymanowska aus Warschau, die sertigste und lieblichste Pianospielerin, hat auch ganz Neues in mir aufgeregt. Man ist erstaunt und erfreut, wenn sie den Flügel behandelt, und wenn sie ausstehens- 13 würdigkeit entgegen kommt, so läßt man sich's eben so wohl gefallen.

Reigung, Friede,

Eger am 9. September 1823.

#### 129.

An Amalie Theodore Caroline v. Leve pow, qeb. v. Bröfigke.

Indem ich von Eger abzugehen mich bereite lege wich ein Blat vor mich hin, greife nach der Feder und finde sogleich wie viel zu sagen, wie wenig auszusprechen ist. Dencken Sie Sich, liebe, theure Freundinn,

bie vergangnen mehreren Wochen, befonders aber die letzteren, so werden Sie jeden Tag von meiner Danckbarkeit durchwoben finden die ich jetzt einzeln weder ausdrößeln möchte noch könnte; ich schiebe daher alles 3hrem lieben Gemüthe zu das wird an meiner Stelle das Beste thun.

Und wenn ich mich nun zu der Tochter wende so geht es mir eben so; doch da sie selbst mit Worten nicht frengedig sehn mag so verzeiht sie mir wohl wenn ich diesmal auch zurückhalte. Doch wenn mein Liebling (wosür zu gelten sie nun einmal nicht absehnen kann) sich manchmal wiederhohlen will was sie auswendig weis, das heist das Innerste meiner Gefinnung, so wird sie sich alles besser sagen als ich in meinem jezigen Zustand vermöchte. Daben, hoss in meinem jezigen Zustand vermöchte. Daben, hoss ich, wird sie nicht abläugnen daß es eine hübsche Sache seh geliebt zu werden, wenn auch der Freund manchmal unbequem fallen möchte.

Alle Leute berufen mich über meine Gesunde 20 Heiterkeit, ich dancke jedermann zum allerschönsten; denn ich hör es gern, da es mich an alle die Heilmittel erinnert durch die sie mir geworden ist. Sollte sie sich aufrecht erhalten, so bringe ich sie zur Quelle zurück, sollte sie sich verlieren, so weis ich wo ich sie 25 wieder finden könnte.

Amelien sagen Sie das freundlichste für den letten Abend; ich habe nie gezweifelt daß fie seh wie fie sich ba gezeigt hat. Sagen Sie ihr ferner: daß wenn fie (ohne im mindeften sich zu geniren) nur das Übermaaß vermeiden mag, alsdann nicht leicht ein junges Frauenzimmer sich selbst, den Ihrigen, den Freunden, so wie der Gesellschaft erwünschter und angenehmer sehn könnte.

Bertha, der holde Herankömmling, hat so schone tiese Tone in ihrem Organ; möge sie behm Vorlesen an mich dencken und den Perioden, wo es sich schickt tief anfangen, um hernach den Ausdruck in die Höhe steigern zu können.

Berzeihung! daß ich aus der Ferne den Schul= meister mache; wie gern geschäh es in der Nähe! Denn wenn ich natürliche Borzüge, glücklich eingeleitete Bildung bemerke, so kann ich mich nicht enthalten mit wenigen Worten auf die nächsten Hindernisse hin= 15 zudeuten von denen man sich oft länger als billig aushalten läßt.

Dem Grafen Taustirchen gönn ich alles Gute, besonders die vollständigste Chatulle von ganzem Herzen; aber verzeihen kann ich ihm nicht daß er wuns, obgleich mit interessanten Geschichten, um eine Abend = Vorlesung gebracht hat, woraus ich mich, viel= leicht mit noch jemand, besonders gefreut hatte. Möge beh solchen Übungen Ulricke meiner freundlich gebencken, sich an das Wenige was ich bemerckt habe wit Neigung erinnern, so wird in kurzer Zeit der Bedeutsamkeit ihres Vortrags, dem ihre natürliche Unmuth soviel gefälliges giebt, gewiß nichts abgehen.

Und so war ich denn doch wieder in dem lieben Kreise aus dem ich mich herauszuwinden trachtete, wieder am runden Tisch, zwischen Mutter und Tochter, den Schwestern gegenüber, in häuslicher Vertrau5 lichteit.

Nun aber mahnt mich ber Raum abzuschließen. Ein neues Blat darf ich nicht nehmen, sonst ging es in's Unendliche fort. Dancken aber muß ich noch bündig und herzlich für die Blicke die Sie mich in Ihr früheres Leben thun liesen, ich fühle mich daburch näher verwandt und verbunden. Auch der Tochter möcht ich noch sagen: daß ich sie immer lieber gewonnen, je mehr ich sie kennen gelernt; daß ich sie aber kenne und weis was ihr gefällt und missällt, wünscht ich ihr persönlich zu beweisen, in Hossnung glücklichen Gelingens. So am Ende wie am Ansang

treu anhänglich

Eger d. 9. Sept. 1823.

G.

130.

An Ulrike v. Levehow.

Aus der Ferne

1

Am heißen Quell verbringst Du Deine Tage Das regt mich auf zu innerm Zwist;

20

Denn wie ich Dich so ganz im Herzen trage Begreiss ich nicht wie Du wo anders bist.

10. &. 1823.

**&**.

2

Räher betrachtet hatt ich benn doch besser gethan noch ein Blat anzusangen, denn gar mancherleh macht sich zum Abschluß nötig; oder vielmehr es ergiebt sich daß man gar nicht abschließen kann. 10. S. 1823. 10

**&**.

3

Herren Grafen Klebelsberg empfehlen Sie mich zum allerschönsten und erzählen ihm wie ich gerade mit dem vierrädrigen Füllhorn seiner Sendung an= 15 gekommen bin, und so viel Geniesbares mitgenossen habe. Da ich denn für mein Theil zum schönsten bande. Wie für so vieles andere.

10. S. 1823.

**3**.

4 20

Auch nach Marienbad an Groß=Papa und Mama empfelen Sie mich zum besten. Beruft mich das Glück im nächsten Jahre dorthin, so meld ich's beh Zeiten und bitte um gutes Unterkommen. Gine Schlasstätte wie die heurige würde dankbar anerkannt. 25 10. S. 1823.

5

Und nun noch einen Hauptpunckt! Inftandigft bitte mich wiffen zu laffen wenn Sie ben Ort ver-

6

ändern und wohin. Was ich zunächst wünsche läßt sich leicht errathen.

10. S. 1823.

**&**.

Damit das Halbdußend voll seh muß ich noch aussprechen daß die köstliche Tasse, das holde Glas mich schon hier durch ihren Anblick erfreut nicht getröstet. Es war ein schöner Tag des öffentlichen Geheimnisses!

10. 5. 1823.

**G**.

### 131.

## Un J. S. Zauper.

Ihre Sendung, mein Werthester, hat mir sehr viel Freude gemacht und sich höchst würdig an manche liebliche Geschenke zu meinem Geburtstage angeschlossen. Nehmen Sie bafür meinen herzlichsten Dank. Die Exemplare sind wirklich höchst schon. Wenn Sie von den nicht gesprengten Taseln mir einige ausheben, so verbinden Sie mich; auch diese sind merkwürdig genug.

Auch sich in dem Mineralreiche umzusehen, wird 20 Sie nie gereuen. Die Natur, wenn wir sie recht zu sassen verstehen, spiegelt sich überall analog unserm Geiste; und wenn sie nur Tropen und Gleichnisse weckt, so ist schon viel gewonnen.

Hier schließe ich, um nicht tiefer in ben Text zu 25 gerathen, und melbe nur noch, daß ich ben 13. dieses

in Weimar zu sehn gebenke. Des IV. Bandes 1. Heft Kunft und Alterthum liegt beh. Möge es Ihnen zur Unterhaltung und Aufmunterung dienen.

aufrichtig theilnehmend

Eger ben 10. September 1823.

J. W. v. Goethe. ==

132.

An ben Grafen R. v. Sternberg.

Eger d. 10. S. 1823.

Den theuren spätgefundenen hochverehrten Freund erst so fern dann so nah zu wissen gab dem dießzjährigen Ausenthalt in Böhmen eine eigne trübe Stimmung, wenn schon die Gesellschaft der obern 10 Terasse zu Marienbad, durch des Großherzogs Gegenzwart belebt, kaum eine Pause der Lustigkeit zu machen wußte. Indessen darf ich mich nicht beklagen da ich durchaus gut und liebevoll behandelt wurde.

Nun aber darf ich, zum Abschieds Grus, bey= 15 kommende Hefte freundlicher Ausmerksamkeit empsehlen, sie enthalten das geistige Verhältnis zu meinen Freunden; was man vielen schreiben möchte wird durch den Druck auf einmal geleistet und jeder nimmt als dann günstig das Seinige.

> Freude, Friede, Neigung ben Wohlgefinnten

> > für ewig

Bu dem phrothpischen Cammerberg noch aweber anderen ahnlichen Ericheinungen in Böhmen umftandlich erwähnen zu können, ift wohl fehr er= wünscht. Das erfte feb der Wolfsberg beb Czerlochin, 5 deffen Beschaffenheit ich durch einen Abgeordneten beobachten liek. Man fuchte, den wohlbedachten Forderungen unferer Altmeifter gemäß, querft ein originäres Geftein und fette folches nach eigener überzeugung fest, ohne deshalb allgemeinen Benfall zu hoffen: 10 diefes suchte man nun in seinen Beränderungen bom Renntlichsten bis zum Untenntlichsten zu verfolgen und hat eine bergeftalt geordnete Sammlung mit wenig Noten an das Prager Museum gesendet. Gin mehr ausführlicher Auffat mit einem Ocularrif oder. 15 wenn es glückt, mit einem richtig gemeffenen wird vorbereitet; letterer, welchen mir herr Areishauptmann v. Breinl von Bilfen versprach, wird baburch erleichtert, daß auf dem einen Ende des Wolfsberges ein Merkzeichen aufgerichtet mar, auf welches allge-20 meine Meffungen sich bezogen.

Die zwehte neuentdeckte Erscheinung uralter Feuersspuren ist beh Boden und Altalbenreuth im Fraischsgebiet, etwa dreh Stunden von Eger, gegen Süden. Auch hievon wird eine in jenem Sinne gesammelte Folge durch Rath Grüner gesendet werden. Gine Bergleichung mit dem Cammerberg soll nicht ermangeln; sie scheinen alle dreh mir auszusprechen, daß ihr Ursprung topisch ist, indem an jedem der

brey Orte anderes originares Gestein verändert worden und die Producte von verschiedenem Gehalt und Ansehn erscheinen.

Ferner hat schon im vorigen Jahre Herr Graf Sternberg die in Marienbad geognostisch beschäftigten 5 Ratursreunde aufmerksam gemacht auf die so langsame als große Gewalt, welche die Gasarten auf's Urgestein ausüben. Behspiele hievon sind mit einigen Bemerkungen an das Prager Museum abgegangen.

Sodann hat man von dem frehherrlich Junke= 10
rischen, höchst wunderbaren Bergwerk nähere Kennt=
niß genommen und wird die darüber erhaltenen
Rachrichten zu vervollskändigen, zu ordnen und mit=
zutheilen suchen. Bon Exemplaren selbst ist mir nur
soviel zur Hand gekommen, als nöthig ist, in dem 15
eigenen Kabinett diese sonderbare, vielleicht einzige
Raturerscheinung vollskändig einzuverleiben. Der
Besisker jedoch wird sich gewiß eine Freude machen,
die merkwürdigen Documente eines so seltenen Fundes
in dem Museum niederzulegen.

So muß ich benn auch ben biefer Gelegenheit ber Fortschritte des Rath Grüners gedenken, die er im orhktognostischen Fache gemacht hat; nicht allein wußte er sich durch allgemeine Anschauung eine reiche Kenntniß von mehreren Mineralien zu verschaffen, sondern er suchte sich auch mit dem, was die äußeren Kennzeichen besagen, genau zu befreunden und weiß schon mit dem Löthrohr umzugehen. Er sammelt

glücklich und versteht durch Tausch, seinen ökonomischen Kräften gemäß, sich mit allerlei wünschenswerthen Dingen von außen zu versehen. Diese seine Berfahrungsart dürfte denn auch wohl den Zwecken einer hochansehnlichen Gesellschaft des Prager Museums entgegen arbeiten; so wie die bedeutende Entdeckung der oben angezeigten phrotypischen Stellen im Fraischgebiete, nicht weniger eines vorzüglich schön crhstallissieren Andalusits allerdings als verdienstlich gelten möchten.

Herrn Abbe Dobrowsky habe ich zwar nur kurze Beit, aber doch über einige Gegenftande umftandlich gesprochen. Es ward eines böhmischen Coder, halb Manuscript halb Druck zu Jena gedacht, bessen ber-15 felbe fich wohl erinnerte, obgleich viele Jahre vergangen, daß er folden dort jur Sand gehabt. 3ch erwähnte zweher Bilder, die in der böhmischen Geichichte beschrieben werben. Englische Studenten zu Brag, denen man das consilium abeundi gegeben, 20 hatten folche vor ihrem Weggehen an die Wände eines Bürgerhaufes malen laffen. 3ch erbot mich allenfalls Copien babon aus gedachtem Coder zu fenden. Sobald ich nach Hause komme, soll eine genaue Beschreibung des Inhalts jenes Bandes geschickt werben, 25 da alsdann Nachzeichnungen und Abschriften auf Verlangen bald erfolgen werden.

Ohngeachtet vieler Zerstreuung sind Geognosie und Meteorologie nicht leer ausgegangen, weil ich durch meine Begleiter zu wirken trachtete. Borerst empfehle Seite 63 des behlommenden Stückes zur Naturwissen=
schaft; ich habe in diesem Bezug meine Betrachtungen 5 sortgesetzt und mich hat Weg und Weise immer mehr befriedigt; im nächsten Stücke soll deshalb das Weitere solgen. Auch bin ich sehr neugierig, was die Beobachtung der Preußen vom Meere herauf bringen wird, und wie ich sie in meinem Sinne nutzen kann. 10

Die Natur ber lebendigen Pflanzen von Carl Heinrich Schulz, Privatdocent in Berlin, hab ich in Händen, möglich aber war mir's noch nicht, mich damit zu beschäftigen. Auch Schelver hat wieder von sich hören lassen, was ich bald zu ver= 15 nehmen hoffe.

Und nun seh geschlossen mit herzlichstem Danck für das herrliche Schreiben vom 4. Aug. Swetla beh Deutschrod, welches mich diese ganze Zeit her bezgleitet und zu manchen Betrachtungen aufgesordert 20 hat. Mögen sie fortsahren von Ihrem Beginnen bezliebig mitzutheilen und zu bezeichnen, wovon allenzfalls Gebrauch zu machen wäre, so würd ich es danckbar erkennen. Sobalb ich nach Hause gelange und einigermassen zur Besinnung erfolgt noch manches 25 was ich jeho in einem überdrängten Zustande nicht entwirren kann.

unabänderlich

#### 133.

## Un C. F. v. Reinhard.

Was konnte mich bey meinem Eintritt in Jena mehr beglücken, verehrter theurer Freund, als der Brief vom 8ten der die Versichrung enthält zu Ende des Monats werde ich Sie wieder umarmen. Wills kommen also mit den lieben Ihrigen und was sich anschließt. Wohnung in meinem Hause kann ich nicht anbieten, betrachten Sie es übrigens als das Ihrige. Sie sinden mich ganz freh und nach einer glücklichen Kur heiter und thätig. Wie viel ist nicht mitzusteilen! Zu empfangen und zu geben. Ich schließe mit den herzlichsten Wünschen: Ihre Reise möge glückslich sehn!

treu anhänglich ergeben

Jena d. 14. Sept. 1823.

J. W. v. Goethe.

#### 134.

# An C. L. F. Schult.

15 Eilig und mit wenigem vermelde, daß den 13. in Jena angekommen bin und den 16. in Weimar sehn werde. Von da an also sind Sie mir herzlich willkommen, ich richte mich ein, daß Sie beh mir wohnen können. Fahren Sie nur gleich am Hause an; doch 20 wäre mir's lieb, wenn Sie durch einen Brief mich erst benachrichtigen wollen. Mehr sage ich nicht, als baß mein achtwöchentlicher Aufenthalt in Böhmen mir sehr wohlgethan hat, und daß ich nur wünsche, daß körperliches Behagen und Frehheit des Geistes, wie ich mich jetzt fühle, auch zu Hause nachhalten sollen. Mögen auch Sie sich alles Guten erfreuen, sund wir die Tage, die uns zusammen gegönnt sind, so froh als fruchtbar durchleben.

treu geeignet

Jena den 14. September 1823.

℧.

10

15

135.

An C. F. E. Frommann.

Ew. Wohlgeboren

erlauben mir die Frage: ob Sie nicht vor Ihrer Abreise noch veranstalten möchten, daß wir mit den nächsten Heften sogleich im Druck fortsahren könnten?

Ich ergreife heut Abend die Gelegenheit hierüber das Weitere zu besprechen.

ergebenft

3. d. 16. Sept. 1823.

Goethe.

136.

Un J. C. Beffelhöft.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

erhalten hiebeh, nach Berabredung mit Herrn Frommann, zu Band II, Heft 3 von Kunft und Alterthum w Manuscript zu den ersten Bogen, zu rechter Zeit

tommt das Folgende nach. Die Eintheilung des vorderen Gedichtes auf die verschiedenen Seiten habe bezeichnet. Sollte noch irgend ein Bedenken obwalten, so erbitte mir Nachricht. Wie ich denn zugleich gutes Befinden von Denenselben wünsche und hoffe.

Weimar den 20. September 1823.

137.

An J. F. v. Cotta.

Ew. Hochwohlgebornen

nehmen gewiß wahren Antheil wenn ich vermelde daß es mir durch die dreh Monate her in Böhmen obermals sehr wohlgegangen und ich beh den Marien= bader Heilwassern viel mehr Wohlthätigkeit und Her= stellung gefunden als ich nur hoffen konnte; zu wünschen bleibt mir daher nichts übrig als daß, nachdem ich meinen Nachhausweg auf gleiche Weise sefunden, ich auch den bevorstehenden Winter freudig und thätig zubringen möge.

Nur wenig verdriesliche Momente überraschten mich bort, wovon zu melben nicht unterlassen darf.

Ich fand mich nämlich im Buchladen, zum eifernen 20 Areuz in Carlsbald, mit mehreren Freunden und Fremden, denen man eine Ausgabe meiner Wercke, Wien und Stuttgard, den letzten Band vom vorigen Jahre, unbewunden vorlegte. Man war im Handel und fragte mich was benn wohl von dem vorliegensben Abdruck zu halten seh? Ich antwortete, vielleicht zu naiv: daß ich gar nichts davon wisse! Und beh näherer Betrachtung mußte es doch bedencklich scheinen, eine Original Ausgabe wovon der Verfasser keine skenntniß hat und der Berleger sich nicht nennt, vor Augen zu sehen. Sodann überzeugte mich nur weniges Nachblättern daß hier die krassesten Drucksehler der ersten Abdrücke abermals vervielfältigt und gleichsam verewigt worden.

Antwesende fragten mich ferner: wie es denn komme, daß man die ächte Ausgabe nur bis zum 20ten Theil, diesen Nachdruck aber bis zum 26ten vorfinde? Wodurch die Besitzer der ersten sehr be= nachtheiligt wären. Welche Frage ich denn auch nicht 15 genugsam zu beantworten im Stande, in meiner eigensten Sache als gleichgültig, nachlässig und un= vorsichtig erscheinen mußte.

Haben Sie die Güte mich darüber aufzuklären zu meiner Beruhigung: benn ich darf wohl versichern 20 daß es der einzige unangenehme Eindruck ist den ich von meinem heurigen, sonst so glücklichen Sommer=ausenthalt mit nach Hause bringe. Alles Weiteren enthalt ich mich, und darf die Versicherung kaum hin=zusügen: daß sich für mich selbst, so lange mir hier 25 zu verweilen gegönnt ist als auch künftig für die Meinigen, daß so werthe, zwischen uns bestehende Verhältniß, welches mich immer an die Vermittlung

Schillers exinnert, immer fort ungetrübt sich erhalten möge. Die besten Wünsche.

gehorsamft

Weimar d. 21. Sept. 1823. 3.W.v. Goethe.

138.

An Gottfried Bernhard Loos.

## Ew. Wohlgeboren

verzeihen, wenn ich eine Antwort auf Ihr werthes Schreiben bis jett verzögert und, im gegenwärtigen Augenblick auch nur im Allgemeinen dankend, um abermalige Sendung bon vierundzwanzig Medaillen. 10 wie die vorjährige war, wo die Reit das Berdienst bervorhebt, mit wenigem bitte. Es ift aber nicht nöthig, daß fie alle von gleichem Schlage feben, fondern es könnten auch andere, die nur irgend auf Blud und Beling en hindeuten, hinzugefügt werden. 15 Sodann wünscht ich eine größere auf Cheverbin= bung, auch daß fie fammtlich in Raftchen gelegt möchten ankommen. Bon meinem diefiahrigen Bohlbefinden in den böhmischen Badern tann ich nicht genug Gutes fagen; leiber konnte ich nicht personlich 20 hievon Zeugniß geben. Eiligst. Das Weitere mir vorbehaltend.

ergebenft

Weimar den 23. September 1823. 3. W. v. Goethe.

### An C. 2. v. Anebel.

Auf längerem Borausbereben, mein verehrter Freund, ruht kein Segen; so muß ich dir denn auch dießmal leider mein morgendes Kommen aufkündigen. Der Großherzog kommt spät an, ich kann ihm nur morgen auswarten und es sähe wunderbar aus, abzus sahren, wenn er einkehrt. Berzeihe und lebe wohl! Bielleicht komm ich die nächste Woche unangemeldet, aber nicht beschwerlich, wie ich hoffen darf. Grüße alles. Ich bin thätig, aber doch saft etwas übersbrüngt; wir wollen sehen, wie wir durchkommen. 10 An alle das beste Lebewohl.

Weimar ben 27. September 1823.

B.

#### 140.

### An C. G. D. Rece v. Gjenbed.

An Gw. Jochwohlgeboren ein Schreiben beginnend find ich mich immer in einiger Berlegenheit, benn indem ich sedesmal mit Dank ansangen und zuleht 13 auch damit endigen muß; so sollte ich, den Regeln einer guten Nedelunst zu Folze, wenigstens von Zeit zu Zeit auf eine neue Wendung benten; da mir aber zulest doch dieses Kunststück ausgehen michte, so will ich sonohl sest als künstig den dem reinen Ausdruck werdarren. Aumit es nicht eine die Gestalt gewinne,

als wenn ich beb dem natürlichsten Gefühl nöthig hatte mich auf Phrasen zu befinnen.

Und so erwähne ich also mit Freuden der colorirten Taseln, die mir den Werth der schönen Gebächtnißgabe erst recht klar machen. Die Farbe
bleibt überall, besonders auch beh Pslanzen, als Hindeutung auf den Charakter höchst merkwürdig; wie
dieses auch hier der Fall seh, haben Sie selbst recht
schön ausgedruckt, und ich sehe mich hiebeh nicht
nur durch Ehre, sondern auch durch Belehrung verbunden. Ich hofse nächstens Gelegenheit zu nehmen,
jenes so freundlich Gewidmete einigermaßen zu erwidern.

Die Schilberung Noses hat mir und vertrauten 15 Freunden, die sich Abends wieder beh mir zu verssammeln anfangen, die erfreulichste Beschäftigung gegeben; man wußte Ansicht, Einsicht, leicht schilbernde Hand genugsam zu schätzen. Ich habe nun meinem Wunsche gemäß den Mann vor mir, dem ich nach20 zuarbeiten geneigt bin, und, indem ich schon hiezu den Hauptschritt gethan, einen Auszug aus seiner Bilbergallerie zu fertigen, so geh ich in der Folge um desto sicherer, da ich den persönlich zu sehen glaube, mit dem ich als einem Alters und Sinnes 25 genossen mich zu unterhalten Bergnügen sinde. Daß er mir getwogen seh, nehm ich gern auf, da denn doch immer Neigung erwidernde Neigung zu erzeugen geseignet ist.

Haujas de Saint Fond, welche Breislack Platte II seines Wertes wieder copiren läßt, ob sie gleich als falsch schon längst anerkannt seyn soll. Hier bitte nun, mir entweder aus eigener Kenntniß oder durch skachfrage gefällig anzuzeigen, ob denn nicht von dem Delphi der neuern Geognosten, von dem Nabel unserer modernen Geologie, von dem feuerluftigen Aubergne genaue, nach der Wahrheit gezeichnete Kupfer vorhanden sind? Nach der Wahrheit, sag ich, 10 und nicht nach Stizzen, wie es beh den Voyages pittoresques gewöhnlich geschieht, die man an Ort und Stelle slüchtig hinschreibt und zu Hause nach dem Gedächtniß pomphaft verarbeitet.

Langeweilen uns boch die Architecten mit äghp= 15
tischen, nubischen und andern Ruinen, von denen
weder Freude noch Erbauung, kaum einige Belehrung
zu nehmen ist, und das alles gemessen, aufgerissen,
von guten Künstlern gezeichnet und vollendet; sollte
man denn nicht auch einmal an die Ratur gehen, 20
um genaue Belege von Borkommen und Form zu
denen ewigen subjectiven Bersicherungen vulkanistischer
Apostel und Proselhten hinzuzusügen.

Wäre schon etwas mehr ober weniger Befriedigen= bes zu finden, so bitte mir es anzuzeigen, wo nicht, 25 burch Ihren weitumgreifenden Einfluß dieses so un= schuldige, als nothwendige Geschäft anzuregen und zu befördern. Von meiner Seite will ich nicht er=

mangeln das Nöthige zu thun; denn es ist in diesen, wie in so vielen andern Fächern genugsam offenbar, daß sich Menschen Naturphänomene zu erklären allzu bereit sinden lassen, denen der Genius, beh manchen andern Gaben, das theoretische Bermögen und die Kenntniß ihres mitwirkenden Subjects völlig versfagt hat.

Der mitgetheilte, hier zurückgehende Brief hat mir viel Freude gemacht. So eine reale und zugleich 10 geistreich=humoristische Natur, die am Sehn seste hält, indessen wir uns im Werden vielleicht verlieren, ist höchst interessant zu kennen, und eben so bedeutend zu schauen, wie ein solcher Mann den Umsturz einer sonst anerkannten, wenigstens anges nommenen Denks und Borstellungsweise nicht gern sehen kann und wo möglich ablehnen möchte. Behliegendes Gedicht ist ihm zugedacht, es kommt auf Sie an, ob Sie räthlich sinden es ihm zu senden. Öffentlich würde ich nicht damit hervortreten, denn ich halte dafür, eine gedruckte Kirche, eine eminente Minorität muß sich in sich selbst besestigen, ohne sich der Majorität gerad entgegen zu stellen.

Der junge Studirende, den ich freundlich empfing, hat mir Ihre Amoenitates überreicht; abermals ein Zeugniß Ihrer großen, nach allen Seiten hin zweck-mäßigen Thätigkeit. Möge alles zum besten gelingen und jedes in seiner Art sich fortschreitend Raum machen, Grund legen und aufbauen.

Das trhptogamische Wert langte früher gleichfalls an, zu meiner abermaligen Bewunderung; denn blos durch Ihre Augen kann ich noch das Mikroskopische betrachten und das unendlich Kleine mir genähert sehen; wohin wir denn doch unsere Blicke gleichfalls szu richten haben, wenn wir uns mit dem unendlich Großen beschäftigen.

An der Ausführlichkeit, ich will nicht jagen Weit= schweisigkeit dieser Blätter erkennen Sie wohl, ohne mein Erinnern, daß ich so eben aus der breiten ge= 10 sprächigen Welt zurückkehre, wo man gar vieles hört, was man nicht billigt und gar manches erwidert, was man nicht immer verantworten kann.

Beplegen muß ich noch ein Hopfenblatt, vom Ruß, wie man es nennt, angegriffen, mit einer 15 kurzen Rotiz, die ich in Böhmen aufgesetzt habe: ich füge Fragen hinzu, über die Sie mich geschwinder aufklären, als ich mich selbst durch Rachschlagen und Rachdenken sördern könnte. In solchen Fällen nehm ich mir künstig die Freyheit einer eiligen Anfrage, 20 und ich kann nur immer daben gewinnen.

Die späte Sendung der Hefte verzeihen Sie: sie wurden vor meiner Abreise nicht fertig, dadurch gab's Irrungen, die ich nach meiner Rücklunst jetzt erst auslöse. Herrn Röggerath bitte das eine Exemplar sugustellen; Herrn d'Alton, der mir seine Antunst meldet, hosse selbst eines zu überreichen und zugleich manches mit ihm zu beibrechen.

Dürft ich gelegentlich noch um einige Musterstücke vom Drachenfels bitten.

Ich schließe, ob ich gleich noch manches zu sagen hätte, in Hoffnung solches balb nachzubringen.

Die treuften Büniche.

5

ergebenst anhänglich Weimar den 29. September 1823. Goethe.

### 141.

### An C. G. Carus.

# Em. Wohlgeboren

verzeihen, wenn behkommendes Heft zu spät anlangt; 10 vor meiner Badereise ward es nicht fertig und jetzt drängt sich so manches zusammen, das ich nicht allsobald in's Gleiche bringen kann. Haben Sie Dank sür das Mitgetheilte. Finden Sie irgend etwas für das nächste Heft, so werd ich es mit Vergnügen auf= 15 nehmen. Indessen bitte von Ihrer neusten Beschäftigung mir einige Kenntniß zu geben. Mich bedrängt altes und neues Interesse von so mancherlei Seiten, daß ich keiner genug zu thun glaube; doch will ich nach und nach theils öffentlich, theils im Vertrauen davon einiges mittheilen.

Nehmen Sie indeß den besten Dank für den Antheil, welchen Sie dem fähigen Preller gönnen wollen; freylich lassen sie die jungen heranstrebenden Künstler nicht immer so leiten, wie man wünscht; mir will oft scheinen, als wenn Auge und Ohr anders als vor Zeiten gebildet seh, nicht empfänglich für das, was man sonst für das Beste hielt.

Mögen Sie mich wiffen lassen, was Sie der Naturforschenden Gesellschaft in Halle vorgetragen, 5 so fördern Sie mich gewiß und verpstichten mich auf's neue.

Mit den aufrichtigften Bunfchen.

ergebenft

Weimar den 30. September 1823. 3. W. v. Goethe. 10

## 142.

An Ernft Beinrich Friedrich Meger.

# Ew. Wohlgeboren

verzeihen, wenn beykommendes Heft zu spät anlangt; vor meiner Babereise ward es nicht fertig, und jetzt drängt sich so manches zusammen, das ich nicht allssobald in's Gleichgewicht bringen kann. Haben Sie 15 Dank für das Mitgetheilte! Finden Sie etwas für das nächste Heft, so werd ich es mit Vergnügen aufsnehmen. Indessen bitte von Ihrer neusten Beschäftigung mir einige Kenntniß zu geben. Mich bedrängt altes und neues Interesse von so mancherlei seiten, daß ich keiner genug zu thun glaube; doch will ich nach und nach theils öffentlich, theils im Vertrauen davon einiges mittheilen.

Sollten Sie Die Natur der lebendigen Pflanze von Karl Heinrich Schulz in Berlin etwa recenfiren, so machen Sie mich ausmerksam darauf, da ich gelehrte Anzeigen, kritische Blätter nicht immer gleich durchlause und mir also auch das, was mich interessiren würde, später zu Gesicht kommt. Ihr Aufsatz in das morphologische Heft hat mir auf einsamen Wegen in dem böhmischen Gebirg viel zu denken gegeben; einiges zu fragen und zu eröffnen ersogreife nächstens Gelegenheit.

Möge Ihnen alles gelingen, zum Vortheil und zur Freude gereichen!

ergebenft

Weimar den 30. September 1823. 3.W. v. Goethe.

#### 143.

# An J. S. Grüner.

Ew. Wohlgeboren

15

erhalten hierbeh einen Theil der versprochenen Mineralien. Ich wünsche, daß einiges darunter Freude machen möge. Da aus Bersehen kein Berzeichniß zurückgeblieben, so bitte nur auf einem Blättchen den Inhalt des Kästchens Ihrem gefälligen Schreiben behzulegen. Mir ist es ganz wohl gegangen, nur hab ich mancherlei Andrang gefunden, wie ich denn auch gar vieles Retardirte nachholen muß.

Leben Sie recht wohl; grüßen Sie die lieben 25 Ihrigen, empfehlen mich dem Herrn Grafen Auersperg und Herrn Bergmeister Lößl schönstens. Melden Sie mir gefällig, was alles Gutes eingekommen, Ihre schöne Sammlung zu vermehren. Auch wünscht ich wohl zu erfahren, ob die Schränke in Arbeit sind.

Rochmals das befte Lebewohl!

treulichft

Weimar den 1. October 1823.

**&**.

### 144.

# An F. 2B. Riemer.

Möchten Sie, mein Werthefter, mir durch Überbringern die Mittheilungen in's Morgenblatt senden, vielleicht auch die beiden Revisionsbogen von Kunft 10 und Alterthum. Heute Abend kommen Sie vielleicht und bringen etwas Poetisches mit, wir sind mit Herrn Schulz allein.

Weimar den 2. October 1823.

**3**.

#### 145.

# Un 3. S. Meyer.

Sie erhalten hieben, mein Werthester, die Abschrift 15 ber Berliner Steindrucks-Recension, welche ich fördern ließ, nachdem ich vorher noch einige Ausdrücke im Original gemilbert hatte. Nun, däucht mich aber, steht nichts dem Abdruck entgegen, den ich jedoch, wenn Sie wünschen, noch verschieben und etwas 20

Poetisches zwischen die bisberigen Aunfturtheile einschieben kann.

Zugleich senbe den Haager Catalog von Münzen und geschnittenen Steinen; sehen Sie solchen durch, s denn ich bin nicht abgeneigt dieses Büchlein auszugsweise zu übersetzen, doch möcht ich wegen Auswahl und Ordnung mich erst mit Ihnen besprechen.

Auch liegt ein Prospectus beh, Voyage pittoresque de l'Oberland Bernois, er ist mir von bedeutender so Seite wohl empsohlen. Da Sie Herrn Lory, Bater und Sohn günstig sind, so ließe sich vielleicht etwas zu ihrem Vortheil sagen und an daßjenige anschließen, was schon über sie geäußert worden. Vielleicht mögen Sie heute Abend das Weitere besprechen.

Das beste Lebewohl!

Weimar ben 10. October 1823.

15

௧.

#### 146.

# Un F. 2B. Riemer.

Mit freundlichstem Willsommen sende das neulich vorgelesene Gedicht. Mögen Sie es durchsehen, besonders um der Interpunction willen; ich habe [die] w Grimmische meistens behbehalten; zu nächster Unterhaltung vorbereitet.

Weimar den 10. October 1823.

## Un 3. C. Beffelhöft.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

haben vielleicht in der Zwischenzeit schon bemerkt, daß mit dem Revisions=Bogen Nr. 3 das Original= Manuscript nicht anher gelangt ist. Da sich nun ohne dasselbe, wegen mehrerer Namen und anderer 5 eintretenden Umstände, die Revision nicht gut vor= nehmen läßt; so wollte hiedurch höflichst ersuchen, solches anher zu senden.

Damit aber keine Stockung deshalb eintrete, so lege Manuscript beh sowohl zum ersten Bogen der 10 Wissenschaftslehre, als zur Fortsetzung von Kunft und Alterthum.

Der ich mich hienachst bestens empsohlen wünsche. Weimar den 12. October 1823.

## 148.

Un Johann Wilhelm Süvern.

15

[Concept.]

Ew. Wohlgeboren

mit wenigem zu überzeugen, daß Ihre gefällige Sendung zur gelegenften Zeit beh mir angekommen, darf ich nur berichten, über welcher Arbeit sie mich angetroffen.

Eine Chronik meines Lebens zu schreiben bin ich 20 seit einigen Jahren beschäftigt; ba bieses aber nur

abgebrochen und theilweise geschehen kann, so fühl ich gar oft mit Unwillen eine gewisse Ungleichheit der Behandlung. Ew. Wohlgeboren trefflicher Aufsatz gibt mir nun hierüber auf einmal erfreulichen Aufsichluß; ich sehe nämlich, daß, je nach dem die Stimmung ist, meine Chronik entweder ihren Charakter behält, oder sich zu Annalen, ja wohl gar zur Geschichte steigern möchte. Solchem klaren Bewußtsehn dürft es nun leichter werden, wo nicht mehr Gleichscheit in die Ausführung zu bringen, doch vielleicht die Ungleichheiten weniger sühlbar und verzeihlicher zu machen.

Möchte dereinst, wenn diese beabsichtigte Darftellung Ihnen zu Handen kommt, sie sich Ihres 15 Behfalls erfreuen, und der glückliche Ginfluß eines würdigen Zeitgenossen daraus hervorgehen.

Weimar den 15. October 1823.

### 149.

Un Chriftoph Wilhelm Sufeland.

[Concept.]

Em. Hochwohlgeboren

geneigtes Schreiben versetzt mich in jene angenehmsten 20 Augenblicke, wo ich zugleich persönlich die Versicherung eines gewogenen Andenkens und das ärztliche Zeugniß meines erneuten Wohlbefindens in Carlsbad empfing. Gegenwärtig habe vorläufig mit wenigem zu versichern: daß die beiden mitgetheilten Aufsätze zur allergelegensten Zeit erwünscht eintreffen, indem ich eben die atmosphärischen Beobachtungen des versgangenen Sommers zu redigiren und nach meiner Weise zu behandeln im Begriff bin.

Nun gereicht es mir zum großen Bortheile, die 5 mannichfaltigen Forderungen in der Kürze kennen zu lernen, die man an einen Meteorologen zu machen berechtigt ist, und die ich mir nun als Ziel und Zweck aufzustellen habe.

Was meinen eingeschlagenen Weg betrifft, sage 10 soviel: daß ich die Barometer=Beränderungen nicht außerhalb des Erdballs aufsuche und der Erde eine veränderliche Anziehungstraft zuschreibe, welche sie ver= hältnißmäßig auf den Dunsttreis ausübt, der nun nach verschiedenen Ansichten für schwer, drückend, 15 elastisch und zulet in einem höhern Sinne belebt zu achten ist. Alle übrige Phänomene bezieh ich hierauf, behandle sie als untergeordnet, wogegen die eigentlich tellurische Wirtung immer selbstständig und zugleich begränzt und abgemessen erscheint.

Von diesem Standpunct ausgehend muß ich frehlich alle übrigen nach und nach berühren, da mir denn auch endlich, wenn ich das reine Phhsisch= Phhsiologe durchgearbeitet habe, die pathologischen Erscheinungen, welche Sie so gründlich und aussührlich 25 andeuten, höchst wichtig begegnen müssen. Aus behliegendem Hefte, besonders von Seite 59 an, und einer dazu gehörigen graphischen Darstellung läßt sich

das Weitere meiner Absicht ersehen, und ich wünsche die mir so wichtige Angelegenheit bis dahin durchzussühren, wo mein Unternehmen nicht allzu frevelhaft erscheinen möchte.

Ew. Hochwohlgeboren fernere Theilnahme mir angelegentlichst erbittend, der besten Folgen einer frohen Sommerbewegung noch immer genießend,

Hochachtungsvoll.

Weimar ben 15. October 1823.

150.

Un J. L. J. Briere.

[Concept.]

10

Hochgeehrtester Herr!

Sie haben mir durch die bedeutende zutrauliche Sendung sehr viel Bergnügen gemacht; denn ob ich gleich vor soviel Jahren den Diderotischen trefflichen Dialog mit Neigung, ja mit Leidenschaft übersehte; so konnte ich demselben doch nur eine flüchtige Zeit widmen, darauf aber meine Arbeit mit dem Original niemals wieder vergleichen.

Nun geben Sie mir Gelegenheit es zu thun, und ich trage kein Bedenken hiemit meine Überzeugung 20 auszusprechen: daß der von Ihnen gedruckte Neveu de Rameau das echte Original seh. Schon empfand ich dieß gleich beh'm ersten Lesen, was nun zur größern Gewißheit wird, indem ich, nach einer so langen Pause das französische Werk mit meiner

übersetzung zusammenhaltend, gar manche Stelle finde, welche mich befähigt, meiner Arbeit einen größern Werth zu geben, wenn ich sie weiter barnach ausbilbe.

Eine folche Erklärung scheint hinreichend zu Ihren Zwecken, die ich gerne fördern mag, weil, wie gesagt, s durch die Entdeckung und Publication des Originals mir selbst ein bedeutender Dienst geschehen.

Sollte an meiner nachstehenden eigenhändigen Namens = Unterschrift, wie Sie befürchten, irgend ge= zweifelt werden; so könnte man allenfalls durch ein 10 gerichtliches Zeichen alle Ungewißheit verbannen.

Der ich, mit dem Wunsch, Ihre Ausgabe der sämmtlichen Werke Diderots bald abgeschlossen zu sehen und einige Nachricht von Ankunft des Gegen-wärtigen zu erhalten, die Ehre habe mich zu unter- 15 zeichnen.

Weimar den 15. October 1823.

#### 151.

An Jacob Lubwig Grimm.

Mit vielem Antheil, mein Berehrtefter, habe den mir zugewiesenen serbischen Literator aufgenommen und gesprochen; seine früheren Arbeiten waren mir 20 schon durch Recensionen bekannt, und da gar manche Lieder jener Bölker, die sich dieser und ähnlicher Mundarten bedient, in meinen Handen sind, so war eine nähere aus unserer Unterhaltung hervorgehende Kenntniß mir höchst angenehm.

Am allererfreulichsten aber doch die wohlgelungene Übersehung des schönen Fürsten- und Sittenliedes, die Sie mir so gefällig übersenden mögen, und welche ich, nachdem ich sie Freunden und Sinnesverwandten vorsgetragen, sogleich, Genehmung hoffend, in Kunft und Alterthum abdrucken ließ.

Un den glücklichen Fortschritten Ihrer edlen Bemühungen würde mich Ihr ernster treuer Sinn nicht zweifeln lassen, wenn ich auch nicht, wie es von Zeit 10 zu Zeit geschieht, durch Freunde oder wohl öffentlich davon Nachricht erhielte und davon meinen Vortheil gewänne.

Möge auch mir wie bisher beh meinem eigenen Thun und Laffen Ihre Mitwirkung zum schönen und 15 großen Zweck zu Gute kommen; erhalten Sie mir ein freundliches Andenken und geben mir gelegentlich erfreuliche Zeichen.

ergebenft

Weimar den 19. October 1823. 3. W. v. Goethe.

152.

An J. G. J. Bermann.

Ew. Hochwohlgeboren

20

das durch meine lange Sommer-Abwesenheit mehr als billig verspätete Heft endlich zu übersenden werd ich auf's freundlichste durch die mir abermals gegönnten verdienstvollen Werke in diesen Tagen an-25 geregt; wosür ich zum allerbesten danke und gewiß nicht verfehle, obgleich nur aus einiger Ferne, an den so gründlichen und geistreichen Arbeiten meinen Theil abzunehmen. Dieses wird mir durch die Nähe des Prosessor Niemer immersort erleichtert, und ich sehe hierin abermals einen Bereinigungspunct zu unsern bevorstehenden Winterunterhaltungen; wobeh des Gebers dankbar und theilnehmend gedacht werden soll. Auch haben wir schon die so würdige, den poetischen Sinn vollkommen durchdringende Vorrebe zusammen angefangen.

Möge doch auch einiges meiner fortwährenden Beschäftigungen, das ich an den Tag zu fördern veranlaßt bin, sich Ihrer Ausmertsamkeit zu erfreuen fernerhin das Glück haben; so wie ich hoffen darf von den herrlichen Früchten Ihrer großen Thätigkeit 15 auch in der Folge zutrauliche Mittheilungen zu er= leben.

gehorsamst

20

Weimar den 19. October 1823. 3. W. v. Goethe.

153.

An Ernft Müller.

Ew. Wohlgeboren verbinden mich befonders, wenn Sie die Gefälligkeit haben wollen, mir die Adresse an den Prinzen Christian von Hessen=Darmstadt, den Herrn Bruder

unserer Frau Großherzogin, mittheilen zu wollen, wie auch die Courtoifie, wie man sie ihm schuldig ist. Mit den besten Wünschen ergebenst.

Mit ben besten wunfchen ergebenft.

Weimar den 19. October 1823.

J. W. v. Goethe.

154.

Un G. Frid.

[Concept.]

5

Wohlgeborner

Hochgeehrtester Herr!

Bon Berlin aus werd ich öfters durch Zeichen und Beweise eines geneigten Andenkens erfreut, und ich darf wohl unbedenklich aussprechen, daß die von 10 dort her mir bewiesene Theilnahme wesentlich zu dem Glück meines Lebens gehört. Was Kunst und Wissenschaft so reichlich daselbst hervorbringt, belebt mich zu ununterbrochener Beschäftigung und, insosern es an mir ist, zu thätiger Erwiderung.

5 Hiezu gefellt sich nun die so bebeutend als ehrenvolle Sendung eines gleich kunftmäßig und in Bezug
auf Persönlichkeit wohlgelungenen Bilbes. Nehmen
Sie dafür den besten Dank, welcher, beh'm Anblick
des aufgestellten Gleichnisses einer vorübergehenden
Gegenwart, sich immer erneuern und in den Meinigen
viele Jahre fortleben wird.

Mich zu wohlwollendem Andenken auch fernerhin beftens empfehlend.

Weimar am 22. October 1823.

An ben Landgrafen Ludwig Christian von Heffen=Darmstabt.

> Durchlauchtigster Landgraf, gnädigster Fürst und Herr.

Schon durch die gnädigst=gefällige Nachricht daß die Hemsterhüiß=Galizinische Sammlung in Höchsten Besitz gelangt und sicher ausbewahrt seh, war mir ein 5 angelegner Wunsch erfüllt, indem ich einen bedeuten= den Schatz, den ich jahrelang als den meinigen an= sehen und benutzen durste, glücklich geborgen sah. Nun aber vermehrt sich meine Freude durch die mir gnädigst mitgetheilte Schrift, die mich überzeugt daß 10 ebengedachte Sammlung, mit andern ähnlichen, gleich werthen Kunstschäften gepaart, ausgestellt worden, da= mit sie nützlich für Kunst und allgemeine Bildung wirde. Ich wünsche jedem Reisenden Glück an Ort und Stelle von dieser und andern herrlichen Anstalten 15 Bortheil nehmen zu können.

Indem nun Ew. Hochfürstlichen Durchl. mein verspflichtetes Anerkennen gnädigster Einwirckung schulzbigst darlege und Ihro des Königs verehrtester Maziestät unmittelbar, allerunterthänigst zu dancken mich 20 nicht erkühne; so erbitt von Höchstdenenselben mir die Gnade allerhöchsten Ortes die tiefgefühlteste Dancksagung geneigtest auszusprechen.

Mir sodann die Erlaubniß erbittend dasjenige was öffentlich über die fragliche Schrift bescheiden zu fagen wäre, geziemend zu überreichen; langgegönnter, unschähderer Hulb und Gnade mich andringlichst sempfelend. In lebenslänglicher Berehrung.

Ew. Hochfürftl. Durchlaucht unterthänigster Diener

Weimar, d. 23. Octtober 1823. 3. W. v. Goethe.

#### 156.

## Un C. L. v. Anebel.

Hierbeh, mein Theurer, Verehrter, das Heft Mor10 phologie pp., was du verlangst; im Verschicken bin ich immer etwas scheu und wünschte, daß dergleichen den werthen Freunden zur besten Stunde zufällig in die Hände käme. Tausend Lebensmomente sind in einem solchen Hefte fixirt; wie sollen sie sich gerade loslösen und dem Leser glücklich begegnen, der die Blätter aufschlägt; auch hab ich gefunden, daß sie erst Jahre hinterdrein empfunden und genossen werden; wie mir es ja auch geht mit so vielem Guten, was geheftet und gebunden sich vor meinen Augen auf20 gelagert hat.

Den Zudrang von manchem wahrhaft Würdigen in mehreren Fächern mußte ich ohnehin entschieden gleichgültig ablehnen, da seit meiner Rücklehr Besuche von ältern Freunden mich wahrhaft auferbauen. Staatsrath Schult und Graf Reinhard, aus zweh entgegengesetzten Welten sich hier begegnend, haben gar manches Höchstebeutende überliesert und auf= geregt. Eine Fluth von Fremden, worunter englische Wellen sich besonders auszeichnen, erhält uns jeden 5 Augenblick wach.

Nun aber zulet tritt Madame Szhmanowska herein, mit freundlichster Liebenswürdigkeit und dem größten Talent; auf dem Pianoforte ist sie zu Hause und macht daselbst die allerliebste Wirthin.

10

Ich hatte 14 Tage mit ihr in Marienbad verlebt, wenige in Carlsbad. Nun ift sie schon fünf Tage hier, ergötzt, wer Ohren und sonst einen Sinn hat in unserm Bezirt, wo glücklicherweise ein gutes Instru= ment steht. Heute spielt sie beh der Frau Erbgroß= 15 herzogin, und es ist noch ungewiß, ob sie ein öffent= liches Concert geben wird.

Da bin ich nun wieder in den Strudel der Töne hingerissen, die mir, modern gereiht, nicht immer zussagen, mich aber doch dießmal durch soviel Gewandts wheit und Schönheit gewinnen und festhalten, durch Bermittelung eines Wesens, das Genüsse, die man immer ahndet und immer entbehrt, zu verwirklichen geschaffen ist.

Hiernach, mein Befter, ware wohl nicht viel zu 25 benken, noch zu sagen; ich schließe sehr vergnügt, ob= gleich in völliger Ungewißheit des weiteren Erfolgs. Sollte die Nachricht eines von hier angekündigten

Concerts zu euch hinüber kommen, fo fende alle mobile Menschen herüber, schicke Wellern auf alle Fälle.

Eilig und treulich abschließend

Weimar den 29. October 1823.

௧.

# 157.

## An C. G. Carus.

# Ew. Wohlgeboren

jende mit Gegenwärtigem die treffliche Abhandlung zurück. Was ihr in der Eile abzugewinnen war, ift schon alles werth, denn ich konnte mir den Hauptbegriff aneignen, woraus das Nähere sich mit Muße entwickeln wird, wenn mir der Abdruck vor Augen kommt. Nehmen Sie vorläusig meinen besten Dank. Vielleicht gönnen Sie mir eine kleine Anzeige, oder was es auch seh, von dem, was Sie zunächst geleistet haben und leisten, sür das eben im Druck begriffene Hest der Morphologie. Es ist mir sehr angenehm, daß eine solche Beschäftigung mich mit den großen Betwegungen des Tags immer in einigem Bezug erhält.

Was Sie uns an eigenen Gemälben mittheilen 20 mögen, soll in dem Museum in gutem Lichte aufgestellt werden; vielleicht tauschen Sie solche Stücke von Zeit zu Zeit mit andern aus und setzen uns dadurch in den Stand, die bewundernswürdige Wielseitigkeit Ihrer ausgebildeten Naturgaben anzustaunen und näher kennen zu lernen. Es ist überhaupt mit Worten nicht auszusprechen, auf welcherlei Betrach= tung Ihre unerschöpfliche Thätigkeit hinweist.

Aufrichtigste Anerkennung und Theilnahme.

ergebenft

Weimar d. 29. Octbr. 1823.

J. W. v. Goethe.

158.

An Franz Rirms.

[Concept.]

Ew. Wohlgeboren

bas wirklich höchst anmuthig ersundene und geistreich ausgeführte Gedichtchen dankbar zurücksendend, füge 10 eine nochmalige Bitte hinzu. Sie haben Madame Szhmanowska neulich gehört, und nun wünschten die Musikliedhaber zu einem öffentlichen Concerte Mittel zu verschaffen; auch ist es höchst wahrschein= lich, daß nächsten Dienstag dergleichen statt haben 15 werde. Ew. Wohlgeboren würden daher die verbün= deten Musiksende sehr verpslichten, wenn Sie ein= leiten wollten, daß die Capelle beh dieser Gelegenheit freundlichen Behstand leistete; weshalb mir seiner Zeit gefällige Nachricht erbitte.

Weimar den 29. October 1823.

#### 159.

# Un Johann Friedrich Blumenbach.

# Em. Hochwohlgeboren

trauen mir zu, daß ich mit größtem Vergnügen die Nachricht vernahm, unser gnädigster Herr habe, nach so viel genossenem Guten, wie es der vergangene Sommer gebracht, noch den Entschluß gesaßt, durch einen Besuch in Göttingen den Herbst zu krönen. Wie diese, wenn schon kurze Reise reich an wechselseitiger Freude und Mittheilung sehn werde, war voraußzusehen, und ich vernehme nun den Erfolg mit allen seinen Ginzelnheiten, beiden Theilen Glück wünschend, zu meiner höchsten Zufriedenheit. Nun aber veranlaßt mich zu Gegenwärtigem der hohe Reisende, indem er mir aufträgt, einiges zu berichten und zu bitten.

Erstlich soll ich auf behkommendem Blättchen den Titel eines Werkes übersenden, dessen Anschaffung, da es unter den Schähen der Göttinger Bibliothek noch nicht vorhanden ist, von Serenissimo als eines un= entbehrlichen angelegentlich empsohlen wird. Dagegen wünscht derselbe,

Zwehtens: den vollständigen Titel der englischen Parlaments-Acten des Ober- und Unterhauses, vielleicht zu einem Versuch, ob er nicht solches, im Handel nicht curfirendes Werk auf irgend eine Weise 25 aus England erhalten könne. Drittens: bittet er um das in England für Ew. Hochwohlgeboren besonders gebundene Buch, eine Schrift von Ihnen selbst enthaltend. Er wünscht es nur auf einige Tage, um solches einem Buchbinder zu zeigen, der einiges Geschick hat und manchmal sunmittelbare Aufträge zu Prachtbänden erhält.

Indem ich mich nun der gnädigften Auftrage biedurch entledige, füge den verbindlichsten Dank für eine noch nicht vergeffene, höchft erfreuliche Sendung hinzu. Mein Sohn, der fich auf's neue zum freund= 10 lichsten Andenken bestens empfiehlt, legt, wie billig. großen Werth auf ben Spanenknochen, welcher, an fich merkwürdig genug, durch bilbliche Darftellung und Boefie noch bobere Aufmerksamkeit auf fich zieht. Das Übrige verwahr ich unter andern Seltenheiten, 15 wovon ich Em. Sochwohlgeboren nicht wenig verdanke. Möge Ihnen und der erhabenen Georgia Augusta alles wohl gelingen und mir vergönnt sehn, die neu erwachte Luft eines abzuftattenden Befuchs nächstens au befriedigen. Mich mit allen den Meinigen au 20 fortgesettem theilnehmenden Wohlwollen bestens empfehlend und gelegentlich einer freundlichen Uberraschung vom Westen ber entgegen hoffend.

> In treufter Anhänglichkeit unverändert ergeben

25

Weimar den 31. October 1823. 3.W.v. Goethe.

#### 160.

### Un 3. S. Grüner.

## Em. Wohlgeboren

barf nicht verläugnen, daß ich seit einiger Zeit einem freundlichen Schreiben von Ihnen mit einer gewissen Ungeduld entgegen sehe. Am 3. October ist ein Kist=

5 chen mit Mineralien durch die fahrende Post abge=
gangen, das mein Andenken beh Ihnen, indem es
einiges Angenehme brächte, abermals erneuen sollte.
Einige Nachricht von Ankunst dieser Sendung wäre
mir in manchem Sinne erwünsicht, auch wird schon

10 eine neue zusammen gelegt.

Sodann aber habe zu vermelden, daß die zweh beh Denenselben hinterlassenen Kisten hier noch nicht angekommen. Sie find mir in vielem Sinne wichtig, besonders auch weil die sämmtlichen Schäße von Boden und Albenreuth darinne besindlich. Haben Sie die Güte, mir anzuzeigen, auf welchem Wege sie abgegangen, vielleicht verursachte das Unglück von Hof einigen Aufenthalt; doch wird der Spediteur gar leicht ausmitteln, wo sie in's Stocken gerathen. Mir ist sehr viel daran gelegen, sie zu erhalten, weil ich eben jest an der Redaction meiner und, ich darf wohl sagen, unserer Papiere din. Haben Sie die Güte, mich baldigst darüber aufzuklären und mir zugleich von dem Wachsthum Ihrer Sammlung und Correz spondenz umständlich zu melden.

Hiebeh folgen ein paar Blättchen, wenn Sie solche gefälligst an die Aufschrift bestellen und mir gelegentlich eine Antwort zusenden wollten, so würden Sie mich sehr verbinden.

Nun aber nichts mehr als die treufreundlichsten s Grüße.

ergebenft

Weimar den 31. October 1823.

J.W. v. Goethe.

## 161.

An ben Freiherrn Clemens v. Junker-Bigato. [Concept.]

# Ew. Hochwohlgeboren

haben mir gegen Ende vergangnen Julis Sich doppelt 10 gefällig erwiesen, indem Sie, meinen Wünschen ge= mäß, eine vollständige Sammlung Ihrer merk= würdigen Bergwerks=Borkommenheiten und eine auß= führliche Beschreibung des ganzen Hergangs mittheilen wollen. Diese letztere geht bis den 23. Juli 1823 15 und ist schon in dem zwehten Hefte des zwehten Bandes der Behträge zur Naturwissenschaft auf den ersten Bogen abgedruckt.

Da ich nun womöglich den Berlauf des Bergbaues von jener Zeit an bis jest gleichfalls dem höchft 20 aufmerksamen Publicum vorlegen möchte; so wollt ich Hochdieselben hierdurch ersucht haben, mir, wenn es nicht gar zu läftig wäre, hievon Nachricht zu

geben; wenn ich sie auch erst Ende Novembers ershalte, so wird es noch immer Zeit sehn, sie abdrucken zu lassen, und ich werde diese Freundlichkeit wie alle bisherige dankbarlichst erkennen.

5 Der ich mit einem treugemehnten Glück-Auf! schließe und sowohl in diesem Geschäft als in allen andern Borkommenheiten das beste Gedeihen wünsche. Mich einem wohlwollenden Andenken bestens empfehlend, in Hoffnung, im Laufe des Sommers Sie abermals zu begrüßen.

Weimar den 31. October 1823.

### 162.

## Un Jgnaz Lößl.

# Ew. Wohlgeboren

haben mich sowohl durch Darlegung der Umftände, unter welchen der sogenannte Ruß den Hopfen angreift, als durch gefällige Bemerkung, woher dieses Übel seinen Ursprung haben möchte, ingleichen durch einige Musterstücke angegriffener Blätter, im vergangenen Herbst sehr verpflichtet. Beh Mittheilung dieses alles an Pflanzenfreunde entstand die Frage: ob dieser Ruß gleichfalls die männlichen Pflanzen überziehe? nicht weniger, ob derselbe auch am wilden Hopfen, wie er an Hecken und Zäunen wächst, wahrgenommen werde? Erstere Frage wird schwer zu beantworten sehn, weil die Hopfenbauer sich bloß auf die weibliche

Pflanze verlegen; letteres, das auch für niemand ein sonderliches Interesse hat, ift vielleicht zufällig bemerkt worden.

Unter den schönften Grüßen an unsern guten Fürnstein empfehle mich geneigtem Andenken, bis swohl, meinem Wunsche gemäß, der nächste Sommer uns wieder zusammen führt.

Mit den aufrichtigsten Bunfchen ergebenft

Weimar ben 31. October 1823. 3. W. v. Goethe. 10

163.

Un C. G. D. Rees v. Gfenbed.

[Concept.]

Em. Hochwohlgeboren

habe nur eilig auß der Mitte von willsommenen Zerstreuungen, indem seit meiner Zurücklunft die werthesten Freunde mich nach und nach besuchen, für die doppelte Sendung den besten Dank abzustatten. 15 Auß den Actis habe mir sogleich die empsohlenen Rhizomorphen zugeeignet und sodann Herrn Gruithuissens Erds und Mondvergleichung wohl bedacht. Dabeh lege ich mir aus: wenn ich, beh so vielem Behsallswerthen, allensalls etwas bemerken sollte, was mir vnicht ganz nach dem Sinne ist (wie denn wohl in dieser vielsinnigen Welt manchmal der Fall sehn kann), solches auszuzeichnen und vertraulich mitzus

theilen; benn between the President and the Fellow kann gar manches besprochen werden, was für die weite und breite Welt nicht gehört.

Und so will ich denn auch für die reiche Belehrung, 5 den Ruß und Kost betreffend, den allerschönsten Dank sagen; wir rücken auf diese Weise doch immer weiter, und die Probleme werden mehr in die Enge getrieben. Darf ich bitten, meine Anfragen zurückzusenden, ich habe sie verlegt und wünschte doch das 10 Ganze zusammen in dem nächsten morphologischen Hefte abdrucken zu lassen.

Die kleine Zeichnung ber höchst merkwürdigen, ungeheuren, concentrischen Basaltkugel war mir höchst willkommen; fie dient jum Berständniß des größeren 15 Steindrucks, und dieser klärt jene wieder auf.

In Böhmen waren dießmal außer dem Kammerberg noch zweh echt phrothpische Stellen gefunden; Nose, meinem Contemporan, gehorchend habe erst das ursprüngliche Gebirg zu erkennen gesucht, alsdann 20 dessen Beränderungen auszumitteln getrachtet. Dabeh sindet sich jedoch immer, daß man mit aufrichtigem Hindet sich jedoch immer, daß man mit aufrichtigem Hinschauen gar wohl gewahren kann, was geschehen ist; wie es aber geschah? diese Frage seht uns in Berlegenheit, und wer sich nicht recht in Acht nimmt, 25 kommt in Gesahr, sich von Gilschlüssen und Borurtheil überwältigen zu lassen. Übrigens erfreu ich mich, an die Schwelle des Unersorschlichen immer näher heranzutreten. Herrn Röggerath bitte mich zum allerbeften zu empfehlen. Wie gern durchzög ich die Eifel mit ihm, zu klarem Schauen dessen, was immer noch als Problem vor mir steht. Warum bin ich nicht mehr so leicht auf den Füßen als zur Zeit, wo ich die sunnühen Reisen in die Schweiz that, da man glaubte, es seh was Großes gethan, wenn man Berge erklettert und angestaunt hatte.

In den Kupferstecher scheint mein hertommliches Zaudern gleichfalls gefahren zu sehn, indessen muß 10 man schleichen lassen, was nicht zu beschleunigen ift.

Das wunderbare Silberbergwerk, dessen ich Seite 105 des neusten Heftes gedenke, habe zwar nicht selbst befahren, aber durch Abgeordnete und den Besitzer sehr gut kennen gelernt; auch die vollkommenste Reihenfolge 15 der Gebirgs-, Gang- und Erzarten mitgebracht. Im nächsten Heste wird wenigstens [bis] zum 22. Juli genaue Kenntniß gegeben, wo möglich bis auf die letzte Zeit.

Immerfort dauernde gesellschaftliche Einwirkungen, besonders einer Madame Szhmanowska, polnischer wesianospielerin, deren Talent bis auf's höchste gesteigert ist, erlauben mir in die Wissenschaft nur slücktige Blicke zu wersen. Empfangen Sie meinen besten Dank für alles Bisherige, lassen Sie mich auch zunächst Ihren glücklichen Fortschritten folgen und nehmen Sie Theil san meinem stillen und sachten, aber gewiß ernsten und wohlaemehnten Ganae.

Weimar den 31. October 1823.

#### 164.

## Un J. B. Meger.

Endlich muß ich wohl Sie, mein Bester, mit einem Billettchen angehen; ein krankes Pserd hinderte mich Sie einzuladen; auch war beh Gegenwart der schönen talentreichen Polin ein unsicheres Geschwirre zwischen Kindern und Kunstsreunden, so daß man sich selbst weder stimmen noch sammeln konnte. Die zwehte Absendung der Kunstartikel ist heute auf Jena; vielleicht haben Sie noch einige kurze Sachen, die man gleichfalls, wenn Raum ist, brauchen könnte, so sonst auch als willkommenen Vorrath für das nächste Stück verwahrte.

Ich habe die Friese Appianis, Napoleons Thaten vorstellend, im Hause und wünschte sie wohl mit Ihnen zusammen zu sehen. Auch sind die Palmen von Martius angelangt, worüber auch zu reslectiren wäre. Soll ich heute Abend eine Portechaise schicken, so geben Sie mir einen Wink.

treulich

Weimar den 5. November 1823.

**ຜ**.

#### 165.

# An C. L. F. Schult.

nur mit der schönsten talentreichsten Frau ein paar Worte des freundlichsten Grußes. Madame Szhmanowska, aus Warschau, Pianospielerin über alle Begriffe, anmuthig über allen Preis, überreicht Gegenwärtiges. Behandeln Sie folche mit menschlich häuslichem Bertrauen, das ist, was sie bedarf; dassür bringt sie viel mit, wohin sie sich auch wendet. Ihr Brieflein ist angekommen. Nächstens manches in Er= 3 widerung. Weimar den 5. November 1823.

treulichft

Ø.

166.

An Friedrich Theodor Abam Beinrich v. Müller.

Die dreh neuften Gedichte zu näherer Beberzigung mir erbittend.

23. d. 6. Nov. 1823.

Ø.

167.

An F. T. A. B. v. Müller.

Mit aufrichtigstem Dank für die bisherige so freundliche Unterhaltung und Assistenz muß leider anzeigen, daß die Arzte streng und ausdrücklich alle Abendbesuche abzulehnen geboten haben. Wie viel 13 ich daben verliere, ist Ihnen am besten bekannt. Gegen Mittag würde mir auf Augenblicke Ihre Gegenwart höchst erfreulich sehn, nur bitte mich von allem Sprechen zu dispensiren.

gehorsamst

Weimar den 21. November 1823.

**&**.

20

## Un F. 2B. Riemer.

Da mir die Arzte leider jede Abendunterhaltung ftreng und ausdrücklich verboten, so ersuche Sie, mein Werthester, wenn Sie wegen Kevision des 7. und 8. Bogens einiges zu besprechen wünschen, mich gegen Wittag zu besuchen. Leider verspätet sich die Rücklehr eines guten Zustandes immer mehr. Das Beste wünschend.

Weimar den 21. November 1823.

௧.

#### 169.

# Un 3. C. Beffelhöft.

[Concept.]

# Ew. Wohlgeboren

10 danke verbindlichst, daß Sie unser Druckgeschäft so schön und gleichmäßig haben heranführen wollen. Run sende vor allen Dingen einiges Manuscript und zwar mit folgender Bemerkung.

Der Inhalt der ersten vier Bände von Kunft und 16 Alterthum, woran die Freunde mich öfters gemahnt, foll nunmehr den Schluß des gegenwärtigen Heftes und also auch des vierten Bandes machen. Nun wollte anfragen, ob es gefällig wäre, behtommende Blätter mit kleinerer Schrift absehen zu lassen; denn 20 da wir auf den 12. Bogen auch noch Schmuttitel und Haupttitel zu bringen haben, so wäre mir gar erwünscht zu wissen, wie viel Raum dieses alles zussammen einnähme? damit ich wegen des übrigen Nothwendigen eine schickliche Wahl treffen könnte. Ew. Wohlgeboren werden mir hierüber die beste Ausstunft geben.

Mich Herrn Frommann und der ganzen werthen Familie zum allerbeften empfehlend.

Weimar den 22. November 1823.

### 170.

Un Derthel, Beerbegen und Comp.

[Concept.]

[26. November 1823.]

Ew. Wohlgeboren

erlauben nachstehende kurze Anfrage: Unterzeichneter 10 ließ am 11. September, als er von Eger abging, zwey Kiften Mineralien im Gasthof zur Sonne stehen, deren Absendung nach Weimar sowohl der Wirth Franz Blechschmidt, als Herr Polizey=Rath Grüner übernahmen.

Da nun beide Kiften bis jett noch nicht angekommen; so erfährt man auf Nachfrage, daß ein Fuhrmann Peter Fleischmann diese beiden Kiften gegen den 23. September übernommen habe, um dieselben beh denen Herren Oerthel und Heerdegen in Hof ab= \* zuladen.

Ew. Wohlgeboren haben die beste Gelegenheit sich hiernach zu erkundigen, worum ich schönstens gebeten

haben will, und beh Ihrer erprobten Gefälligkeit und Gefchäftsthätigkeit bie entschiedenste Hoffnung habe.

Sobald es Denenselben gelingt auszumitteln, wo sich die Kisten befinden, bitte solche schleunigst anher zusenden und mir hievon einige Nachricht zu geben. Sie werden dadurch die Dankbarkeit erneuern, welche ben anderer Gelegenheit abzutragen alle Ursache hatte.

### 171.

An Amalie v. Levehow, geb. v. Brofigte.

Ihr lieber, theurer Brief, meine allerbeste, ob10 gleich erwartet und gehofft, hat mich ganz eigentlich überrascht; benn so ist es mit ersehnten Freuden daß sie, zaudernd, uns für die Ewigkeit auszubleiben scheinen. Eine unwillkührliche Bewegung, womit ich mir den fremden Poststempel und das bekannte Siegel 15 sogleich anzueignen trachtete, werden Sie mir wohl zutrauen.

Und so erreich' ich es benn, nach langem Entbehren, wieder in die Mitte des heitersten Familienkreises einzutreten und eines Zustandes, nunmehr in freher 20 Luft, in Wein= und Obstgärten, wenn auch nur Gesanckenweise, mich zu erfreuen, eines Zustandes der mich, unter den zwar kurzen, aber doch goldnen Flügeln des Herrlichen Straußes, höchst glücklich gemacht hätte. Noch jezt empfinde ich es nach, da eine

heitere Bergangenheit als ware fie gegenwärtig ihren reihenden Ginfluß ununterbrochen fortsetzt.

Daß ein so schöner Herbst Ihnen gegönnt war machte mir die reinste Freude, ich mochte an heitern Tagen Sie denden wo ich wollte, so sand ich Sie 5 unter frehem Himmel; und wenn nun gar Ihre liebenswürdige Erzählung mir die schönen böhmischen Gegenden durch eine frohe Thätigkeit der lieben Kinder belebt und die Landschaft erst recht durch die anmuthigsten Figürchen heraushebt, so wüßte ich Ge- 10 fühl und Einbildungskraft nicht angenehmer zu be- schäftigen.

Was unfern theuren anädigsten Herren betrifft fo kann ich wohl fagen: daß er fich dem allgemeinen Wunsche gemäß, aber völlig über alle Erwartung in 15 dem besten Wohlseyn befindet. Nicht allein ist ihm die Berliner Revüe ganz trefflich angeschlagen, sondern er hat, nach kurzem Aufenthalt alhier, fogleich in Eisenach den Grundstein zu einer neuen Bürgerschule gelegt, ift von da nach Göttingen gefahren, um die 20 bortigen Gelehrten, ihm höchst anhänglichen Männer freundlichst zu überraschen, und die bedeutenden Anstalten, die er recht aut zu beurtheilen weiß, in ihrem neuften Auftande tennen zu lernen. Siernach befindet er sich wieder hier in gewohnter Thätiakeit, gründet, 25 baut, vollendet, faet, pflangt und heat auf eine Beife die jedermann in Bewundrung und Freude verfett. 3ch hoffe er wird danckbarlichst anerkennen wieviel

er Marienbad hieben schulbig geworden und seinen geziemenden Tribut das nächste Jahr fröhlich und hoffnungsvoll abtragen.

Unserm Weimar-Egerischen Ehpaar habe nur das 5 Beste nachzusagen; dieser extemporirte Bund hat sich recht glücklich bewährt. Ihr Wesen das Sie kennen verschafft ihr überall freundlichen Empfang; sie hat die Kinder gewonnen, und, was noch weniger zu erwarten war, die Berwandten der vorigen Frau, so daß sie sich gar wohl in ihren hiesigen Verhältnissen gefallen kann.

Die Fortsetzung, mit Erlaubniß, nächstens; Mit ben herzlichsten Grüßen und Betheurung treuster Anhänglichkeit

15 Weimar d. 29. Nov. 1823.

Goethe.

### 172.

An Georg Friedrich Conrad Ludwig v. Gerftenbergt.

[Concept.]

Em. Hochwohlgeboren

erlauben, daß ich in einer kleinen, aber für mich bebeutenden Angelegenheit Dieselben um gefällige Mitwirkung anspreche; Ihre so genauen als ausgebreiteten Bekanntschaften im Altenburgischen geben mir das Zutrauen, daß ich auf keinem Wege besser und schneller zu meinen Wünschen gelangen könne; wie denn Ihre erprobte Gefälligkeit mir hiezu den Muth gibt. Mich zum wohlwollenden Andenken beftens em-

Weimar den 1. December 1823.

# [Beilage.]

Beneigteft ju gebenten.

Unterzeichneter ließ, Donnerstag den 11. September, sals er von Eger abging, zweh wohlgepackte Kisten Mineralien beh dem Sonnenwirthe Franz Blech= schmidt stehen, mit der Anordnung: daß solche durch irgend einen Fuhrmann an die Herren Oerthel und Heerdegen in Hof zu weiterer Spedition abgeliesert werden sollten. Gedachter Gastwirth übergab auch einem Fuhrmann Namens Peter Fleischmann solche bald darauf, welcher aber, anstatt sie obgemeldter= maßen abzuliesern, sie auf einer Fahrt nach Leipzig mitnahm und sie im Dorfe Hessen vor Altenburg wim Wirthshause stehen ließ, da der Wirth ihm ver= sprach, sein Schwiegersohn solle sie sicher nach Weimar bringen.

Nun sind diese, zwar nicht kostbare, aber doch bebeutende Mineralien enthaltende Kisten noch nicht w angekommen und auf Anfrage nur vorstehende Notiz zu erhalten gewesen.

Mein dringender Wunsch wäre daher: ob sich nicht eine namhafte wohlwollende Person in Altenburg fände, die sich nach gedachten Kisten erkundigte, » sie, mit Vorzeigung des Gegenwärtigen, an sich nähme

und den Transport nach Weimar beforgte. Ich würde solches höchft dankbarlich erkennen, da gedachte Kisten die Resultate vieler geologischen Untersuchungen und manches wissenschaftlichen Unter-5 nehmens enthalten.

Weimar den 1. December 1823.

## 173.

# An C. L. F. Schult.

[5. November 1823.]

Seit Ihrer Abreise bin ich noch nicht zu mir felbst gekommen, und diesen November, fürcht ich, wird es so fortgehen. D'Alton erwart ich in diesen Tagen und von ihm manche Belehrung. Besonders hoff ich abzuschließen über die beh Weimar im Tuff sich immersort vorsindenden Clephanten-, Pferde-, Hirschließen und eines von der Erde verschwundenen Thieres Palaeotherium, dessen Zähne besonders schön und merkwürdig sind.

Von München find die Palmen des v. Martius angekommen, ein merkwürdig schönes Werk, besonders aber ein geschriebener Aufsatz höchst liebenswürdig, über den Wachsthum der Palmen, vom ersten Keim 200 aus der Nuß an dis zu Blüthe und Frucht und bis zum neuen Fortwuchs und neuer Blüthe und Fruchtreichthum.

Von Ernft Meher habe einen sehr bedeutenden Brief; mehrere junge Leute erscheinen trefflich.

Bom neuen Hefte Kunft und Alterthum geht heute der 6. Bogen zur Revision, zur Naturwissenschaft sind zweh, zur Morphologie einer abgedruckt. Wenn es in dieser Proportion so fortgeht, so müssen wir um Neujahr weit sehn.

Die neue Ausgabe meiner Werke ist mit Cotta zur Sprache gekommen, der sich im Allgemeinen willfährig erklärt. Das Rähere wart ich ab; sobald ich ein Resultat gewahr werde, ersahren Sie solches.

So klang es ohngefähr, als Madame Szymanowska 10 wegging, wo ich Borstehendes zurückhielt und gleich nachsenden wollte. Doch so wohl ist mir's nicht geworden: denn seit jener Zeit hat mich ein katarrha-lischer Zustand ergriffen, der, wenn er auch in mein Inneres nicht eindrang, mir doch von außen und 15 nach außen gar vieles verkümmerte.

Belters Gegenwart hebt und trägt mich schon seit mehr als acht Tagen; der Druck meiner Hefte geht sort; zu gutem Borrath kommt noch einiges Glück, und so tröst ich mich in meinen Leiden. Am Ende 20 des Jahrs wollen wir denn sehen, ob doch noch irgend ein löbliches Resultat von einer so genirten Existenz übrig bleibt. Alles Gute mit Ihnen; Zelter wird manches zu erzählen haben und mein Schweigen suppliren.

treu angehörig

Weimar den 3. December 1823. 3. W.v. Goethe.

An Carl Friedrich Philipp v. Martius.

## Em. Hochwohlgeboren

höchst schätzbare Sendung fand mich leider sehr angegriffen von einem bößartigen Katarrh, der, wenn er auch mein Inneres nicht erreichte, doch fast jede 5 Theilnahme nach außen und jeden daher zu schöpfenden Genuß verkummerte.

Demohngeachtet zeigte sich Werth und Würde Ihres trefflichen Heftes allsobald thätig und wirksam, daß ich manchen heitern Zwischenraum benutzen, mich 10 erquicken und größtentheils herstellen konnte. Nun will ich aber auch, obgleich nicht völlig genesen, meinen gebührenden Dank nicht länger ausschieben.

Bon dem, was mir im Einzelnen und Besonderen theils bildlich, theils wörtlich mitgetheilt ward, ver-15 fehlte nicht, mir nach Möglichkeit gar manches anzueignen, mußte es aber dankbarlichst erkennen, daß Sie durch einen allgemeinern Aufsatz mich näher heranführen und mir das Ganze übersehbar machen wollen.

Ich habe dieß schöne gründlich-lebendige Heft ge20 lesen und wieder gelesen, und immer hat sich ein klareres, wenn schon gleich mildes Licht über das Ganze
verbreitet. Gar löblich erklären Sie das Räthsel: wie
es zugeht, daß man für das Palmen-Geschlecht eine
gewifse anmuthige Ehrsucht empfindet, die kaum von
25 einem äfthetischen Wohlgefallen begleitet ist; wie

benn ja die europäischen Maler diese Pflanze nur einzeln, gewissermaßen entstellt heranzogen. Run haben Sie aber das Eigentliche an Ort sund Stelle ties empfunden und uns in den Stand gesetzt, auf's reinste nachzusühlen, was die Natur uns zusagt, und 5 wie, ohne Phantasie und Leidenschaft, durch ein wahr= haftes Anschauen hier ein Höchstes entdeckt und zur Kenntniß gebracht wird. Ungern lege diese Blätter beh, obgleich hoffend, sie bald durch den Druck ver= vielsältigt wieder in meinen Händen zu sehen.

Sollten Sie irgend etwas Kurzes, Borläufiges, von welcher Art es seh, dem Publicum mittheilen wollen, so würde Sie ersuchen, dem eben im Druck schwebenden Heft der Morphologie dadurch eine wahre Zierde zu verleihen.

Mehr zu sagen verbietet mir ein immer noch umbüsterter Geisteszustand, in welchem es eine meiner angenehmsten hoffnungsvollsten Aussichten bleibt, an Ihrem immer fortschreitenden wichtigen Bemühen in guten heitern Stunden vollen Theil nehmen zu können. 20

Hochachtungsvoll gehorfamft

15

Weimar den 3. December 1823. 3.W.v. Goethe.

175.

An J. S. Grüner.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

habe leider zu vermelden, daß es mit den beiden Riften eine sehr unangenehme Sache zu werden scheint; nie= 25

mand will von einem Dorfe Heffen in der Nähe von Altenburg etwas wissen. Da nun weder der Name des Wirths, noch das Zeichen des Hauses gemeldet ift, so läßt sich gar nicht nachkommen.

- Ew. Wohlgeboren große Inquifitorial = Fähigkeit rufe deßhalb dringend an, nachstehende Puncte auf's genauste auszumitteln, da von einem so bedeutenden Gegenstande die Frage ist.
- 1) Wie heißt eigentlich das Dorf, wo die Kisten 10 niedergelegt worden sehn sollen?
  - 2) Wie weit liegt es von Altenburg?
  - 3) Liegt es gegen Böhmen ober gegen Leipzig zu?
  - 4) Wie heißt der Wirth, dem die Kisten andertraut worden?
    - 5) Wie ift das Zeichen des Wirthshauses?
      - 6) Wie waren die Riften gezeichnet?

15

- 7) Ist denn kein Frachtbrief mitgegeben worden? Und wenn sonst noch ein Punct Ew. Wohlgeboren einfallen sollte.
- 3ch bin über die Sache in der größten Berlegenheit, denn diese Kisten enthalten alle Resultate unserer geognostischen Untersuchungen und andere Dinge, wo nicht von großem Werth, doch von vieler Bedeutung.

Möge alles zum besten gerathen.

25 Weimar den 3. December 1823.

## Un &. 23. Riemer.

Wollten Sie, mein Werthester, begkommende Blätter durchsehen, es ist Manuscript zum Abschluß bes laufenden Heftes Kunft und Alterthum.

Morgen von 11 Uhr an foll mir Ihre Gegenwart willkommen sehn, um einiges deshalb zu bereden.

Das Inhaltsverzeichniß nimmt den größten Theil der beiden letten Bogen ein.

Das Befte wünschend.

Weimar den 5. December 1823.

௧.

### 177.

An ben Großherzog Carl August.

# [Concept.]

Ew. Königlichen Hoheit

versehle nicht Brief und Sendung von unserm immer
thätigen Blumenbach hiermit vorzulegen. Das Diplom,
womit mich die gelehrten Aristarchen in ihren ehren=
vollen Kreis aufnehmen, bin ich gewiß Ew. Königlichen Hoheit, Höchst Dero Anwesenheit schuldig, wo=
15
beh sie sich meiner als eines treu Angehörigen in
später Zeit erinnern wollten. Die Bücher erbitte mir
gelegentlich zum Zurücksenden wieder aus; die kleine
Dose ist merkwürdig genug, um eine so ungeheure
Natursäule zu erinnern.

d. 5. Dez. 23.

## Un 3. C. Beffelhöft.

[Concept.]

20

# Em. Wohlgeboren

bankbar für bisherige geneigte Forberniß überfende foviel Manuscript, als nothia senn möchte das lau= fende Seft abzuschließen, woben ich folgende Be-5 merkungen mache:

- 1) Zu dem 9. Bogen haben Sie noch einiges Manuscript in ben Sänden.
- 2) Was das Durchschieften des Inhalts = Verzeich= niffes anlangt, hängt folches blos von Etv. Wohlge= 10 boren Überzeugung und Gutdünken ab.
- 3) Sollte das Manuscript zuviel sehn, als zu einem Theil des 9., dem gangen 10. und einem Theil des 11. nöthig ift, fo wurde man die vordern Blätter A und B gang, auch die hinteren B-B entweder gang 15 oder zum Theil weglassen können; welches alles Ihrer gefälligen Überlegung und Entscheidung anheimgebe.
  - 4) Sollte noch irgend etwas zu bedenken fenn, fo erbitte mir gefällige Nachricht.

Weimar den 7. December 1823.

## 179.

Un G. F. C. L. b. Gerftenbergt.

Em. Hochwohlgeboren

verfehle nicht zu vermelden, daß die fraglichen Riften geftern angetommen find; wie es zu geschehen pflegt, Boethes Berte. IV. Mbtb. 37. Bb.

daß, wenn man um ausbleibende Dinge erft recht beforgt wird, fie alsdann fogleich anlangen.

Berzeihen Sie die Bemühungen, die ich Ihnen verurfacht, und erlauben, daß ich in ähnlichen und andern Fällen vielleicht abermals Ihre gütige Thätigzeit in Anspruch nehmen darf.

Dit den beften Bunfchen und Hoffnungen.

Ew. Hochwohlgeboren

gehorfamft

Weimar den 8. December 1823.

3. 2B. v. Goethe.

180.

An Carl Jojeph Raabe.

[Concept.]

Ew. Wohlgeboren

verzeihen, wenn das Käftchen mit Gemählben erft heute zurückgeht; ein schwerer Katarrh, der mich seit vier Wochen beläftigt, hat gar manche Stockung in meine Geschäfte gebracht.

Aus denen mitgetheilten Bilbern sehe mit Bergnügen, daß Sie so vielen genauen Fleiß auf interessante Gegenstände verwendet, deren Wiederholung Ihnen Vergnügen und Nuten bringen muß.

Mir und den Meinigen wird immer angenehm 2 sehn, von Ihren ferneren Arbeiten als Zeugniß Ihres Andenkens von Zeit zu Zeit etwas vor uns zu sehen.

Weimar den 10. December 1823.

# Un 3. S. Grüner.

[Concept.]

[10. December 1823.]

Em. Moblaeboren

versehle nicht anzuzeigen, daß die wandernden Kisten endlich angekommen sind, und so wäre denn auch diese Sorge beseitigt. Ich hoffe nun bald angenehmere 5 Nachrichten zu vernehmen und geben zu können.

Mit ben besten Grüßen und Wünschen. Weimar den 8. December 1823.

### 182.

## Un Ulrite v. Bogwifch.

Es ist sehr löblich von dir, meine gute Tochter, daß du mir die Supplemente zu der Berliner Zeitung 10 allsobald sendest und mich dadurch das vorgegangene Unglück näher kennen lernst.

Sehr zu bedauern find die guten Menschen, welche mitten in Luft und Freude beschädigt werden und untergehen. Ich zweifle nicht, daß du an den Stu-15 dentchen wirst einigen Theil genommen haben; denn genau besehen, so sind sie auf einem Ball, frisch gekämmt und gebürstet, immer besser zu brauchen, als wenn sie gesotten oder gebraten wären.

Nun lebe wohl, empfiehl mich der guten Mutter 20 und der Frau Tante. Mit mir geht es besser, seit= dem ich bade; ich werde mir's angelegen sehn lassen, bich wieder recht schmuck zu begrüßen, und hoffe von dir das Gleiche.

bein treuer Bater

Weimar den 10. December 1823.

Ø.

183.

Un J. S. M. D. Boifferee.

Weimar den 12. December 1823.

Ihr liebevolles Schreiben, mein Bester, gelangte zu mir gestern Abends, und ich beginne den heutigen Tag mit eiliger Erwiderung.

Um ein achtmonatliches Stillschweigen, wo nicht zu entschuldigen, doch einigermaßen begreiflich zu machen, 10 thu ich am beften, wenn ich hiftorisch verfahre. Aller Meiß während unferes dießjährigen Frühjahrs reichte taum bin, Ende Juni ein heft Runft und Alterthum und eins Morphologie ju vollenden; Juli, August und einen Theil des Septembers bracht ich 15 in Böhmen zu, theils meinen alten Gebirgsforschungen ergeben, theils in heiterer Gesellschaft mich erquidenb; fogar die Boesie ging nicht leer aus, mir selbst und theilnehmenden Freunden zum Beranügen. In Gger blieb ich bis Hälfte Septembers, von dort schrieb ich » mehrere Briefe an die zerftreuten Freunde. Sie auch ftanden auf der Lifte; wie es aber beh'm Abichluß einer solchen auswärtigen Eristenz zu gehen villegt, man findet fich benn doch zulett überrascht, wenn der Reisewagen vor der Thure hält.

Kaum zu Hause angelangt, besuchte mich Staats= rath Schult von Berlin; ein Mann, der vor vielen seiner Namensvettern Ausmerksamkeit, Anhänglich= keit, Zutrauen und Hochachtung verdient.

- Zu gleicher Zeit langte Graf Reinhard mit Familie beh uns an, sein Geburtsfest ward fröhlich und anständig gesehert; und wie es sonst zusammen gut und heiter gewesen, haben Sie selbst von ihm vernommen.
- 53hmanowska, deren anmuthige Gegenwart und unsichätbares Talent mir schon in Marienbad höchst erfreulich gewesen, kam gleich nach ihnen, und mein Haus war 14 Tage der Sammelplat aller Musiksstreunde, angelockt durch hohe Kunst und liebenswürdige Natur. Hof und Stadt, durch sie aufgeregt, lebte so fortan in Tönen und Freuden.

Unmittelbar nach ihr befuchte mich Herr Staats= minister von Humboldt, einer der echten alten Freunde 20 aus der Schillerschen Zeit; hier war das Vergangene leicht gefunden, angeknüpft und bis an die neusten Tage herangesponnen.

Seine Stelle war fodann unmittelbar wieder befetzt durch Professor Zelter, der vom Rheine kam; da
25 denn wieder eine neue Art von vertraulicher Mittheilung begann und bis auf den heutigen Tag fortgesetzt wird.

Diefes alles klingt nun recht fcon und gut, wenn

es nur auch fo glatt abgegangen ware; allein ich ward am 1. November durch äußeren Anlak von einer folden Erkaltung angegriffen, daß die folimmften Folgen daraus entstanden, vorzüglich weil ich sie anfangs ohne ernfte gegenwirkende Cur vernachläffigte; s indem der mit meiner Natur wohlbekannte Sausarzt au gleicher Zeit gefährlich frank warb. Indeffen nahm ein Arampfhuften dergeftalt überhand, daß ich vierzehn Nächte auf dem Seffel zubringen mußte, in einem Ruftande, der den Unterschied awischen Tagen 10 und Rächten aufhebt und fich zu der, an meinen Seiten fich immerfort bewegenden Gefelligkeit gar feltfam verhielt. Wohlthätig war es jedoch. bak biefes aukere fo beftige übel nicht in mein Inneres brang und mein eigentliches Ich wie ein ruhiger Rern 15 in einer ftachlichen Schale für fich lebendig wirkfam blieb. Dadurch ward es möglich, daß ich den Freunden doch einigermaßen theilnehmend erscheinen konnte. auch ein Seft Kunft und Alterthum durch einige Einwirfung und Andeutung zu Stande tam, auch » ein morphologisches gefördert wurde.

Nun rud ich, durch fleißiges Baden von allem Krampshaften nach und nach befreht, einem thätigern Leben wieder zu, versahre jedoch nur schrittweise, denn offenbar hatte mir eine zu lebhafte Anstrengung nach meiner Rücksehr aus dem Bade, wo ich mich hätte ruhiger verhalten sollen, geschadet und äußeren Zusfälligkeiten die Hand gereicht.

Laffen Sie mich nun von Ihren fortgesetten glücklichen Thatiateiten fprechen! Mit Freuden erwart ich die angekündigte Sendung, und ob ich mich gleich gegenwärtig zu einem Auszug aus Ihrem schönen 5 Auffate keineswegs geeignet finde, so werd ich doch niemals aufhören im Ginklang mit Ihren Bemühungen und Awecken zu verfahren. Es kommt jett viel darauf an, das Publicum immerfort an Ihre Borfate, fowie an Ihre Leiftungen zu erinnern. 10 Wie ich diek im vorigen Sefte Kunft und Alterthum au bewirken gesucht, ist Ihnen bekannt geworden: im gegenwärtigen laß ich jenen frühern enthufiaftisch geschriebenen Bogen von 1772 wieder abdrucken, wo man denn die erften Cotpledonen des seit so vielen Rahren 15 immerfort wachsenden und fich gränzenlos ausbreiten= ben Baumes nicht ohne Verwunderung betrachten wird.

Bugleich bring ich die Schickfale des Schlosses Marienburg zur Sprache, um von der Gegenseite das Pfassthum im Ritterthum abzuspiegeln; beides gehört zo zusammen und parallelesirt sich auch gar wundersam in Gebäuden. Und so werd ich sortsahren, Ihr Interesse zum stebenden Artikel meiner Hefte zu machen. Durch die ausssührlichen günstigen Recensionen der Franzosen gewinnt die Angelegenheit einen Raum nach dem andern, und ich wiederhole: es ist wirklich jeho mehr zu thun, das Publicum immer zu erinnern und anzuregen, als zu belehren, woran es, eh' man sich versieht, müde zu werden pstegt.

Daß Sie das schwer zu hebende Irrsal, welches, aus Einmischung des Indischen, durch's Maurische in unser nordliches Beginnen so ungelegen entspringt, zu beseitigen suchen, thun Sie sehr wohl; vielleicht können Sie durch eine gelungene Trennung und s Sonderung die begriffslustigen Franzosen eher als andere Nationen bekehren.

Daß meine früheren Arbeiten nun endlich auch in das Strudelgetriebe der französischen Literatur aufsenommen worden, macht mir wenig Freude, es 10 bleibt allen diesen Dingen kaum etwas mehr als mein Name. Sie sagen mir manches Neue und sprechen sich so gut darüber aus, daß ich weiter nichts zu äußern wüßte; das Beste, was beh allem diesem Getreibe herausgekommen, ist der Abdruck des echten 12 Diderotischen Dialogs, le Neveu de Rameau, beh Brière. Lesen Sie es ja gleich, wenn es noch nicht geschehen wäre; was man mich als Vorredner sagen läßt, dars ich allensalls anerkennen, es ist wenigstens ganz in meinem Sinne geschrieben.

Den Herren v. Humboldt und Raoul v. Rochette empfehlen Sie mich zum schönften; letzterem danken Sie höflichst für seine Sendung und erbitten Verzeihung, wenn mir einstweilen jede Erwiderung unzmöglich wird. Die letzteren unseligen sechs Wochen schaben mich so zurückgebracht, daß ich nicht weiß, wie ich dem Allernothwendigsten nur die Spize bieten soll. Nun bedenken Sie noch zum Schluß das Hauptsgeschäft, das mir in hohen Jahren obliegt, meinen literarischen Nachlaß zu sichern und eine vollständige Ausgabe meiner Werke wenigstens einzuleiten! Es würde mir dieß ganz unmöglich sehn, wenn sich nicht hübsiche junge Leute zu mir gesellten, die sich an mir herauf gebildet haben, mich völlig verstehen, meine Absichten durchdringen und sich anschier, an meiner Statt auf Stoff und Gehalt, der noch so reichlich daliegt, verständigsgeistreich zu wirken. Auch hierin ward beh meinen letzten Übeln ununterbrochen sortsgesahren.

Übergehen darf ich hierben nicht, daß gerade die heftigen Gegenwirkungen mißwollender Menschen, durch Barteigeist aufgeregt und begünstigt, die mir angehörigen Geister erweckt und zum Widerstreben ermuntert haben, indessen ich keine Zeit verliere, theils neuen Erwerb zu gewinnen, theils das Erworbene zu gestalten. Daben freu ich mich täglich, daß ich früher nichts versäumte, mich sest zu gewinnen und immer den Tag aufgab, um Jahre zu gewinnen.

Unter benen, die sich thätig an meiner Seite erhalten, ist Hofrath Meher vorzüglich zu nennen. Seine griechische Kunstgeschichte, von den ältesten Zeiten 25 bis auf Alexander, ist ein unschätzbares Werk für jeden, der mit sich selbst und dem Gegenstand einig werden will. Unsere lieben deutschen Blättler werden es bald um= und umgeschrieben und, was schlimmer ift, in Phrasen verzettelt haben; indessen bleibt es denn doch auf den Repositorien stehen, und jeder Frische kann in der Folgezeit wieder frisch darnach greisen.

Riemer ift zwar sehr beschäftigt, aber er läßt nicht s nach, mir bedeutend folgereich bedzustehn; indem er bed'm Druck der Hefte die Revision des Manuscripts und des Presbogens übernimmt. Rechtschreibung, Interpunction und, was mehr ist, Klarheit und übereinstimmung des Ausdrucks wird hiedurch ge- 10 sichert.

Hieben darf ich nun wohl kaum sagen, daß sowohl überhaupt als besonders im gegenwärtigen reconvalescirenden Augenblick dieß alles sast zu schwer werden will, und daß ich mich geistig recht strack 15 halten muß, um nicht zu weichen und zu wanken. Damit nun die gute Natur vollkommen ausgerichtet und gekräftigt werde, so stehen auch Sie mir beh mit freundlichem Willen und Wollen, mit gutem Sinn und treuer Neigung, damit, was dem Menschen einzeln 20 zu erreichen unmöglich ist, wir, wie bisher, in redlich thätigem Bezug, wenn auch nur aus der Ferne, wechselwirkend leisten und vollenden mögen.

treu anhänglich

25

Weimar den 13. December 1823. Goethe.

## 184.

# Un J. S. M. D. Boifferée.

Es ist mir sehr angenehm, theurer Freund, daß eine Gelegenheit sich findet, Ihnen zu sagen, wie ich am Schluß meines letzten Briefs, vom 13. December, nicht ganz mit mir selbst zufrieden gewesen, als ich serklärte, Herrn Raoul=Rochette nicht antworten zu können; da fühlte ich die Nachwehen meines Übels doppelt schwer, und auch ohne das wäre ich in Berlegenheit gewesen. Ich kannte das Berdienst des würzbigen Mannes lange nicht genug, um mich gründlich und triftig zu äußern, und wie ich alle Phrasen hasse, sind Sie der beste Zeuge.

Nun aber befreht unsere Literaturzeitung auf einmal mein Gewissen; die bezeichnete Nummer, wovon Sie den Ansang endlich abschriftlich lesen, bringt Ihnen bald einige Recensionen, die den Berfasser freuen werden und für mich das doppelte Berdienst haben, mich näher mit Werth und Würde des vorzüglichen Mannes bekannt zu machen und meine eigene Hochachtung gegen ihn auszudrucken. Empsehlen Sie mich ihm bestens, nehmen Sie mit dieser eiligen Sendung vorlieb und behalten mir ein treu freundliches Andenken.

and so for ever

Weimar den 18. December 1823.

Ein Werk, mit Aupfern, ohngefähr unter bem Titel: La Coste de Plaisance, Histoire naturelle de l'Auvergne, ist auf Subscription angekündigt. Wollten Sie gefällig Sorge tragen, daß es sogleich nach seiner Erscheinung zu mir gelangen könnte.

5

### 185.

An F. T. A. H. v. Müller.

Wollten Herr Canzler v. Müller mir wohl diesen Abend Ihre Gesellschaft schenken? Weimar den 18. December 1823.

### 186.

Un ben Grafen R. v. Sternberg.

Behkommende kleine Sendung, verehrter theurer Freund, wäre schon längst abgegangen, hätte mich der 10 November besser behandelt. Von dessen Unbilden aber sage nur Folgendes: ich ward am ersten November, durch äußeren Anlaß, von einer solchen Erkältung angegriffen, daß die schlimmsten Folgen daraus entstanden, vorzüglich weil ich sie ansangs ohne ernste 15 gegenwirkende Eur vernachlässigte; indem der mit meiner Natur wohlbekannte Hausarzt zu gleicher Zeit gefährlich krank ward. Indessen nahm ein Krampsphisten dergestalt überhand, daß ich vierzehn Nächte auf dem Sessel zubringen mußte, in einem Zustande, 20

ber den Unterschied zwischen Tagen und Nächten aufshebt und sich zu der, an meinen Seiten sich immersfort bewegenden Geselligkeit gar seltsam verhielt. Wohlthätig war es jedoch, daß dieses äußere so hefstige übel nicht in mein Inneres drang, und mein eigentliches Ich wie ein ruhiger Kern in einer stachslichen Schale für sich lebendig wirksam blieb. Dasdurch ward es möglich, daß ich den Freunden doch einigermaßen theilnehmend erscheinen konnte, auch ein Heft Kunst und Alterthum durch einige Einwirkung und Andeutung zu Stande kam, auch ein morphoslogisches gefördert wurde.

Nun rück ich, durch fleißiges Baden von allem Krampfhaften nach und nach befreht, einem thätigern 25 Leben wieder zu, verfahre jedoch nur schrittweise; denn offenbar hatte mir eine zu lebhafte Anstrengung nach meiner Kücksehr aus dem Bade, wo ich mich hätte ruhiger verhalten sollen, geschadet und äußeren Zufälligkeiten die Sand gereicht.

20 Nun aber, nach dieser leidigen Klage, seh das Gegentheil ausgesprochen, wie sehr mich das liebe Schreiben, Brzizina den 16. September, zu einer Zeit ergötzte, als ich in Gefolg meiner böhmischen Wallsfahrt mehrere Tage in Eger gar thätig und anmuthig zubrachte, freudig gefördert an Ort und Stelle durch die Erinnerung vorjährigen schönen Zusammenlebens.

Und fo tam benn auch die freundliche zwehte Mittheilung bom 15. November gerade zu einer Zeit, wo ich Zusprache, Anregung und Trostes bedurfte, wossir ich denn, von Herzen dankbar, mich durchaus der Hossinung freue, die uns auf's Frühjahr gegeben ist. Denn wie nöthig beh dem raschen, gewissermaßen wilden und verwirrten Zustande der Wissenschaften seine persönliche Zusammenkunst und mündliches Beschrechen verbundener, mäßiger, aus einer frühern Zeit sich herschreibender Freunde seh, fühlt man jeden Tag. Es ist nichts natürlicher, als daß, beh der immer zusnehmenden Menge von Theilnehmern, das Wünschens- werthe zwar gefördert, aber doch immer auch zugleich, nach Maßgabe der Subjectivität, mit Fremdem, Falschem, Störendem nothwendig vermischt werde.

Wenn denn nun beh allem diesen noch persönliche, ökonomische, politische Zwecke sich mit einschleichen; so wird die Unsicherheit eines Vorrückens immer größer. Ich habe Gelegenheit gar manches dergleichen zu bemerken, das man nicht hindern, nur bedauern kann, und dem man zu gelegener Zeit allenfalls die reinste Redlickeit entgegen zu sehen hat.

Nunmehr zu dem Inhalt des kleinern Backbens:

1) Antithesis Christi et Antichristi, Beschreibung eines Manuscripts in Besitz der Atademie von Jena.

Herr Abbe Dobrowsky exinnerte sich, bet einem Gespräche in Marienbad, diesen Band vor vielen Jahren sin Jena gesehen zu haben, wünschte eine nähere Nach-richt davon, weil er sich vielleicht von einigen Stellen Copien und Abschrift erbitten würde.

2) Eine Garnitur Glasblättchen, die entoptischen Erscheinungen vielfach zu beobachten, besonders aber zu bemerken, daß sie sich mit großer Consequenz nach der Form des Täfelchens richten.

- Die Täfelchen stellt man rechtwinklich auf den schwarzen Spiegel und hält sie bekannter Weise gegen die Himmelsgegenden, da denn besonders Morgens und Abends, beh vollkommen reiner Atmosphäre, die schönsten Erscheinungen nicht außen bleiben.
- 3) Sechs Bogen von dem so eben im Druck begriffenen neusten Stücke Kunst und Alterthum von verschiedentlich bedeutendem Inhalt, denen man, so wie der nächstfolgenden letzten Hälfte, aufmerksame freundliche Theilnahme wünschen darf.
- 15 Auf alle Refultate und Folgen Ihrer so bedeutenden Reise mich im voraus freuend, für den sehr schönen sogleich abzudruckenden Aussach bestens dankend, schließe, damit das Paquet nicht länger verzögert werde, in sicherer Hoffnung eines frühlinglichen Zusammen= 20 kommens.

immer zur Seite,

treu angehörig

Weimar den 18. December 1823. 3.W. v. Goethe.

187.

Un 3. P. Edermann.

Wollen Sie wohl, mein Guter, die Correcturen, 25 welche Sie in die Revisionsbogen mit () bezeichnet eingeschrieben, gleichfalls an das zwehte Exemplar anschreiben; so ginge dieses nach Jena zuruck, jenes bliebe hier. Morgen Mittag, zu gewohnter Stunde wünsch ich Sie beh mir zu sehen.

Weimar den 19. December 1823.

௧.

188.

Un 3. C. Beffelhöft.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

habe dießmal Folgendes zu bemerken.

- 1) Erhalten Dieselben ben Revisions = Bogen 9 und 10, es gab mancherlei dabeh zu bedenken; wollten Sie mir noch einen Abdruck zukommen lassen, damit 10 für völlige Reinigung könne gesorgt werden.
  - 2) Die beiden letten Bogen folgen nachftens.
  - 3) Wie auch der Umschlag mit Inhalt.
- 4) Ingleichen wird der Jrrthum wegen des Bogens 6 durch anderweitiges Manuscript verbeffert. 13
- 5) Die zu Kunft und Alterthum abgesetzten Co-Lumnen können stehen bleiben, nächstens erfolgt Manuscript zum ganzen ersten Bogen.

Weimar den 20. December 1823.

189.

An But Stefanowitsch Rarabschitsch.

Ew. Wohlgeboren

2

haben mir durch die Übersendung einer wörtlichen Übersetzung vorzüglich schöner serbischer Lieder fehr viel

Freude gegeben, sodann aber solche durch Grammatik und Lexikon verdoppelt und verdrepfacht. Ihre bebeutende Sprache hat hiedurch sich auch ben uns den Weg gebahnt und unsern Forschern die Pflicht aufserlegt, sich emsig damit zu beschäftigen.

Berzeihen Sie aber, wenn ich Sie abermals um eine Gefälligkeit ersuche, um eine gleichfalls wörtliche Übersetzung der hier behkommenden serbischen Lieder, besonders des letzten, worin sich ein artiges Ereigniß 10 hervorthut.

Leben Sie recht wohl und bleiben Sie meiner Theilnahme gewiß.

ergebenft

Weimar den 20. December 1823.

J. W. v. Goethe.

190.

Un F. T. A. B. v. Müller.

Ew. Hochwohlgeboren

15

25

vermelde sogleich, daß gestern Abend eine Blechkapsel mit meinen englischen Porträts ben mir abgegeben worden. Da sie einmal hier im Hause sind, so wünschte ich, daß sie in meiner Gegenwart aufgemacht würden, damit man sogleich rathschlagen könnte, wie sie gut verwahrt und als frische Ware den Liebhabern vorzulegen seben.

Mich beftens empfehlend.

zu jeder Stunde bereit

Weimar den 21. December 1823.

G.

An Johann Georg Reuburg.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

haben mir vorlängst die Nachricht gefällig ertheilt, daß unsere gute Tante Melber nun auch von uns geschieden seh. Ihr hervisches Gemüth, das sie in keiner Lage verließ, hat ihr über manche rauhe Lebens= 5 pfade geholfen und sie auch zulest wieder unter gün= stigen Umständen getragen und erhalten. Man konnte sie unter die Personen rechnen, welche die Natur manch= mal aufstellt, um zu zeigen, was für Vorzüge sie unter den einsachsten Bedingungen den Menschen zu gewähren wermag. Ich wünsche, daß unsere sämmtlichen werthen Familienglieder, besonders die lieben Ihrigen eines langen Lebens heiter genießen mögen.

Die Absendung eines Naturforschers macht Ihrer naturhistorischen Gesellschaft Chre, und dem wackern s Mann wird die Ausführung vielen Ruhm bringen. Wollen Sie mir, wenn unter denen von ihm zu hoffenden Naturschäßen einiges abzulassen wäre, davon gefällige Nachricht geben, so würde ich es dankbar erkennen. Wir haben auch gar manches Hübsche w doppelt, welches alsdann dagegen zu Diensten stünde.

Mich auf's beste geneigtem Andenken empfehlend, alles Gute wünschend, fortdauernde Theilnahme versfichernd.

Weimar den 21. December 1823.

## Un F. 23. Riemer.

Sie haben wohl die Gefälligkeit, mein werthefter, die Bogen noch einmal durchzugehen. Es haben sich, wie es zu gehen pflegt, wieder neue Jrrthümer gefunden. d. 22. Dez. 1823.

### 193.

# An ben Großherzog Carl Auguft.

5

Ew. Königliche Hoheit verzeihen gnädigst, wenn ich über die Bürgerische Angelegenheit noch nicht aussührlich berichtet; zur Entschuldigung diene vielleicht, daß die Sache völlig abgethan ist.

Mit ber im britten Bande der sämmtlichen Bürgerischen Werke und zwar in der Vorerinnerung Seite IX und in den Anmerkungen S. 223—25 ein= geführten weimarischen Subscription hat es seine völlige Richtigkeit. Der damals schon lebhafte und nachher so viele Jahre sich immer gleich gebliebene Trieb, von Weimar aus alles Löbliche und Gute zu fördern, mußte beh dem Anerbieten Bürgers rege werden, als er Lust bezeigte den Homer zu übersehen. Wie ein solches an= und eingeborne Talent sich auch in diesem Falle benehmen, was es leisten würde, unterlag keiner genauen Untersuchung, weil man gewiß war, daß am Ende Sprache und Literatur daburch um manches würden gefördert sehn.

Man begnügte sich auch nicht mit dieser schriftlichen Zusage, sondern man legte die Summe von fünf und sechzig Louisd'or in meine Hände. Allein weder die Theilnahme des Publicums, noch Bürgers Beharrlichkeit stimmten in den wohlmehnenden Vorsat; s die Sache gerieth in Schwanken und Stocken, wo denn zulett wenig Hoffnung übrig blieb.

Da aber einmal das Geld zu Bürgers Gunsten bestimmt worden, der sich aus kümmerlichen Umständen nie zu erholen wußte, so beschloß die ansehnliche Ge= 10 sellschaft, ihm diese bedeutende Unterstützung angedeihen zu lassen, wenn auch die Bedingung unerfüllt geblieben war. Ich sendete ihm das Geld, erhielt seinen Dank und richtete ihn aus.

So viel weiß ich mich genau zu erinnern; ja ich 15 wollte noch Ort und Stelle angeben, wo das Berschiedene beschlossen, realisirt und ausgeführt wurde. Schriftliche Zeugnisse haben die Jahrss und Begebens heitswechsel mit aufgezehrt.

Hier unterstehe mich nun ben Ew. Königlichen woheit unterthänigst anzufragen, ob ich nicht, da der Herausgeber Bürgerischer Schriften diese Sache zur öffentlichen und ganz eigentlich literarischen gemacht hat, der völlige Abschluß derselben ihm aber unbestannt ist und andern problematisch dünken möchte, woeshalb in dem nächsten Heste von Kunst und Alterthum vorgemeldete Aufklärung geben und die Angelegenheit dadurch beendigen, auch alle Hossfnungen, die

gewiffermaßen die Geftalt von Forderungen annehmen, völlig beseitigen folle.

unterthänigst

Weimar den 23. December 1823. 3. W. v. Goethe.

194.

Un F. T. A. H. v. Müller.

Em. Hochwohlgeboren erhalten hieben die zwen verlangten Vorträte für Frau von Riedefel wohlgepactt; Rath Saage hat das feinige icon heut früh erhalten.

Weimar den 24. December 1823.

௧.

195.

Un 3. C. Beffelhöft.

[Concept.]

5

10

Ew. Wohlgeboren erhalten hieben die Revision des Bogens 6 Morphologie, ingleichen den Umschlag zu Kunft und Alterthum. Bu dem neuen Stud biefes lettern wird nachftens In den Seften Natur= einiges Manuscript folgen. 15 wiffenschaft und Morphologie dagegen wird wohl einige Paufe eintreten, welches vorläufig zu melben nicht verfehle. In der gegenwärtigen, uns allen fo wichtigen Epoche Gefundheit und ununterbrochene Thätigkeit wünschend, wie ich denn auch Herrn 20 Frommann mich beftens zu empfehlen bitte.

Weimar den 28. December 1823.

Un 3. F. Blumenbach.

Hochwohlgeborner

Infonders hochgeehrtefter Herr!

Was konnte mir in so trüben und überdief bom Ratarrh umlagerten Stunden für eine angenehmere Ausficht erscheinen, als auf jene unverfiegbare Spring- : quelle, welche nun bald hundert Jahre ihre Zusage vollkommen erfüllt. Nuken und Zierde, nicht etwa im engen Geheg, sondern im fregen Gebiet der weiten Welt zu verbreiten. Wie beruhigend und fraftigend muß es mir senn, wenn die vorzüglichsten der lebenden o Männer mich in ihren außerwählten Kreis freundlich aufnehmen, wodurch ich mich für das, was ich aewünscht und gewollt, höchlich belohnt fühle, wie auch meine Leiftungen im Gange des Lebens und Sandelns mogen zurückgeblieben fenn. Wäre es mir boch ver- 15 gönnt, meinen aufrichtigften Dank perfonlich auszusprechen und zugleich die unschätbaren consequenten Thätiakeiten zu bewundern, die, einander wechselseitig belebend, auf unsterbliche Wirkung hinweisen.

Gegenwärtiges blieb einige Zeit zurud, weil ich w bie anvertrauten Bücher sogleich mitsenben wollte; sobald sie wieder zu meinen Händen gelangen, folgen sie ungefäumt.

Möge das nächste Jahr mir auf irgend eine Weise das Glück Ihrer persönlichen Gegenwart abermals »

verleihen; den theuersten Ihrigen, welche einzeln und zusammen beh uns immer einen herzlichen Willsomm finden werden, mich auf das allerbeste und schönste empfehlend.

unwandelbar

treu anhänglich

und ergeben

Weimar ben 29. December 1823. 3. W. v. Goethe.

197.

An C. E. A. v. Hoff.

[Concept.]

5

# Ew. Hochwohlgeboren

10 nehmen behkommende sehr verspätete Sendung freundlich auf; nur mit wenigen, aber in sich bedeutenden und dringenden Entschuldigungsworten kann ich sie diesen Augenblick begleiten. Das Heft kam vor meiner Badezreise nicht zu Stande, und das vergangene Halbjahr is ist mir im Guten und Bösen so eilig vorbehgegangen, daß ich jeht erst am Schlusse des ganzen mich nach allen zurückgebliebenen Schulden umsehen kann.

Möge Ew. Hochwohlgeboren ein ftandhaftes Wohl= ergehen begleiten und Sie den Dank für so vieles 30 gründliche Gute, das Ihnen die Wissenschaft schuldig geworden, von den zahlreichen Freunden derselben und zugleich sicherer und freudiger durch inneres Bewußt= sehn, sich ernstlich bemüht zu haben, ununterbrochen belohnt werden. Ich, für meinen Theil das Geleistete bankbar anerkennend, unterzeichne mich mit besonderer Hochachtung und Anhänglickeit.

Weimar den 30. December 1823.

## 198.

## Un Ottilie v. Goethe.

Der Frau Geheime Cammerräthin hätte ich schon beh'm Abschiedskusse zu diesem schönen und bedeutenden Charakter Glück wünschen können, ich wollte es aber lieber versparen, um nach dem herrlich leuchtenden Berlin ihr einen hübschen milden Familienstern nach zu senden.

Daß August sehr vergnügt seh, wird er selbst melden, und in allen Bezügen und Betrachtungen ist es nichts Geringes. Möge dir denn auch auf deinen Weltwegen und Stegen alles Gute bereitet sehn. Empsiehl mich deinem freundväterlichen Wirth und 1s allen Angehörigen. Unsere Lebensweise kannst du dir denken, von der deinigen wünschen wir nähere Nachricht.

Wenn einer beiner jungen Freunde in die Haude und Spenerische Zeitung beykommende Nachricht kann 20 inseriren lassen, so wird es mir sehr angenehm sehn; vielleicht interessirt man sich auch in Berlin dafür, daß ich gerade den Paria, an dem man jetzt auf bem Theater theilnimmt, auch zur Sprache bringe;

durch welche Wechselwirkung wohl einige Aufklärung zu besserem Genuß fich hervorthun möchte.

Soviel für heute, bey eilenden Stunden und nicht zaudernder Post. Möge dir alles zum besten gerathen 5 und gelingen.

treulichst

Weimar den 30. December 1823.

ଔ.

199.

Un C. G. Frege.

[Concept.]

Em. Wohlgeboren

verfehle nicht anzuzeigen, daß die für Rechnung der 10 J. G. Cottaischen Buchhandlung in Stuttgart durch die Post an mich gesendeten:

Athlr. 500, in Convent. 20 Kreuzern richtig angekommen find; worüber ich hiemit quittire und, für baldige Expedition verpflichtet, mich fernerem 15 Wohlwollen empfehlend die Ehre habe mich zu unterzeichnen.

Weimar den 30. December 1823.

200.

An Amalie v. Levehow, geb. v. Bröfigte.

Das alte Jahr, das mir so viel Schönes und Gutes gegönnt hat, soll nicht vorübergehen ohne daß 20 meine theuern Freundinnen abermals ein Wort des Grußes und Dankes vernehmen. Iwar hat der November mich nicht aufs beste behandelt, doch giebt die Aussicht auf den letzten, und in dessen Gefolg auf den längsten Tag neuen Muth und Hoffnungen. Möge das Alles nach Wunsch gelingen!

Daß H. Edgworth auch uns mit einem Besuche s beglückt haben Sie aus dem eingeschobenen Billet gesehen. Er zeigte sich wie sonst, zuvorkommend unterrichtet, so gar angenehm, nur mit der Kammerjungser, zulet auch mit einem Kutscher wollte es nicht in Ordnung kommen.

Daß ich mit meinen Gedancken oft genug in Böhmen gewesen lassen Sie mir gelten, was aber sagen Sie wenn ich melde daß eine Zeichnung vom Hasenberge, mit Klippen und Kuinen, mir ganz unerwartet neulich vor Augen trat. Ich betrachtete ihn mit veiniger Scheu: ob nicht etwa gar an und auf demfelben mich die Strase irgend eines Kirchenraubs, oder sonstigen Vergehens, wie es auf Engelhaus der Fall war, drohend erwartete; doch will ich mir von so liebenswürdigen Richtern alles gefallen lassen, die ja wwohl behülflich sind das allerschlimmste zu überstehen.

Wenn ein schlandes, liebes Kind sich niederbeugt und meiner gedenckend ein Steinchen aufhebt, so ist das zu den hundert Stellungen in denen ich sie vor mir sehe wieder ein neuer Gewinn; sie mag mir ja s die Früchte ihrer Bemühung nicht vorenthalten.

Unserm Weimar-Egerischen Chpaar hab ich nur bas Beste nachzusagen; dieser extemporirte Bund hat

fich glücklich bewährt; die Art der jungen Frau, die Sie kennen, verschafft ihr überall freundlichen Empfang; die Kinder hat sie durch Freundlichkeit und Sorgfalt gewonnen; so wie durch bescheidnes Betragen die Familie, so daß sie sich in ihren hiesigen Verhältnissen recht wohl gefallen kann.

Nur vor einiger Zeit betraf ben tüchtigen Arzt eine schwere Kranckheit, zwar nur von kurzer Dauer, aber doch in Augenblicken für die Gattinn und für 10 uns alle, die das größte Zutrauen zu ihm haben, äußerst peinlich. Indessen ist auch das vorüber gegangen und wir haben Ursache die besten Hoffnungen zu hegen. Sie ist sehr froh und danckbar noch in Ihrem Andencken zu leben.

Und so bleibt mir eine neue Seite noch übrig 15 welche nur den geringften Ausbruck meiner Gefinnungen und Bunfche zu faffen Raum genug gabe. Bu gleicher Zeit aber fteht der neue Wand-Calender von 1824 por mir wo die awölf Monate awar reinlich aber 20 auch vollkommen gleichgültig aussehen. Bergebens forsch ich welche Tage sich für mich roth welche düster fich färben werben; die ganze Tafel ist noch in Blanco, indessen Wünsche und Soffnungen bin und wieder fcmarmen. Mögen die meinen den Ihrigen begegnen! 25 Möge sich dem Erfüllen und Gelingen nichts! nichts! entgegen setzen! Sagen Sie Sich unter einander alles in traulicher Stunde, wie es auf der Terasse, im hin= und herwandeln weitläufiger auszuführen wäre.

Meine nächsten Aussichten aber, beren Gewährung ganz von Ihnen abhängt, lassen Sie mich nicht zu lange entbehren. Wo und Wie? haben meine Gebanden Sie aufzusuchen? Gute Nachrichten von allen Herzlich gegrüßten, den Herren Grafen und die theuren seltern mit eingeschlossen, mit Sehnsucht hoffend und ermartend.

treu anhänglich

Weimar. Sylvefter Abend 1823.

௧.

## 201.

Un Abele Schopenhauer.

Mit freundlichster Anzeige: das anvertraute Käftchen "
seh wohl gepackt im Begriff den Weg nach dem neuen Jerusalem oder Babylon anzutreten, frage an: ob Fräulein Abele heute Abend um 6 Uhr mir das Vergnügen Ihrer Gegenwart schenken wolle. Zu schicklicher Unterhaltung steht und liegt ein prosaischer und "
poetischer Reisender bereit.

Mit den besten Grüßen und Wünschen. Weimar den 31. December 1823. Lesarten.



Der siebenunddreissigste Band ist, auf Grund der von dem Redactor der Vierten Abtheilung, Bernhard Suphan, für die mit Band 31 beginnende Folge aufgestellten Bestimmungen (vgl. 31, 283 fg.), mit Benutzung der vorhandenen Vorarbeiten von Hans Gerhard Gräf bearbeitet. Er enthält Goethes Briefe von April bis December 1823. Die redactorischen Geschäfte übernahm in Vertretung Carl Schüddekopf.

## Wiederholt aus den vorigen Bänden:

Briefe von und an Goethe befinden sich, wenn nicht das Gegentheil ausdrücklich bemerkt wird, im Goethe- und Schiller-Archiv unter den alphabetisch geordneten Briefen.

Es bedeutet g eigenhändig mit Tinte,  $g^1$  eigenhändig mit Bleistift,  $g^2$  eigenhändig mit Röthel,  $g^3$  eigenhändig mit rother Tinte. In den Handschriften Ausgestrichenes führen die Lesarten in Schwabacher Lettern an, Lateinischgeschriebenes in Cursivdruck.

Handschrift in dem Fascikel der Oberaufsicht "Von Serenissimo erhaltene auf ein besonderes Geschäft jedoch nicht immer bezügliche Briefe und Notizen 1821 — 1823" (Tit. 1 Nr. 9), Bl. 87, rechtsspaltig, Johns Hand 1, 9 g Linksspaltig die Antwort des Adressaten vom 3. April 1823. Gedruckt: Vogel, Goethe in amtlichen Verhältnissen S. 214 und Briefwechsel II, 212

Vgl. Tageb. IX, 30, 27. 28

1, 2 vgl. 4 d. B. und 65, 16

3 Wegen nochmalige vgl. zu Bd. 34 Nr. 134; Büschings
Beschreibung erschien 1823

4 Büsching hatte durch den

Verlag Duncker & Humblot einen Pracht-Einband besorgen lassen (Eing. Br. 1823, 171), vgl. 2, 16.

2. Vgl. zu 4102 (Bd. 14). Johns Hand 1, 18 g Gedruckt: Briefwechsel III, 302

Vgl. Tageb. IX, 31, 9—11. Antwort auf des Adressaten undatirten Brief vom 29. März, Briefwechsel III, 303 1, 14 Bogen 3 aus Kunst und Alterthum IV, 2, vgl. 1, 14. 3, 19. 7, 12. 8, 4. 9, 4. 10, 21. 11, 3. 12, 22. 17, 11. 36, 12. 37, 6. 40, 6. 42, 5. 44, 1. 45, 14. 46, 16. 50, 12. 21. 51, 1. 63, 21. 69, 4. 74, 26. 75, 22. 85, 3. 19. 93, 20. 96, 12. 98, 1. 99, 2. 18. 102, 22. 103, 7. 104, 2. 121, 24. 135, 18. 185, 20. 187, 13. 195, 14. 232, 22. 276, 13. 279, 10.

3. Vgl. zu 268 (Bd. 2). Johns Hand 2, 12 g Gedruckt: Briefwechsel II, 321 unter'm 23. April

Vgl. Tageb. IX, 31, 12. 13. Antwort auf des Adressaten Brief vom 27. März, Briefwechsel II, 321 2, 3 Knebels Übersetzung des "Hymnus zum Schlusse der Jahreszeiten, von Thomson" (Literarischer Nachlass und Briefwechsel I, 12) 7 Knebels Sohn war als Hauptmann und Jagdjunker in den Dienst des Fürsten Reuss-Ebersdorf getreten, den er einige Zeit später nach England begleitete, vgl. 42, 22. 43, 12. 94, 16.

4. Concept von Johns Hand in dem zu 1 d. B. genannten Fascikel, Bl. 88 2, 15 daß üdZ 20 zugleich g aus fogleich 3, 3 baher nach mir [g gestr.] 5 zu nach mir [g gestr.] 8 benn nach mich [g gestr.] unter g über mit Gedruckt: Vogel, Goethe in amtlichen Verhältnissen S. 215 (mit Ergänzung der Namensunterschrift)

Vgl. Tageb. IX, 33, 6. Antwort auf des Adressaten Brief vom 14. Februar 1823 (Eing. Br. 1823, 116) 2, 15 vgl. 1, 2 16 vgl. zu 1, 4 17 vgl. zu 1, 2 20 vgl. Tageb. IX, 32, 2. 3. 33, 7 3, 3 vgl. 4, 19. 6, 4. 20. 8, 14. 10, 22. 12, 14. 13, 15. 14, 20. 15, 6. 16, 19. 20, 3. 25, 21. 27, 11. 34, 13. 37, 13. 39, 18. 41, 8. 43, 23. 49, 4. 51, 11. 62, 5. 65, 2. 70, 19. 76, 7. 79, 4. 83, 7. 85, 1. 10. 90, 7. 93, 23. 95, 15. 101, 16. 105, 7. 124, 21. 134, 2. 188, 21. 203, 27. 209, 19 7 Es geschah in des Adressaten Brief vom 27. April, Eing. Br. 1823, 149.

5. Handschrift in der Hirzelschen Sammlung der Universitätsbibliothek zu Leipzig. Johns Hand 4, 23 g Gedruckt: Briefe an Leipziger Freunde 2 S. 336, Goethe und

Leipzig II, 280. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 31, woraus zu bemerken: 3, 15 hiernachst q 18 Auf - geschriebenen a aus Gin geschriebenes 19 mas q gestrichen und wieder hergestellt bem nach dief 23. 24 morden — möchte q aus fen, murde 4. 2 febn a aus feb 6 einige aus einiger folder folde [aus folder] nach an [üdZ 7 gefteigerten g1 aus gefteigerter theatralischen a aus theatralifcher s unb a üdZ 9. 10 angutnüpfen g aR für anzuschließen [g aus anzuführen] Darauf folgt g gestrichen welchen Auffat ich vielleicht [a über jedoch erst] noch [a aR] in das gegenwärtige [g über folgende] Beft einzuschalten Raum finde [g aus einschalten (g aus einführen) fann] 13 gefälliaft mitzutheilen g aus zukommen zu laffen 15 fich g aus ich tiefften q aus tiefen 17 moge - bleiben g aus barf ich nicht borb [q über laffen] 19 Ihres g aus ihres 20 an der g über 21 gewiß g üdZ 23. 24 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 32, 3. 4. 33, s. Antwort auf des Adressaten Brief vom 15. Juli 1821 (Eing. Br. 1821, 236), der Hermanns Programm "Euripidis fragmenta duo Phaethontis" begleitete, vgl. Tageb. VIII, 80, 23. 24. 312 3, 19 Kunst und Alterthum IV, 2, Bogen 1. 2, vgl. 36, 12. 243, 22 20 "Zu Phaethon des Euripides", Kunst und Alterthum IV, 2, 152 4, 3 vgl. Tageb. IX, 4, 18. 11, 1. 6 6 vgl. Kunst und Alterthum IV, 2, 158 (Werke XLI, 2, 64) 19 vgl. zu 3, 3.

- \*6. Concept von Johns Hand, alph. (Blatt 2 des Bogens enthält 7 d.B.) 5, 3 seiner g aus seit er 5 boch g über man 6.7 möge sie g aus wibmen möge und 13 bie] in: bie 15 bet thätigen als Hörsehler für bestätigen auszusassen und letzteres einzusetzen, lag kein zwingender Grund vor 20 jurus.
- 5, 2 Nicht in den Acten 6 vgl. 11, 27. 25, 3. 56, 21. 58, 15. 69, 10. 81, 12. 109, 4. 123, 24. 130, 16. 134, 27. 141, 2. 151, 25. 181, 18. 208, 10 11 Naturwissenschaft II, 1, Bogen & 18 Gestorben 30. März, vgl. 65, 10 und zu Tageb. IX, 30, 20.
- \*7. Concept von Johns Hand auf dem zu 6 d. B. genannten Bogen. Adresse An Herrn Prof. Schwägrichen [g aus Schwegerchen] nach Leipzig 6,3 Sie g über wir 4 in fernem g aus im fernen 7 bavon g üdZ 8 möchte g aus möcht ich 10 in nach mich [g gestr.] 11 fernerem wünsche g aus zu geneigtem (g aus geneigten) Andenken ferner empfehle.

Vgl. Tageb. IX, 34, 23. Antwort auf des Adressaten Brief vom 2. April im G.-Sch.-Archiv, der beginnt: -Ew. Excellenz das Diplom der Edinburger Gesellschaft der Wissenschaften, welche unter Walter Scotts Vorsitz Ihren Nahmen als den eines einstimmig gewählten auswärtigen Mitgliedes in ihr Buch denselben Tag eintrug, da ich in Edinburg der Überbringer der ersten Nachricht Ihrer Besserung von schwerer Krankheit war, zu übersenden, erhielt ich den Auftrag und ich eile. Ihnen Kenntniss davon zu geben, da ich das Diplom der Englischen Posteinrichtungen wegen in meine Kisten legen musste, die später nachkommen": das von der Roval Society of Edinburgh am 3. Februar 1823 ausgestellte Diplom wurde am 8. August durch den Adres-6,4 vgl. zu 3,3. saten übersandt (Eing. Br. 1823, 241)

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 9. April 1823 an F. S. Voigt, betr. ein Gesuch des Hofgärtners Baumann, in dem Fascikel der Oberaufsichts-Acten "Botanisches Institut. Museum und Garten zu Jena betr. 1. April 1821 bis 31. December 1829" (Tit. 3 Nr. 3 Bd. 2), Bl. 49.

8. Vgl. Bd. 32 S. 257. Johns Hand 8, 8. 9 g 8, 2 bem Gedruckt: Briefwechsel S. 224. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 36, worans m bemerken: 6, 13 lieben a üdZ 14 bem Doppelfeste q aus ben Doppelfeften 18 beffen g aR für das 7, 4 niemand nach mir [g gestr.] 5 fonne g aus konnte 7 für fich g über dabin s gewiß g über selbst 13 beren Truck aR für die 14 beutete nach war [g gestr.] in nach bin [g gestr.] 28 mogen q 8,2 dem g aus ben 3 ihm g über ihnen 5 bringt g über 8—10 fehlt mit Ausnahme des Datums 10 10.] 11.

Vgl. Tageb. IX, 33, 20. 35, 5 6, 13. 14 Für das "Frankfurter Aesculapsfest" (Tageb. IX, 23, 2), durch das am 9. März gleichzeitig Goethes Genesung und die Geburt des Kronprinzen von Württemberg gefeiert worden war, hatte Reinhard ein Gedicht auf jene, seine Tochter eines auf diese verfasst, vgl. Lang, Graf Reinhard S. 473, Tageb. IX, 24, 12 und Kunst und Alterthum IV, 2, 188 20 vgl. zu 3, 3 7, 1 Wahrscheinlich Luis Maria de Bourbon, der am 18. März 1823 in Madrid gestorbene Cardinal und Erzbischof von Toledo 12 Kunst und Alterthum IV, 2 (vgl. zu 1.14) und

Zur Naturwissenschaft II, 1, vgl. 11, 3. 14, 4. 17, 11. 28, 16. 37, 6. 42, 5. 45, 14. 50, 12. 69, 5. 76, 1. 81, 18. 85, 3. 93, 20. 96, 12. 98, 7. 102, 16. 23. 121, 25. 180, 24. 185, 21. 195, 11. 232, 22. 233, 9. 234, 12. 247, 9. 276, 14. 295, 10. 17 16. Februar 8, 1 Abschrift des Gedichts Charon. Neugriechisch (Kunst und Alterthum IV, 2, 49).

9. Vgl. zu 6161 (Bd. 22). Johns Hand 10, 18 a 10,12 mid mir Gedruckt: Boisserée II, 353. 9.7 ein] eine Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 34, woraus zu bemerken: 8, 19 empfand g über hab 20 trefflicher nach empfunden [g gestr.] 23 redlich q über herein verschiebenften q aus entschiebenften 4 erfahren g über gesehen 5 immer q über wieder 13 ift q über war 14 merben a über fönnen 17 laft fich g über konnen wir 20 ben a 25 mochten a aus mochte aus bem 24 fie g über ich 10, 2 s einem] einen 8 benuten! q aus benuten. bon nach auch 11 rührt a aus gerührt 12 da q aus daß fie] Sie a über biefer 16 Erwiederung g über Wirfung in die ferne 16. 17 fich - erweist g aus lebhaft ift 18. 19 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 35, 6 × 8, 13 August führte während Goethes Krankheit die Correspondenz mit dem Adressaten 14 vgl. zu 3, 3 9, 7 "Von deutscher Baukunst 1823" (Kunst und Alterthum IV, 2, 139) 11 Kunst und Alterthum IV, 1, 169; vgl. 43, 18 21 vgl. Naturw. Correspondenz I, 232 und Tageb. IX, 27, 28 10, 9 vgl. 62, 3. 71, 19.

10. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand 12, 26. 27 q27 Den Gebanten 12, 22-28 Später hinzu-11, 24 jenes Gedruckt: Briefwechsel S. 268. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem Fascikel des G.-Sch.-Archivs "Naturwissenschaftliche Correspondenz I", Bl. 99, woraus zu bemerken: 10, 21 Bogen g aus Aushängebogen 22 abgedruckt g aus abgebruckten Manuscripts 23 mitgetheilten nach in Briefen [a gestr.] 11.5 mehr a aus viel mehr [a aus viel= 7 meiner nach auch Ihnen 11-14 Wie - wollen aR mit Verweisungszeichen 13 beffen q aus bes 20 ihm q aus 22 find q über seven 21 ohngefähr nach die 23 bene= tianischen — genuesischen g aus genuisischen 27 Den Gebanten 28 ber Erbe g üdZ 12, 1 schone q aus schonere üdZ 7 er aus es 8 hatt 11 aufnimmt aus aufhebt 14 bas

aus daß 18 uns g über mich 20 jederzeit g über immer 22—25 Später hinzugefügt 24 fich g aR 25 ziehe g über 180—25 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX. 33, 19. 36, 10 10. 21 Wahrscheinlich Bogen 4 und 5 von Kunst und Alterthum IV, 2, darin über Mantegna 22 vgl. zu 3, 3 11, 3 vgl. zu 7, 12 9 Paula Gonzaga, Bildniss von Barbarelli. vgl. 35, 27. 39, 3 und Tageb. IX, 20, 24 11 Thioli, vgl. 39, 3. 46, 18. 47, 1. 54, 16. 68, 4 21 vgl. 34, 20 27 vgl. Goethe an Schultz 9. December 1822, ferner 69, 10 und zu 5, 6.

\*11. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand 13, 2 fcjenten, augleich durch Zahlen aus fogleich fchenten

12. Vgl. zu 8019 (Bd. 29). Johns Hand 14, 18 g 13,7 Soum lies Soum (Carus und Goethe schreiben durchaus Hohm) 19 ihrer 3hrer 20 ihren auf Rasur aus Ihren 14, 10 in Bohmen fehlt Gedruckt: Göthe. Zu dessen nähe rem Verständniss von C. G. Carus, Leipzig 1843, S. 25. Dazu ein Concept von derselben Hand, in dem Fascikel "Correspondenz mit Carus. 1821, Bl. 18, woraus zu bemerken: 13. 7 Hohm q aus Hoim s ibn q aus ibm 9 mir es aus mich 10 jungen nach Ma 12. 13 und — gefördert q 14,6-14 nach 17 als späterer Zusatz meinem q aus mein mit Verweisungszeichen 6 gerne Trinkglas g aR für Glas 10 borjährigen g über letten ben nach soldes [g gestr.] 11 auf - Beife g aR fur durch diefelbe Kunft 13 bor - bringen g über bemerten laffen 18. 19 fehlt mit Ausnahme des **Datums** 

Vgl. Tageb. IX, 36, 23. Antwort auf des Adressaten Briefe vom 20. Februar und 14. März in demselben Fascikel. Bl. 14. 17 13, 7 vgl. zu Tageb. IX, 29, 25 15 vgl. zu 3.3 22 vgl. Tageb. IX, 22, 12 und den von Goethes Sohn im Namen des Vaters an Carus geschriebenen Brief vom 10. März (vgl. Bd. 36) 14, 2 vgl. 22, 10 3 "Urform der Schalen kopfloser und bauchfüssiger Weichthiere", Morphologie II, 1, 17, vgl. 233, 12. 13 6 vgl. 17, 9 12 vgl. 17, 18. 22, 14

13. Handschrift, eigenhändig, in der Hirzelschen Sammlung der Universitäts-Bibliothek zu Leipzig. Gedruckt: Briefwechsel <sup>2</sup> S. 177

Vgl. Tageb. IX, 36, 24 14, 20 vgl. zu 3, 3.

\*14. Vgl. zu 3718 (Bd. 13). Nr. 3394. Johns Hand 15. 6 heraliche 16 ben bem 16, 13 ber bes 16, 9 gein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 32, woraus zu bemerken: 15, 6 herglich 7 gludlichen 8 Ihrer Gefinnungen 10 empfindet g über fehlt 15 3hro g über derselben 17 es g aR 20 burch nach alsdann [g gestr.] 21 unter: zeichneten - eigenhändig, g aR mit Verweisungszeichen Gine — gleichfalls. aR mit Verweisungszeichen 22 culindrische a über runde 16,1 fende g über folgen 9. 10 fehlt mit Ausnahme des Datums vor 11 P. S.

Vgl. Tageb. IX, 37, 17. Antwort auf des Adressaten Briefe vom 11. März (Eing. Br. 1823, 80; Lenz hatte am 2. März Abends erfahren, Goethe sei todt, und war bis zum 7. März in diesem Irrthum geblieben) und 6. April (Naturw. Correspondenz I, 253) 15,6 vgl. zu 3, 3 15 vgl. 23, 1. 45, 7. 48, 9 23. 24 Lenz hatte vorgeschlagen, auch den Kronprinzen von Schweden zum Mitglied der mineralogischen Gesellschaft zu Jena zu ernennen 16, 13 vgl. Tageb. IX, 36, 7. 17.

15. Vgl. zu 6326 (Bd. 22). Wahrscheinlich Johns Hand 17, 16 g Gedruckt: Erinnerungen an Moritz Seebeck S. 149. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 29, woraus zu bemerken: 16, 19 Arife g aus Cryfe 21 beffern 22 fühl 23 Unter Absatz 24 ich fehlt 25 theuerer 17, 1 heitern 5 barf. Darnach folgt mit Absatz, g<sup>1</sup> gestrichen

Und so darf ich Sie wohl ersuchen mir einige wenige Blätter zu gönnen, die ich in das neuste Heft zur Naturwissenschaft, woran so eben gedruckt wird, mit aufnehmen und dasselbe dadurch so wie das Frühere mit Ihrem theuren Namen zieren könne.

Die lebhafteften Brufe an die theuren Ihrigen

5 Einige Absatz als] in 9 mir zukommt] zu mir gekommen Was Absatz 11 Hefte (g über Bände), die ich balb zu beendigen hoffe 12 Wobeh mir 14 Mit Absatz 16. 17
kehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 37, 22 16, 19 vgl. zu 3, 3 17, 11 vgl. zu 7, 12.

16. Vgl. zu 8019 (Bd. 29). Johns Hand 18, 15 g
17, 24 augelt 18, 11 bie auf Rasur aus ber Gedruckt:

Göthe. Zu dessen näherem Verständniss von C. G. Carus, Leipzig 1843, S. 26. Dazu ein Concept von derselben Hand, in dem zu 12 d. B. genannten Fascikel, Bl. 19, woraus zu bemerken: 17, 23 bem Weißen  $g^1$  aus ben weißen erscheint  $g^1$  aus erscheinen 24 und nach das 18, 6 zerspringen  $g^1$  aus durchspringen zeigt  $g^1$  aus zeigen kleine  $g^1$  aus kleinen 7 aufommt 8 Chroagenesie Sperrstrich  $g^1$  12 bessen  $g^1$  21. 16 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 37, 23 17, 18 vgl. zu 14, 12 19 vgl. 14, 6.

17. Handschrift in der Autographen - Sammlung von Brockhaus zu Leipzig, facsimilirt in der Brockhaus'sel Festgabe "Zum 28. August 1899" S. 56 Johns Ha 20, 13 g Der Strich nach 19, 24 g Adresse auf dem Bri umschlag von Johns Hand An Grafin Auguste Berns Stollberg Unaben in Borbesholm burch Samburg Kleines rothes Siegel, darüber g 3. 23. v. C. druckt: Arndt 2 S. 76. Dazu ein Concept von dersel Hand, Abg. Br. 1823, 13, woraus zu bemerken: 18, 17 gekannten g1 aus wohlbekannten 21 aqubre reiche g aR für Könige [g auf g1 üdZ] Reiche ftabte g auf g1 aus Stabte 3 Wälber und a auf a1 4 Wir nach haben [g ge jugendlich g über selbst s burchaus g aR für es immer auch g üdZ 6 einige m noch [g gestr.] 7 laffen nach jedoch [g gestr.] q1 aus bleibt 13 Wirfen über Würden 16 erlenchten aus erleichtern 17. 18 unbefümmert! Ausrufungszeichen auf a1 18 Reiche g auf g1 über Regionen Nach 24 feb der Strich 20, 1 hatte aus hat 7 Möge 13. 14 feb mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. 1X, 38, 14. Nach der Stellung des Concepts in den Abg. Br. ist 18, 17—19, 24 zwischen 18, un 23. Januar geschrieben, vgl. Tageb. IX, 7, 16 Antwort ader Adressatin Brief vom 15.—23. October 1822 im G.-Sch. Archiv 20, 1 Friedrich Leopold 3 vgl. zu 3, 3.

Guts g aus nichts  $\langle g$  aus nicht) gut 22. 23 ein — pormaltend g aR mit Verweisungszeichen 22, 7. 8 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 39, 10. Antwort auf des Adressaten Brief vom 11. April (Briefwechsel S. 226) 20, 16 vgl. 44, 11 und Tageb. IX, 37, 25; das Paquet enthielt: 1. ein Exemplar des Werks "Des hommes célèbres de France au dix-huitième iècle, et de l'état de la littérature et des arts a la même finethet traduit de l'allemand par MM. de



Congreffes q aus Congreffes b. Erfurt 13 Alexander 20 bon nach be 24, 1 Dlüngen aus Münge 5. 6 ben - Liebhabern q aus die bie ultramontanen Liebhaber 6 für ben Augenblick Genüge 9 Ihnen Nach 13 folgt mit Absatz: 3. folgt ein Bericht des Conducter Schrön, welcher nach dem Ubleben des Prof. Poffelts [gestr.] 14 3. - entrichte g über Derfehle nict 15 Nach Tulve folgt sogleich abzustatten so gestr. 17 immerfort grünen] im fortgrünen und üdZ 18. 19 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. 1X, 39, 24. 25. Antwort auf des Adressaten Billet vom 20. April (Briefwechsel II, 212) 23, 9 Cattaneo und Mylius, vgl. 32, 18 24, 11 Erschienen Wien 1823, übersandt von J. V. Teichmann, 9. April (Eing. Br. 1823, 124),

\*22. Vgl. zu 8056 (Bd. 29). Johns Hand

Vgl. Tageb. IX, 40, 26. Autwort auf des Adressaten Brief vom 22. April (Eing. Br. 1823, 132).

28. Handschrift von John in dem Fascikel der Oberaufsicht "Acta observatorii Nr. XI. Acten der Grossherzoglichen Sternwarte zu Jena die meteorologischen Beobachtungen des Auslandes betr. Vol. I. 1820 bis [1827]. Bl. 27. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem Fascikel des G.-Sch.-Archivs , Naturwissenschaftliche Correspondenz II. April bis October 1823", Bl. 9, woraus zu bemerken: 25,2 und - Heft aR mit Verweisungszeichen worin nach vom December vorigen Jahrs 4 für - December aR mit Verweisungszeichen 5. 6 und - ftehen aR mit Verweisungszeichen 8 verzeichnen g über schreiben 11 mich aus ich 15 Unterschrift fehlt Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 233

Vgl. Tageb. IX, 40, 27 25, 3 vgl. zu 5, 6 4 vgl. 58, 18.

24. Vgl. zu 6635 (Bd. 24). Johns Hand 27, 5 g Gedruckt: v. Leonhard, Aus unserer Zeit in meinem Leben II, 100. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 7, woraus zu bemerken: 25, 17—19 burch—und John auf g¹aR mit Verweisungszeichen für Hand wieder in Gesellschaft freundlicher Zeilen [John auf g¹ gestr.] 19 Außsichten aus Außsicht 26, 5 Geschäfte cs vergönnen über zulassen von g¹aus vom 7 wissen zu lassen g¹ gestr.? 8 Herrn unter Herrn [g¹ über

H.] 20 Dolerit g aus Tolerith 22 (trachitartigem Porphir) eingeklammert  $g^2$ ? 25 mit — Gesammelten g aus unter meinen gesammelten anderen 27 unser nach Das Stu 28 zu g aus zur angenehmer g aus angenehmen 27, 1 belehrenden manche — widmet g aR auf behülflich ist  $[g^1]$  aR für dient 5. 6 sehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 38, 19. 41, 21. 42, 10. Antwort auf des Adressaten Brief vom 10. April (Naturw. Correspondenz I, 283), vgl. Tageb. IX, 38, 19 25, 21 vgl. zu 3, 3 26, 10 Leonhard hatte Bogen 1 seines eben im Druck befindlichen, 87, 20 genannten Werkes (Heidelberg 1823/4) übersandt, vgl. Werke II. Abth. IX, 214, 19 12 vgl. 59, 3. 87, 19 20 vgl. 59, 17. 60, 3. 4. 19 27 vgl. 88, 3.

25. Vgl. zu 7432 (Bd. 27). Johns Hand 29, 4 9 Adresse des Umschlags von Johns Hand "Des Herrn Präsidenten Nees von Esenbeck Hochwohlgeb. nach Bonn. frank." Stempel "Weimar. 26 Apr. 1823"; über dem Siegel (Wappen mit Stern) 3230 5 g 27, 17 Sie] fie Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 6, woraus zu bemerken: 27,9 band: bares g üdZ 14 herrlich g' aus herrlichen 17 Sie] fie 18 fühlen 21 und - Beugniß g aus mit öffentnach n im q aus bem lichen Zeugniffen 22. 23 fich - hingeben q aus nicht nachgeben 28, 2 jum besten g aR 4 nicht q aus nichts 10 Terner g1 über Und fo ber aus a 16 ihrem g über seinem 17. 18 Indessen - Andenkens g1 zum Theil aR 24 v. g1 üdZ 27 bem a aus benen 29, 4. 5 fehlt mit Ausnahme des Datums 5 24. g Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 51.

Vgl. Tageb. IX, 41, 22. 42, 10. Antwort auf des Adressaten Briefe vom 20. Februar, 19. März und 5. April (Naturw. Correspondenz II, 45), vgl. 42,9 und Tageb. IX, 30, 25. 26 27, 11 vgl. zu 3, 3 14 Die besonders in Brasilien heimische Pflanzengattung Goethea (cauliflora und semperflorens), vgl. 28, 21. 184, 22. 229, 3.4, sowie den Aufsatz "Dankbare Gegenwart" (Werke XXXVI, 297, 28) und Schuchardt, Goethe's Kunstsammlungen I, 229 Nr. 180; den Text der Abhandlung ohne die Tafeln hatte Goethe schon im November 1822 erhalten, vgl. Tageb. VIII, 324 28, 16 II, 1, vgl. zu 7, 12 21 vgl. 184, 22 24 vgl. Tageb. IX, 29, 16.

\*26. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand. Adresse von derselben Hand Herrn Professor Riemer Bohlgeb. 29, s vgl. Tageb. IX, 42, s. s.

\*27. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 39 29, 18 morben  $g^1$  aus werben fo auß b 30, 1 Absatzzeichen  $g^1$  5 ber] bes 6 mit nach fich  $[g^1$  gestr.]

Vgl. Tageb. IX, 42, 23. 24. Antwort auf des Adressaten Brief vom 6. April, Eing. Br. 1823, 123, der ein Exemplar von Lieferung 2 der "Vorbilder für Fabrikanten und Handwerker" (Berlin 1823) begleitete 29, 12 vgl. Tageb. IX, 38, 20 19 vgl. Bd. 35 Nr. 20.

\*28. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand. Adresse von derselben Hand Herrn Professor Riemer Wohlgeb. 30, 13 Sie aus fie

30, 12 vgl. 21, 4, 5, 150 d. B. und Tageb. IX, 42, 17. Durch den Kanzler Müller hatte Peucer von dem zu 20, 16 genannten Werke gehört und gegen Riemer den Wunsch geäussert, es "nur auf 24 Stunden" einsehen zu dürfen; Riemer bat am 20. April Goethen brieflich um Gewährung dieses Wunsches (Eing. Br. 1823, 130), indem er versprach, für baldige Zurücksendung sorgen zu wollen. Vermuthlich erhielt Peucer daraufhin das Buch; am 28. April dankt er Goethen brieflich, dass dieser ihn durch Riemer über seine Ansichten in Betreff des Werkes belehrt habe (Eing. Br. 1823, 147) und sendet gleichzeitig das Manuscript einer abfälligen, für das "Journal für Litteratur, Kunst, Luxus und Mode" bestimmten Besprechung von Frau v. Voigt, geb. Ludecus (vgl. 44, 16), mit der Bitte um Goethes Meinung. Daraufhin muss Goethe Peucern entweder den Antrag (vgl. 30, 15) gemacht haben: er wolle selbst für das genannte Journal eine Anzeige schreiben, oder doch den Antrag: er wolle etwas niederschreiben, auf Grund dessen dann Peucer die Anzeige anfertigen könne. Am 29. und 30. April (vgl. Tageb. IX, 43, 14. 44, 3) verfasst Goethe folgendes "Promemoria an Peucer", Mundum von Johns Hand (G.-Sch.-Archiv). ohne Datum und Adresse:

## Befällig ju gebenten.

herr Oberconfistorial Director Beucer hat in feiner Borrebe zu Zaire, fo wie in einem gefälligen Schreiben meine bollige

Überzeugung ausgedruckt, daß man fremde Nationen, die an unferer Literatur endlich Theil nehmen, und überfeten, über uns urtheilen, nicht burch Barte gurudweifen, fonbern burch Schonung und Freundlichkeit nur mehr anloden folle.

Dak ein Frangos nicht bentt wie wir mogte wohl von vielen Nahren ber bekannt febn, bak er um bas Frembe, mas ihn allenfalls anmuthet, vollfommen zu genießen foldes boch gemiffermaßen umichreiben, paraphrafiren, fich finn- und munbrecht machen muffe. barüber burfen wir gar nicht mit ibm rechten.

Im gegenwärtigen Falle mare zu allererft bas beutiche Original felbst zu würdigen, die Beranlaffung beffelben auszuiprechen : baf biefe Literarifden Bemerkungen erft nur beftimmt gewesen bem Deutschen bie Übersetung bon Rameaus Reffen schmadbaft zu machen, fie in bie Region einzuführen worin ber 15 Dialog eigentlich fpielt.

10

Alsbenn mare bargulegen, wie ben völligem Berluft bes frangofischen Originals ber Bebante an eine Ruduberfekung fich hervorgethan und wirklich ausgeführt worden; wie sodann die Überseter mit den Anmerkungen dazu, womit fie erst zurückgehalten, 20 als einem besondern unabbangigen Wert berborautreten für rathlich gefunden. Denn fie glaubten ihrer Nation burch bas gunftige Urtheil über die borgüglichsten Geifter, beffen fich ein frember befliffen, etwas angenehmes zu erzeigen, welches ihnen benn voll= kommen gelungen, indem aus Frankreich und ber frangofischen 25 Schweit Rachrichten eingeben, baf bas Buch fonell und mit Lebhaftigkeit in Cours gekommen.

Der Bunich mare hinzugufügen, daß die beiben Nationen burch biefen abermaligen Berfuch einander möchten genähert, befonders auch ber Frangoje angeregt werben die beutsche Sprache zu 30 erlernen; wie benn immer ber Erfolg ift, wenn uns eine Uberfekung behagt, bak wir nach bem unmittelbaren Berftanbniffe bes Originals ftreben.

Mabann wurde fur ben geiftreichen Frangofen tein unangenehmes Geschäft febn au untersuchen, inwiefern fein Uberfeber 35 an's Original gehalten fich bon bemfelben entfernt, Bedanten entwidelt, Meinungen substituirt und mas auch fonft für Beranberung borgenommen habe; eine Arbeit, die der Deutsche, der fich auch bom Auswärtigen genau zu unterrichten Luft bat. öfters borgunehmen pflegt.

I

1

Sodann ware zum Schluß vielleicht ben wohlbenkenden und fleißigen Übersehern anzurathen, daß fie sich um die Lebensumstände des fremden Autors, besonders aber um die Werke besselben genauer umthun, von deren verschiedenem Charakter sich Kenntniß verschaffen und so eine schone Übereinstimmung beider Literaturen, die sich immer noch nicht recht ausdilben will, glücklich vermitteln möchten.

314, 3 Vom 28. April (Eing. Br. 1823, 147), Peucer: "Ich hege nämlich die Meinung, die ich auch in meiner Einleitung zu Voltaires Zaire ausgesprochen habe, dass es eine erfreuliche Literaturerscheinung ist, die Franzosen für die deutschen Bestrebungen empfänglicher werden zu sehen, und dass man diese Annäherung, die zu unerwarteten grossen Resultaten in der Richtung der Menschheitbildung überhaupt führen kann, nicht zurückstossen, sondern freundlich und pfleglich behandeln solle".

Wahrscheinlich war es dieses Mundum, das Riemer am 2. Mai an Goethe zurückschickt (Eing. Br. 1823, 144), der, wie es nach Tageb. IX, 44, 22 scheint, sofort nach Empfang seinen Aufsatz (Werke XLV, 239) zu verfassen beginnt. Zur Sache vgl. übrigens 33 d. B., 44, 21. 75, 9. 38, 97, 3—9, Werke XLV, 350, Rudolf Schlösser, Rameaus Neffe (Berlin 1900) S. 244 und G.-Jb. III, 311.

\*29. Handschrift von John in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel der Oberaufsicht, Bl. 28. Adresse fehlt, doch Adressat gesichert durch Schröns Antwort vom 2. Mai (Eing. Br. 1823, 145); die Zeilen begleiteten wahrscheinlich den Erlaubnissschein für die Benutzung der Universitäts-Bibliothek zu Jena durch Schrön 31,2 eines g über des

Vgl. Tageb. IX, 43, 26.

30. Handschrift unbekannt (nach Schade: John 31, 22 g). Gedruckt: Briefe an Döbereiner S. 115. Dazu ein Concept von Johns Hand in dem zu 23 d.B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 10, woraus zu bemerken: 31, 7 worauf nach die 16 Wohlgeboren] pp. 18 hätten? 22.23 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 43, 28 31, 15 , Physisch - chemisch-mechanisches Problem<sup>4</sup>, Naturwissenschaft II, 1, 89 (Werke II. Abth. XI, 240).

31. Handschrift in dem zu 1 d. B. genannten Fascikel, Bl. 92, rechtsspaltig, Johns Hand 33, 3.4 g 32, 21 3 wede g aus 3 wed Linksspaltig die Antwort des Adressaten vom 1. Mai 1823. Gedruckt: Vogel, Goethe in amtlichen Verhältnissen S. 217 und Briefwechsel II, 215

Vgl. Tageb. IX, 44, 5 32, 3 Die Grossherzogin Louise war am 20. April erkrankt, vgl. 34, 10. 39, 19. 41, 10. 44, 6. 45, 8. 46, 22. 49, 6. 51, 13. 65, 2. 90, 8. 93, 24 und Tageb. IX, 39, 22. 43, 8. 4 5 Etwa bezüglich auf folgende Stelle aus des Adressaten undatirtem, Briefwechsel II, 215 mitgetheilten Billett: "Beiliegende Nr. 10 von "La Mary" wird dich sehr angenehm beschäftigen, .. Voigt in Jena hat von Nr. 1—10", oder auf die "Schrift an die Hth. D. C." (Briefwechsel II, 215)? Vgl. Düntzer, Goethe und Karl August, S. 815 12 Goethe scheint die Gegend an der heutigen Falkenburg zu meinen 18 vgl. 23, 9.

\*32. Concept von Johns Hand in dem zu 12 d.B. genannten Fascikel, Bl. 22 33, 6 bon 7 Sächfisch] S. 9 es aus er

33, 6 vgl. 22, 12 8 vgl. 233, 22 und Tageb. IX, 42, 4.

Das vom 1. Mai datirte Concept eines, vielleicht für einen nicht abgesandten Brief an Cotta bestimmten Entwurfs, betreffend den Inhalt von Band XXI—XXX der Ausgabe letzter Hand, ist abgedruckt Werke XLII, 1, 452.

\*33. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand 34, 1 einzel= nen aus einzeln

33, 20 Den Aufsatz über das zu 20, 16 genannte Werk; vgl. zu 30, 12.

34. Vgl. zu 6901 (Bd: 25). Johns Hand 37, 25 g36, 26 uns fehlt, hier nach dem Con-35, 23 herausgetommen cept ergänzt 38, 20 Sie] fie Die Beilage auf dem ersten Blatt eines Octavbogens, auf dessen zweitem Blatt der Brief des Adressaten an Schinkel vom 12. Mai 1823 und Schinkels undatirte Antwort, vgl. Briefwechsel S. 270 Gedruckt: Briefwechsel S. 270, 271 (als 2 verschiedene Nummern), Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 14, woraus zu bemerken: 34.7-19 Auf besonderem Blatt vorgeheftet, als Ersatz für den g und mit Röthel  $(g^2?)$  gestrichenen ursprünglichen Anfang Unf Ihre reiche Sendung und freundlichte Cheilnahme ermidere ich zwar furz und eilia, doch berglich dankbar das junachft Liegende. 9 Sid aus fich 10 14 16 um g über und g ädZ 20 Zibettate 23 giebt g 24 Sie] fie 35, 3 wendet g über richtet über macht s und nach ihnen 7 In - Augenblick a über hab nach mo Mit 150 000 Mann im Ruden s wohl a udZ 9 bie a 10 Tags g nach Augenblicks 24 theils q über und aR Nach 36, 3 folgt, mit Röthel (g2?) eingeklammert, die Bei-36,4-13 aR mit Verweisungszeichen, nach lage 38, 1-25 Mun noch eine Unfrage: Ich habe eine Gypssendung von Berlin erhalten, Dantes Maske, Einen Canger nach Bronze gegoffen ingl. einen fleinen Bachustopf von großer Zierlichkeit; wem bin ich diese Sendung schuldig und wollten Sie wohl den Dant dafür übernehmen. 4 ift nach aus Berlin [a gestr.] 11-13 Wie - merben g 19 erfahren nach abermals 14 Mur aus Nun 25 Dentmalen Das n am Schluss zur Verdeutlichung a üdZ wiederholt Nach 28 anerkennen folgt Seben mir doch von den Brofamen, die uns alte Kunft guruckaelaffen 37. 1 Rupfer Blätter aus Blätter 1. 2 Madonna-Pesce q aR für Madonna dell Desce [q aus Beke] 13 ertragen - follen g aus zu ertragen thun q aus umthuen 14 gu nach von den theuren Göttern [g gestr.] 16 aus -Erfreuliches] etwas Erfreuliches aus diefem Beftreben 19 früheren 25. 26 fehlt mit Ausnahme des Datums 38, 2 für nach vo 3. 4 in - Rimmern q über im Befit 4 gnabigften a aus 9 Entfernung g über anabigen s granzt g über stößt ferne bie g gestrichen und wieder hergestellt 13. 14 biewurden g aus fo wurden die Riffe 14 felbst nach sich [g gestr.] 15 würde darüber w [g und g gestr.] 16 benn nach feyn [g gestr.] 23 würde nach wenn 20 Siel fie man es aus den Rahmen nähme so [g gestr.] fich nach es [q gestr.] 26 S. fehlt

Vgl. Tageb. IX, 45, 16. 23. 46, 18. 19. Antwort auf des Adressaten Briefe vom 29. März und 20.—24. April (Naturw. Correspondenz II, 284) 34, 10 vgl. zu 32, 3 13 vgl. zu 3, 3 18 vgl. 36, 4. 42, 9 und Tageb. IX, 43, 10. 44, 10 20 vgl. 11, 21 21 1. Mose 22, 13 23 Stück I von Schubarths Zeitschrift Palaeophron und Neoterpe, vgl.

72, 10. 181, 13? und Tageb. IX, 36, 16. 44, 16. 352 35, 11 Den Zweck dieses Berliner Vereins hatte Schultz entwickelt in einem, das zu 34, 23 genannte Heft schliessenden, Aufsatz "Anzeige und Bitte, Goethes Werke betreffend", vgl. 37, 23 17 vgl. 62, 13. 63, 7. 74, 21. 268, 6. 281, 1—4 21 vgl. 268, 6 27 vgl. zu 11, 9 36, 12 vgl. zu 3, 19 14 vgl. 71, 4 und Kunst und Alterthum IV, 3, 38 37, 1 Von Raphael, vgl. 73, 4 6 vgl. zu 7, 12 38, 1 vgl. 39, 7. 53, 2. 68, 3. 73, 22.

35. Concept von Johns Hand in dem zu 1 d.B. genannten Fascikel, Bl. 93 39, 3. 4 Tribuljio g aus Tribulfio Gedruckt: Vogel, Goethe in amtlichen Verhältnissen S. 219 und Briefwechsel II, 217

39, 3 vgl. zu 11, 9. 11 5 vgl. 47, 1. 68, 7. 21 7 vgl. zu 38, 1.

Ein Concept der Oberaufsicht vom 10. Mai 1823 an F. S. Voigt, betr. die Benutzung des Mineralien-Kabinetts der Naturforschenden Gesellschaft zu Jena zu Vorlesungen, in dem Fascikel der Oberaufsichts-Acten "Das Mineralogische Museum zu Jena betr. 1816—1824" (Tit. 5 Nr. 4), Bl. 87.

36. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 40, 26 a 39, 19 Erbarokherzogin 40. 11. 12 Würnften Gedruckt: Briefwechsel S. 128. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 41, woraus zu bemerken: 39, 15 will fich q wieder einmal durch Zahlen aus einmal wieder g g üdZ nach zu geben will fich [g gestr.] 17 in nach per au nach wieder [g gestr.] 18 Absatzzeichen g 40.7 lies Elbogen 9 zu gleich g aus zugleich 13 Berausgabe nach einer [g gestr.] 15 würde] würd ich Beberlieb Sperrstrich q 16 Tadt und Rhutmus g aus rhutmische Charafter 17 fonnen g aus fann 20 Beibeneiche g aus Baiben= eiche 24 bon q über 3u 25-27 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 49, 11 39, 18 vgl. zu 3, 3 19 vgl. zu 32, 3 40, 6 Kunst und Alterthum IV, 2 Bogen 5—7, für Fürnstein bestimmt, vgl. Briefwechsel mit Grüner S. 130 18 vgl. Lukas 14, 23 20 vgl. Tag- und Jahres-Hefte 1822 (Werke XXXVI, 213, 2), Tageb. VIII, 219, 15. 17 und Briefwechsel mit Grüner S. 76. 78. 88. 92. 106. 130.

87. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 229. Johns Hand 42. 19 a 41, 5 und in und im 42, 10 burch nach wie nach allen Seiten [q gestr.] Gedruckt: Sauer, Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg S. 47. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d.B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 22, woraus zu bemerken: 41,5 und in 7 bedurfte g aus bedürfte 8 wo g aus wie a aus Mara 13 franchaft g üdZ 15 fcbienen g aus fcbien 19 23.] bren und zwanzigften 24 lange g üdZ bes Gebeibens 25 moblgemeinter 42, 1 Absatzzeichen a 3 wenia unterbrochener g aus weniger gebrochener 7 womit nach b beschäftigt. Möge Absatz beseitigt g 10 ich wie nach allen Seiten burch 14 entsteht nach davor 19. 20 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 50, 9. Antwort auf des Adressaten Briefe vom 16. März und 1. Mai (Sauer, Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg S. 43) 41, 8 vgl. zu 3, 3 10 vgl. zu 32, 3 12 vgl. 49, 8. 51, 14 19 vgl. 53, 10 und Werke II. Abth. X, 17—21 42, 5 vgl. zu 7, 12 9 vgl. 27, 7. 34, 18 und Tageb. IX, 30, 25. 26. 44, 10.

38. Handschrift im Besitz der Grossherzoglichen Bibliothek zu Weimar (deponirt im G.-Sch.-Archiv), Johns Hand 42, 21 mein durch Beschädigung des Papiers bis auf einen Rest des m in Verlust gerathen 22 welches g aus welcher 43, 10 ben und die Jahreszahl durch Beschädigung des Papiers in Verlust gerathen Gedruckt: Hamburger Nachrichten 1877 Nr. 60. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 42, woraus zu bemerken: 42, 22 welcher 23 einführen aus inführen 43, 9. 10 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 50, 1. Antwort auf des Adressaten Brief vom 16. Mai (ungedruckt) 42, 21 39 d. B. 22 vgl. zu 2, 7 23 British Museum in London 43, 3 Knebel wünschte, den Reisenden auch ein Empfehlungsschreiben Goethes "an den in Paris befindlichen Cammerherrn v. Humbold mitzugeben. Es möchte gut seyn, wenn du ihn darin ersuchen möchtest, sich der jungen Freunde etwas anzunehmen, sie anzuweisen, und ihnen in allen Dingen Vorsicht anzurathen".

\*39. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1828, 40 43, 12. 1 ben — Beteranen, g aR 44, 4 abgehen nach an Diefelben [g gestr.] 8 ber] bes Reconvalescenz g aus Convalescenz

Vgl. Tageb. IX, 50, 2 43, 12 vgl. zu 2, 7 18 vgl. zu 9, 11 23 vgl. zu 3, 3 44, 2 vgl. Kunst und Alterthum IV, 2, 51 6 vgl. zu 32, 3.

40. Vgl. Bd. 32, S. 257. Johns Hand 45, 18 g Gedruckt: Briefwechsel S. 229. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 39, woraus zu bemerken: 44, 15 bezeigt g aus bezeugt 18 unrecht hatte g aus ungerecht war 45, 2 fie] Sie 13 fo g üdZ 18. 19 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 47, 9. 50, 7 44, 11 vgl. zu 20, 16. 22, 4 16 vgl. zu 30, 12 23 vgl. zu 30, 12 45, 7 vgl. zu 15, 15 8 vgl. zu 32, 3 14 vgl. zu 7, 12.

41. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Die Beilage unter den Bd. 35 zu Nr. 214 genannten Briefen an v. Henning. Johns Hand 47, 15 a 45, 22 ihm q aus ihn 46, 1 nicht] nichts nach dem Concept berichtigt 27-47, 3 Auf der 3. leeren Seite mit Verweisungszeichen 47, 24 freugweiß 48. 3 Rlofter= aus Alöfter= Gedruckt: 45, 20-47, 16 Briefwechsel S. 273, 47, 17 — 48, 7: G.-Jb. III, 215 (daselbst irrthümlich als Brief an v. Henning). Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs. Bl. 20, woraus zu bemerken: 46, 10 jeho 19 verständiger aus verständlicher Nach 26 folgt zwischen Trennstrichen 47, 18-48, 6; darauf folgt, g<sup>1</sup> gestrichen:

Seitdem Dorstehendes geschrieben worden, hat Chioli jene Hackertische Landschaft gesehen, will aber nicht zu deren Restauration rathen, es sey, meinte er, durchaus risquant, und niemand könne vor der folge stehen. Das [nach w] einzige sey anzurathen daß man sie unmittelbar gegen das Licht hänge wo der Schaden nicht so sehr augenfällig seyn würde.

47, 6 scheuen g über ablehnen 15. 16 schlt 18—48, 6 In Klammern gesetzt g 47, 18 kleine üdZ 19 Glasplättchen aus Glasblättchen 22 vier — start nachträglicher Zusatz 4 kreuzweiß 48, 2 besorgen nach erhalten 4 Bersertiger aus Bersertigter 5 erbitte nach der ersten 7 sehlt

Vgl. Tageb. IX, 50, 5. 6. Zum Theil Antwort auf des Adressaten Brief vom 12. Mai (Naturw. Correspondenz II, 289) 45, 21 vgl. 69, 5. 74, 13 23 vgl. zu 5, 11 46, 3 Naturwissenschaft II, 1. 93 16 vgl. zu 1, 14 18 vgl. zu 11, 11 22 vgl. zu 32, 3 47, 1 vgl. zu 39, 5 4 vgl. 71, 14.

Vielleicht ursprünglich für 41 d.B. bestimmt, nach der Stellung in dem zu 23 d.B. genannten Fascikel des G.-Sch-Archivs, Bl. 23, aus der zweiten Hälfte des Mai stammend, ist folgendes Concept eines Briefes an Schultz, Johns Hand, 12—17 g<sup>1</sup> gestrichen:

Das naturwissenschaftliche Heft wird wohl noch vierzehn Tage retarbirt, und die Ungeduld treibt mich Ihnen die graphische Darstellung vorläufig zu senden; sie wird Ihnen zu den aumuthigsten Betrachtungen Anlaß geben, das Mehrere besagt jens Heft.

Man hat uns von Berlin zur Theilnahme an Barometrischen Sohenmessungen eingeladen, und wir werden gern das Mögliche thun; man will, wie die Druckschrift sagt, in Cuxhaven und Greiße walde unmittelbar an der Meeresssäche Beobachtungen anstellen und verlangt gleichzeitige zuverlässige Beobachtungen von mehreren Drien.

Wäre das Heft schon ausgegeben und so meine Hypotheie ausgesprochen, so würde ich vorschlagen gleichzeitige Beobactungen auf offenem Meere [3u] machen, und zwar bey erforschter Tiefe durch Senkbley, es würde zu den wunderbansen Untersuchungen sühren; aber jetzt dergleichen auszusprechen wäre unzeitig, und würde nur Verwirrung geben.

42. Handschrift in der Hof- und Staats-Bibliothek zu München, Cod. germ. 3586 (d. i. die 48, 14. 15 genannte Abschrift Compters); nicht verglichen. Gedruckt: G.-Jb. XXIV, 62. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br.

<sup>1</sup> Vgl. zu 7, 12 2.3 "Vergleichende graphische Darstellung der Barometer-Stände verschiedener Orte im Monat December 1822. gezeichnet von Ludw. Schrön", vgl. zu 123, 24 6 vgl. 69, 16. 222, 9 und zu 5, 6 8. 9 Dort durch Poggendorff, hier durch Chamisso (Düntzer, Briefwechsel zwischen Goethe und Schultz S. 275).

1823, 43, woraus zu bemerken: 48, 12 Fac Simile's 20. 21 angelegentlichst g über bestens 22. 23 sehlt mit Ausnahme des Datums 23 18.] 19. g aus 12 (?)

Vgl. Tageb. IX, 50, 16 48, 9 vgl. zu 15, 15 14 vgl. · G.-Jb. XXIV, 62.

\*43. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 47 49, 1 ber Anfunft üdZ

Zur Datirung vgl. Tageb. IX, 50, 14. 15. Erste Antwort auf des Adressaten Brief vom 7. Mai (Eing. Br. 1823, 155) 49, 2 vgl. 68 d. B.

44. Vgl. zu 6356 (Bd. 23). Schreiberhand (wahrscheinlich John) 50, 6 q Gedruckt: Goethe und Gräfin O'Donell S. 176. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 42. 43b, woraus zu bemerken: Adresse Un ber (g wiederhergestellt aus Ihro [g über Un] der) Frau Grafin DDonell Ihro ber verewigten Rapferin [nach Kays. K.] Rönigin Majestat Staats Dame Excelleng Wien 49, 5 aum nach heute [g gestr.] 16 burth nach doch [g gestr.] 50, 2 Leben g aR g über umgedreht 4 Sie aus sie 6. 7 fehlt mit Ausnahme des Datums, unter dem noch folgt von Johns Hand Ingleichen An Fraulein Mathilbe von Bulow Gnaben nach Altona ben Hamburg sodann q a Madame Madame la Comtesse de Chassepot nee Baronne de Knabenau rue Castiglione No 4 a Paris franche Vgl. Tageb. IX, 50, 25

Vgl. Tageb. IX, 51, 1. Antwort auf der Adressatin Brief vom 26. März (Schriften der G.-G. XVII, 102) 49,4 vgl. zu 3, 3 6 vgl. zu 32, 3 8 vgl. 41, 12.

\*45. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 44

Vgl. Tageb. IX, 52, 1. Antwort auf des Adressaten Brief vom 12. Mai (Eing. Br. 1823, 154), in dem derselbe Kupfer zum Neuen Testament zum Kauf anbietet und ferner schreibt: "Zugleich erinnere ich mich, dass Sie vor geraumer Zeit einmal den Wunsch äusserten, das alte Format-Buch von 1733, woraus wir Ew. Excellenz die Correcturzeichen lieferten, zu sehen. Es that mir sehr leid, dass es nicht in meiner Macht stand, Sie dasselbe ohne Unannehmlichkeiten zu verschaffen. Da ich späterhin durch Kauf zwei Exemplare dieses Formatbuchs an mich brachte, stieg in mir

der Wunsch auf, Ew. Excellenz dasselbe zur Ansicht zu präsentiren." 50,12 vgl. zu 7,12.

\*46. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand

- 50, 19. 20 Vermuthlich enthielten die Blätter das Zur Naturwissenschaft II, 1, 98—96 Gedruckte, vgl. Tageb. IX, 53, 14. 15 21 Von Kunst und Alterthum IV, 2.
- \*47. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand 51, 1 betstommenden 3 Worte] Worte 4 ich nach wiederholt
- 51, 1 Bogen 12 von Kunst und Alterthum IV, 2, vgl. Tageb. IX, 53, 3. 22. 25.

Folgendes undatirte Concept eines nicht abgegangenen Briefes an Frommann, in dem zu 57 d.B. genannten Fascikel, Bl. 11, Johns Hand, ist wahrscheinlich zwischen 24. und 28. Mai entstanden (vgl. Tageb. IX, 54, 24 und Heitmüller, Aus dem Goethehause S. 276):

## Em. Wohlgeboren

gludlichen Wiebertunft mich berglich erfreuend erfuche Diefelben bie Bollendung ber angefangenen hefte gefällig [tidZ] zu befchlennigen, weshalb Rachftehendes bemerte und Beyliegendes überfende:

- 1. In der Morphologie darf ich nicht über den vierten 3 Bogen gehn, wozu schon vier Columnen in Jena find; Beykommendes wünsichte noch wo möglich darinnen aufgenommen, daher denn
- 2. Schmug-Titel und Titel, wie fie behliegen, auf einen befonbern halben Bogen zu bruden maren.
- 3. Bur Naturwiffenschaft würden wir bis in den Bogen H gelangen und also im Ganzen 12 Bogen füllen; auch hierzu liegt Materie parat.
- 4. Bu diesem Hefte kommen zweh Aupfer und eine Tabelle, beren Abbrücke nächstens übersenbe, sie find eingerichtet, daß man 15 sie einheften kann und so das Einkleben vermeidet.
- \*48. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 45 51, 10 als g über wo wieder nach sich [g gestr.] wagte g über getraute 21 den g aus dem 52, 3 Absatzzeichen g 5 reine g über vollsommene 8 den nach in [aus d] 9. 10 Jahrhunderts g aus Jahres 10. 11 nach und nach g über heran

<sup>3</sup> vgl. zu 7, 12. Nach 16 folgt Ift nicht abgegangen. g.

13 hiedurch g über und so Zeugen nach bis jetzt [g gestr.]
15 verwirrten g über erregten 16 Bersuchen g aus versuchen
22 vor g aus von sicher g über frey 23—25 Erschrecken—
allerschönsten Zusatz aR

Vgl. Tageb. IX, 54, 10. Antwort auf des Adressaten Brief vom 16. Mai (Eing. Br. 1823, 168), der Spittlers Europäische Staaten-Geschichte von Sartorius, 2. Theil (Berlin 1823) begleitete, vgl. Tageb. IX, 51, 25. 327 51, 11 vgl. zu 3, 3 13 vgl. zu 32, 3 14 vgl. zu 41, 12 52, 7 vgl. Tageb. IX, 51, 25. 52, 21. 23. 53, 11. 24 22 vgl. Tag - und Jahreshefte 1801 (Werke XXXV, 111, 8).

\*49. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 44 Böge nach der 6 Berhandlungen g aus Berhandlung

Antwort auf des Adressaten Brief vom 23. Mai (Eing. Br. 1823, 172) 53, 2 Carl August: "Wie siehts denn mit unserm bilderputzenden Italiener aus? ich habe kein Wort wieder von dieser Angelegenheit vernommen"; vgl. zu 38, 1 3 vgl. 68, 7 10 vgl. zu 41, 19 12 Am 1. Mai, vgl. Sauer, Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg 44, 7.

50. Concept von Johns Hand in dem zu 23 d.B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 36 53, 20 in g aus im 54, 1 wohl nach f zögern g über gehindert seyn 6.7 ergiebt — Weitere g aus wird sich das weitere wohl ergeben 9 Ihr nach mich [g gestr.] mich g üdZ 10 wird g über soll 10 zu nach empschle mich [g gestr.] 10. 11 hochachtungsvoll empschlend g Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 205

Vgl. Tageb. IX, 56, 24. Antwort auf des Adressaten Brief vom 4. März (Naturw. Correspondenz I, 202) 53, 20 "Architektonisch-Naturhistorisches Problem", auf Bogen & und & Naturwissenschaft II, 1, 79 54, 9 "Geschichte der durch Überlieferung nachgewiesenen natürlichen Veränderungen der Erdoberfläche" (1822 erschienen), vgl. 139, 16. 22. 24.

51. Handschrift unbekannt. Schreiberhand (wahrscheinlich John) 55, 14 g Gedruckt: G.-Jb. IV, 179. Dazu ein Concept von Johns Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 36, woraus zu bemerken: 54, 16 Maler nach ein [g gestr.] 17 gewandter g aus geschickter bisher nach sich 19 die g über seine in aus im Wiederherstellen 20, 21 seinen—richten g aus in einiger

Beit in Olbenburg einzutreffen 23. 55, 1 Lanbichafts a üdZ 55, 1 Fidanza g nach und Kunfthändlers [g aus Bilberhandlers 3 bem g aus für ben und a gestr. Tochter. q aR wird. q aR für ift 4 borten g über felbft einiges g aus 6 erfahren haben g über aar wohl bemerken einige Bilber 8. 9 ich - schäken a über es dankbarlichst erkennen fönnen 11 erneuten a über geneigten 14. 15 fehlt mit Ausnahme des Datums Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 198

Vgl. Tageb. IX, 56, 26 54, 16 vgl. zu 11, 11 21 vgl. 68, 19 55, 11 23. November 1822 (vgl. Tageb. VIII, 265, 14, 15).

52. Cassirtes Mundum von Johns Hand in dem zu 1 d. B. genannten Fascikel, Bl. 96; ebenda Bl. 95 und 98 Färbers Brief an Goethe vom 1. Juni (dem 55, 22 — 56, 15 entnommen ist) mit folgenden Änderungen: 55, 24 — 56, 1 fid — weil  $g^2$  aus sehr bedenklich gewesen seh, dieweil 56, 2 hätte nach wäre  $[g^2$  gestr.] 9 für nach Ew. Excellenz  $[g^2$  gestr.] Dazu ein Concept von gleicher Hand in demselben Fascikel, Bl. 93, woraus zu bemerken: 55, 19 Hosm. 20. 21 und — eingegangen  $g^1$  gestrichen 22 — 56, 15 sehlt, statt dessen: (inseratur Kärberz Bericht) Nach 56, 17 folgt:

Geftern, als [nach h] ich bas Glück fuchte meine Aufwartung zu machen, waren Höchst Dieselben mit wichtigen Gegenständen beschäftigt. Bor Ew Königlichen Hoheit Abreise nach Marienbab seh mir erlaubt, um die Bergünstigung zu bitten, dorthin folgen zu dürfen. Möge mäßige [über günstiges] Witterung [aus Wetter] 5 jebe Reisetage bealeiten.

Bor Thiolis Ankunft hatte nach Berlin wegen des Haderts geschrieben und den Krankheitszustand auf das deutlichste gesschildert; hierauf getraute man sich auch dort, die Cur zu überznehmen; besser war es aber, daß die Sache hier kürzlich abgethan 10 worden.

An Grafen Sternberg schreibe ich biese Tage und berichte ihm Höchst Ihro Absicht, nach Marienbad zu gehen; vielleicht entschließt er sich zu einem Besuch, wenn er nicht gar zu entsschieden abgehalten wirb.

18 Junius Juny 1823. Nach dem Concept gedruckt: Vogel, Goethe in amtlichen Verhältnissen S. 219 und Briefwechsel II, 218.

Vgl. Tageb. IX, 57, 21?

53. Goethes Briefe an Soret, von Hermann Uhde nach den im Besitz von Sorets Tochter befindlichen Originalen veröffentlicht (Stuttgart 1877), werden hier nach Uhdes Druck wiedergegeben. Schreiberhand (wahrscheinlich John) 56, 22—24 des — inferieure). g Gedruckt: Uhde S. 3

56, 21 vgl. zu 5, 6 57, 2 Soret reiste zunächst nach Wilhelmsthal, wo der weimarische Hof Sommeraufenthalt nahm (vgl. 102, 5), später nach Genf, vgl. 90, 19. 96, 4. 101, 24.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 6. Juni 1823 an Ludwig Schrön, unterzeichnet 3. 28. v. Goethe, betr. die Sternwarte zu Jena, in dem Fascikel der Oberaufsicht "Acta observatorii Nr. IV. Acten der Grossherzogl. Sternwarte zu Jena, die regelmässigen meteorologischen Beobachtungen im Allgemeinen und das meteorologische Jahrbuch im Besondern betr. Vol. I. 1821—1832", Bl. 46.

- 54. Vgl. zu 53 d. B. Schreiberhand (wahrscheinlich John) 58, 27 g 57, 7 füblich fehlt, ergänzt aus dem 58, 9 genannten Werk Gedruckt: Uhde S. 5
- 58, 9 vgl. Tageb. IX, 58, 14. 18 15 vgl. zu 5, 6 18 vgl. 25, 4.
- 55. Concept von Johns Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 40 ift g über fennt 14 bies - ich aus ich verbante 15 Diorit q aus Thiorit 16 S. 118 g üdZ 17 Dolerit Sperrstrich a verlegen nach una 19 bergebens nach bis jett [g gestr.] 20 welcher g aus welchem 21 Rephelin - Raggenbudel Sperrstrich g 23 bag nach so 60, 8 bem üdZ kolumit g aus Ibakolumit 11 Umficht nach Kennt 12 gehe a aus geh 21 Czerlofin 25 bas - nicht q über den Berg Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 286

Vgl. Tageb. IX, 59, 17. Antwort auf des Adressaten Brief vom 1. Mai (Naturw. Correspondenz I, 285) 59, 3 vgl. zu 26, 12 17 vgl. zu 26, 20 60, 7 vgl. 64, 5. 66, 22. 67, 20. 91, 25 19 vgl. zu 26, 20 20 vgl. 131, 14. 141, 4. 142, 19. 143, 11. 15. 17. 27. 146, 1. 147, 5. 152, 12. 154, 3. 14. 22. 160, 17. 163, 1. 168, 15. 170, 8. 219, 4.

\*56. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 47 Adresse An Herrn Rabl Angesehenen Landschaftsmaler in Franksurt a. M. Friddergergasse Kr. 31 61, 1 Es aus Er es im November zurück (Eing. Br. 1823, 311. 396, IX, 144, 25).

\*57. Vgl. zu 6330 (Bd. 23). Schreiberhand (wahr 63, 27 g Gedruckt 62, 8-22 einflößt: wechsel zwischen Schiller und Cotta S. 571. Concept von Johns Hand in dem Fascikel "Corresp mit Herrn von Cotta und Herrn Frommann. 1823. Bl. 13. woraus zu bemerken: 61, 18 freulich g über doc 19 manche nach zwa 21. 62, 1 abgethan nach als fd 62, 1 in fofern g aus fofern 3 Abrian [q gestr.] strich g 7 Brufen - gefällig nachträglich aR that g über Zwar thu jebo 13 versammlen 14--habe) Klammern q 25 tauglich fen g nach pakt mit - Borarbeiten g über in gegenwärtigen Dingen breffirt g aus zu abbreffiren 8 Im g aus auch im nach and [q gestr.] 13 in nach nicht ganz 22. 23 möchten - wohl nach ift 21 auch) wie auch 26 zu wohlwollendem g aus zum wohlmi mogen Sie 27. 28 fehlt mit Ausnahme des Datums 64, 1-4 Sc unmittelbar an 63, 26 an, ist aber ersichtlich späten 64, 1. 2 800 rth. Sachf.

Vgl. Tageb. IX, 60, 1 61, 18 Am 15. Mai, vgl. IX, 49, 13. 15 62, 3 vgl. zu 10, 9 4 Vom 19. Januar Br. 1823, 46) 5 vgl. zu 3, 3 12 vgl. zu 35, 17 92, 10. 93, 11 21 vgl. 71, 26. 74, 15. 77, 5 23 Beyträ, Poesie mit besonderer Hinweisung auf Goethe (ersc

Morphologie, Nöggerath für Mineralogie und Geologie; vgl. 70, 10. 75, 1. 79, 9. 88, 24. 122, 3. 185, 5 und Naturwissenschaft II, 1, 110 (Werke II. Abth. IX, 300) 15 Von v. Henning, vgl. Tageb. IX, 118, 18 21 vgl. zu 1, 14 Zur Naturwissenschaft II, 1, vgl. zu 7, 12 64, 1 vgl. 66 d. B.

\*58. Concept von der Hand Johns (64, 5-67, 12. 27) und Kräuters (67, 13—26), Abg. Br. 1823, 48 64, 8. 9 spindel= förmigen nach spindlichen 12 es q aus er Ntakolumit a aus Idafolumit 13 einem g aus ein bas g aus bak 21 (Hört!) q 65, 3 lähmten aus erlähmten 13 möge g aus Möge 15 AU= 25 nach Oberpräfibenten Lücke ichreiben nach verdanken 66. 7 bak aus bas 16 Dangiben a aus Dangiten 20-67, 12 mit Verweisungszeichen nachträglich eingefügt 26 man fehlt 27 Rüchlein g aus Rüglein 67, 2 armftart q aus Armftark 16—18 3ch — gehen. Nachträglicher Zusatz zum grössten Theil aR 19 Schlüflich 21 meniger g üdZ

Vgl. Tageb. IX, 60, 3. Antwort auf des Adressaten Brief vom 5. Mai (Eing. Br. 1823, 163) 64, 5 vgl. zu 60, 7 Die "Schlesische Gesellschaft für vaterländische Cultur" in Breslau (deren Vorsitzender zur Zeit Fritz v. Stein war) hatte Goethen am 16. Juni 1822 zu ihrem Ehrenmitglied ernannt und mit dem Diplom gleichzeitig ein Exemplar ihrer "Constitution" und ein Mitglieder-Verzeichniss übersandt 2 vgl. zu 3, 3. 32, 3 7 vgl. zu 5, 11 10 vgl. 5, 18 12 vgl. Werke II. Abth. XII, 13, 2 16 vgl. zu 1, 2 25. 26 Häbler, vgl. Kunst und Alterthum IV, 3, 143 28. 66, 1 v. Stein: "Vor einigen Wochen schon wollte ich Euer Excellenz meine hertzliche Freude u. Theilnahme über Ihre Genesung schreiben, und liess mir eine artige Composition des "Demagogischen" von unsrem Musikdirector Birey geben um nicht mit leeren Händen zu kommen. Dann wünschte aber Schall Ihnen zu senden, was bev der hiesigen Lieder-Tafel produzirt worden, u. so gab ich ihm, der ein näheres Recht daran hat, die Noten, welche ich von Birey gefodert, und hoffe dass nun alles dieses in Ihren Händen sey." Die Sendung, in dem Fascikel "Gedichte zu Goethes Wiedergenesung. 1823", enthielt 1. Bl. 422-425: Biereys Composition des Gedichts "Dämagogisch" ("Es wollt' einmal im Königreich der Frühling nicht erscheinen", von Friedrich

Förster, vgl. Zelter an Goethe 14. Juli 1824), handschriftlich; 2. Bl. 410: F. de la Motte Fouqués Gedicht "Zur Genesungsfeier S. Excellenz des Herrn Geheimenrath von Göthe" ("Herzen giebt's, die, immer offen"), eigenhändig (vgl. Schriften der G.-G. XIV, 241. 369); 3. Bl. 426: "Deutsche Blätter für Poesie, Litteratur, Kunst und Theater, Hsg. von Karl Schall und Karl v. Holtei", Nr. LI vom 1. April 1823 (darin Beschreibung der Gründungsfeier der Liedertafel zu Breslau); 4. Bl. 411: desgleichen Nr. LXII vom 21. April 1823 (darin Abdruck des unter 2. genannten Gedichts): 5. Bl. 428: \_Beilage zu Nr. 56 der Neuen Breslauer Zeitung" vom 7. April 1823 (darin eine Miscelle, Goethes Genesung betr.) Standbild von Rauch 13 v. Stein: Die Blinden können nun die Zöker [sackähnliche geflochtene Körbe] recht hübsch machen", und früher, 16. August 1822: "Wir haben bereits 2 Blinde für das Zekerflechten nach dem von Ihnen empfangnen Modell angelernt, u. hätten sie bereits besser eingeübt, wenn uns nicht das rechte Schilf anfangs gefehlt hätte... Der blinde Oberlehrer Knie in hiesiger Anstalt ... beschäftiget sich jezt eine Suite Christallisations Modelle fertigen zu lassen, welche mir recht instructiv scheinen, weil sie zu zerlegen sind" (Eing. Br. 1822, 240) Das Theaterwesen hat mir seither viel undankbare Mühe gemacht" 17 vgl. Werke XLVIII, 96, 4, 113, 9 22 vgl. zu 60, 7 25 vgl. zu 35, 196, 18-197, 6 einer geognostisch-botanischen Flora der Vorwelt", vgl. Werke XLII, 1, 42, 18 7 Professor Johann Gottlieb Rhode 13 "Radirte Blätter, nach Handzeichnungen in Breslau (Skizzen) von Goethe, herausgegeben von Schwerdtgeburth, Weimar 1821", vgl. Werke XLIX, 1, 331 13 vgl. 104, 17 und Tageb. IX, 60, 6 20 vgl. zu 60, 7 23 v. Stein: "Jezt erhalte ich von meinem Pastor [Seeliger] in Prieborn, die endlich von ihm aufgefundnen Mandelsteine".

**59.** Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand 75, 7 g 68, 7 Bakhuifen 69, 22 Meeren 25 es aus er 70, 4 auf bas auf bas 72, 1 Zauper nach Schubarth 8 in] an wieberkeimen 11 Namensklang 22 annahernde 26. 27 foldjes Mittelalter g aus folche Mittelzeit 73, 24 Jhr] ihr 74, 26. 27 R. u. A. Gedruckt: Briefwechsel S. 274. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs. Bl. 42. woraus zu bemerken: 68, 6 Daneben q aR für Bu gleicher Zeit s machte sich q über war hunfen q aus Bakhuifen viel Ehre g über gar erquicklich 9 - 11 Erlauben - bürfen nachträglicher Zusatz aR mit Verweisungszeichen 11 menden - burfen q aus zu menden lauben a 13 gab a über bat 14 und nach gegeben [a gestr.] 17 fanben a über haben 18 Nach mertwürdig gefunden [g gestr.] 69. 2 aR mit Verweisungszeichen 68, 25 gleich nach die 69, 1 man g über Der Restaurator baran g üdZ pier nach fünf 2 Nach Thaler daran [a gestr.] 6 6.1 5. [a gestr.] 9 barin q aus barinne 12 Umficht g aus um fich 16 Abgeordneten g über Beobachter gegenwärtig a über im 17 haben nach werden [g gestr.] 21 Sobann mare 22 auf nach auch [a gestr.] a aR für 3ch bin auch nach ob fie [a gestr.] Meeren 24 würde — fenn a aus wäre gewefen Nach 26 folgt der wahrscheinlich vom Schreiber übersehene Absatz Die graphische Darftellung und meine Anbeutungen in biefem Sinne werden Sie gewiß zu manchen Betrachtungen anregen. 70, 1 Einen a aus In einem nach meiter [a gestr.] 8.9 für - Augenblick aR mit Ver-10-12 meiner - 101 weisungszeichen 9 eine aus eines durch Verweisungszeichen geändert aus in ber Jenaer Literaturzeitung Nr. 101 meiner morphologischen und fonft wiffenidaftliden Sefte 12 thaten g über 11 in nach meiner haben 13 aufammen a aus aufammengethan habe a über finde ihren q über für ihre [nach 3] 15-26 aR mit Verweisungszeichen statt Sie finden gerade darin [g aus barinnen] was Sie zu munichen icheinen. [q gestr.] 15 nun - Befter g üdZ 21 Unb üdZ 22 zeigt g über findet 25 hindert aus 27 zur Morphologie g üdZ 28 schon in q aus auf aehindert 71. 5 fommt 6 Supsguffe g über Ubdrücke 7 fehr g üdZ 9. 10 und - empfehle g üdZ 8 Münter a aus Münder 11 Nach schönsten mit Verweisungszeichen g aR S. K. u. U. IV. 2. S. ) [g1 gestr.] 14. 15 Genauere — geben g zum Theil durch Zahlen und aR aus Sie werben mir viel Freude machen wenn Sie mir von Immermann genauere Nachricht geben 17. 18 einen -Nachlaffes a aus feinen Nachlaft 21 moran a aus woben 22 bak nach ift Etymologie a aus Aetimologie 23 barin g aus barinnen 24 bie g üdZ 72, 1 bie q aR 3 in Rlar beit a über durch feinheit 8. 9 erft - bebeutet q aR 11 mo= 12 flingt g nach ift 13 hochgeliebten nach bon q aus won Ber 18 por nach der [q gestr.] etlich aus etliche 19 burch 19. 20 burchscheinend g aus burchschien [q aus burch nach des Wienl 20 paften g über raffen 21 joone nach febr fa Tage g über Zeiten 26. 27 foldes Mittelalter gestr.] folde Mittelzeit [q aus diefe Frühzeit] 28 Nach wirfen folgt g' eingeklammert Denn gerabe in biefen Tagen, wo ich nach Abichluf bes heftes Runft und Alterthum von bem übrig gebliebenen Borrath für's nachfte burchfebe, fo finbe ich, baf gar manches ben mir liegen bleibt, welches veraltet indem es von einem Sefte jum andern verbrangt wirb, ober welches aus fonftigen Bebenten zurudbleibt. Genehmigen Sie es, fo fchicke von Zeit ju Beit bergleichen ju beliebigem Bebrauch. 73, 4 Mutter bom q aus bon Gottes 11 verbinderen 19---21 Muchnuten aR mit Verweisungszeichen 20 feben g aus geben 23 Scheint aus Scheints 24 Jhr] ihr 28 boch auch eben 74, 6 bemerdte g über hatte 7 fonft nach bemerft [q gestr.] 8 enticheiden konnte g aus entscheiden mochte [g aus entschieden 9 ausdrückliche nach In 10. 11 Allenfalls - thun g 14 abgehen q1 aus fortgeben 20 ihm q aus ihn 21 Jum Redigiren g1 aus zu redigiren 22 Corrigiren g1 aus corrigiren 75, 4 ihre g1 aus Ihre geben nach zu in nach selbst [g gestr.] 7. 8 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 60, 5. Antwort auf des Adressaten Brief vom 31. Mai (Naturw. Correspondenz II, 296) 68,3 vgl. zu 38,1 10 Horak, vgl. 73, 24 4 vgl. zu 11, 11 7 vgl. 53, 3 14 Nach Goethes Vermuthung von Paul Veronese, vgl. Tageb. IX, 55.11 19 vgl. 51 d. B. 69, 4 vgl. zu 1, 14 5 vgl. zu 7, 12 v. Henning, vgl. zu 45, 21 10 vgl. 11, 27 und zu 5, 6 16 vgl. 41/42 27 Carl Heinrich Schultz, von dessen Werk "Die Natur der lebendigen Pflanze. Erweiterung und Bereicherung der Entdeckungen des Kreislaufs im Zusammenhange mit dem ganzen Pflanzenleben nach einer neuen Methode dargestellt" (Berlin, G. Reimer) eben Theil I erschienen war, vgl. 86, 19. 99, 10. 179, 24. 222, 11. 235, 1 70, 1 "Erwiederung" in dem Aufsatz "Problem und Erwiederung", Morphologie II, 1, 31 (Werke II. Abth. VII, 78), vgl. 86, 15. 234, 16, 235,17 10 vgl, zu 63, 9 19 vgl, zu 3, 3 27 Vielmehr Naturwissenschaft II, 1, 20: "Über physiologe Farbenerscheinungen" (vgl. Naturw. Correspondenz II, 277), vgl. 71, 4 vgl. 36, 14 14 vgl. zu 47, 4 19 vgl. zu 10, 9 20, 21 vgl. Tageb. IX, 12, 18 26 vgl. zu 62, 21 72,1 vgl. 4 Aus "Eigenes und Angeeignetes" in dem an Zelter überschickten Bogen 3 von Kunst und Alterthum IV, 2, 37: .Wer keine Liebe fühlt, muss schmeicheln lernen, sonst kommt er nicht aus" 10 vgl. zu 34, 23 16 Henriette 73,4 vgl. 37, 1 8 vgl. 77, 20, 86, 3 v. Wolfskeel 28. 74, 1 vgl. Tageb. IX, 57, 17. zu 38, 1 24 vgl. zu 68, 10 74,13 vgl. zu 45,21 15 Aus Hannover vom 24. Mai, 59, 4 die Abschrift bei den Briefen an Schultz (die Veröffentlichung wird in grösserem Zusammenhang erfolgen); vgl. 17 vgl. Tageb. IX, 59, 21 zu 62, 21 20 vgl. 77, 5, 82, 12. 95, 6. 100, 10. 179, 15 21 Goethes Recensionen in den Frankfurter gelehrten Anzeigen (vgl. Eckermann <sup>6</sup> I, 30), vgl. zu 63. 2 22 vgl. zu 62. 23 26 vgl. zu 1, 14 75. 1 vgl. zu 63. 9. 60. Vgl. Bd. 32 S. 257. Johns Hand 76, 27 g aleichsam nach sich [a gestr.] Gedruckt: Briefwechsel S. 232. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 52, woraus zu bemerken: 75, 10 ermunicht g1 über angenehm 11 unruhiger Zeit g aus unruhigen Zeiten 16 ihm q üdZ [nach ibn (q aus ibm) q gestr.] 19 bösartige bös auf Rasur 75, 22 folgt balb  $g^1$  auf liegt bey 23 Tochter q1 auf Ihrigen 76, 7 Ratur [g1 über finnlichen] Gegenständen berauftellen q über zu prüfen 12 ricochettirt g aus recochettirt 18 Gimber= nat g aus Gimpernat 21 eine nach wieder [g gestr.] höchst nach erfr 24 durch nach freudiaft empfangen murden 27. 28 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 60, 9. Antwort auf des Adressaten Brief vom 28. Mai (Briefwechsel S. 230) 75, 9 vgl. zu 30, 12 15 Peucer, der seine Übersetzung am 19. Mai Goethen zugeschickt hatte (Eing. Br. 1823, 161), vgl. R. Schlösser, Rameaus Neffe S. 246 22 vgl. zu 1, 14 76, 1 vgl. zu 7, 12 7 vgl. zu 3, 3 19 Der im Sommer 1822 mit dem Adressaten in Baden zusammen gewesen war, vgl. Briefwechsel S. 218.

61. Vgl. zu 8056 (Bd. 29). Johns Hand 77, 4 einen nach den ben aus ber 8 brauche? Ich g aus brauche; ich 21 Fürsten Gedruckt 77, 5—22 Ein—auf: Dörings Sammlung S. 353. Bei Strehlke II, 376 und III, 198 als zwei verschiedene Briese getrennt ausgesührt

77, 5 Eckermann, vgl. zu 74, 20 13 14. Juni, vgl. Tageb. IX, 61, 16 Am 3. Juni, vgl. Tageb. IX, 57, 10 20 vgl. zu 73, 8.

Am 11. Juni sandte Goethe seine Visitenkarte an Eckermann (das in Fractur Gedruckte  $g^1$ ):

Grossherzoglich Sachsen-Weimarischer wirklicher Geheimrath und Staatsminister von Goethe wünscht Hrn. Edermann, um zwölf Uhr ben sich zu sehen.

Auf der Rückseite Eckermanns Vermerk: "erhalten am 11. Juny 1823." Gedruckt: C. G. Boerners Auctions-Katalog LXXXII (Leipzig, März 1906), Nr. 1082.

\*62. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d.B. genannten Fascikel, Bl. 15. Adresse An die J. G. von Cottaische Buchhandlung in Stuttgard 78, 4. 5 zu Gengenbach üdZ 5 12 Xr udZ

Vgl. Tageb. IX, 61, 5. Zur Sache vgl. 63 d. B.

\*63. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d.B. genannten Fascikel, Bl. 15 78, 13 die nach auch 15 worden nach fo 18 J. nach von G. nach v in Stuttgarb üdZ 19 12 Xr Rhn. aR 79, 3 13 aus 14

Vgl. Tageb. IX, 61, 7. Antwort auf des Adressaten Brief vom 27. Mai (Naturw. Correspondenz I, 370) und Mineralien-Sendung, vgl. Tageb. IX, 61, 1 78, 17 vgl. 62 d. B.

64. Vgl. zu 7432 (Bd. 27). Johns Hand 81, 3 g Adresse des Umschlags von derselben Hand "Des Herrn Praesidenten Nees von Esenbeck Hochwohlgeb. nach Bonn. frank", Poststempel "Weimar. 14 Jun. 1823"; über dem Siegel (Wappen mit Stern) 3 B b G g Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch-Archivs, Bl. 52, woraus zu bemerken: 79, 12—16 mit — find nachträglicher Zusatz auf dem zweitfolgenden Blatt mit Verweisungszeichen 19 Banquoß g aus Bancoß 80,6

burch nach fühl ich mich [g gestr.] fo q aR 6. 7 fühl geneigt g aR mit Verweisungszeichen [dieses Zeichen auf 12 in g üdZ 15 benm Bilben q aus ein fehr geneigt g' üdZ] [Hörfehler] Entstehen 16 gegenwärtig g über jett 19 bis iekt a auf  $a^1$  aR leitende a aus leidende 22 mir q auf  $q^1$  über vermocht hatte g auf g1 aR für vermöchte 23 Unge= 23. 24 bor die g auf  $g^1$  über fäumt g über Dor allen Dingen 26 Ru allem g aus Zubem 81, 1 förbernde q über freundliche 3.4 fehlt mit Ausnahme des Datums 4 13.1 10.

Unter dem Datum Vermerk Johns "Exp. d. 13. ejd." Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 53, vorher 79, 4—80, 11 in Naturwissenschaft II, 110 (Werke II, Abth. IX, 300)

Vgl. Tageb. IX, 59, 20. 61, 9 79, 4 vgl. zu 3, 3 9 vgl. zu 63, 9 80, 4 vgl. 185, 5 15 vgl. 185, 5 23 Das 186, 10 genannte, an dem zu 63, 9 angeführten Ort Spalte 379 erwähnte Werk von Nose.

\*65. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d.B. genannten Fascikel, Bl. 17 81, 6 eins g aus ein 13 gebrochen nach und [g gestr.]

81, s vgl. zu 63, 21 10 vgl. zu 5, 11 12 vgl. zu 5, 6 18 vgl. zu 7, 12.

\*66. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d.B. genannten Fascikel, Bl. 17 82,3 Banquier g aus Banquir 10 16. über 13. [aus 23.] Darauf folgt von derselben Hand aR:

Die Herren Cammerrath Frege und Compagnie in Leipzig belieben, gegen diese meine Anweisung, an Herrn Julius Elkan, Banquier [g aus Banquir] Dahier, oder dessen Ordre, die Summe von Achthundert Thalern Sächstich gefällig auszahlen zu lassen und solche der J. G. v. Cottaischen Buchhandlung in Rechnung zu notiren. Weimar den 16. [nachträglich eingestügt] Juny 1823.

82. 4 vgl. 64, 1 und Tageb, IX, 62, 15. 16.

\*67. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 58

Vgl. Tageb. IX, 64,5. Antwort auf des Adressaten Brief vom 13. Juni (Eing. Br. 1823, 185), der für 82, 17—83,2 zum Theil wortgetreu benutzt ist; vgl. 77,4.12 und Tageb. IX, 61,16 82,12 vgl. 74,20 und zu 62,21.

68. Handschrift unbekannt (wahrscheinlich John und 85. 6 a), der zugehörige Briefumschlag (mit kleinem Siegel, darüber 3. 23. v. S. g) 1897 im Besitz von Leo Liepmannssohn, Berlin, vgl. dessen Katalog 127 Nr. 454. druckt: Freundschaftliche Briefe von Goethe und seiner Frau an Nicolaus Mever S. 39. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 53, woraus zu bemerken: 10 beffelben] berfelben g über davon 83, 7 Antheile 24-84, 1 vom - neigenben Zusatz aR 84.3 bon nach Die s aber boch 6 Hogarthijche g aus Hogarbijche 8 eigent: den 13 Münter a aus Münber 14 ich fehlt lichen 18 jebes a 29 Ihnen fo] ihnen auch fo 23 dies g über das aus bes 26 haben — Eigenschaft g üdZ 85, 3 öffentlich aus 28 hab öffentlicher

Vgl. Tageb. IX, 50, 14, 64, 16 und 43 d.B. Antwort auf des Adressaten Brief vom 7. Mai (Eing. Br. 1823, 155) 10. 11 Meyer hatte einen Jahrgang (wahrscheinlich 1822) der von ihm seit 1817 herausgegebenen Zeitschrift "Mindener Sonntagsblatt" übersandt 19 Meyer: "Aus dem früheren Jahrgange [des Sonntagsblatts] lege ich noch besonders den wörtlichen Abdruck des Contracts [vgl. 84, 11] über das Altargemälde der Kirchen zu Xanten bey. Ich hatte 1819 die Ehre auf 6 Wochen auf die Festung Wesel geschickt zu werden, weil ich 1815 mich über das Betragen eines Regiments das aus Frankreich zurückkam, in der Bremer Zeitung freimüthig u. wahr ausgesprochen hatte. ... Der Arrest liess mir Freiheit genug, in der Nähe Nachforschungen nach Alterthümern anzustellen, . . Hier kopirte ich auch den Original Contrakt, und auf dem Rathhause zu Wesel mehrere Briefe von Melanchthon. . . liegende Blatt enthält den dritten dieser Briefe" wähnt in dem 84, 13 genannten Briefe Münters, dem Meyer Abdrücke gesandt hatte, und der die Darstellung mit Bestimmtheit auf den Sündenfall deutet 84.6 Mever hatte eine Abbildung eines in seinem Besitz befindlichen, "gänzlich unbekannten" Gemäldes von Hogarth gesandt, das er zu verkaufen wünschte 9 Meyer: "Ferner liegt eine Erzählung aus dem alten Codex bey, der in meinem Besitz ist. Ich theilte Ihnen früher die Abschrift der Legende vom heil. Alexis mit. Wenn meine Geschäfte, .. es erlaubten, würde ich die Herausgabe dieser erotischen Erzählungen mit einem Glossario, wozu das Manuscript fast fertig ist, bewirken" 11 vgl. zu 83, 19 13 Münter an Meyer, dat. Kopenhagen d. 9. Febr. 1821; noch in Goethes Autographen-Sammlung 17 Meyer: "Meine Frau. .. gilt noch immer für eine unsrer hübschesten Frauen" 20 Im August 1806, vgl. Tageb. III, 157, 23. 158, 8. 14. 17. 159, 7. 17 85, 3 vgl. zu 1. 14. 7. 12.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 18. Juni 1823, unterzeichnet J. 23. v. Goethe, an den Grossherzoglichen Cammer-Calculator Hoffmann in Weimar, betr. Rechnungssache, im G.-Sch.-Archiv deponirt von der Grossherzoglichen Bibliothek.

69. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 229. Johns Hand 87, 14 Vermuthlich ist gemeint Rohr= 86, 3 bie nach sich ftengel und Blatter 88, 5 unferen 89, 10 Rlent Gedruckt: Sauer. Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg S. 49. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d.B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 60, woraus zu bemerken: 85.8 feche und amanaiaste a1 über 26. aewanbten a1 üdZ 13 eintrat g1 über eingetreten mar 18 ausgezeichnet erfreulich = gewichtigen g1 aus hochft er= freulichen gewichtigen håtte q1 aus hått' 19 jchon] jchön Sperrstrich a1 86, 3 Anzeichen  $g^1$  aus Andeutung 5. 6 als --ausgesprochenen g1 üdZ und aR 6 Borhaben nach gea [nach 9 barf nach mögen [g1 gestr.] 11 diefer — Andeutung g1 aus biefen (aus biefem) wenigen Worten 13 Morphologie 19. 20 D.— 15 bon nach noch [a1 gestr.] 16 Ernft Meber Berlin q1 in Lücke und aR 20 bon - Wert g1 aus beffen 20. 21 die Natur der lebendigen Pflanzen g1 aR Merfe 22 aleichfalls q' üdZ benfelbigen q1 aus bemfelbigen 24 Nach hervortreten und entsprechend aR Vernach d weisungszeichen  $g^1$ , ohne dass ein Zusatz erfolgte Blaner g1 aus Blainer 12. 13 Sollten - auch g1 aR für wo hin [nach ich] ich wohl auch 13 dahin g1 aR 13. 14 in — Blätter  $g^1$  aus möchten, wo wir aber nur Farrenblätter und 20 Charadteriftit ber g1 aR Rohrblätter 19 Geheimbe Rath für und über über die 20. 21 Felsarten 22 wenn nach es

24. 25 einen - bon q1 aus für eine gewiffe Daffe 27 Nach fenn und entsprechend aR Verweisungszeichen  $g^1$  und  $g^1$ wieder gestrichen 88, 1 biefe aus biefer erneuende q1 aus mehr erneuenden  $[g^1]$  aus erneuende] 3 Sperrstrich q1 5 unferem] unferen [aus unferem] 7 fryftallographisch aus drpftallographischen und chemisch das und g' gestrichen und 9. 10 Nachbar und  $g^1$  üdZ wiederhergestellt 14 ber aus 14. 15 Mineralogie von Cleaveland 16. 17 Berbaltniffe 19 ber nach und q aus Sandelsverhältniffe jeben g1 und 24. 25 meine - Arbeiten zum Theil aR für g aus mit jebem 25 gründlichel günftige 27 Sich g1 aus und fich miф ging über findet 9 verlaknen 10 Rlent 11 ben aus bem 12 au geben a aR 13-15 biefer - erhalten aR für auf Un= frage glaubt ich zu bemerken daß man von der Sache nicht gern 18 manche nach gewiß [g1 hörte. 15 allenfallfigen üdZ gestr.1 22 melbe q aus melbet 23 wenigen 25. 26 fehlt mit Ausnahme des Datums 27 mir g üdZ bes g aus 90, 4 fehlt ben

Vgl. Tageb. IX, 62, 1, 65, 11. Zum Theil Antwort auf des Adressaten Brief vom 1. Mai (Sauer, Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg S. 43) 85, s. 9 Diplom der "Gesellschaft des Vaterländischen Museums in Böhmen", dat. Prag 26. Februar 1823, durch das Goethe zum Ehrenmitglied ernannt wurde, vgl. Naturwissenschaft II, 1, 100 (Werke II. Abth. X, 163, 3, 17) und 170, 22 19 IV, 2, vgl. zu 1, 14 24 vgl. 98, 12. 105, 23. 117, 14. 120, 14 86,3 vgl. zu 73,8 19 Schultz vgl. 13 II, 1 vgl. zu 63, 21 15 vgl. zu 70, 1 zu 69. 27 26 II, 2 28 Rede bei der ersten allgemeinen Versammlung der zu 85, 8.9 genannten Gesellschaft; der Wortlaut der fraglichen Stelle bei Sauer 293, 4-21 abgedruckt 87, 20 vgl. zu 26, 10 88, 3 vgl. 26, 27 5. 6 Dem Erbprinzen Carl Alexander 14 Parker Cleaveland, Elementary treatise on mineralogy and geology (Boston 1822), vgl. Tageb. IX, 34, 14. 27. 64, 10 24 vgl. zu 63, 9 89, 10 vgl. Tageb. IX, 1, 15 und Goethe an Sternberg 12. Januar 1823 (Sauer 41, 16) 28 In Naturwissenschaft II, 1, 98 (Werke II. Abth. X. 160)

Das bei Strehlke I, 129 und III, 198 angeführte Billet an Coudray vom 20. Juni 1823 war nicht erreichbar.

70. Concept von Johns Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 68 90, 6 höchit a 12 marnende a aR 13 Glauben Sie a über und die ber a üdZ 14 um q üdZ [unter meiner (g tdZ)] 91, 4, 5 höchlich ichaken q über und nach zu bewundern 6. 7 ber — Rachrichten 12 Einzelnheit g aus Einzelne auch nach zu langen aus gelange. fönnte a aus fann 14 Worum a aus 15 S. - gemelbeten a aR 17 morin a über in welchem 22 fpinbelförmige a üdZ 24 ober nach ob 18 letten q aR 26 Musterstücke a aus folche Gegenstücke 27 allem q aus allen 28 jenen a über Ihren Gedruckt: Naturw. Correspondenz II. 219

Vgl. Tageb. IX, 61, 22. 65, 12. Antwort auf des Adressaten Brief vom 13. Mai (Eing. Br. 1823, 165) 16 Heft 2 der "Nachrichten 8 vgl. zu 32, 3 von den kaiserlich österreichischen Naturforschern in Brasilien" und die Fortsetzung des 98, 18 genannten Werkes, vgl. 23. 98, 19 und Tageb. IX, 327 unter Juni 25. 98. 11 23 vgl. zu 16 91, 3 Am 30. Juli 1822, vgl. Tageb. VIII, 221, 4 15 vgl. zu 60, 7 24 vgl. 66, 22 und zu 60,7 28 Naturwissenschaftliche Durchforschung Brasiliens.

71. Handschrift unbekannt (wahrscheinlich John). Gedruckt: Greizer Zeitung 29. Mai 1873 Nr. 122 (92, 13 Ginlabung Ginleitung, 93, 11 Sie] fie, 25. 26 Wiebergenefenen, 94,3 werbe, 14 22.] 23.) und darnach Briefwechsel S. 272. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 56, woraus zu bemerken: 92, 10 Schillerischen 11 betrachtete 20 und nach müffen 20. 21 bebeutend über wirflich Anmelbung g'aR für Unmuthung 7 jonft nach Verweisungszeichen, dem kein anderes entspricht 9 gefelligen g1 aus gefellichaftlichen 11 Schillerischen Sie] fie 11. 12 benn vielleicht auch 24 Ubel g1 über Krankheit 25. 26 mich Wieber= genefenden g1 aus und Wiebergenefende 27 entgegen ftellten [q1 aus ftellte] 94, 9 Und nun g über Wiederholt empfehl 10 jum - moge g aR für mochte 11 mich mich fehlt auch ihre q aus Ihre 13 aufs q aus ins beutenden g aus beutente 14 6. fehlt

Vgl. Tageb. IX, 65, 13. Antwort auf des Adressaten Brief vom 3. Juni (Briefwechsel S. 271) 92, 10 vgl. zu 62, 14 93, 18 vgl. 96, 1. 100, 15. 111, 2. 161, 8 20 vgl. zu 1, 14 und 7, 12 23 vgl. zu 3, 3 24 vgl. zu 32, 3.

72. Vgl. zu 268 (Bd. 2). Johns Hand 96, 25, 26 a Gedruckt mit Ausnahme von 95, 1-5: Briefwechsel II, 322. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 60, woraus zu 18 gefällt und g aus gefälligen bemerken: 94.16 für a üdZ 24 meiner nach auch [a gestr.] 95, 1 Der Brief g aus Das Schreiben 1. 2 Bindestriche a 2 Sallischen üdZ nach von mir [a gestr.] 7 Sperrstrich a 21 bor aus mor 28 ergöst über getröftet 96, 13 meine üdZ 14 erbaltft a aus 22 Mittwochichen 16 das q aus da 25-27 fehlt mit Ausnahme des Datums Dazu ferner ein älteres undatirtes. zum Theil am 19. Juni (vgl. Tageb. IX, 64, 7-9) dictirtes Concept, von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 58. woraus zu bemerken: 94, 15-95, 5 fehlt 96, 6-16 g1 gestrichen 6 Beute g über Rachsten Sonntag [g aus Morgen. Conntag] geht davor mein Theuerster g udZ bon a ndZ 7 ben bu aus bem bie gewiß fehlt 9 Niebersachsen g über dem hannoverischen [g aus hannoverichen] 13 Au g über por melche a über die 14. 15 gar manches g über allzuvieles [a aus allau vieles 16 Retarbirtes Nach werben folgt Die Ubreife unserer fran Großbergogin mar bey trübem und ungunftigen Wetter; moge Unkunft und Aufenthalt befto erfreu-17-24 q1 gestrichen licher feyn! [q gestr.] 17 auf'8] auf bas verzichtest | renuncirt | q aus renuncirte (q aus renun-17. 18 freut - boren g aus bat mich zu boren gefreut cirt)] 18 dortigen fehlt 20. 21 folgen einander] wechseln mit einander 21 Überfreuden g aus Unfreuden 22. 23 ben Entichluft a über eine fluge und glückliche 23 aur] au einiger a aR 24 billigen] befraftigen Statt 25 - 96, 27 folgt nun

So eben kommt bein Brief und beine Senbung woben ich zuvörderst bein Hauskreuz beklage. Grüße behbe Patienten und sprich meine Hoffnung aus sie wieder balb hergestellt zu sehen.

<sup>2</sup> vgl. zu 96, 18

Auf Schweiggers Brief ift schwer zu antworten; er senbete mir vor einem Jahr ein bergleichen Heft da aber des wackern Mannes Unternehmen ganz gegen meine Denkweise ist, da ich Poesie und also Mythologie, serner Ethymologie und alles was ins Mystische und Unbestimmte führt von meiner Natursorschung höchst streng absondere, weil ich sonst als Poet in die größte Berwirrung gerathen müßte; so konnt ich mit mir nicht einig werden was zu erwiedern und ließ es zuletzt, wie es zu geschehen pstegt. Nach meiner Einsicht ist die Natur an und vor sich selbst deutlich genug die Einsicht in dieselbe zu früherer Zeit beschränkt und umwölkt und wir müssen erst etwas von dem Späterwordenen jenen Jahrhunderten borgen wenn sie nach etwas anssehn sollen. Die Kabiren machen mich gleich verwirrt und ich muß gleich in meinen Garten schauen um mich an der Rose und andern ihr untergeordes neten Blumen wieder gesund zu sehen.

Den hier zurückkehrenden Brief bitte freundlich zu beantworten und im allgemeinen zu sagen daß du die übersendeten Hefte nach seinen Wünschen und Andeutungen besorgt habest; er hört in diesen Tagen von mir. Der gute Mann sieht nicht daß 20 daraus nichts werden kann wenn etwas Gutes gewirkt wird so ist es zufällig. Mündlich mehr, denn die Betrachtungen dabeh sobald man sich einläßt werden gleich gränzenlos.

Unsere theuerste Fürstinn hat leiber ihre Keise mit Regenwetter angetreten das noch eine Zeitlang anzuhalten scheint. Dieser 25 Aufenthalt in Wilhelmsthal zu dem sie soviel Muth und Lust hat macht mir viel Sorge. Indessen muß man abwarten was sich ereignet.

Meine Abreise nach Marienbab hängt ab von des Großherzogs Rückunft ich hoffe noch einen Augenblick dich auf der Durch-30 reise zu begrüßen.

(warb nicht abgeschickt)

<sup>1—15</sup> In Klammer gesetzt g 3 gegen nach me 8 ließ] wie Hörfehler wie über wes 16 bitte g über würde rathen [aus wird berathen] 18 beforgt habest g aus besorgen wolltest 18. 19 er — mir g aR 19—22 Der — gränzenloß in Klammer gesetzt g 31 g Daneben aR Gute Nachricht g

<sup>2</sup> Juni 1822, vgl. Tageb. VIII, 321 13 vgl. Faust II, 8178—8222.

Vgl. Tageb. IX, 64, 8, 65, 14, Antwort auf des Adressaten Brief vom 18. Juni (Briefwechsel II, 322, unvollständig) 95, 2 Schweigger 94, 16 vgl. zu 2, 7 4 78 d. B. 6 vgl. zu 15 vgl. zu 3. 3 74. 20 25 vgl. zu 90, 19 96. 1 vgl. 100. 15 und zu 93, 18 4 vgl. 101, 18 und zu 57, 2 12 vgl. zu 1, 14 und 7.12 18 Knebel: "Ich habe jetzt leider zwei Kranke im Hause. Herr Weller hat sich eine schmerzhafte Operation am Auge müssen machen lassen, und mein Kleiner liegt seit heute am Fieber" (ungedruckt), vgl. 100, 9, 125, 28 20 vgl. 100, 4

\*73. Vgl. zu 3718 (Bd. 13). Nr. 3419. Johns Hand 97, 10 g Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 62, woraus zu bemerken: 97, 6 Iebe — Hoffnung gaR für hoffe 8 hoffe ggestrichen und wiederhergestellt meine nach bezeugen 10. 11 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 65, 15. Antwort auf des Adressaten Brief vom 13. Juni (Naturw. Correspondenz I, 254) 97, 2. 3 Das mineralogische Museum zu Jena.

\*74. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 18 98, 6 22. aus 12.

Vgl. Tageb. IX, 65, 16 97, 16 Von Naturwissenschaft II, 1 (ebenso 18. 20), vgl. zu 5, 11 20 vgl. Tageb. IX, 66, 10 98, 1 IV, 2, vgl. zu 1, 14 7 II, 1, vgl. zu 7, 12.

75. Concept unbekannt. Gedruckt: Briefwechsel II, 220, wo das Datum vom Herausgeber ergänzt scheint, wie die Namensunterschrift jedenfalls ergänzt ist (98, 10—15 schon bei Vogel S. 220 mit dem falsch ergänzten Datum: Weimar den 5. Juni 1823). Dazu ein Concept von Johns Hand in dem zu 1 d. B. genannten Fascikel, Bl. 97, woraus zu bemerken: 98, 10—16 nach 23 11 hoffe über wünsche Höchstern q aR 14 getreuen aus getreuer 15 Diener Vor 17

Höchstbero g all 14 getreuen aus getreuer 15 Diener Vor 17 Ew. Königlichen Hoheit lege zur glücklichen Wiederkehr, so [nach die] auch zu gleich [g aus zugleicher] nahender Abreise meine treusten Glückwünsche zu füßen. Anbei [g über Zugleich] erfolgt 17 Jm] In Director 18 Tratinicksischer g aus Chladnigischer 23 aus München g 24 sehlt

Vgl. Tageb. IX, 65, 27 98, 11 Aus Wilhelmsthal, vgl. 12 Nach Marienbad, vgl. zu 85, 24 17 vgl. zu zu 90, 19 22 vgl. Tageb. IX, 327. 90, 16

76. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand. Briefwechsel S. 279. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 66, woraus zu bemerken: 99, 1-8 Ohne Adresse, gleichzeitig als Eingang benutzt für 77. 81. 82 9 Von Marienbad unter Nicht meh[r] 16 Das für 76, 77, 81 d. B. gemeinsam geltende Datum Sämtlich ben 25. Jung 23 steht nach 100, 18 burch einander Vgl. Tageb. IX, 66, 18 99, 2 Kunst und Alterthum

IV, 2, vgl. zu 1, 14 10 vgl. zu 69, 27 und Tageb. IX, 328.

77. Vgl. zu 268 (Bd. 2). Johns Hand 100, 20 g Gedruckt, ausser 100, 7-9 es - wenden! und 12-14 Bieler -Hoffnung: Briefwechsel II, 324. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 66, woraus zu bemerken: 99, 17—100, 2 vgl. zu 99, 1—8 100, 4 mußt q aus muß frieden g aus zu frieden 9 wenden nach lenken 18. 19 mo= 21 Weimar und G. fehlt, vgl. zu 99, 16. durch - wird fehlt

Vgl. Tageb. IX, 66, 20 99, 18 Kunst und Alterthum IV, 2, vgl. zu 1, 14 100, 4 vgl. 96, 20 6 vgl. Tageb. IX, 7 Wahrscheinlich für die Kunst und Alterthum IV, 2, 152 (Werke XLI, 2, 59, 11) genannten Bemühungen 9 vgl. zu 96, 18 10 vgl. 67 d. B. und zu 74, 20 15 vgl. 96, 1 und zu 93, 18.

78. Concept von Johns Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs. Bl. 71 100, 23 Sen= bung - schatbaren g aR 24. 101, 1 neuliche a gestrichen und wiederhergestellt 101, 1 burch nach Sendung [g gestr.] 2 mir q über mein 2. 3 zugethan bleiben [g nach fie] g über 3 das nach als [g? gestr.] 8 dem ehrwürdigen g über Ihrem 10 als nach am 28. [g? gestr.] 11 feiner a über Ihrer 12 werde aus wird Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 308

Vgl. 95, 4 und Tageb. IX, 66, 23 100, 23 vgl. Tageb. VIII, 322-324. IX, 326 101, 1 vgl. zu 95, 2 8 "Verein zur Verbreitung von Naturkenntniss" (vgl. Naturw. Correspondenz II, 309).

fehens

79. Vgl. zu 53 d. B. Schreiberhand (wahrscheinlich Gedruckt: Uhde, Goethes Briefe an Soret 102, s q S. 7. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 63, woraus zu bemerken: Adresse An Herrn Soret nach Milbelmetbal 101, 18 momit a über den 18 -- 20 theil= nehmend - Rame a aus aufmerklam bewiesen, haben schone weibliche Seelen Ihnen ben Ramen 20 Sperrstrich a 21 morben a 23 als q üdZ üdZ moau q aR für worin 23. 24 aum — Lohn. q aR 102. 3 für nach in die Bemeinschaft so schöner Kenntniffe in die Sie mich aufgenommen haben. Reifen Sie glücklich und gedenken unserer. 8, 9 fehlt mit Ausnahme des Datums Vgl. Tageb. IX, 66, 24 101, 16 vgl. zu 3, 3 18 vgl.

24 und 102, 5 vgl. zu 57, 2. zu 96, 4 80. Handschrift unbekannt (wahrscheinlich John und Gedruckt: G.-Jb. VIII, 160. Dazu ein cassirtes Mundum von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 64, woraus zu bemerken: 102, 17 begben letten 18. 19 Titel - bringen] Titel (g aR nach nach Belieben entweder 3 Strophen und eine oder) und (g aR) zwen Strophen auf (g über und) eine Seite (q udZ) zwen Strophen (g udZ) auf die (g nach beide Seiten abzusetzen) zwente Seite zu bringen [zwente - bringen g] fehlt 103, 1 Wieberfehens 4.5 ergebenst und der Name weggeschnitten bis auf den Anfang des Ergebenheitstriches Auf Blatt 64b griechische Wörter von Riemers Hand, auf Blatt 65\* Aufzeichnungen q1, die an anderer Stelle veröffentlicht werden. Dazu ferner ein Concept von derselben Hand in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 18, woraus zu bemerken: 102, 17 begben letten 18. 19 Titel - bringen] nach Belieben entweder 3 Strophen u. eine ober 2 Strophen und amen auf beibe Seiten abaufeten 20. 21 fehlt 103, 1 Wieber-

Antwort auf des Adressaten Brief vom 24. Juni (in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 21) 102, 14 II, 1 vgl. zu 5, 11 16 vgl. 121, 26 und zu 7, 12 17 Eins und Alles, Naturwissenschaft II, 1, 121 (Werke III, 81) 22 IV, 2, vgl. zu 1, 14 23 II, 1, vgl. zu 7, 12 103, 1 Unter den "Wandernden" ist ausser Goethe selbst der Sohn des Adressaten zu verstehen, über dessen Reise dieser berichtet hatte (vgl. Das Frommann'sche Haus und seine Freunde <sup>3</sup> S. XXII).

4. 5 fehlt mit Ausnahme des Datums

81. Vgl. zu 4102 (Bd. 14). Johns Hand 103, 23 26 q1 in Lücke Nach 23 Empfangsvermerk des Adressaten "erhalten 1. Juli" Gedruckt: Briefwechsel III, 312. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 66, woraus zu bemerken: die Adresse steht nicht neben 103, 6, sondern . erst neben 14 103, 6—13 vgl. zu 99, 1—8 18 Ruftanbe aus 21 Raum finde aus heranfinde Gegenstände 22 Lebewohl. 23 Wegen des fehlenden Datums vgl. zu 99, 16 S. fehlt

Vgl. Tageb. IX, 66, 19 103, 7 Kunst und Alterthum IV, 2, vgl. zu 1, 14 14 Zelters Tochter, vgl. Tageb. IX, 65, 21. 66, 2 16 Unter ihnen Recha Meyer, Schwester von Abraham Mendelssohn, vgl. Tageb. IX, 66, 1 und Briefwechsel zwischen Goethe und Zelter III, 310. 314.

82. Vgl. 32, 257. Johns Hand 104, 14 g 104, 4 35 m g aus ifm auf Rasur Gedruckt: Briefwechsel S. 284. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 66. 67, woraus zu bemerken: 104, 1—8 vgl. zu 99, 1—8 14. 15 fehlt mit Ausnahme des Datums

104, 2 Kunst und Alterthum IV, 2, vgl. zu 1, 14 10 Vom 22. Juni, Briefwechsel S. 233.

83. Vgl. zu 6356 (Bd. 23). Schreiberhand (wahrscheinlich John) 105, 11 g Gedruckt: Goethe und Gräfin O'Donell S. 179. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 69, woraus zu bemerken: 104, 19 eintreffen g1 über anlangen freundlichst nach sich  $[q^1 \text{ "udZ und } q^1 \text{ gestr.}]$ 20 Franzenbrunn g1 aus Franzenbrunnen 105, 4 wenn g1 über 7-9 Nach 10 [g1 durch Verweisungszeichen an die 9 hoff' ich  $g^1$  üdZ ietzige Stelle 11. 12 fehlt mit Ausnahme des Datums 12 30. fehlt Unter dem Datum, mit irriger Monatsangabe Abgefandt. Eger d. 30. Juli. 1823. g

Vgl. Tageb. IX, 62, 5. 69, 23 104, 17 vgl. zu 67, 13 20 vgl. 107, 20. 21 21 Am 25. Juli 1818, vgl. Tageb. VI, 232, 15 105, 4 Zu meinen Handzeichnungen (Werke III, 131) 7 vgl. zu 3, 3.

\*84. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 69 105, 13 In — Diefelben g unter Ew: Wohlgeb. danke nach hoffend [g gestr.] 15 den g aus benen 16 des g aus den 17 Hochswürden Gnaden g aR 20 Seiner Hochwürden g aR für des Herrn Prälaten Hochwürden Gnaden 23 meinen nach sogar

[q gestr.] doppelt g aR für höchlich 106, 2 bafelbst g üdZ 3 manches g über und andere q aus Anderes [q aus anderes] Vgl. Tageb. IX, 70, 11. Antwort auf des Adressaten Brief, unterzeichnet "P. Wendelin", vom 30. Juni (Eing. Br. 105, 15 Gradl: "Im Auftrag des Herrn Hofrath 1823, 198) Rehbein, welcher so eben vom Wagen abgestiegen, habe die Ehre bekannt zu geben, dass in Marienbad zur Auswahl für Hochselbe mehrere Logis bereit stehen, worunter eine Wohnung im Hause des Herrn Prälaten eine recht herzliche Aufnahme darbietet": vgl. 109, 7, 110, 5, 116, 19 16 Carl Reitenberger, vgl. zu 145.4 und G.-Jb. IV. 175 23 vgl. ZU 85, 24,

\*85. Handschrift von John im G.-Sch.-Archiv 106, 15 21. 22 Voltsmannsborf Saage | Hagen (immer so) 23 requet 108, 6 Getaft | Betaft vgl. Tageb. IX, 362 zu 68, 18 und Werke II. Abth. XII, 139, 20 14 zusammen nach an 20 betrack= tet auf g1 aus betrachte 109, 10 mich aus nicht bes aus 3 Scheint nachträglich eingefügt bas 110, 1 fie] Sie 11 Wagen nach Caa 12 Bürgemeifter 15 Schaben aus 23. 24 bernehmen] wahrnehmen Dazu ein Concept zu 109, 21 - 110, 24 von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 71. woraus zu bemerken: Vor 109, 21 als Anfang des Briefes. ungestrichen

Vor allen Dingen muß ich also vermelben, daß mein Befinden von Tag zu Tag besser geworden ist, womit es eigentlich sehr schlecht stand, als wir uns trennten. Der Hofrath war über den durchaus regnigen Sonnabend doppelt in Verzweislung, mit seinem Begleiter durch und durch geneht, daneben für mich in Sorgen, so daß er gestand, er habe einigemal gewünscht mich zu dieser Parthie nicht verleitet zu haben. Nun ist ihm desto wohler bey der Sache zu Muthe, und ich darf wohl sagen, daß ich mich selbst gar sehr eines ausgeheiterten Zustandes erfreue.

24. 25 alfogleich g aus alfo gleich 25 unseres nach w 110,1 fie] Sie mit — reitenden] durch die reitende 3 Scheint nachträglich eingefügt Eger und 1823 fehlt 21 weiter fehlt

<sup>2</sup> womit e8 g über welches 3 stand g über war 6 habe g über hätte mich g über nicht 7 nicht g üd $\mathbb{Z}$  8 mich g über ihm

Vgl. Tageb. IX, 71, 1 106, 5 — 109, 5 vgl. Tageb. IX. 106, 11 vgl. 111, 13 66, 25 - 69, 2016 Tag- und Jahres-Hefte, vgl. 116, 1, 22, 117, 9, 18, 25, 118, 3, 22, 119, 7, 21, 121, 18, 127, 8. 13. 20. 27. 128, 1. 135, 6. 137, 9. 140, 5. 7. 12. 23. 141, 16. 142. 3. 143. 1. 145. 12. 151. 12. 198. 18. 238. 20 18 vgl. Tageb. 107, 13 vgl. Tageb. IX, 67, 26, 362 14 Johann Heinrich Gossler, vgl. K. Alberti, Goethe in Asch und Umgebung, Asch 1898, S. 36 20. 21 vgl. 104, 20 22 vgl. zu 262, 14 26 vgl. 116, 14, 193, 24, 220, 22 108. 1 29. October 1822. vgl. Goethes Briefwechsel mit Grüner S. 124 28 vgl. 110, 12. 109, 4 vgl. zu 5, 6 7 vgl. zu 105, 15 117. 3. 130. 3 110, 5. 116, 21. 120, 9. 10 13 vgl. 117, 1 16 vgl. 209, 15 21 vgl. 94 d. B. und 127, 25 110, 4 vgl. 117, 9 5 Undatirter Brief Stadelmanns: "Ew. Excellenz Melde ich dass der Herr Hofrath Rehbein das Logie in ersten Stock in der goldnen Traube für dass zweckmässigste gefunden und auf dessen Anrathen bin ich da eingezogen ... " (liegt bei 85 d. B.) 6 vgl. zu 105, 15, 114, 5 12 vgl. 117, 3 und zu 108, 28.

\*86. Vgl. zu 2677 (Bd. 9). Johns Hand 111, 19 g 111, 11 befand nach win Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 70, woraus zu bemerken: 111,3 gelangte  $g^1$  über hat ich 4 zu — zwar  $g^1$  über diese verbesserte sich 5 bessert  $g^1$  üdZ 8 hosse nach ich [g gestr.] 16 wieder möglichst mieder 18. 19 sehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 71, 3 111, 2 vgl. 96, 1 und zu 93, 18 13 vgl. 106, 11.

Ein bei Strehlke II, 21 und III, 198 angeführter Brief Goethes an G. H. Noehden vom 1. Juli 1823 blieb unerreichbar.

\*87. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 72 112, 1 balbige nach die [g gestr.] 4 Herrn g 10 erfenntlich g nach dansend 11 Darunter von derselben Hand "Durch den rückkehrenden Boten. eod." 14 G. hier eingesetzt nach der Handschrift von 12—14 (vgl. zu Bd. 33 Nr. 71), umrandetes 16° Blättchen, Johns Hand, woraus ferner zu bemerken: 112, 12, 13 qrünfaffianes

Antwort auf des Adressaten Brief vom 3. Juli (Eing. Br. 1823, 199), in dem derselbe um Haages Adresse bat.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 3. Juli 1823 an den Museums-Schreiber Färber zu Jena, betr. Anschaffung von Reposituren für das anatomische Kabinett, in dem Fascikel der Oberaufsichtsacten "Das anatomische Museum zu Jena betr. December 1805—19. August 1823" (Tit. 6 Nr. 2).

Ein Concept eines amtlichen Schreibens vom 8. Juli 1823 an C. W. Schweitzer in Weimar, betr. die durch Posselts Tod (vgl. zu 5, 18) nöthig gewordenen Änderungen in den Wohnungs- und Arbeitsverhältnissen der bei der Sternwarte in Jena Angestellten, in den Abg. Br. 1823, 78. Vgl. 113, 4.

\*88. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 79 112,16 auswarten aus auszuwarten 113, 8 Der Berufung g aus Dem (aus Der) Beruf 14 biesem g aus biesen subiesen sub

Vgl. Tageb. IX, 74, 17 113, 4 vgl. 87/88 d. B.

\*89. Handschrift von John im G.-Sch.-Archiv 116, 10. 11. 120, 5 g115, 10 Gaimüller (meist so) 116, 12 Juni? Auly 117, 1 Sieghof 6 Meinigen 24 Gorcey] Rorfy Graff Graf 118, 8 Schäfer (immer so) 19 Grafin Loeben? Labanoff] Lobanow 15 Schuberoff] Schutroff Graf. Löbezow 23. 24 Braun — Braunthal] 119, 2 Dlaft Blast 4 dem] ben 127, 13 von Württemberg fehlt Blum von Blumenthal ein Concept von 113, 21 - 116, 11 von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 72, woraus zu bemerken: 114,4 ben g über zu 8 arabe 16. 17 erzürneft 17 Weinhandlern g aus Weinhandler 18 aufs beste g über aut 19 auf unfere g üdZ 19. 20 But= muthigfeit fich [g udZ] verlaffend aR 20. 21 schwächsten über schlechtesten. 21 find a üdZ Darnach folgt fich auf unsere [g gestr.] 23 worin g aus worinne 25. 26 überschaut q aus überfieht 26 bor | bon g (Schreibfehler für bor) über für 115,5 Lünel q aus Linel hellen g üdZ 9 eigner g üdZ 15 fommen a über fommt 17 nahmhafte g aus namhafte 18 gebildete g über gehörige bie nach und [q gestr.] zender nach Cang in der 23 auch güdZ In g aus Auch in 26 wird g über ift 116, 2 nach g über auf 4.5 erleichtert ist g aus leichter wird 7 Graf 7. 8 er — abgereift; g aR 10 fehlt 11 Abgeschloffen - früh] Marienbad ben 9. Juli &. fehlt

Vgl. Tageb. IX, 74, 19 114, 3 vgl. 22; das Kupfer liegt 5 vgl. zu 110, 5, sowie 120, 15, 125, 3, 126, 19. nicht mehr bei 134, 15. 149, 12. 150, 2. 163, 23. 178, 11. 210, 24. 25. 218, 11 und zu 105, 15 10 vgl. Schriften der G.-G. XV, 9 Anmerkung 115, 10 7. Juli. vgl. 119, 26 13 vgl. Tageb. VIII, 214, 1 13. 14 Den beiden Pflegetöchtern der Frau v. Geymüller, vgl. Tageb. 21 vgl. zu 105, 16 VIII, 376 17 vgl. 120, 22 27 vgl. 121, 3. 127, 3. 128, 1. 164, 17. 197, 26 116, 1 vgl. zu 106, 16 2 vgl. 119, 21, 120, 3, 121, 9, 125, 18, 127, 22, 128, 6, 139, 19, 25, 142, 18, 143, 10, 146, 1, 151, 2, 155, 8, 160, 17, 163, 1, 164, 16, 169, 17, 197, 25, 203, 7. 219, 5 7 vgl. zu 90/91 d. B. und 218, 8 vgl. Tageb. IX, 70, 3 — 73, 23 14 vgl. 107, 26 19 vgl. 84 d. B. 21 vgl. zu 109.8 22 vgl. zu 106. 16 117, 1 Siechhaus oder Jägerhaus (vgl. Briefwechsel mit Grüner S. 151), vgl. 109, 13 3 vgl. 110, 12 und zu 108, 28 9 vgl. zu 106, 16 10 85. 86 d. B. 14 vgl. zu 85, 24 18 vgl. zu 106, 16 23 Johann Christian Ernst Müller, aus Weimar vgl. zu 105, 16 25. 118, 3 vgl. zu 106, 16 118,4 vgl. 124, 18 15 Frau des Oberpräsidenten der Provinz Sachsen, Friedrich v. Bülow 22 vgl. zu 106, 16 119, 2 "Versuch einer Naturgeschichte Böhmens mit besonderer Rücksicht auf Technologie I. Theil, Geognosie Böhmens", von Laurentius Albert Dlask, Prag 1822, vgl. Tageb. VIII, 321 8 Von Nose, vgl. zu 186, 10 12 vgl. 125, 6. 126, 10. 132, 6 15 vgl. 116, 3. 121, 12, 127, 14 18 vgl. 115, 21, 22 21 vgl. zu 106, 16 vgl. zu 116, 2 23 vgl. 262, 14 vgl. 120, 1.2 und die beiden Briefe Brauns, Schriften der G.-G. XVIII, 329. 333 26 vgl. 115, 10 120, 1, 2 vgl. zu 3 vgl. zu 116, 2 4 90 d. B.

90. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand 120, 10 July 15 Einer aus einer 122, 1 was nach und üdZ 5 erft Gabe fehlt 6 michl auch 123, 7. 8 bem Entoptischen ben entoptischen 14 wird q über führt Gedruckt: Briefwechsel S. 281. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 75, woraus zu bemerken: 120, 10 Juli fehlt 13 mannig= faltig = gemuthliche g aus mannigfaltige gemuthliche 18 bas a über was 19 etwas a aus was wöhnlich = freundliches 22 In allem g aus Im ganzen q aus wenig freundliches 121, 2 Bindestriche g 5 Luftgetummelwesen g aus Luft=

15 mancher hier] hier mancher getummelemeien 28 barinl 122, 1 was ] und was brinne aus brinnen a über mit 6. 7 reaffummiren? q aus reafummiren. 16 August 123, 5 Lieblinge Gebicht g aus Liebling Gebicht 24 näberen im g über ein [#dZ] 6 erblidt g über fand 7 umb nach 7. 8 ben entoptischen 12 Romifche - bem aus Romifchen 14 wirdl führt ben fiel Sie auch a aR 15 boch a üdZ 21. 22 fehlt mit Ausnahme des Datums 20 aul fo

Vgl. 120, 4 und Tageb. IX, 74, 21. Antwort auf des Adressaten Brief vom 24. Juni (Briefwechsel S. 279) 120, 7 vgl. 106.6 10 vgl. 109, 8, 9 14 vgl. zu 85, 24 15 vgl. zu 114, 5 22 vgl. 115, 17 121, 3 John, vgl. zu 115, 27 9 Stadelmann, vgl. zu 116, 2 12 vgl. zu 119, 15 24 vgl. 76 d. B. und zu 1, 14 zu 106. 16 25 vgl. zu 7, 19 122, 3 vgl. zu 63, 9 12 vgl. 24. 180, 21 26 vgl. 102, 16 123, 3 Von B. G. Fischer, Stuttgart 1822, vgl. Biedermann. Gespräche V, 134 7. 8 vgl. Naturwissenschaft II. 1. 97 (Werke II. Abth. V, 1, 420).

Folgendes, wahrscheinlich am 9. Juli oder kurz vorher geschriebene, Concept eines Briefes an den Grafen Sternberg (Johns Hand, Abg. Br. 1823, 73; gedruckt: Sauer, Briefwechsel S. 52) kam nicht zur Ausfertigung, weil Goethe von der Abreise des Adressaten nach Ungarn Kenntniss erhielt (vgl. 116, 7):

Das mit schönster Begrüßung hereintretende Heftigen glaubt sich am besten zu empsehlen wenn es versichert daß in Marienbad sehnstügtige Geister nach Prag hinschauen, und ihre früheren Wünsche, durch die Nachbarschaft erhöht, leidenschaftlich wiedersholen. Möge bald eine willfährige Nachricht sie von dorther ers quicken! Denn eine mündliche Mittheilung nach Berlauf so mancher Monate, möchte kaum erläßlich sehn.

91. Handschrift im Stifte Tepl bei Marienbad, Schreiberhand (wahrscheinlich John) 124, 16 g 124, 13 Iebenb]

<sup>1</sup> Das — hereintretende g aus Hereintretendes 5 willfährige nach tröft- fie g über die 5. 6 erquicken! g aus erquicke, 7 kaum erlählich g aus fast unerlählich [g] aus wohl ganz unerlählich

<sup>1</sup> Kunst und Alterthum IV, 2 oder Zur Naturwissenschaft II, 1, vgl. 218, 16.

Gedruckt: Mittheilungen des Vereins für Geschichte Lebe der Deutschen in Böhmen XIX, 166. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 80, woraus zu bemerken: 123, 24 gebe g aus geben 25 Grüfen a aus Grüfe 124. s au -5. 6 ben (nach nur [g gestr.]) Baro= giebt g über vorlegt 6 allein q üdZ meterstand Sperrstrich a auf g über 13 angenehmen - lebe aR für Boffnung [q gestr.] mit 16. 17 fehlt mit Ausnahme des Da-Verweisungszeichen g 17 1823.] 1821. tums

Vgl. Tageb. IX, 74, 26 123, 24 Die zu 322, 2. 3 genannte graphische Darstellung des Barometerstandes für December 1822, Beilage zu Naturwissenschaft II, 1, vgl. 240, 28 124, 4 Naturwissenschaft II, 1, 72 (Werke II. Abth. XII, 69, 13—73, 6) 6 vgl. 151, 25.

92. Vgl. zu 268 (Bd. 2). Johns Hand 126, 4 gdruckt: Briefwechsel II, 325. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 82, woraus zu bemerken: 124, 22 allzustodend g aus allzustodend ich nach und [g gestr.] 23 reat nach geht 125, 3 getroffen q aus gefunden nach hier [q gestr.] 10. 11 bemerten q aus bemertenb 11 Wagen Nuk nach zu [g gestr.] 13 fehlt aus fehlts 21 trodenes 25 bergangen] bingegangen 24 mir über wir 27 bernehmen a aus vernehme 126. 1 bon) bom über mit 4. 5 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 75, 20 124, 18 vgl. 118, 4. 127, 24 125, 3 vgl. zu 114, 5 21 vgl. zu 3, 3 5 vgl. zu 119, 12 9 Eugène Beauharnais, Fürst von Eichstätt, vgl. 126, 16. 128, 4. 138, 17. 211, 20 16 Levetzows können hier noch nicht mit gemeint sein, vgl. 137, 13 17 vgl. 127, 23 28 Der 127, 16 genannte Brief hatte die Nachzu 116, 2 richt von Wellers besserem Befinden enthalten; vgl. zu 96, 18. \*93. Handschrift von John im G.-Sch.-Archiv 127, 1-4 q 126, 6 burch g üdZ 7 mein q aR 20 eilia q üdZ 127.6 Juli] Juni Schreiberirrthum Dazu ein Concept zu 126, 6-127, 5 von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 82, woraus zu bemerken: 126,7 mein fehlt 12 trefflich g über recht gut 14 aukern üdZ mohl a fidZ 15 gut gethan] wohlgethan 23 fange an g über fahre fort 127, 1—5 fehlt 20 eilia fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 75, 21. Antwort auf des Adressaten Brief vom 6. Juli (G.-Sch.-Archiv) 126, 7 89 d. B. 10 vgl. zu 119. 12 16 vgl. zu 125.9 19 vgl. zu 114. 5 21 Ottilie. Walther und Ulrike v. Pogwisch, die am 6. Juli nach Eisenach gereist waren; vgl. 144,16 22 vgl. 150, 9, 10, 162, 18 127, 3 vgl. zu 115, 27; August an den Vater, 14. Juli: \_Dass Ihnen Johns Anwesenheit förderlich ist freut mich sehr da es mein Plan ist" 6-128, 9 vgl. Tageb. IX, 74, 3-75, 16 7 vgl. zu 186, 10 8 vgl. zu 106, 16 14 vgl. zu 119, 15 16 Vom 6. Juli 20 vgl. zu 106, 16 Nebenstehendes ist 91 22 vgl. zu 116, 2 23 vgl. 125, 17 24 vgl. zu 124, 18 25 94 d. B., vgl. 109, 21; August, 6. Juli: "Die Zeichnungen der Glässer lege ich bey so wie auch bei jeder No. bemerkt ist wie viel Stück davon gewünscht werden. Es freut mich sehr dass Sie eine Quelle für diese Sachen entdeckt haben, denn es kommt besonders bei den Anatomischen Präparaten viel auf die Reinheit der Glässer an; ich ... bemerke dass die Preisse dabey geschrieben sind, und überlasse Ihnen ob es nicht besser ist sie aus zu radiren damit man auf der böhmischen Glasshütte den etwas hohen Preiss nicht sieht"; auf S. 4 des Briefes sind 17 Nummern nebst Preis und gewünschter Anzahl verzeichnet 27. 128, 1 vgl. zu 106, 16 128, 1 vgl. zu 115, 27 4 vgl. zu 125, 9 6 vgl. zu 116, 2.

94. Handschrift im Besitz der Familie Fikentscher in Redwitz, Schreiberhand (wahrscheinlich John) 129, 28 das Nähere g aus näher Gedruckt: W. v. Biedermann, Goethe-Forschungen I, 306. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 80, woraus zu bemerken: 128, 11 awar 12 aber - Belang q üdZ 17 wollen g q üdZ 14 Bieben über werden 20 wünsche 24 habe g aus haben 129. 1 möchte] mochte g über wünsche au fenn 2 man g über Sie 3 an nach aus [g gestr.] wünscht g aus wünschen 7 immer 9 Michael nach Un [g gestr.] 12 wann aus wenn 13 das nach die 14 ficherer] fichrer g über gemiffer 15. 16 AU welcher nach wann 20 Sollten 21 bie über jede 23 AU= lett noch noch zulett 24 allenfällfigen 25 minber | weniger 27 Burüdfunft] Rüdfunft 25. 26 bollenbeter Arbeit 28 baş Nähere] näher 130, 6. 7 fehlt mit Ausnahme des Datums 12 Nach Erfahrungen g üdZ und g gestr. Deshalb geneigt fortzufahren bitte. 19 13.] 12. G. fehlt

Vgl. 127, 25 128, 14 Die Gläser waren für das anatomische Museum zu Jena bestimmt, vgl. zu 127, 25 130, 3 vgl. zu 108, 28 9 Vom 10. Juli (Eing. Br. 1823, 207), dem eine graphische Darstellung der Barometer-Veränderungen in Redwitz von December 1822 bis Februar 1823 beilag, vgl. zu 5, 6 16 vgl. 162, 22 und zu 5, 6.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 19. Juli 1823 an den Rent-Amtmann Müller zu Jena, betr. die "Instandsetzung des frühern katholischen Bethauses zum Behuf der Aufnahme eines Theils des Anatomischen Kabinetts, sowie die Reinigung und Instandsetzung des Pumpbrunnens im Local der Thierarznei-Schule", in dem zu 87/88 d. B. genannten Fascikel der Oberaufsichtsacten.

95. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand. Gedruckt: Briefwechsel S. 157

130, 20 Gezeichnet vom Förster Netsch, vgl. 138, 6 und Briefwechsel S. 153. 156
131, 2 vgl. 140, 14. 142, 6. 143, 3. 146, 12. 220, 10. 258, 12.

96. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand. Gedruckt: Briefwechsel S. 157

Antwort auf des Adressaten Brief vom 23. Juli (Eing. Br. 1823, 217) 181, 14 vgl. zu 60, 20.

\*97. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 83 132. 10 nicht nach de oberflächlichen g über Scheinbaren 13 Pon q aus Auch von 16 als nach übrig 25 ferner g über auch 26 ziemlich g über insofern zufrieden nach gang [g gestr.] 27 einige nach auch [q gestr.] 28 bleiben mochte q aus bleibt 133, 2 nun — aber g aus fie scheint fich aber zu erholen a über Caae 7 Nach haben, folgt g gestrichen: welches lettere fich [gestrichen] denn von allen die fich gegenwärtig im freven bewegen es fey auf Reisen oder landlichem Aufent= halt möge entfernt bleiben. Don der Unkunft Ihro Hoheit des herrn Erbprinzen im frangenbrunnen wird nun auch wohl bald gu vernehmen feyn; von Eger aus ihn dafelbft zu verehren (g über begrüßen) darf ich wohl hoffen.

Ew. K. f. höchsten Ungehörige mich zu Gnaden empfehlend. Goethes Werte. IV. Abih. 37, Bb.

8 um] und 11 ihm erfreulichen] ihn (nach un) erfreu 12 bieten] heißen 22 g (lies: Jul.)

Vgl. Tageb. IX, 82, 16 132, 6 vgl. zu 119, 12 15 143, 9 133, 9 vgl. 153, 5. 203, 19.

98. Vgl. zu 4102 (Bd. 14). Johns Hand 13
134, 17 drey fehlt 135, 9 frischem g aus frische Gedär
nach vom [g gestr.] 19 tröstlich nach angenehm [g g

Nach 137, 6 Empfangsvermerk des Adressaten en 7. Aug. 23" Gedruckt: Briefwechsel III, 317. Dazu ein cept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 85, woraus z merken: 133, 24 heitern g über freundlichen 134, 6 An: Eingewöhnung q aus an Eingewöhnung 9 ihnen IIhnen 135, 2 alles g aus aller a1 aus Grabe Bott felbft a d Zahlen aus selbst Gott Göttliche] Göttlichfte 6 förbere g aus forbere [aus forberte] 10 Stoff nach ben [g gestr.] 9 frifcherem halb g über in diesem Sinne 19 foldbem 22 barum - Schreibende g aus beshalb ber fchreibenbe foll 25 Briefblätter g aus Blätter a über und 26 Fichtengeb g aus Richtelgebirge 136, 1 Aue] Als 6 Sete g1 aus 18 ben bem lange nach ausfo 7 Umziehen 23. 24 m haft] bein Tagebuch an mich gerichtet werben 26 merbe 27 Gruß Reim 28 mich üdZ 137, 5. 6 fehlt Ausnahme des Datums

Vgl. 142, 19. 144, 3 und Tageb. IX, 81, 3. 82, 18. auf des Adressaten Brief vom 2. Juli (Briefwechsel III. den Goethes Sohn mit seinem zu 99 d. B. genannten Schre übersandt hatte 134, 2 vgl. zu 3, 3 7 Insbeson Grüner, v. Junker und Zauper 15 vgl. zu 114, 5 135, 6 vgl. zu 106, 16 zu 115, 27 und zu 5, 6 18 K und Alterthum IV, 2, vgl. zu 1, 14 27 vgl. 142, 16 Wohnungswechsel 12 F. A. Wolf 27 Lili Parthey, 143, 7. 144, 22. 188, 24 und G.-Jb. XXII, 118. 128.

\*99. Handschrift von John im G.-Sch.-Archiv
Lebezow aus Loebezow (öfters falsch geschrieben)
Wibnmann] Wiebeman (Tageb. IX, 76, 25 hat irrig Wiebem
vgl. Allg. Deutsche Biographie XLII, 362)
139, 2 Te
g üdZ
16 Hoff (so öfters)
142, 4 Dombrowsth (so öf
143, 16 Superindent
16. 17 Herrmann] Hartmann
144,

habe g aus daß ich 9. 10 und — du g aus habe und daß ich wünsche, daß Du 16 Eisenacher aus Eisenachern 18 sie] Sie 19 Sperrstrich g 23 Lili g aus Lilie Gedruckt nur 145, 5—10: G.-Jb. XV, 113

Vgl. Tageb. IX, 82, 17. Antwort auf des Adressaten Brief vom 14. Juli (G.-Sch.-Archiv) 137. 7 — 144. 7 vgl. Tageb. IX, 75, 17-82, 24 137, 9 vgl. zu 106, 16 10 **92 und 93** 19 vgl. zu 186, 10 21 Orest v. Kiprinsky, vgl. 138, s. d. B. 11. 25. 139, 12. 23. 140, 6. 12. 16. 178, 3 138, 4 vgl. 21 5 Nach den 22 genannten Orten 7 Grüners Frau und die 12. 13 Genannten 8 vgl. zu 137, 21 17 vgl. zu 125, 9 21. vgl. 4 und 139, 4 24 Am 26. Juli 1822. vgl. 139. 11. Tageb. VIII. 219, 25. 26 und Naturwissenschaft II, 2, 138 (Werke II. Abth. IX, 105) 25 vgl. zu 137, 21 139, 4 vgl. 138, 21 4. 5 vgl. zu 186, 10 11 vgl. zu 138, 24 12 vgl. zu 137, 21 13 vgl. Tageb. IX, 35, 19 16 vgl. zu 54, 9 19 vgl. zu 116, 2 22 vgl. zu 23 vgl. zu 137, 21 25 vgl. zu 116, 2 140. 5 vgl. zu 106, 16 6 vgl. zu 137, 21 12 vgl. zu 106, 16 14 vgl. zu 131, 2 16 vgl. zu 137, 21 23 vgl. zu 106, 16 25 vgl. 158, 1 141, 2 vgl. zu 5, 6 4 vgl. zu 60, 20 11 vgl. Werke II. Abth. X, 151 16 vgl. zu 106, 16 16. 17 Marie Rehberg, geb. Höpfner, brachte Grüsse vom Geh. Rath Götz in Dillenburg, ehemals Amtmann in Rüdesheim (vgl. G.-Jb. VI, 347, Tageb. V, 126, 5. 7. 11), der mit einem Briefe vom 22. Juni (Eing. Br. 1823, 213) "eine Probeflasche vom 22 ger Rheingauer, welchen Kenner den rheinischen Nectar nennen, und noch über den 11 ter setzen", übersandte, nebst einem auf den Wein bezüglichen Gedicht Ernsthafte Meinung der 24 Joseph Dobrowsky, vgl. 142, 4. 221, 11. 286, 24 142, 3 vgl. zu 106, 16 6 vgl. 146, 17. und Tageb. IX, 366 161 d. B. und zu 131, 2 11 vgl. 168, 13 16 vgl. 135, 27 18 vgl. zu 116, 7 19 vgl. zu 60, 20 und 98 d. B. 21 Familie v. Levetzow 27 Louis Bonaparte, ehemaliger König von Holland, vgl. 144, 4. 145, 6. 211, 8 und G.-Jb. XV, 111 143, 2 vgl. zu 106, 16 3 vgl. zu 131, 2 7 vgl. zu 136, 2 9 vgl. 132, 19 10 vgl. zu 116, 7 und 60, 20 datirt, vgl. Schriften der G.-G. XVII, 107 15 vgl. zu 60, 20 19 v. Levetzow, vgl. 144, 19 27 Vom Wolfsberg, vgl. 17 144, 3 97—99 d. B. 4 vgl. zu 142, 27 12 vgl. 150, 10, 157, 18, 177, 3; August (z. T. durch Siegeln und Öffnen verstümmelt): "ich fange an mich so einzurichten dass ich im September auch einen kleinen Ausflug auf meine Hand machen kann. Es thut mir noth und ich fühle an meiner Schweigsamkeit dass es einmal wieder noth that mich unter fremde? Menschen zu begeben. wo ich doch wenigstens gen[ö]thigt bin Brod und Wasser zu verlangen, main wird sonst gar zu Stumm und verdüstert sich in eigenen Ideen und vielleicht Grillen, ein wenig auf dem Postwagen in der Welt herum gefahren und alles kommt in's Gleiche, und wenn es auch nur wäre damit man mit etwas Unbequemlichkeit zu kämpfen hätte und um nicht im alten Schlendrian fortzuleben" zu 126, 21; August: "Ottilie ist noch in Eisenach und wird erst Freytag den 18. zurückkehren" 19 Verkehr mit der Familie v. Levetzow, vgl. 137, 14. 22. 138, 25. 139, 1. 6. 12, 17. 22. 140, 1. 18. 141, 9. 23. 142, 10. 20. 26. 143, 19. 156, 9. 199, 18. 22. 21 Ulrike v. Pogwisch 22 vgl. zu 136, 27 Das mit Goldschnitt versehene Kärtchen klebt noch jetzt in der unteren Ecke von Blatt 6 des Briefes, mit der Rückseite, die eine in Kupfer gestochene Ansicht des Stifts (Unterschrift: "F. Rosmäsler in Dresden 1820") enthält, nach oben; auf der Vorderseite steht: "Le Prélat de Tepl, Charles Reitenberger pour faire visite 6 August übersendet diesen Brief mit seinem Schreiben vom 8. August 12 vgl. zu 17 Ottilie und Ulrike v. Pogwisch.

100. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 146, 23 g
146, 8 gepaat fehlt Gedruckt: Briefwechsel S. 158. Dazu
ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 88, woraus
zu bemerken: 146, 4 überficht  $g^1$  über folge 7 Albenreuth  $g^1$  aus Albereuth 10. 11 Exemplare — mitgebracht nachträglicher Zusatz zum Theil aR 12 gefälligste  $g^1$  über freundlichte 23, 24 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 84, 13 146, 1 vgl. 142, 18 und zu 60, 20. 116, 2 9 vgl. 112 d. B. 12 vgl. zu 131, 2 17 vgl. Naturwissenschaft II, 2, 144.

101. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 147, 15 g Gedruckt, mit Ausnahme von 147, 17—22: Briefwechsel S. 159. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 89, woraus zu bemerken: 147, 3 Albenreuth Boben 15—22 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 85, 2. Antwort auf des Adressaten Brief vom 28. Juli (Eing. Br. 1823, 225) 147, 2 Albenreuther Ge-8 vgl. 172, 10-173, 14 stein 5 vgl. zu 60, 20 13 Grüners "getreuer und sichrer Kutscher Simon" 21 vgl. zu 107, 22, \*102. Vgl. zu 7694 (Bd. 28). Johns Hand 150, 14 a Adresse auf der 4. Seite Dame Otilie g 148, 5 benn nach 149, 20, 21 welche - ergriffen q nachträglich eingefügt 21 Helborf 26 Ende q über Schluß 150, 7 Ulricen Gedruckt 148, 17-20 Das - ward und 149, 1-9: über das Schriften der G.-G. XV, 10. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 90, woraus zu bemerken: 148,3 auten aus autem 3. 4 hättest - doch aus hätt ich 5 bu q aus bu mir [q über ich] 6 bon nach dein und nach an 7 ben - warst g1 üdZ 11 fich nach der dich gedacht habe 13 beichloffen fogleich g über vereinigten fich 15 anau= fügen a über niederzulegen 16 wozu aus wor [unter] 19 Tanz= thee q aR für Thee dansant [q über dans sans] bon nach angefündigt war  $[q^1 \text{ und } q \text{ gestr.}]$ 20 ward g üdZ & nach wurde [a gestr.] 24 Schall g über feuer brenmal aus bren= 25 moau q über und 149, 2 Tana, Thee Thee, Tana g fid g udZ4 fünftes g über Ingredienz eingemischt nach 13 hier oben g über auf der Cerraffe fich [g gestr.] einiges nach auch  $[g^1 \text{ gestr.}]$ g1 über findet 16 nahm g1 über fand 20 ber g über zur 20. 21 welche — ergriffen fehlt 23 reich nach noch 22 dürfte g über könnte 26 Endel Schluk 150, 1 Confideng g aus Convideng 10 vielen g aR über maa 14. 15 fehlt mit Ausnahme des Datums Gedruckt 148, 8-149, 9 und 150, 7-9 Brüße - beweift: Tageb. IX, 369. 371.

Vgl. Tageb. IX, 89, 2. 90, 19 148, 4 Friedrich Wilhelm III, König von Preussen, 3. August, vgl. 155, 2. 157, 2. 178, 26 Unter ihnen wahrscheinlich der preussische Staatsminister v. Bülow, vgl. Tageb. IX, 87, 10. 11 19 vgl. 155, 5 149, 4 Ulrike v. Levetzow, vgl. 150, 7. 157, 25. 165, 6. 175, 15. 191, 9. 200, 8. 213, 7. 298, 22 12 vgl. zu 114, 5 23. 24 vgl. zu 194, 16 150, 2 vgl. zu 114, 5 7 Ulrike v. Pogwisch, vgl. zu 149, 4 9. 10 vgl. zu 126, 22 10 vgl. zu 144, 12.

\*108. Handschrift von John im G.-Sch.-Archiv 151, 1 Bochara g aus Buchara 12 nochmals q aus nach: 23 Befte g über fefte 152, 22 Grafen Roftik a aus 23 anderen q aus andere 24 Wolf (immer so) Benfel] Benfchel (immer so) vgl. Tageb. IX, 368 153, 6 Serenissimo q aus Serenissimum 13. 14 Beibebred g in Lücke 20 Biotroweth Betroweth 154, 15 Seidebred a in Lücke Berg Dampf - bie g aus bampfende Berge, bie fich in ber 3. 4 Bafferverneinung g aus Bafferneigung Gedruckt nur 157, 22 - 26: Schriften d. G.-G. XV, 11. Dazu ein Concept von 156, 20 - 157, 28 von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 92, woraus zu bemerken: 157,9 es über ich 11 anertennen q aus ertennen 13 haben g aus hat 15 wo ich g über und q üdZ 17 alebann g üdZ 18 um aus und 21 băcht fehlt mit Ausnahme des Datums 28 6. aus 1.

Vgl. Tageb. IX, 89, 2. 90, 18. Antwort auf des Adressaten Brief vom 31. Juli (Eing. Br. 1823, 234) 150, 16 — 156, 19 vgl.Tageb. IX, 82, 24 — 88, 28 150, 21 97 — 99 d. B. 151.1 Erschienen Berlin 1823, vgl. 7 und Tageb. IX, 367 2 vgl. 5 vgl. zu 144, 19 7 vgl. zu 1 12 vgl. zu 106, 16 13 Von Henri Beyle (Stendhal), erschienen 1823/25 Durch den Grafen St. Leu mitgetheilt? vgl. 23 23 vgl. zu 25 vgl. 124, 6 und zu 5, 6 26 Zauper (vgl. 140, 25) hatte gesendet: 1. Aphorismen, vgl. 154, 16. 158, 15. 160, 9; 2. seine Prosa-Übersetzung des II. Gesangs der Ilias, vgl. 154, 15. 24. 25. 159, 13. 21. 160, 9 152, 6 vgl. 11 9 vgl. 165, 11 -166, 12 und Tageb. IX, 92, 24 11 vgl. 6 12 vgl. zu 60, 20 21 vgl. zu 186, 10 24 Pius Alexander Wolff und Wilhelm Hensel, vgl. Tageb. IX, 368 153, 2 vgl. 12. 177, 9. 190, 3 5 Erbgrossherzog Carl Friedrich, vgl. zu und zu 152, 24 6 Von Hensel? 7 vgl. zu 144, 19 9 vgl. zu 186, 10 12 vgl. 177, 23 16 vgl. zu 152, 24 20 vgl. Tageb. IX, 370 24 vgl. zu 186, 10 Die Schwestern v. Levetzow, zu 87, 21 Ulrike, Amelie und Bertha 154, 3 vgl. zu 60, 20 von Eckermann in Goethes Auftrag angefertigte Verzeichniss des Inhalts von Kunst und Alterthum I, 1 - IV, 2 nebst Brief Eckermanns vom 21. Juli, von Goethes Sohn am 23. Juli durch die fahrende Post befördert (Eing. Br. 1823, 232); vgl. 166, 13, 179, 16, 272, 6, 273, 8 und zu 63, 2

Wolfsberg, vgl. zu 60, 20 15 vgl. 159, 21 und zu 151, 26 16 vgl. zu 151, 26 22 vgl. zu 60, 20 24. 25 vgl. zu 151, 26 25. 26 vgl. zu 104 d. B. 155, 2 vgl. zu 148, 4 148, 19 8 vgl. zu 116,2 13 Von Kropinski, vgl. Tageb. 16 vgl. 160, 13 und Tageb. IX, 370 IX, 370 156, 4-6 Dramatische Bearbeitung des Stoffes: 144, 19 Der Mann von funfzig Jahren? Vgl. Tageb. IX, 89, 11, Werke XXV, 2, 245 und G.-Jb. XXI, 40 9 vgl. zu 144, 19 16 vgl. zu 153, 24 20 99 d. B.; die Stelle ist und 153, 24 veranlasst durch Augusts Bemerkung: "Dass Sie aber durch mein Anrathen einen Schreiber mit haben [vgl. zu 127, 3] davon spüre ich nichts denn seit 11 ten July habe ich nichts wieder von Ihnen gehört welches aber ein gutes Zeichen zu sevn scheint" 21 97 und 98 d. B. haltend die seit dem 22. Juli in Weimar eingegangenen Briefe an Goethe 157, 2 vgl. 102 d. B. 18 vgl. zu 144, 12 21 vgl. 177, 2. 193, 19. 207, 18. 217, 25. 223, 1. 15 23 Sterling; August: "Es ist wirklich schweer von hier etwas neues zu melden da gar nichts passirt, wir leben wie die Einsiedler einen Tag wie den anderen, und ausser dass uns der junge Engländer Sterling welchen ich sehr lieb gewonnen habe täglich besucht so sehen wir niemand weil alles was zu unserer Gesellschaft gehört abwesend ist"; vgl. 175, s und G.-Jb. XX, 16 25 vgl. zu 149, 4.

104. Handschrift (wahrscheinlich John, 160, 5 g) im Stifte Tepl bei Marienbad, nicht benutzt. Gedruckt: Zaupers Studien über Goethe II, 228. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 93, woraus zu bemerken: 158, 4. 5 Pramiffen - Refultat auf g1 aR für Resultate spricht man aus deren Prämiffen dem andern unbefannt find 6 beren - leichter auf g' aus ob deren fortsätze gleich eher Vorderjäge g aR für Dorfäte [üdZ und auf g1 Borberfate] 7 Ru auf 8 mich auf  $a^1$  üdZ Briefs 10 konnten 15 Apho= rismen auf g' aus Aphorism 17 ich nach 16 benn q1 üdZ denn [g1 gestr.] 19 Besondern g1 aus besondern 21 hier g1 über 3hr 24 nicht leicht g1 über niemals 25 erfahr g1 aR für seh 159, 6. 7 theilweise aus stellenweise 10 Ihren] ihren 11 fortschreitende nach immer [g1 gestr.] 13 Die g1 üdZ 13. 14 betrachte - ein q1 aR für ift gleichfalls [udZ] ein 14 frucht=

bares nach lobensmürdiges Nach 20 folgt g gestrichen die erste Fassung von 21-27

Ich ließ den zweyten Gesang abschreiben, in der Absicht ihn neben mir hinzulegen und darin von Zeit zu Zeit nach eigenem Sinn und Gefühl einiges umzuändern; daraus entwicklich am leichtesten was man meint, da es als Maxime oder Cehrbegriff sich nicht wohl mittheilen läßt, weil Bildung s und Umbildung organisch verschungen.

22 ihn aus mich im 160, 2 Che 3 schreibe 4 Dank und Wunsch) meinen Dank und meine Wünsche zum Abschied sehlt 5. 6 fehlt mit Ausnahme des Datums. Am Schluss des Concepts findet sich linksspaltig folgendes Schema zu 105 d. B. (Johns Hand, mit Blei): Zum nächsten Brief an Zauper. Dank für den Aufriß des Gymnasiums. Ritter, Wabeliten verehrend. Ansuchen wegen Wolfsbergischer Augiten und anderer vorkommender Mineralien.

Vgl. 154, 25 und Tageb. IX, 91, 1. Antwort auf des Adressaten Brief vom 25. Juli (G.-Sch.-Archiv), der das zu 151, 26 Genannte begleitete 158, 1 vgl. 140, 25. 141, 4. 6. 7. 10. 151, 26 und Tageb. VIII, 212, 24. 213, 2 8 Zauper: "Etwas habe ich aus den gütigen Worten Ew. Excellenz wohl herausgehorcht, doch wills sich, — wie es eben etwas schwer bey mir hergeht, noch nicht recht gestalten" 15 vgl. zu 151, 26; eine Abschrift Zauper scher Aphorismen, von Johns Hand, 7 Bll. 2°, bei den Briefen Zaupers an Goethe 159, 13 vgl. zu 151, 26 21 vgl. 154, 15.

\*105. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 98. Vgl. zu 160, 5. 6 160, 14 Waweliten g aus Wabeliten 17 Diener nach mein [g gestr.] Entweder hat Goethe Diener als Plural gefasst oder mein versehentlich gestrichen statt nun 161,5 leisten nach Ihnen Das fehlende Datum ergänzt nach Angaben von Lambel, Mittheilungen des Vereins für Geschichte der Deutschen in Böhmen XIX, 178, wonach die

<sup>2</sup> mir  $g^1$  über mich 4 da es  $g^1$  vor das  $[g^1$  über was sich] 5 sich  $g^1$  aR wohl  $g^1$  üdZ 5. 6 Bilbung — verschlungen  $g^1$  aus weil hier alles  $[g^1$  über der Gegenstand] organisch verschlungen, Bilbung und Nachbilbung eigentlich [nach und  $g^1$  gestr.] ganz lebendig ist. Bilbung und Nachbilbung  $g^1$  aR

Handschrift sich in unbekanntem Privatbesitz befindet und schlieset Mit ben besten Grüßen und Wünschen ... bankbar.

160, 9 vgl. 141, 4 und zu 151, 26 10 104 d. B. 13 vgl. zu 155, 16 17 vgl. zu 116, 2 und 60, 20 22 Des Gymnasiums zu Pilsen 161, 4 Zauper hatte um Kunst und Alterthum IV, 1 und Zur Naturwissenschaft II, 1 gebeten; vgl. 218, 1.

\*106. Vgl. zu 2677 (Bd. 9). Johns Hand 162, 3—5 g
162, 1 wen] wem aus wenn [aus wem] Dazu ein Concept
von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 98, woraus zu bemerken:
161, 11 aller aus alle 18 nächstens — auch] also auch nächstens
23 doch über auch 162, 1 wen] wem aus wenn 3—5 fehlt
mit Ausnahme des Datums 5 M B.] Marienbad

Vgl. Tageb. IX, 93, 6 161, 7 vgl. 19 8 vgl. zu 93, 18 14 vgl. zu 262, 14 20 vgl. zu 192, 23.

107. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 163, 14 g162, 18 von Redwit fehlt 163, 11 zeitig fehlt Gedruckt: Briefwechsel S. 160. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 97, woraus zu bemerken: 162, 13 awen nach da 18 Wollten a über Mögen 22 Barometer a üdZ 23 bort a für - Beit g aR über daher 24 auch auch [über noch] 163, 2-6 doch - worden all für doch hab ich ihn soviel möglich aufmerksam gemacht auf alles Wünschenswerthe wie Ihr Schreiben gar wohl und gründlich ausdrückt 11 zu laffen g aR 13 berbleiben g nach feyn über den 14. 15 fehlt mit Ausnahme des Datums. Dazu ferner folgendes Schema von derselben Hand mit Blei, Abg. Br. 1823, 95: 3men Medaillen Pfeffertuchen v. Redwig. für Huß. Graphische Darftellung von daher. Eigener Wunsch auf ben Wolfsberg zu tommen nicht ausführbar. Billigung feiner theoretischen Borftellungsweise in [g1? aus im] gewiffem Sinne.

Vgl. Tageb. IX, 93, 7. Der Brief scheint sich mit des Adressaten Brief vom 12. August (Naturw. Correspondenz I, 135) gekreuzt zu haben 162, 7. 8 Am 8. August (nach 163, 20. 178, 21 am 9., vgl. aber Tageb. IX, 90, 4) 13 vgl. 189, 26 und Briefwechsel zwischen Goethe und Zelter III, 315 18 vgl. zu 126, 22 22 vgl. 130, 16 und zu 5, 6 163, 1 vgl. zu 116, 2 und 60, 20 5 Vom 31. Juli (Eing. Br. 1823, 228) 7 vgl. 164, 24 10 vgl. zu 147, 13.

\*108. Vgl. zu 7694 (Bd. 28). Johns Hand 163, 16, 164. 4 Beiprach q aus Beiprache 165.13 a 22 mandes a über melches Gedruckt nur 163, 22. 23 in - geworben, 164, 4-15 Graf - manifestire und 165, 11. 12 Fallsterne - ftreifen: G.-Jb. XV, 114 und Schriften der G.-G. XV, 10. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 95, 99, woraus zu bemerken: 163, 16 fehlt 17. 18 Anführungsstriche a nach gin [?ging?] 23 volltommenen 164, 5 meines | bes s einige aus einiger 9-15 nur - manifestire nachträglich 15 manifestire a aus manifestirt 17 Barometer nach das Wolfen nach die [g gestr.] 23 Dann q aus Da 25. 26 Ob — fagen nachträglich aR statt des Folgenden (g1 gestrichen und q in Klammern): Don [q aus von] da in Carls: bad freund Meyer und frau von humboldt zu besuchen mare Pflicht, indem [g über und da] sich aber [g aR] noch ein Underes [q aus anderes] auf die Waaaschale legt, so wird [q aus werd es wohl Nothwendigkeit [wird - Nothwendigkeit a anstatt des darnach Folgenden (g1 gestr.): ich wohl jene alten und so (nach jene) oft durch geklopften felsen wiederzusehen (g aus wiedersehen). Schlieslich (g über dabey) kann es denn wegen der völligen Ubreife bey dem früher geschriebenen ver-Nach 26 folgt (g gestr.) Drey Kafe find eingevacht und fommen wohl nicht lange nach Begenwärtigen. Unfer ein [y aR für Aus ein] paar üblen Nächten, die ich mir felbst zu gezogen, war [nach habe] das Befinden untadelhaft, wie es jett wieder ift und wie wir suchen wollen es zu erhalten. 27 Trennstrich 165, 5 füffe g über 28 um au] nun aum arüße 11-166, 12 fehlt mit Ausnahme des Datums

Zum Theil Antwort auf der Vgl. Tageb. IX, 93, 9. Adressatin Brief vom 6. August (G.-Sch.-Archiv), vgl. Tageb. 163, 17 Don Carlos Vers 1. 2, citirt in der all-IX, 92, 1, 19 gemein üblichen Ungenauigkeit 20 vgl. dagegen zu 162, 7.8 21 vgl. Tageb. IX, 90, 23 23 vgl. zu 114, 5 164, 8 vgl. Tageb. IX, 90, 3, Werke XLIX, 1, 394 und G.-Jb. XV, 116 10 Lord Byron, vgl. 28 16 vgl. zu 116, 2 17 vgl. zu 115, 27 28 Aus Livorno, vom 22. (nicht 24.) Juli 24 vgl. 163, 7 1823; Ottilie: , Nie lieber Vater fand ich den Zufall so gallant und genial, als er sich diesmal bewies, Ihre Worte noch in Livorno in Byrons Hände zu führen, und Sie können

363

denken wie besorgt wir bei der Nachricht seiner baldigen Abreise nach Griechenland waren, dass Ihr schriftlicher Gruss ihm nicht mehr finden würde. Sterling schrieb sogleich nach Genua dass man ihm schleunigst nachsenden möchte, und diese Zeilen geben das Geleit einer schriftlichen Erwiederung Ihres Händedrucks"; vgl. Tageb. IX, 372 und G.-Jb. XX, 16 165, 6 Ottilie: "die Kinder sind wohl und Walther erzählt allen Besuchenden von Ihren Ballschwärmen", vgl. 149, 1 9. 10 vgl. 176, 22. 23 15—166, 12 vgl. 152, 9, Tageb. IX, 92, 24, Werke IV, 29 und G.-Jb. XXII, 128 166, 5 vgl. 183, 4.

109. Da die Handschrift (wahrscheinlich John) unbekannt ist und, wie das Concept von John, Abg. Br. 1823, 99, beweist, von Eckermann für den Druck in den "Gesprächen" (6. Aufl. I, 34) an mehreren Stellen eigenmächtig geändert wurde, ist in unserm Text das Concept wiedergegeben worden, vgl. aber 166, 18. 19 166, 13 Inhalts-Berzeichnik nach Berg 18. 19 indem | bak nach Eckermann geändert 19 ich a über Sie 20 um g über und mich 21 mich g üdZ 22 zu können g über kann 167, 1. 2 allgu furges Berweilen g über kurzes Bevfammensein [a aus Ausammensehn] üdZ. 4 antreffen nach finden ber | der q irrthümlich(?) gestrichen 5 benn | bem g über ich fichersten und g üdZ borgeben g aus hervorgeht [aus hervorgeben] 8 fehlt

Antwort auf des Adressaten Briefe vom 21. Juli und 10. August (G.-Sch.-Archiv), deren ersterer die 154, 13 genannte Sendung begleitete, vgl. Tageb. IX, 92, 27 166, 13 16 vgl. zu 74, 21 und 63, 2 vgl. zu 154, 13 und 63, 2 167.4 - 6Diese Betrachtung ist durch folgende Bemerkungen in Eckermanns Briefen veranlasst, 21. Juli: "In Jena selbst ist es mir ein wenig enge, ich möchte immer über die Berge hinweg, eine gewisse Unruhe, eine gewisse Ungeduld quält mich, aber das liegt vielleicht alles an mir selbst", und 10. August, gleichfalls aus Jena: "Auch werde ich dort [in Frankfurt am Main] ein grossbewegtes Leben sehen, wonach es mich längst mit aller Gewalt hintreibt. Hier ist es mir zu stille, man sieht nichts, man ist so abgeschnitten von der Welt, als ob es mit Jena alle wär. Ich habe diese Zeit die beyden Bände Ihrer Briefe aus Italien gelesen. Welche frische Luft eines grossen Lebens wehet einem daraus entgegen! ... Hätte ich nur die Hälfte von dem allen gesehen, es würde mir genug seyn, so aber habe ich grossen Durst nach Leben".

110. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 167, 24 g
167, 17 sobann sehlt Gedruckt: Briefwechsel S. 161. Dazu
ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 100, woraus
zu bemerken: 167, 14 Nach 13. üdZ und d. Ihrigen vom 12.
15 hierher 16 Abend über Cag auch üdZ ben — Lag
über einige 24. 25 sehlt

Vgl. Tageb. IX, 94, 5. 12. Antwort auf des Adressaten Brief vom 12. Aug. (Naturw. Correspondenz I, 135) 167, 14 107 d. B. 17 Nach Boden und Altalbenreuth, vgl. 183, 17. 198, 20. 219, 22. 253, 15 und Tageb. IX, 98, 2. 9.

111. Concept von Johns Hand, in dem zu 25 d. B. genannten Fascikel, Bl. 86 168, 4 bentommendes g1 über **Gegenwärtiges** 5 bas g1 aus bak 6 Denenfelben g1 aus 8 diesmaligem g1 über meinem gegenwärtigen Sochbenenfelben 11 au finden nach unter meinen Dubletten [g1 gestr.] darüber einige g1, aber wieder radirt [nach die neuften] 15 Mustertheil g1 aR für Cheil 21 ben q1 aus benen bie q1 aus biefe [aus biefen] Anmakung nach Derffuch?] 6 fie entsprang g1 über er wird unternommen Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 353

Vgl. Tageb. IX, 93, 27. 94, 25 168, 13 Anton Beschorner, vgl. 142, 11 15 vgl. zu 60, 20 169, 7 In Carlsbad 1806, vgl. Werke XXXV, 266, 21.

112. Handschrift von John in der Bibliothek des "Museums des Königreichs Böhmen" zu Prag, vgl. zu Bd. 33 Nr. 229 170, 26 g169,11 v. fehlt 170, 15 ftreitpollenl ftreitenden 22 fiel Sie Gedruckt 171, 1-173, 16 in abweichender Fassung: Naturwissenschaft II, 1, 162 und II, 2, 192 (Werke II. Abth. IX, 74. 113); das Ganze: Sauer, Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg S. 57. Dazu ein Concept zu 169, 11-170, 27 von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 101, woraus zu bemerken: 169, 11 b.] bon g üdZ 17 Wint g aus Winte Jahre g aus Jahr 170, 7 boml bon bein 15 anichließen] anichließe 26. 27 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 90, 27. 95, 15 169, 11 vgl. Tageb. VIII, 217, 6. 7 17 vgl. zu 116, 2 170, 8 vgl. zu 60, 20 16 Der Wolfsberg (Naturwissenschaft II, 2, 191; Werke II. Abth. IX, 112) 22 vgl. zu 85, 8. 9 171, 1. 2 vgl. 220, 8. 9 172, 8. 9 vgl. 147, 8. 219, 12 und zu 60, 20.

113. Concept von Johns Hand, in dem zu 25 d.B. genannten Fascikel, Bl. 85 174, 1 werde Gedruckt: Naturw. Correspondenz I. 118

Vgl. Tageb. IX, 95, 18 173, 23 vgl. 112 d. B. 174, 1 vgl. Goethe an Eckl 22, Juli 1822 7 vgl. zu 105, 16.

\*114. Vgl. zu 7694 (Bd. 28). Johns Hand 177, 6. 7 q 175, 13 und geiftreicher fehlt 25 Milter Gedruckt 175, 8-16. 176, 9-13: Schriften der G.-G. XV, 10. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 103, woraus zu bemerken: 174, 10. 11 extemporirte - wo g1 aus extemporirtes Intereffe des Tages 11 fich nach bewegt [g1 gestr.] 12 bewegt q1 üdZ 23 ihn g aus ihm 175, 1 bak q aus bas 10 Augenblick 17 Marienbab 22 Wiffen-Wollen] Wollen-Wiffen 25 Milter 27 bergleichen] bergl. nach nur [g gestr.] nur a aR hummel nach Engel 7. 8 verzeihlich machte g über gleichsam vernichtete 10 Nur [q aus nur] nach eigentlich [q gestr.] 15 mich aus mit 16 intereffanten q aus intereffant nach ie bak q aus bas 26 Eigenheiten g aR für Vortheile 27 Nach bringt und entsprechend aR Verweisungszeichen g, ein Zusatz ist jedoch nicht erfolgt 177, 4 erheiternd nach erfreulich und [g gestr.] Nach 4 folgt

Das Gebicht an Mad. Szhmanowska bedarf, nach bem Vorgesagten, keine weitere Einleitung; das hingegen an Casimira Wotowski bedarf einiger Erklärung: Es ist ein junges sehr schones Frauenzimmer mit allem wünschenswerthem Außerlichen ausges stattet; das aber, wegen eines innern Seitenschwerzens, sich für kränker hält als sie ist und deshalb manchmal gegen ihre Freunde vom Tobe spricht. Ein geistreicher Freund, dieses ergreisend, bittet sie um Erlaubniß ihr Testament zu machen und vertheilt ihre äußern gesunden Liebenswürdigkeiten auf eine scherzhafte Weise da oder dorthin wodurch ein sehr hübsches Wild einer charmanten

<sup>1</sup> Gedicht üdZ 2 Casimira aus Casimiri 8 vertheilt g aus vermacht 10 wodurch g aus wo einer g aus ein

Person entsteht. Dieser Scherz ftand in ihrem Album bas fie mir überreichte und bas Gebicht bezieht fich barauf.

s-s fehlt mit Ausnahme des Datums. Gedruckt 174, 18-175, 7. 25-176, s: Tageb. IX, 372 f.

Vgl. Tageb. IX, 96, 5. Antwort auf der Adressatin Brief vom 6. August, vgl. zu 108 d. B. 174, 18 vgl. zu 164, 28 23 An Lord Byron ("Ein freundlich Wort kommt"), Werke IV, 18; vgl. Tageb. IX, 65, 28 und G.-Jb. XX, 16 175, 8 vgl. 10. 11 Ottilie: "Was mich innig erfreut ist die zu 157, 23 Art wie August ihm [Sterling] liebt, wie froh und gemüthlich ihm seine Nähe stimmt. wie gesprächig er ihm gegenüber ist. Aber lieber Vater die Natur gab ihm auch manchen Zauberstab in Kopf und Herz, und ich freue mich im voraus wie Sie ihm mit uns lieben werden, denn Niemand hat ja wie Sie für die Jugend ein so jugendliches Auge. Sie müssen mir als Ihren alten Orientalen schon gestatten Ihnen ein paar Vergleiche mitzutheilen, die sich mir aufdrängen: es ist eine Flamme in einer Lilie; - Ein Lorbeerblatt was jetzt noch, zwar nicht schlummernd, aber doch verhüllt unter einer Rose liegt. Er glüht und schwärmt für alles was glühend muss geliebt werden, aber er ist fröhlich und hat ein lehrbegieriges Auge, und was Ihnen gefallen wird er hat durchaus nichts Verneinendes" 15 vgl. zu 149, 4 25 vgl. 182, 16. 189, 2. 191, 13. 193, 12. 208, 25. 212, 9 und Tageb, IX, 94, 1 176, 1 vgl. 182, 20. 189, 13. 191, 14. 193, 12. 208, 20. 212, 11. 277, 12 und Tageb. IX, 93, 17. 94, 18 der Familie v. Levetzow vgl. Tageb. IX, 94, 28. 95, 1 14 vgl. 177, 2 vgl. zu 157, 21 3 vgl. zu 144, 12 nicht mehr bei; die 200, 13. 208, 15 und Tageb. IX, 94, 16. 95, 5, 10 genannten? Vgl. Werke IV, 27-32.

115. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand 183, 14 g 178, 17 wirkt) wird 177, 9 und 16 Benichel 180, 12 ihr] hauptstreben g aus hauptstreiben 24 neufte 16 pp. q aus neue 181, 12 hie nach mit 21 Auferdem 22 Siel fie 182, 7 menichlichen fehlt noth nach a 23 diesen 9 ihrem aus ihren 16 Milter 26. 27 Sie - Berlin später hinzuge-Gedruckt: Briefwechsel S. 285. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel, Bl. 78, woraus zu bemerken: 177, 9 Benichel 11. 12 Berlangen mein aus verlangte 13 Sand g1 aus Sanden [g über Benfel] marb q1 üdZ bon 14 und a1 über war es a1 aR 16 Benichel q1 aus Beniel 18 im gegenwärtigen g1 aus in diesem 23 tam q aus tann bie [q üdZ] Rürftin 178, 1 er - Wert q1 aR für er es 3. 4 einem - ber g und g1 aus einem ruffi= ichen Maler, der fich in Rom und Baris gebildet hatte nach insofern [a gestr.] 6 ben g1 aus bem 7 dem g1 über 8 Sperrstrich g1 melchem Diefer a' über Er 13 Befannten g aus Bekanntichaften 17 wirkt] wirb 26-28 q aR mit Verweisungszeichen g1 179, 1 meinen aus meine 5. 6 pöllia ursprünglichen g und g' aus im völligen Zusammenhange in ber intentionirten 7 könne 9 nach nach das er [ $g^1$  gestr.] wodurch q1 üdZ nach daraus [q auf q1 gestr.] 11 meinige q aus meiniaen 18 um g auf  $g^1$  üdZ nach und [g auf  $g^1$  gestr.] 23 dürfte q über wird [q aus würde] 24 Schulz bon - ju g aR für zu 5 neue nach schon [q auf q1 gestr.] 5. 6 wir aber q und q1 aus und wir 7 Bom q über Den 8 verweilen a über sevn 12. 13 Sperrstrich q auf q<sup>1</sup> 15, 16 Leibenschaft - Sittlichkeit g1 in Lücke 16 pp. fehlt 18 ben g aus ber machen - er g aR 20 Ihnen aus ihn 21 bers liehen a auf a1 über gereicht 22. 23 angutreten - fühlen a zum Theil aR aus antreten mogen 28 menn g auf  $g^1$  aus mein 28. 181, 1 Sperrstrich q auf  $q^1$ 181, 3 nunmehr q auf  $q^1$ über nächstens 7 durch nach nur [q auf  $q^1$  gestr.] 8. 9 piel= leicht - entbehren. g1 am Ende der Seite 14 nachgelesen g aus 15 jedenfalls g über denn doch gelefen hochst a über sehr 16 Three nach Er ift [g aus Es ift und g gestr.] 21 Aukers 22 Siel fie 24 verharrt] beharrt 25 über nach über die Jahreszeitliche mär 27 das über die 182. 5 Nicht-Geognoftischen g aus Auch im Geognoftischen bin ich 7 mensch= 14-183, 15 fehlt lichen a üdZ 9 ihrem g aus ihren

Vgl. Tageb. IX, 96, 6. Antwort auf des Adressaten Brief vom 19. Juli (Briefwechsel S. 283) 177, 9 vgl. zu 153, 2 178, 3 vgl. zu 137, 21 13 vgl. zu 152, 24 23 vgl. 153, 12 21 vgl. zu 162, 7. 8 24 vgl. 264, 17 11 vgl. zu 114, 5 26 vgl. zu 148, 4 179, 1 Auf die Farbenlehre bezüglich, 16 vgl. zu 154, 13 und zu vgl. 180, 27 15 vgl. zu 74, 20 63. 2 25 vgl. zu 69, 27 180, 12 vgl. 207, 7 21 vgl. zu 122, 12 24 Zur Naturwissenschaft II, 1, vgl. zu 7,12 28 vgl.

179, 1 und zu 70, 27

181, 1 Naturwissenschaft II, 2

4 Das Sehen in subjectiver Hinsicht, von Purkinje. 1819; vgl. Morphologie II, 2, 102 (Werke II. Abth. XI, 269)

13 vgl. 35, 4 und zu 34, 23

18 vgl. zu 5, 6

22 vgl. zu 180, 24

182, 8 Jesaias 40, 3

16 vgl. zu 175, 25

20 vgl. zu 176, 1

183, 4 vgl. 166, 5

Am 20. August 1823 verabschiedet Goethe sich vom Brunnenarzte Dr. Heidler mit folgendem Billet, umrandetes 8° Blättchen (im Besitz des Herrn Dr. Carl v. Heidler-Heilborn in Marienbad), gedruckt G.-Jb. IV, 175:

Mit aufrichtigem Dank für geneigte Affiftenz, in hoffnung gludlichen Wiedersebens.

Marienbad, 20. Aug. 1823.

Goethe.

116. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Eigenhändig mit Blei. Gedruckt: Briefwechsel S. 162

183, 17 vgl. 198, 20.

117. Die Handschriften der Briefe an Ulrike v. Levetzow, sowie an deren Mutter und Grossmutter befinden sich seit Herbst 1887, als Schenkung Ulrikens an die Grossherzogin Sophie, im G.-Sch.-Archiv. Eigenhändig. Gedruckt: G.-Jb. XXI, 8

184, 1 v. Brösigke, Grossvater der Adressatin.

118. Vgl. zu 7432 (Bd. 27). Johns Hand 187, 3. 4 q 185,23 Sanden 186, 19 daneben fehlt 187,1 Siel fie 2 Franzen: brunnen Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel, Bl. 88, woraus zu bemerken: 184, 10 22. August fehlt 13 immer g aR 21 schleunige üdZ 185, 12 in's - fegen g zum Theil aR aus zu vergleichen 16 herr: lich nach fehr [q gestr.] 18 alsbald a über soaleich 26 bielen ichreiben] viele Schreiben 28 jeber - Seinige q 186, 1 folgen: 2 ben nach werden [g gestr.] ben g über nächsten 2. 3 fon= zentrischen g aus zentrischen 13 gefälligst g über doch 15 Defte 20 Arbeit g über Belegenheit 187, 1 Sie aus fie Nach 2 Vermerk Johns "Exp. d. 23. Aug. 23." 3-5 fehlt Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 58. Dazu ferner ein durchgestrichenes Concept des Schlusses: 186, 21-187, 2 Gelegenheit - hoffe von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 106. woraus zu bemerken: 186,7 Bar nach der naturforschenden Gesellschaft [ggestr.] 187, 1 Sie] sie 2 Franzenbrunn g aus Franzenbrunnen

Vgl. Tageb. IX, 98, 19. Antwort auf des Adressaten Brief vom 3. Juli (Naturw. Correspondenz II, 54) 20 IV. 2. vgl. 28, 21 und zu 27, 14 185, 5 vgl. zu 63,9 21 Zur Naturwissenschaft II, 1. vgl. 232, 22 und zu 1, 14 vgl. 232, 22 und zu 7, 12 186. 1 Naturwissenschaft II, 2 3 Am Rückersberge bei Oberkassel am Rhein, vgl. 230, 1. 2. 257. 13 und Naturwissenschaft II, 2, 125 (Werke II. Abth. 10 vgl. 80, 23, 119, 8, 14, 127, 7, 137, 19, 139, 4, 5, IX. 196) 152, 21, 153, 9, 24, 229, 14, 21, 257, 18 18 Das geschah nicht, vgl. Werke II. Abth. IX, 390 22. 23 vgl. 219, 1. 257, 16 27 Nova Acta Acad. Leopold. Carol.; vgl. 256, 16.

\*119. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 106
187, 7 Sie aus sie 12 gebaaren g aus geparen Sie aus sie
14 findet sich g aus finden Sie den nach wieder 17 einiger=
maßen nach von mir [g gestr.] 188, 3 um aus und 9. 10 Geneigtes g aus geneigtes [g über etwas]

Vgl. Tageb. 1X, 98, 20. Antwort auf des Adressaten Brief vom 23. Juli (G.-Sch.-Archiv) 187, 7 Den Wink hatte Goethe am Schluss des Aufsatzes "Volksgesänge abermals empfohlen" gegeben in Kunst und Alterthum IV. 1, 168 (Werke XLI, 2, 21, 18-25) 11 v. Haxthausen: "Die epirotischen Lieder, welche Sie mitgetheilt haben, sind mir in etwas abweichender Form, auch aus Macedonien bekannt. Dürfte ich um die Mittheilung der Originale bitten, und die Erlaubniss meine Sammlung dadurch zu vervollständigen? ... Gewiss haben Sie noch mehreres, und werden die Bitte nicht versagen, der Sammlung alles, was Sie von neugriechischen Liedern besitzen, oder über die Kunst und Weise dieses Volkes gesammelt haben, hinzuzugeben. . . Die schönste Zugabe wird freilich die versprochene Einleitung werden, oder die Mittheilung Ihrer Ideen über den Character der Volkslieder" 188, 1 Theodor v. Bernhardi, vgl. Tageb. IX, 96, 25. 97, 1 und Biedermann, Gespräche IV, 249.

120. Vgl. zu 4102 (Bd. 14). Johns Hand 188, 16 um] nun Lesefehler Johns 189, 2 Milter 8 sie zum Sie zum 190, 3 Henschel 8 ich sehlt 10 und Baterländelen üdZ 19 Wegen des ergänzten und vgl. die Lesart des Concepts 191,13 Milter 14. 15 mufitalischen fehlt 28 was bas heift fehlt Nach 192, 21 Empfangsvermerk des Adressaten "28. Aug. angek." Gedruckt: Briefwechsel III, 328. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 107, woraus zu bemerken: 188, 15 Zaubertreife q aus Zaubertreis 189, 2 Milter 4 baran 6 ein nach mehr 7 mehr a a.R. wahrhaft aus Bernommenes nach Ungeschautes wahrhaftes 8 fie aum? Sie aum 9 und q aR für Sie 12 völlig q über aanz 17 ein aus eine 24 gruße - mir g aR 26 Berr | Buß g' über Berr ohne dass dieses und das folgende Suf von Goethe gestrichen wurde 190, 3 Benichel 5 eingebornes Talent durch Zahlen aus Talent eingebornes 7 jamerlich nach nicht 10 in a über ihn und Baterlandelen g aR 16 Maximengewand aus Maximen aewandt 18 täglich nach thätig 19 um aus und 28 Antretende g aus Antretenben 191,9 in g aus im 10 bor - warl bon allen äußeren Unbilben völlig [udZ] gefichert war a über mich nirgends weiter einlaffen durfte 13 Milter 19 Die Klammer q 21 abgesondert g über freut vereinzelt die himmlische a über 22 burch - großer g aus ausgeübt burch große q üdZ 24 ibrel Ihre 24. 25 die - eingeschlummerter a aus alle die eingeschlummerten 27 jest üdZ 28. 192, 1 Oper geben g aus gute Oper au hören 192, 2 in nach mandmal [g gestr.] 3 in nach und 6 auch g üdZ 9 fanbe! a aus fänd, 11 einer g über jener benn g üdZ 14 ber q über jener 20 Taufendfältiges — Lebewohl! fehlt 21 S. fehlt

Vgl. Tageb. IX, 98, 23. Antwort auf des Adressaten Brief vom 7. August (Briefwechsel III, 320) 188, 21 vgl. zu 3, 3 24 vgl. zu 136, 27 189, 2 vgl. zu 175, 25 13 vgl. zu 176, 1 26 vgl. zu 162, 13 190, 3 vgl. zu 153, 2 191, 9 vgl. zu 149, 4.

\*121. Handschrift von John unter den zu 7694 (Bd. 28) genannten Handschriften 193, 3 ibm] ibn 4 feinen 12 Milter (so meist) 17 Auersberg (so meist) Hartenberg 26 ihnen g aus Ihnen Hochberg 194, 24 Linker Gedruckt 193, 7-16 es - erneuern: Schriften der G.-G. XV, 11. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 111, woraus zu bemerken: 193, 3 ihn 4 feinen 8 fregen nach rein [?] 8. 9 heiter = gefelligen q aus heiteren gefelligen 13 nie - ge: fommen g über es nicht gewahr geworden diefes nach aud [g gestr.] 17 Hartenberg] Hochberg 19 Sonnabend üdZ 21 ginge g aus gange 23 würde g aus wird 194, 2 durch nach ver 17 einer nach durchau[s] 24 Linker 25 und 26 ihnen] Ihnen 195, 2 Nach verfalle; folgt da mir 3—5 fehlt. Gedruckt 194, 16—21: Tageb. IX, 371

Vgl. Tageb. IX, 98, 24 192, 23 vgl. 161, 20. 195, 3. 198, 24 193,2 vgl. zu 93,18 4 Vom 16. August und Tageb. IX, 99,3.7 17 vgl. 197, 19, 199, 3, 205, 3, 12 vgl. zu 175, 25 und 176, 1 206, 11. 15 und 125 d. B. 19 vgl. zu 157, 21 24 vgl. zu 107, 26 194, 7 Vom 20. August (Eing. Br. 1823, 247) 16 Die von Goethe auch Tageb. IX, 89, 28, 93, 3, 96, 14 "Fräulein Meyer" genannte Braut Rebbeins war nach Grüner. der die zur Heirath nöthigen Documente besorgte und in seinem Hause die Hochzeit ausrichtete, ein Fräulein Catty v. Gravenegg (vgl. Briefwechsel und mündlicher Verkehr zwischen Goethe und Grüner S. 183); war "Meyer" der Name der Pflegeeltern? (vgl. auch B. Suphan im G.-Jb. XXI. 34): vgl. 149, 23, 24, 265, 4, 298, 27 23.24 v. Lyncker hatte, in der Annahme, dass Goethe schon vor seiner Reise nach Marienbad längere Zeit in Jena sein würde, am 30. März brieflich das Anerbieten gethan: ob Goethe nicht bei ihnen speisen oder von ihnen sich das Essen in's Haus schicken lassen wolle (Eing. Br. 1823, 114) 195, 3 vgl. zu 192, 23.

\*122. Handschrift von John aus der Keilschen Sammlung (im G.-Sch.-Archiv) Adresse Sefr. Rräuter g

Vgl. Tageb. IX, 98, 24 195, 6. 7 August an Goethe, 15. August (Eing. Br. 1823, 239): "Kräuter ist in Ihrer Bibliothek sehr thätig und hat schon alle neuen Bücher eingetragen und ordnet jetzt alles. So sind auch alle Zeitungen gehörig geheftet und reponirt" 11 Zur Naturwissenschaft II, 1, vgl. zu 7, 12 14 IV, 2, vgl. zu 1, 14 19 Gemeint ist Ernst Friedrich Glocker, Grundriss der Mineralogie (Berlin 1821) 196, 1 C. A. Vulpius.

Am 25. August schreibt John in Goethes Auftrag (vgl. Tageb. IX, 100, 2) an Grüner:

## Guer Wohlgeboren

gebe mir die Ehre, im Auftrage des Geheimraths von Goethe zu vermelden, daß wir um 4 Uhr glüdlich in Carlsbab angelangt

find und vorläufig ben verbindlichsten Dank abstatten soll. Geht in Eger etwa Brief oder sonst bergleichen ein, so bitte gehorsamst, hierher zu senden. Das Logis ist im Strauß auf der alten Wiese. Indem ich den Herrn Geheimrath zum allerschönsten empfehle, unterzeichne mich hochachtungsvoll verharrend als

Euer Wohlgeboren

ergebenften Diener

Carlsbad den 25. August 1823.

J. John.

Gedruckt: Briefwechsel und mündlicher Verkehr zwischen Goethe und dem Rathe Grüner S. 169.

\*123. Handschrift von John im G.-Sch.-Archiv 198.6-197, 20 Barbenberg 16 g 198, 4. 5 war — freundlich a Nach 5 Trennstrich a 199, 5 Schönftes g1 aus Schönfte 7 Rect 200, 9 Giá 14 Geniceo] Renigeo (ebenso 201, 12) 201, 20 Bringeffin Mulie nachträglich in Lücke 202.6 beiß g aus beifer 18. 19 bebedter 203,8 Beiligenötter 22. 23 Marianenfige aus Marinnenfige Gedruckt 196,6—15 erbellt - belfen und 197, 15-18 Witterung - umaufröufeln: Schriften der G.-G. XV. 11. Dazu ein Concept zu 196.4-198, 5 von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 113, woraus zu bemerken: 196, 13 immerwechselndes und erneutes über und 19 nachsten a über laufenden 20 bie nach mand. mal [a gestr.] 22 Mit nach Den 197, 2 hohen nach sebr 4 ware q aus waren 10 baraus aus daß [q gestr.] Ruftand 17 biefen aus biefem 20 Harbenbera 198, 2 Speise 4. 5 ware - freundlich] so wird es freundlich sehn nach mit dem Bemerken daß es eigentlich für fr. Majorin u. Bernhard gefendet werde [q2 gestr.] 6 — 16 fehlt mit Ausnahme des Datums. Gedruckt 197, 5-8; Tageb. IX, 376

Vgl. 202, 26 und Tageb. IX, 103, 5, 104, 20, 105, 16, Antwort auf des Adressaten Brief vom 23. August (Eing. Br. 1823, 249) 196, 5 vgl. Tageb. IX, 102, 20 8 vgl. 201, 22-26 19 Kunst und Alterthum IV, 3, Zur Naturwissenschaft II, 2 197, 5 vgl. Tageb. VI, 239, 12. 240, 22. 23, Werke IV. 23. 78, 26 6 Von Washington Irving, vgl. 202, 25. 204, 9 9 vgl. 204, 9 19 vgl. zu 193, 17 25 vgl. zu 116, 2 115, 27 198, 7. 8 vgl. Tageb. IX, 105, 1. 2 17 - 204, 10 vgl. Tageb. IX, 98, 22—104, 19 18 "Nebenstehendes" 120—122 d.B.

vgl. zu 106, 16 20 vgl. zu 167, 17 22. 23 Zwei Capitel aus Grüners Werk "Über die ältesten Sitten und Gebräuche der Egerländer" (herausg. von Alois John, Prag 1901: Beiträge zur deutsch-böhmischen Volkskunde IV, 1) 24 vgl. zu 192, 23 199, 3 vgl. zu 193, 17 12 vgl. 263, 23 14 vgl. 216, 15 18 und 22 Levetzows, vgl. zu 144, 19 200, 8 vgl. zu 149, 4 12 Wegen Augesti vgl. Karpeles, Goethe in Polen S. 173 14 vgl. 201, 12 und Tageb. 1X, 375 13 vgl. zu 177.5 18 vgl. zu 202, 5 201, 4 Am 9. September 1821, vgl. zu 35, 105, 22 12 vgl. zu 200, 14 Amelie v. Levetzow 20 Prinzessin zu Hohenzollern-Hechingen 22-26 vgl. 196, 8 202, 5 vgl. 200, 18. 204, 19 und G.-Jb. VIII, 181. 183 Bertha v. Levetzow 12. 13 vgl. 196, 5 13 Ulrike, Amelie, Bertha, vgl. 217, 6 25 vgl. zu 197, 6 26 123 d. B. 26. 27 132 d. B. 203, 4 Ernst Müller aus Weimar 7 vgl. 204, 21, 22 und zu 116, 2 9. 10 vgl. 108, 13—22 11 Vom 27. August (Eing. Br. 1823, 252) 19 vgl. zu 133, 9 27 vgl. zu 3. 3 204, 9 vgl. zu 197, 6. 9.

124. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 205, 16 a 204, 21 verfiegelt aus unverfiegelt 205, 3. 4 Harbenberg 4 bent Sonnabend über bis Sonntag 5 Sonntag über Montag Gedruckt: Briefwechsel S. 170. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 115, woraus zu bemerken: 204, 14 viel 16 Jahre g über Cage 21 berfiegelt - unberfehrt] unverfehrt verfiegelt wieber fehlt 23 darunter a aus brunter 24 Ihre nach in 205, 3. 4 Harbenberg 4 ben Sonnabend fehlt baselbst nach bis Sonntag [g gestr.] 5 Sonntag Montag [a gestr.] 11 manches g aus manchen Ausflugs g aus Ausflug 16. 17 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 106, 20. Antwort auf des Adressaten Brief vom 27. August (Eing. Br. 1823, 252), vgl. Tageb. IX, 103, 17 204, 19 vgl. zu 202, 5 20 In Carlsbad 21. 22 vgl. 203, 7 205, 3 vgl. zu 193, 17.

125. Handschrift im Besitz der Frau Baronin v. Kopal auf Schloss Hartenberg (wahrscheinlich John und 206, 5 g), hier nach einer durch August Sauer dem G.-Sch.-Archiv übergebenen Abschrift von Adolf Wolf. Gedruckt: Schriften der G.-G. XVIII, 326. Dazu ein Concept von Johns Hand,

Abg. Br. 1828, 116, woraus zu bemerken: 205, 19 gastfreundsliche 20 auf nach bey meiner Rückreise] meinen Rückwege 21 vorüber] vorbeh 22 beshalb — mir] ich (g¹ aus Ich) nehme mir daher 22. 23 beschentlich fehlt 23 seh g¹ üdZ Freytags 24 meine nach und [g¹ gestr.] treue] aufrichtige 206, 2 unterhaltenber — belehrenber] belehrenben als unterhaltenben 4 Mit — Gesinnungen] Mich mit aufrichtiger Anhänglichseit unterzeichnend. 5. 6 sehlt mit Ausnahme des Datums 6 Carlsbab ben

Vgl. zu 193, 17 und Tageb. IX, 107, 22 205, 19. 20 vgl. Tageb. VIII, 284, 24 — 287, 12.

126. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand. Gedruckt: Briefwechsel S. 172

Antwort auf des Adressaten Brief vom 4. September (Eing. Br. 1823, 259) 206, 11 vgl. zu 193, 17.

127. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand 207, 2 Marien 208, 24 ibr] Ihr 25 Milter bad über Eaer 209. 9. 10 Mit dunklerer Tinte, wohl etwas später hinzugefügt. Gedruckt: Briefwechsel S. 290. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 91, woraus zu bemerken: 207, 1 fehlt 2 Marienbad q über Eger 3 gefunden g über erreicht 3. 4 nun muß q über gu welchem 4 ihm q üdZ 5 Dort nach muß [a gestr.] 6 irrige q über falsche 8 aur g über auf die 12. 13 un: unterbrochen fort fette g aus immerfort fette 14 Diefem - nach gebend g aus Diefes Gewahrwerben verfolgend [g aus Diefen Gebanken verfolgenb] 21. 22 ernstlich g über wirklich Hieru nach Zw Zeit nach viel 7 führe g über habe 9. 10 gesammelt und g aus zusammen 11 biel himmlifches a zum Theil aR aus bieles 12 Jur Ubung g über und aR für eine Overation 13. 14 ein - bringen q aus eine folche Uebung würde viel werth fenn 16 Freunde g über andere 19 als nach 24 ihr] Ihr 25 Milter 27 - 209, 4 Den - find Nachträglich aR mit Verweisungszeichen 209, 1 bie nach e 8 nachste Zeit g aus Folgezeit 9. 10 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 113, 7 207, 2 115 d. B. (vgl. 178, 20) 7 vgl. 180, 12 18 vgl. zu 157, 21 208, 3 Lucas 7, 47 vgl. 164, 16. 17 und zu 115, 27. 116, 2 10 vgl. 11, 27 und

zu 5, 6 15 vgl. zu 177, 5 20 vgl. zu 176, 1 25 vgl. zu 175, 25 209, 7 vgl. 207, 20.

128. Vgl. zu 6965 (Bd. 25). Johns Hand 212, 18 q Nach 212, 18 Friede ist mindestens ein Wort g, wahrscheinlich Freude (vgl. 218, 21), weggeschnitten, ebenso die Namensunterschrift 209, 18 bon nach den 211, 15 genöthigt fehlt 212, 9 Milter Gedruckt: Briefwechsel 2 S. 178. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 117, woraus zu bemerken: 209, 13 indem g über als 23 mich üdZ 210, 6 und g üdZ 7 wallfahrten g aus Wallfahrten 8 mit — Mannern g aus wiffenschaftlichen Freunden 10 allein g über 11 berftanbigt g aus berftanbiget felbft Meistern a über Männern 23 belebend g über antreibend 24 geräumige g über 26 Bewegungen g aus Bewegung ja prächtige 27. 28 Gilen -Jugenb g aR mit Verweisungszeichen 27 Eilen q über Suchen 211, 1 Tanze q aus Tanz [q aus Tanzen] a über fam 3 gefucht q aus befucht 13 wichtigften g aus wichtigen 15 fodann g über und 19 Den aus Der 21 Sinnige 23 pflogen g aus pflegten [g über haben] 25 unenblich a tdZ 212, 9 mir - Mufit | bie Mufit mir 18. 19 fehlt mit Milter Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 113, 8 209, 15 vgl. 109, 16 19 vgl. zu 3, 3 210, 14 vgl. zu 85, 24 21 vgl. 117, 13. 14 24, 25 vgl. zu 114, 5 211, s vgl. zu 142, 27 15. 16 vgl. Werke XLIX, 1, 394, 1 17. 18 Im August 1810, vgl. Tageb. IV. 147, 15 20 vgl. zu 125, 9 212, 9 vgl. zu 175, 25 zu 176, 1.

129. Vgl. zu 117 d. B. Eigenhändig 213, 16 fte nach Anfangstrich eines & (ebenso 215, 13) Gedruckt: G.-Jb. XXI, 8

Vgl. Tageb. IX, 113, 12. 213, 7 Ulrike, vgl. zu 149, 4 26. 27 4. September, vgl. Tageb. IX, 109, 11 214, 7 vgl. Tageb. IX, 106, 14—16 21. 22 vgl. Tageb. IX, 109, 8. 9 24 vgl. Tageb. IX, 108, 19.

180. Vgl. zu 117 d. B. Eigenhändig, auf 6 umrandeten 16° Blättchen mit Goldschnitt, oben rechts 1—6 g beziffert 217,1 laßt Gedruckt: G.-Jb. XXI, 10

216, 15 vgl. 199, 14 21 vgl. zu 184, 1 217, 6 vgl. zu 202, 13 8. 9 Der 28. August, als Geburtstag Goethes, vgl. 202, 1—23.

131. Handschrift (wahrscheinlich John) im Stift Tepl 218, 4 g bei Marienbad Nicht benutzt. Gedruckt: Zaupers Studien über Goethe II, 230. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 120, woraus zu bemerken: 217, 12 bochft g über sehr 13 Beburtstag g? aus Beburtstage 16 gesprengten g aus gespengten 19 Mineralischen Reiche 22 Tropen g über Strophen 24 faliek 24. 25 um - geratben g aus eh ich tiefer im Text gerathe 24 au fehlt 25 Diefes 218, 2 Runft - Alterthum fohlt 3 bienen] gebeiben 4.5 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 113, 13. Antwort auf des Adressaten Brief vom 22. August (Eing. Br. 1823, 280), der eine Sendung von Wawelliten begleitete 217, 25 vgl. zu 157, 21 218,1 vgl. zu 161, 4.

132. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 229. Johns Hand 218.6-24. 222, 17 — 29 g221, 11 Dombroweth 222, 9 ber a üdZ 19 Deutsbrod Gedruckt: Sauer, Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg S. 60. Dazu ein cassirtes Mundum von 219,1-221, 26 und, unmittelbar daran anschliessend, ein Concept von 218, 7-20. 222, 11-27, alles von Johns Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 93, woraus zu bemerken: 218,6 fehlt 7-13 Den - wußte folgt nach Trennstrich auf 222, 27 7 hochberehrten bochft berehrten 8 und bann 9 eigene 11 zu Marienbad] Marienbads 15-20 Folgt nach Trennstrich auf 221, 26 - freundlicher Beykommende Befte barf wohl zur freundlichen 19 und fehlt 21 - 24 fehlt 219, 2 anderen g aus anderer 5. 6 Abgeordneten beobachten g' aus Abgesandten erforschen 16 vor bereitet g1 über erfolgen 17 v. fehlt 19. 20 allgemeine g1 21. 22 uralter Reuerspuren g1 aus eines uralten über genaue Brennwunders ... 22. 23 Fraischgebiet g1 aus Fraischgerichte 23 gegen Süben q1 aR 25 durch - Grüner g1 über noch vor meiner Ubreise 28 Sperrstrich q1 220, 2. 3 Gehalt und g1 üdZ 16 sonderbare — einzige g1 über höchst merkwürdige 18 jedoch 21 benn g1 üdZ 28 umzugehn g¹ üdZ 221, 7. 8 Fraifchaebiete g' aus Fraischaerichte 10 möchten g1 aus möchte 14 gu Jena 18. 19 zu Prag g1 all 16 bort g1 über in Jena 20 hatte  $g^1$  aus hatten 19 abeundi g¹ aus habeunti 222, 1-10 Folgt unmittelbar auf 218, 13 mußte 222, 1 Ohngeachtet -

Berftreunng Doch 3 trachtete g über wußte mod nod fred e 11-27 Folgt unmittelbar auf 218, 20 11. 12 Nicht ge-17 Dante 19 Deutschbrodt g aus Deutsbrodt 20 unbaufgeforbert fehlt 21 fie] Sie 23 au fehlt 22. 23 allenfalle) 23 au - ware] machen konnte 26 jeko aus jekt 28, 29 fehlt

Vgl. 202, 26. 27 und Tageb. IX, 105, 17. 18. 113, 15 218, 8 11 vgl. zu 114, 5 16 Kunst und Alterthum vgl. 116. 7 IV. 2 und Zur Naturwissenschaft II, 1, vgl. 90/91 d. B. und 219, 1 vgl. zu 186, 22, 23 zu 1, 14, 7, 12 4 vgl. zu 60, 20 12 vgl. 112 d. B. 5 vgl. zu 116, 2 14 Der Wolfsberg (Naturwissenschaft II, 2, 191, Werke II. Abth. IX, 112) 17 vgl. Tageb. IX, 89, 16 22 vgl. zu 167, 17 26 In dem Aufsatz: Uralte neuentdeckte Naturfeuer- und Gluthspuren (Naturwissenschaft II, 2, 195, Werke II. Abth. IX, 117) 220, s. 9 vgl. 112 d. B. 10 vgl. zu 131, 2 13 vgl. Naturwissenschaft II, 2, 144 (Werke II. Abth. X, 168) zu 107. 26 221,11 vgl. zu 141,24 13 vgl. 286, 22, Werke XXXVI, 162, 9 und Sauer, Briefwechsel S. 302 222, s vgl. zu 164, 16. 17 4 II, 1 (Werke II. Abth. XII, 59, 17) 9 vgl. zu 41/42 d. B. 11 vgl. zu 69, 27 14 vgl. Tageb. IX, 118, 11. 18 vgl. Sauer, Briefwechsel S. 53. 14. 329

133. Vgl. zu 5409 (Bd. 19) und 32, 257. Eigenhändig, nicht mit der 32, 257 genannten Sammlung in das G.-Sch.-Archiv gelangt. Gedruckt: Briefwechsel S. 236

Vgl. Tageb. IX, 116, 2. Antwort auf des Adressaten Brief vom 8. September (Briefwechsel S. 235) 223, 1 Am 13. September, vgl. zu 157, 21 5. 6 Reinhards Sohn und Tochter, nebst deren Freundin Virginie v. Wimpffen 6. 7 Schultz war schon als Wohngast angemeldet. vgl. 18.

134. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Compters Hand 224, s g Gedruckt: Briefwechsel S. 292. Dazu ein Concept von derselben Hand, in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 96, woraus zu bemerken: 223, 19 nur nach also [g gestr.] 224, 5 sollen g über mögen Mögen—erfreuen g zum Theil aR geändert in Auch Sie hoffe ich erfreuen Sich alles Guten dann g wiederhergestellt 8. 9 fehlt mit Ausnahme des Datums

223, 15 vgl. zu 157, 21 17 vgl. zu 209, 7,

185. Handschrift, eigenhändig, in der Hirzelschen Sammlung der Universitäts-Bibliothek zu Leipzig. Gedruckt: Hamburgischer Correspondent Nr. 199 vom 26. August 1875

224, 13 Kunst und Alterthum IV, 3 (vgl. 136 d. B.) und Zur Naturwissenschaft II, 2 (vgl. 238, 10)

14 vgl. 19 und Tageb. IX, 117, 6.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 19. September an H. L. F. Schrön in Jena, betr. meteorologische Beobachtungen, in dem Fascikel der Oberaufsichts - Acten "Acta observatorii Nr. V. Acten der Grossherzogl. Sternwarte zu Jena, die meteorologischen Reisen und die barometrischen Nivellements betr. Vol. I". Bl. 1.

\*136. Concept von Kräuters Hand in dem zu 57 d.B. genannten Fascikel, Bl. 32 224, 20 "II" Irrthum Goethes oder des Schreibers (lies IV)

Vgl. Tageb. 9, 118, 28 224, 19 vgl. zu 14 20 IV, 3, vgl. zu 196, 19 225, 1. 2 Des Paria Gebet, Legende, Dank des Paria.

\*137. Vgl. zu 6330 (Bd. 23). Eigenhändig 226. 25 fid Dazu ein Concept von Johns Hand in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 30, woraus zu bemerken: Adresse fehlt 225, 9 bren] zwen 14 nachbem ich q aR für Nachhausweg Bausweg 15 gefunden - auch ] gewonnen. auch g aus gewinne und 16 aubringen moge q aus aubringe 17 Momente] Augenblice 18 wovon — barf g aR 19-21 im-Fremben] in bem Buchladen mit mehreren (über wenigen) Freunden und Fremden [g durch Zahlen aus mit mehreren Freunden und Fremben in dem Buchladen] 21 Nach Werte folgt in 26. Banben 22. 23 Wien - Jahre g aR 23 unbewunden fehlt a über denn 2 halten] fagen 3 wiffe!] wiffe 4 must 7. 8 Sobann — Nachblättern] Nur weniges Nachblättern (g aus Nachbenken) überzeugte mich 8 craffesten q in Lücke vielfältigt g üdZ 10 worden q aus wurden 11 ferner a üdZ 14. 15 Woburch - wären. fehlt 16 au g üdZ im Stanbe g aR für und 17 gleichgültig g üdZ 19 darüber] hierüber # nach womit möglichst [q gestr.?] 22 glücklichen] beiteren 23. 24 Alles - mich] Ich enthalte mich alles Weiteren g über nicht 25 fich] ich für mich aR 27. 28 bas — Ber haltniß] ein so werthes Berhaltniß als das unter uns bestehende

(g aus bestehen wirb) 227, 1 immer fort] auch fünftighin 3. 4 sehlt mit Ausnahme von Weimar], g aR

Vgl. Tageb. IX, 119, 26 225, 21. 22 Der auf dem Titel als "Original-Ausgabe" (vgl. 226, 5) bezeichnete Nachdruck (B¹, 1816—1822) der zwanzigbändigen Ausgabe von Cotta (B), in 26 Bänden, von denen Band 21—26 das seit Abschluss von B selbstständig Erschienene enthält, vgl. Werke XIII, 2, 118 und G.-Jb. XV, 166.

138. Handschrift (wahrscheinlich John und 227, 22 g) früher im Besitz des Herrn August Spitta in Berlin, vgl. dessen Autographen-Verzeichniss XXXI Nr. 159. Gedruckt: G.-Jb. II, 295. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 120, woraus zu bemerken: 227, 8 bantenb aus bante 22. 23 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 120, 14. Antwort auf des Adressaten Brief vom 10. Juni (Eing. Br. 1823, 187) 227, 10 Von Loos am 5. October 1822 übersandt (Eing. Br. 1822, 264), vgl. Tageb. VIII, 249, 2. 3.

139. Vgl. zu 268 (Bd. 2). Johns Hand. Gedruckt: Briefwechsel II, 328. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 121, woraus zu bemerken: 228, 11 Mit flüchtigerer Hand, anscheinend später nachgetragen 12 S. fehlt

Vgl. Tageb. IX, 121, 22—24.

140. Vgl. zu 7432 (Bd. 27). Johns Hand 233. 6 a 230, 5 mir aus mit 10 ich fehlt 231. 13 ben aus bem Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 112, woraus zu bemerken: 228, 15 jedes mal q aus jederzeit [über immer] ans fangen g über beginnen 16 bamit g aR für so [g üdZ] fünftig nach auch  $[g^1 \text{ gestr.}]$ 20 jest g über diesmal Ausbruck q aus ber reinen Rebe 21 bie - gewinne q über aus-229, 1 ben nach mich [g gestr.] fehe s ermähne a aus ermähn 4 Tafeln q aus Tafel 6 Pflanzen nach den [g gestr.] 11. 12 nachstens - freundlich g aus Gelegenheit zu finden burch einiges in mir Aufgeregtes bas 14 bertrauten g 16 erfreulichfte Beichaftigung g über angeaus verbundenen nehmste Unterhaltung 17 Einficht nach und [g gestr.] Leicht nach und die [g gestr.] 18 Ja g aus und ich 21 einen nach habe [g gestr.] 23. 24 ben - mit a aus ibn (a über den Mann) perfonlich vor mir zu haben glaube 24 als-Alters g aR für als ein Alters [g über Johr-] 26 febba g über ift weiß ich zu schätzen, wie 27 erzeugen a über erfüllen 230, 3 ob - als g aR für obaleich (g über und melde) doch als 4. 5 febn - nun g aus febn foll und bitte nicht g aus nichts 7 neuern g üdZ 6 gefällig g über mir 8 mobernen g über neuern 10 Fragezeichen a 19 geichieht g aR für ift 14 pomphaft nach durch Dervielfältianna vielleicht einiger einzelnen (g aR) Mufterzüge [g gestr.] 18 und nach müffen wir immer wieder feben daß Dalefting ein leidiger Natur und Kunftfteinbaufen daliegt [g gestr. aufgeriffen nach und [q gestr.] 19 bon nach und 20. 21 geben um g über denfen und [q gestr.] 23 binanan: fügen g aR für auch denenjenigen vorzulegen, die fich unmoglich fonnen überreden und überdeuten laffen. 24 Ware q aB 25 jo nach sevn [q gestr.] 26 Ihren ihren 231, 2 genugiam q über nur allan 3. 4 allzubereit nach nur [g gestr.] allzubereit-laffen g1 in Klammer gesetzt Derzeihung meiner Gesprächigkeit für das icon Niedergeschriebene und folgende [a gestr.] hier zurückgebenbe a a.R. 10 geift: reich-humoriftische g aus geiftreiche humoriftische 11 inbeffen g aus und beffen 14 sonst anerkannten über wo nicht 15 germe 20 gebrudte g aus gebrüdte aus gern 23 Der - empfing a zum Theil aR aus Ihr junger Studirender 24. 25 ein Beng: nif üdZ 27 jebes q tidZ 232, 3 noch q üdZ 5 Blide g1 über Betrachtung 8. 9 Weitschweifigkeit nach Sa 10 mein Erinnern a aus meine Erinnerung breiten a über weiten 15 MOI -nennt g auf g1 aus fie es nennen 15. 16 mit - furgen gaus und eine kurze 17 füge g aus fügte 233, 1. 2 fehlt fehlt mit Ausnahme des Datums Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 66

Vgl. Tageb. IX, 120, 18. 121, 17. 128, 15. Antwort and des Adressaten Brief vom 5. September (Naturw. Correspondenz II, 60)

229, 3. 4 Mit der Darstellung der Goethea, vgl. 184, 22 und zu 27, 14

14 vgl. 186, 12

21 vgl. zu 186, 10. 18

230, 1. 2 vgl. 186, 3 und Naturwissenschaft II, 2, 134 (Werke II. Abth. IX, 206, 10)

231, 8 Von Ritz

23 Im

Tagebuch nicht genannt

24 Amoenitates botanicae Bon-

nenses, Fasc. I 232, 1 Bryologia Germanica oder Beschreibung der in Deutschland und der Schweiz wachsenden Laubmoose, von Nees v. Esenbeck und Christian Friedrich Hornschuch (Nürnberg 1823), vgl. Tageb. IX, 326 14 vgl. 255, 14. 257, 5 16 vgl. Morphologie II, 2, 74 (Werke II. Abth. VII, 350) 22 Kunst und Alterthum IV, 2 und Zur Naturwissenschaft II, 1, vgl. 185, 20 26 vgl. d'Altons Brief vom 16. August (Naturw. Correspondenz I, 7).

141. Vgl. zu 8019 (Bd. 29). Johns Hand 234.9 gGedruckt: Göthe. Zu dessen näherem Verständniss von C. G. Carus, Leipzig 1843, S. 27. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 115a, woraus zu bemerken: 233, 8-20 gleichzeitig für 234, 11-23 geltend 9 berzeihen über herr [nach Derzeihung! werthefter] 19 nach und nach sie 22 fähigen g aR für geschickten [über jungen] wollen a üdZ 24. 234. 1 oft icheinen aus obicheinen 234, 8 Wünichen nach besten [a gestr.] 9. 10 fehlt

Vgl. Tageb. IX, 123, 19 233, 9 Zur Naturwissenschaft II, 1 13 vgl. zu 14, 3 14 Morphologie II, 2 22 vgl. zu 33, 8 284, 5 vgl. zu 101, 8.

142. Handschrift von John im Freien Deutschen Hochstift zu Frankfurt a. M. 235, 13 g Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d.B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 115a. 115b, woraus zu bemerken: 234, 11-23 vgl. zu 233, 8-20 16 etwas irgend etwas Bflange g aus Bflangen 5 burchlaufe g aus burchlauf 6 intereffiren wurde g aus intereffirt 7 auf nach v[iel] 13. 14 fehlt mit Ausnahme des Datums 14 30.] 31. Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 373

Vgl. Tageb. IX, 123, 20 234, 12 Zur Naturwissenschaft II, 1 16 vgl. 235, 7 und zu 70, 1 17 Morphologie II, 2 235, 1 vgl. 69, 27 7 vgl. zu 70, 1.

143. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 236, 6 g 235, 23 auch fehlt 25 Auersberg Gedruckt: Briefwechsel S. 181. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 23 d. B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 115b, woraus zu bemerken: 235, 16 hiebet 24 Sie biel bie 25—236, 1 empfehlen — schönstens g aR 25 mich] Sie mich Auersberg 286, 2 gefällig g üdZ 6. 7 fohlt

Vgl. Tageb. IX. 124. 21 235, 18, 19 Ein Verzeichniss. das Goethe hier vermisst, war doch vorhanden, im Augenblick jedenfalls verlegt; es findet sich, undatirt, von Johns Hand, in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 15, mit der nachträglich am Kopf der Seite eingeschobenen Bemerkung Erfte Senbung. Die roth vorgestrichenen find am 3. October nach Caer abgegangen. Von den verzeichneten 24 Mineralien sind folgende qo vorgestrichen: Glafiger Relb fpath bom Rhein. Dolomit, elastischer. Anbibrit. von Dornburg. Aluminit, reine Tonerbe, im Garten bes Babagogiums zu halle an ber Saale, ben Morl unweit halle. Braun: ftein, froftallifirt. Coeleftin. Bariolith aus ber Saale. Spani: icher Andalufit Vgl. 253, 4.

\*144. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand 236, 9 bit nach mir 13 Schula

236, 9 Das Morgenblatt brachte im letzten Vierteljahr 1823 von Goethe nur einen Theil der Sprüche in Prosa, Aelteres, beynahe Veraltetes" (aus Naturwissenschaft II, 1), und zwar am 6., 7. und 8. October 10 IV, 3, Bogen 1 und 2 13 Schultz war am 28. September eingetroffen (vgl. Tageb. IX, 122, 5), vgl. 248, 1, 277, 2.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 6. October 1823 an den Grossherzog Carl August, betr. den Fortgang des Ordnens des Grossherzoglichen Münzkabinetts, in dem Fascikel der Oberaufsichts-Acten "Das Ordnen des Grossherzogl. Münzkabinetts betr. 1822 bis 1829; ingleichen eine anzulegende Münz-Sammlung der neusten Zeiten 1830—1831 betr." (Tit. 17b Nr. 6), Bl. 52.

\*145. Vgl. zu 2677 (Bd. 9). Johns Hand 236, 18 baucht über da ich 20 verschieben aus verschiebe

236, 16 Meyers Aufsatz "Berliner Steindruck", Kunst und Alterthum IV, 3, 56 20. 237, 1 Wahrscheinlich das zu 237, 18 genannte Gedicht 237, 3. 4 Von J. C. de Jonge (erschienen 1823), vgl. 246, 10. 247, 2, Tageb. IX, 120, 23. 329 und Kunst und Alterthum IV, 3, 112 (Werke XLIX, 2, 106) 8—10 Empfohlen durch den Staatsminister v. Gersdorff (dessen Brief an Goethes Sohn vom 17. August, Eing. Br. 1823, 283), an den sich John

Roederer in Neuwied am 16. August (Eing. Br. 1823, 275) gewandt hatte, der den Maler Lory jun. in Neuchätel kannte und von diesem Prospecte des genannten Werkes erhalten hatte mit der Bitte, einen derselben an Goethe gelangen zu lassen 11. 12 vgl. Kunst und Alterthum IV, 3, 129 14 vgl. Tageb. IX, 127, 4.

\*146. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Umrandetes 16° Blättchen, Johns Hand 237, 19 bie fehlt

237, 18 "Erbschaftstheilung. Serbisch", übersetzt von Jacob Grimm (Kunst und Alterthum IV, 3, 66), vgl. 243, 2 und Tageb. IX, 127, 6.

\*147. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 33 238, 9 eintrete g über geschehe 10 lege — beh g aus sende Manuscript 13 hiendchst g aus hiedurch

Vgl. Tageb. IX, 128, 10 238, 3 Von Kunst und Alterthum IV, 3 10 Naturwissenschaft II, 2, Bogen 3.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 12. October 1823 an F. S. Voigt in Jena, betr. den Ankauf des physikalischen Apparats aus dem Nachlass von des Adressaten Vater, im Besitz von Herrn Prof. Dr. Edmund Stengel, gedruckt G.-Jb. VII, 153.

\*148. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 123
288, 18 über g über bey 289, 1 abgebrochen g aus in abgebrochnen Zeiten [Zeiten g üdZ] und g aR 6 meine g über
die 9 dürft g über möcht 10 Ausführung g über Arbeit
[g über Behandlung] vielleicht g über wenigstens 12 zu
machen g nach seyn möchten 14 sie g aus Sie Ihres aus
Khrer

Vgl. Tageb. IX, 129, 22. Antwort auf des Adressaten Brief vom 1. October (Eing. Br. 1823, 338), der ein Exemplar des Sonderabdrucks von Süverns Abhandlung "Über den Kunstcharakter des Tacitus" begleitete; vgl. Tageb. IX, 127, 19. 20 238, 20 vgl. zu 106, 16.

149. Cassirtes Mundum von Johns Hand in dem zu 23 d.B. genannten Fascikel des G.-Sch.-Archivs, Bl. 121 239, 23 Menigem g aus Menigen 240, 2 bie g über meine 8 und g üdZ 15 für g über bald 16. 17 au — ift g über erscheint 18 behandle — als g über sie scheinen mir wogegen g aus bagegen 241, 2 wichtige g aus wichtig scheinende Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 222

Vgl. Tageb. IX, 129, 23. Antwort auf des Adressaten Brief vom 3. October (Naturw. Correspondenz I, 220) 239, 22 vgl. Tageb. IX, 107, 8 24 Über atmosphärische Krankheiten, vgl. Tageb. IX, 127, 20 240, 2 vgl. zu 5, 6 26. 27 Naturwissenschaft II, 1 28 vgl. zu 123, 24.

150. Cassirtes Mundum von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 122 242 Zwischen 7 und 8 Ich schreibe diesen Brief eigenhändig, Ferner eine Abschrift in der (Werke XLV, 339 beschriebenen) Handschrift des Aufsatzes Rameau's Reffe. in Bezug auf Runst und Alterthum Theil IV Heft 1 S. 159, woraus zu bemerken: 241, 21 das — seh] gleichlautend mit der Copie seh, wornach ich überseht 242, 5 gern 8—16 sehlt 17 15.] 16. wahrscheinlich Versehen des Schreibers. Gedruckt: Kunst und Alterthum IV, 3, 148 (Werke XLV, 225)

Vgl. Tageb. IX, 129, 24. Antwort auf des Adressaten Brief vom 27. Juli (von Goethe abgedruckt in Kunst und Alterthum IV, 3, 146); vgl. zu 20, 16 und 30, 12, ferner 280, 15. 16 und R. Sehlösser, Rameaus Neffe S. 255.

Folgende Notiz vom 18. October 1823 an Grüner, umrandetes 16° Blättchen (Johns Hand?), legte Goethe vielleicht Rehbeins Briefe an Grüner vom 17. October bei (vgl. Briefwechsel S. 183):

Dolerit, mit Nephelin, sonst mit verschiebenen Namen be zeichnet. Siehe: von Leonhard Charakteristik der Felkarten, welche nächstens erscheinen wird, Seite 118. Soll Sich gleichfalls zur Feuerregion bequemen.

Weimar b. 18 Octbr. 1823.

௧.

151. Handschrift von John in der Universitäts-Bibliothek zu Berlin 243, 18 g Gedruckt: Reinhold Steig. Goethe und die Brüder Grimm S. 169. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 127, woraus zu bemerken: 242, 18 mein Berehrtester fehlt ben nach die 23 Händen 243, 3 Sie] sie 6 Nach ließ folgt Herr Wost hat mir auch einiges dergleichen zugesagt und eine buchstäblick (nach f) Uebertragung versprechen können. [g¹ gestr.] 7 ebles

g' auf ausradirtem unleserlichem Wort [geiftreichen? g' über eiaentlichen] 8 treuer nach e 9 aweiflen 10 wohl nach and  $[g^1 \text{ gestr.}]$ 11 meinen aus mein 12 gewänne q1 aR für 13 quố mir q1 üdZ bey nach auch [q1 gestr.] 14 AUM 16 ein q1 üdZ geben nach laff q1 aus zu einem mir nach Sie [q1 gestr.] 17 erfreuliche g1 aus ein (aus eine) erfreuliches 18. 19 fehlt mit Ausnahme des Datums 19 19.1 20.

Vgl. Tageb. IX, 131, 16. Antwort auf des Adressaten Brief vom 1. October (R. Steig, Goethe und die Brüder Grimm S. 167), den Vuk Stefanowitsch Karadschitsch überbracht hatte, vgl. Tageb. IX, 128, 25. 383 243, 2 vgl. zu 237, 17. 18.

152. Handschrift in der Hirzel'schen Sammlung der Universitätsbibliothek zu Leipzig. Johns Hand Gedruckt: Briefe an Leipziger Freunde 2 S. 338, W.v. Biedermann, Goethe und Leipzig II, 283. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 124, woraus zu bemerken: 243, 22 endlich nach w 25 gewiß - verfehle g durch Zahlen aus verfehle [nach ich g gestr.] gewiß nicht 244,8-10 Auch angefangen Nachtrag grösstentheils aR s mürbige über mächtiae 9 volltommen über ganz 18. 19 fehlt mit Ausnahme des Datums 19 19.] 20.

Vgl. Tageb. IX, 131, 15. Antwort auf des Adressaten Brief vom 10. October (Eing. Br. 1823, 341), der die Tageb. IX, 330 unter'm 15. October verzeichneten Werke Hermanns begleitete, vgl. Tageb. IX, 129, 9 243, 22 Kunst und Alterthum IV, 2, vgl. zu 3, 19 244, 9 Zu den Bacchen des Euripides, vgl. Tageb. IX, 129, 27.

153. Handschrift von Schreiberhand (wahrscheinlich John), aus dem Nachlass W. v. Biedermanns (Bibliothek v. Biedermann Nr. 1777) 1905 in Leipzig bei Boerner versteigert, Auction LXXXI Nr. 8. Gedruckt: [W. v. Biedermann] Beiträge zur Goethe-Literatur, Dresden 1874, S. 7

Zur Sache vgl. 155 d. B.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 20. October 1823 an C. A. Vulpius in Weimar, betr. das Ordnen des Grossherzoglichen Münzkabinetts allhier, in dem zu 144/145 d. B. genannten Fascikel der Oberaufsichts-Acten, Bl. 54. In die Zeit zwischen dem 20. und 23. October 1823 fällt folgendes Concept eines nicht abgegangenen Briefes an den König Wilhelm I. der Niederlande, Abg. Br. 1823, 126, Johns Hand:

Durch Ew. Majestät gnäbigste Borsorge, ward mir schon vor einiger Zeit die große Beruhigung daß eine bedeutende Semmenssammlung die ich vor Zeiten mehrere Jahre als die meinige benuhen konnte in höchsten Händen und vor aller Zersplitterung bewahrt seit mir noch mehr Freude zu Theil werden, indem durch einen seit mir noch mehr Freude zu Theil werden, indem durch einen sehr wohl geordneten und wohl geschriebenen Catalog die überzeugung gegeben wird daß jene hochwerthe Sammlung mit gleichen und ähnlichen Schähen verbunden aufgestellt der allgemeinen Beschäuung, der daraus erfolgenden Kunstbildung, und einer anschliebenden allgemeineren Menschenbildung zu höherem Gefühl und Erkenntniß des Schönen und damit unmittelbar verwandten Guten ausgestellt seh.

Möge, wie bisher schon geschehen, das Einzelne von Liebhabern und Kennern gesammelte Treffliche sich in diesem Kunstkreis anreihen und ein Zeugniß geben wie Ew. Majestät beh väterlichster Sorge für die Nothwendigkeiten des Dasens Ihro Bölker auch dasjenige im Auge behalten was dem Geiste unentbehrlich bleibt sobald er sich in einem Zustande geregelter Frehheit empfinden darf.

Möge alles was auf höchstberoselben Anordnung und Befehl w geschieht aufs glücklichste gelingen und eine segenreiche Folge fürs Innere einen ausgebreiteten Einfluß nach außen zur Belohnung haben; benn was von der bildenden Kunst so schön gesagt ist sie gehöre nicht etwa nur Einem oder dem Andern sondern der Menschheit, das Gleiche ist vielleicht mit noch höherem Recht von der S Staatskunst zu sagen welche unmittelbar wirkend

<sup>4</sup> Nach konnte Verweisungszeichen  $g^1$  ohne dass ein Zusatz aR erfolgte s hochwerthe  $g^1$  aus hochzuschaftende 10 erfolgenden über entwickelnden [nach sich  $\langle g^1 \text{ gestr.} \rangle$ ] einer  $g^1$  über der 10.11 anschließenden nach sich doch denn endlich  $[g^1 \text{ gestr.}]$  14 das aus daß 21 eine aus einen 24 etwa nach einer 25 Darunter von Johns Hand, mit Rothstift eingeklammert (Nicht abgegangen)

Zur Sache vgl. 155 d. B.

\*154. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 128 245, 12 baselbst  $g^1$  über dort 20 in  $g^1$  üdZ 21 viele nach auf  $[g^1$  gestr.]

Vgl. Tageb. IX, 132, 20. 21. Antwort auf des Adressaten Brief vom 4. October (Eing. Br. 1823, 339), welcher ein Exemplar der in der Königlichen Manufactur für weisses Porzellan zu Berlin hergestellten Bisquit-Büste Goethes nach Rauch begleitete, vgl. Tageb. IX, 126, 23, 127, 13, 383,

155. Handschrift, eigenhändig, im Besitz des Herrn C. Meinert in Dessau. Gedruckt: Generalanzeiger für Thüringen, Franken und Voigtland 1872 Nr. 40 und Strehlke I, 266. Dazu ein Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 125, woraus zu bemerken: 246, 1, 2 fehlt 7. 8 ansehenbenuten] anfehn 8 gludlich davor von bem ich manche Belehrung gewonnen 9. 10 mir anäbiaft] anabia 11 abnlichen nach wer[then] 12 aufgestellt worden] und mufterhaft aufgeftellt fen 14 mirde a über merde 14. 15 an - Stellel bem gegonnt ift Saag zu besuchen und bafelbit 16 Vortheil - konnen] Genuf und Bortheil zu nehmen 17-247, 5 fehlt, statt dessen Lücke 247, 6-8 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 121, 10—13. 131, 26. 27. 133, 7. 19. Antwort auf des Adressaten Brief vom 20. September (Eing. Br. 1823, 322), vgl. Tageb. IX, 131, 6. 7 246, 4 vgl. Goethes Aufsatz "Hemsterhuis - Galizinische Gemmen - Sammlung" (Werke XLIX, 2, 104) 10 vgl. zu 237, 3. 4 19 Wilhelm I, König der Niederlande, vgl. 153/4 d. B. 247, 2. 8 vgl. zu 237, 3. 4.

156. Vgl. zu 268 (Bd. 2). Johns Hand 249, 3 g248, 19 gereiht] gereicht Gedruckt: Briefwechsel II, 329. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 129, woraus zu bemerken: 247, 12 ben g üdZ 13 tam 15 Lefer 18 vielem g über manchem g über freunde 16 fie über ich 21 Bürbigen q aus Bürbigem 22 mehreren g aR für vielen 23 feit nach es 248, 16. 17 öffentliches g aR 19 mobern ge= reiht q aus als moderne Composition 19. 20 aufagen q aus aus 21. 22 gewinnen - bas g aus 20 biesmal [g üdZ] boch gewinnt und [g gestr., dann wiederhergestellt] festhält und mir 249, 3, 4 fehlt mit Ausimmer 22 Vermittlung man üdZ nahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 136, 24. Antwort auf des Adressaten Brief vom 21. September (Briefwechsel II, 328) Zur Naturwissenschaft II, 1 24 Ausser den 248, 1 Genannten v. Savigny (vgl. Tageb, IX, 129, 6) 248. 1 vgl. zu 236, 13 und 277, 2 vgl. 277, 5 4. 5 Darunter Sterling (vgl. Tageb. IX, 118, 5. 123, 3. 128, 24), Brouhton (vgl. Tageb. IX, 136, 7), Johnston (vgl. Tageb. IX, 136, 8), Sneyd Edgeworth (vgl. Tageb. IX, 137, 4); vgl. auch Tageb. IX, 134, 4, 5, 7 vgl. 258, 20. 259, 3. 4, 20. 268, 10. 277, 10 und Tageb. IX, 133, 24, 27. 134, 7. 18. 135, 4. 15. 22. 136, 5 und zu 176, 1 16. 17 vgl. 250, 13. 157. Vgl. zu 8019 (Bd. 29). Johns Hand 250, 4-6 q 21 Stüd Gedruckt: Göthe. Zu dessen näherem 249. 9 Muje Verständniss von C. G. Carus, Leipzig 1843, S. 28. ein Concept von derselben Hand in dem Fascikel des G.-Sch.-Archiva "Naturwissenschaftliche Correspondenz III. October 23 bis Januar 1824, Bl. 7, woraus zu bemerken: 249. 7 ihr - mar q aus ich ihr in ber Gile abgewinnen konnte 9 Rabere a über übrige 10 wird g über fann 16 Beichäftigung q aus Bemühung 19 uns nach an 20 in - Lichte 21 Stude g udZ fur Gemalde [g über a aR für günftig 23 in ben aus im 250, 1 näher q üdZ ift q über wird 2 auf q über zu [nach seyn q gestr.] 3 Ihre nach uns [a gestr.] hinweist g nach Unlaß giebt 4 - 7 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 136, 27. Antwort auf des Adressaten Brief vom 18. October (Naturw. Correspondenz I, 86), mit dem Carus einen Aufsatz über die Entwickelung der Schnecken übersandte 249, 14. 15 II, 2.

\*158. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 130 250, 17 Sie aus sie Gedruckt das erhaltene kleine Bruchstück der Handschrift (wahrscheinlich John) 250, 17 Musitfreunde-wenn und 18-20 wollten-erbitte: Allgemeine Zeitung, Beilage zu Nr. 358 vom 24. December 1878, und darnach Strehlke II, 469, woraus zu bemerken: 250, 19 Ieiste Nach w folgt Hodgachtungsvoll ergebenst 3. 28. v. Goethe.

Vgl. Tageb. IX, 137, 1 250, 9. 10 Von Friedrich Förster; dieser schreibt an Goethe, 4. September 1823 (Eing. Br. 1823. 292): "Nehmen Sie das beiliegende Gedicht: "die Farben" als ein Zeichen der innigsten Theilnahme an Ihrem Wirken und

Ihren Werken auf, ... Mein Gedicht ist ein Versuch in der Weise Ihres Gedichtes: Metamorphose der Pflanzen .. Ein Lehrgedicht ist freilich immer ein wagliches Unternehmen und am wenigsten würden Sie es gut heissen, ein Compendium der Physik elegisch vorzutragen, allein hier war es um weiter nichts zu thun, als einigen Frauen gefällig zu sein und einem verstockten Physiker der Gesellschaft zu zeigen, dass uns Ihre Farbenlehre so geläufig ist, dass wir sie in Versen — und wenn es auch nur versus memoriales sind, vortragen können" 12 Am 27. (Kirms an Goethe, 27. October, Eing. Br. 1823, 357), vgl. Tageb. IX, 135, 22 13 vgl. 248, 16. 17 15 4. November, vgl. Tageb. IX, 140, 13.

159. Vgl. zu 4568 (Bd. 16). Johns Hand 251. 10 Gingelbeiten 15 benkommenben 18. 19 Unentbehrlichen 17 Mögen Dazu ein Concept von derselben 252, 14 höherer Hand, in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 11. woraus zu bemerken: 251, 4 e8] fie q über es 8 feun werbe q auf q1 über gemesen 12 aber g aR 13 inbem — aufträgt q aus trägt mir auf 15 begkommenden 18. 19 Unentbehrlichen 24 furfirende 252, 4 einem g aus feinem [g aus einen] 8 ben nach dennoch [g gestr.] 14 höhere aus höhern Aufmerkfam: keit nach Wer[th] 17 Mögen 22 gelegentlich g tidZ 23 Westen her q über jener Seite 24-26 fehlt mit Ausnahme des Datums. Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 45

Vgl. Tageb. IX, 137, 27 251, 6 Am 20. und 21. October, vgl. 264, 20. 272, 15 15 Liegt nicht mehr bei 16 Conrad Loddiges' Botanical Cabinet 252, 9 Am 10. Februar 1823 eingetroffen, vgl. Tageb. IX, 15, 4 und Naturw. Correspondenz I, 43.

160. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 71. Johns Hand 254, 7 g Gedruckt: Briefwechsel S. 182. Dazu ein Concept von derselben Hand, in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 12, woraus zu bemerken: 253, 4 3ten Octbr. g in Lücke 6 indem aus in dem [nach erneuen] 8 Einige nach Die 10 Nach gelegt folgt welche zunächst folgen könnte. 12 hinterslaffen 17 derursachte nach macht das 18 der g über Ihr 24 Ihrer nach und Cor 254, 5—8 fehlt. Dazu ferner folgendes Schema g<sup>1</sup> in demselben Fascikel, Bl. 16:

Brief. Sendung Anzeig Ausbleibender Kaft. Frh. von Junder. Hopfen Brymft. Lößt.

Vgl. Tageb. IX, 188, 1 253, 4 vgl. zu 235, 18. 19 und Briefwechsel S. 185 11. 12 vgl. 170. 172. 175. 179. 181 d. B. 15 vgl. 138, 22 und zu 167, 17 17. 18 Brand, vgl. Tageb. IX, 114, 6. 16—22 254, 1 161. 162 d. B.

161. Concept von Johns Hand, in dem zu 157 d.B. genannten Fascikel, Bl. 14 254, 10 vergangnen g tidZ July Sidy aus sidy 15 23. aus 22. 16 ist nach sie 17. 18 auf — abgebruckt g nach abgebruckt 19 womöglich aus ummöglich 255, 3 ich tidZ 6 als nach alles Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 234

Vgl. Tageb. IX, 138, 2. 254, 10 vgl. 142, 6—9 und zu 131, 2 15 vgl. 258, 17.

162. Handschrift (wahrscheinlich John, 256, 8. 9 g) Gedruckt: Hausblätter. Herausg. von F. W. Hackländer und Edmund Hoefer. 1863, Heft 1. Dazu ein Concept von Johns Hand, in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 13, woraus zu bemerken: 255, 13 Darlegung ber a über die 14 fogenannt q üdZ Ruk 16. 17 ingleichen-Blätter aR mit Verweisungszeichen 18 Herbste 19 entstand entstund aus entsteht 20 mannlichen 256, 1 berlegen a aus belegen Letteres nach das für - ein g über fein 6 Wunsch 8-10 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 138, 4. 255, 14 vgl. zu 232, 14 256, 5 vgl. 40, 11.

163. Concept von Johns Hand, in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 8 256, 17. 18 Grüthunfens 19 menn ich ich q üdZ 21. 23 Klammer q 22. 23 fenn kann g über iít 257, 1 between — Fellow g über und unter zwischen herausgeber und Lefer fann 2 fann g üdZ 4 reiche q über 8-15 Darf - auf Nachträglicher Zusatz aR mit Verweisungszeichen 8 Darf — bitten g 12. 13 der — Bafalt= fugel Nachträglicher Zusatz mit Verweisungszeichen fprungliche zu erkennen g über auszumitteln alsbann a aus 23 aber q üdZ alsbenn 22 gewahren g aR für erfennen diefe q aus die 25 in nach ge= 24 wer fich g aus wers 27 Schwelle g über Quelle 258, 3 zu klarem wiß [q gestr.]

g aus zum klaren 6 ba g über wo 10 gleichsalls g über gleichsam 13 bes nach gedenk 19 Einwirkungen g aus Einwirkung 20 polnischer g<sup>1</sup> aus einer polnischen 21 auf 22 er- lauben mir all für lassen mich 23 zu üdZ Gedruckt: Naturw. Correspondenz II, 74

Vgl. Tageb. IX, 138, 4. Antwort auf des Adressaten Briefe vom 6. und 17. October (Naturw. Correspondenz II, 70) 256, 14 vgl. 248, 1 und zu 247, 24 16 vgl. zu 186, 27 und Tageb. IX. 330 257, 5 vgl. zu 232, 14 10 II. 2 13 vgl. zu 186. 3 16 vgl. zu 186, 22, 23 18 vgl. zu 186, 12 258. 9 Schubert, der die in Goethes Briefe an Nees v. E. vom 29. December 1822 genannten Darstellungen des Casseler Elephantenschädels in Kupfer stach (vgl. 34, 380, 17, 18) 19 vgl. zu 131, 2 13 Naturwissenschaft II, 1 heissen 23. Juli, vgl. 254, 15 20 vgl. 248,7 und zu 176, ı.

Der bei Strehlke III, 200 unter "etwa November 1823" verzeichnete Brief an d'Alton ist vom 30. October 1822.

\*164. Vgl. zu 2677 (Bd. 9). Johns Hand 259, 18 g 259, 10 willsommener 12 Frise Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 131, woraus zu bemerken: 259, 1 Sie nach mein Bester 6 selbst — stimmen durch Zahlen g aus weber selbst stimmen 8 Sie aus sie 10 willsommener vgl. die Lesart zu 259, 11 11 verwahrte g aus verwahrt würden 12 Frise g(?) aus Friese 13 sie nach S 17 Sie aus sie 18. 19 sehlt

259, 3. 4 vgl. zu 248, 7 7 Für Kunst und Alterthum IV, 3, vgl. Tageb. IX, 141, 1. 2 und 145 d. B. 12 vgl. Tageb. IX, 138, 10 14. 15 vgl. 267, 16. 174 d. B. und Tageb. IX, 138, 6 16 vgl. Tageb. IX, 140, 25.

165. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand 260, 7 g 260, 3 fit aus Sit Gedruckt: Briefwechsel S. 294. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1828, 131, woraus zu bemerken: 260, 3 fit] Sit 6—8 Weimar — G. fehlt; es schliesst sich unmittelbar an das am selben Tage dictirte Concept von 267, 7—268, 9 vgl. zu 173 d. B.

259, 20 vgl. zu 248, 7 260, 5 Vom 18. October (Brief-wechsel S. 293).

\*166. Handschrift, eigenhändig, in Elischers Sammlung in Budapest; hier nach einer Abschrift Hermann Rolletts. Adresse g Des Herren Rangler von Müller Hochmohlgeb.

260, 9 vgl. Tageb. IX, 140, 23. 24. 143, 13.

167. Vgl. zu 6243 (Bd. 22). Fascikel 254 Nr. 49. Johns Hand 260, 20 g 260, 12. 13 fo freunbliche g tidZ Gedruckt: Goethes Unterhaltungen mit dem Kanzler Friedrich von Müller 8. 91. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 133, woraus zu bemerken: 260, 12. 13 fo freunbliche g tidZ 13 Unterhaltung nach und 20. 21 fehlt mit Ausnahme des Datums

260, 12 Am 1. November hatte Goethe sich erkältet, am 6. (vgl. Tageb. IX, 141, 12) war er ernstlich erkrankt, vgl. 268, 13. 269, 3. 274, 13. 275, 20. 278, 2. 280, 25. 282, 14. 283, 6. 284, 12. 294, 4. 298, 1.

\*168. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Johns Hand. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 133, woraus zu bemerken: 261, 8 fehlt

261, 3. 4 Von Kunst und Alterthum IV, 3, vgl. Tageb. IX. 146, 21, 22, 147, 23.

\*169. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d.B. genannten Fascikel, Bl. 42 261, 10 unser g über mir das 18 ob nach w 19 kleinerer aus kleiner

Vgl. Tageb. IX, 147, 5. Antwort auf des Adressaten Brief vom 21. November (in demselben Fascikel, Bl. 43) 261, 14 vgl. 166, 13 und zu 154, 13.

\*170. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 133.

Das Datum nach Tageb. IX, 148, 16 ergänzt 262, 13
ftehen g über 311 fowohl nach fich 14 als nach 30 19 habe
um g über und 20 Oertel und Herbegen 263, 5 einige nach
vorher [g gestr.] 6. 7 erneuern g über nur vermehren

Vgl. Tageb. IX, 147, 26. 148, 7. 16. 262, 12 vgl. zu 253, 11. 12 14 vgl. 107, 22. 119, 23. 161, 14. 266, 7.

Ein bei Strehlke II, 21 und III, 200 verzeichneter Brief vom 26. November 1823 an Noehden blieb unerreichbar.

171. Vgl. zu 117 d. B. Eigenhändig 263, 24 hätte zwar etwas undeutlich (ähnlich in 264, 21 höchft), aber auch mit Rücksicht auf den Sinn doch wohl der Lesart hatte vorzuziehen 264, 2 reigenb Gedruckt: G.-Jb. XXI, 11

Vgl. Tageb. IX, 150, 10 263, 14 vgl. Suphans Vermuthung G.-Jb. XXI, 34 23 vgl. 199, 12 264, 17 vgl. 178, 24 20 vgl. zu 251, 6 265, 4 vgl. zu 194, 16.

Ein Bericht der Oberaufsicht vom 30. November an den Grossherzog Carl August, betr. den Fortgang des Ordnens des Grossherzoglichen Münzkabinetts, in dem zu 144/145 d. B. genannten Fascikel, Bl. 64.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 30. November an den Grossherzog Carl August, betr. das Gesuch F. S. Voigts in Jena "um Conferirung einer wirklichen medicinischen Facultäts-Stelle und den Beisitz im akademischen Senat", in den Acten der Universitäts-Curatel Jena, Nr. CXXXVII.

172. Concept von Johns Hand, in dem zu 157 d.B. genannten Fascikel, Bl. 52°. 51 266, 9. 10 Oertel und Herbegen 10 zu — Spedition nachträglich aR 16 ließ g über lassen 16. 17 bersprach g aus versprochen habe 17 sie g aR für die Kisten 19 diese nach stoftbare aus kostbar 20 Mineralien enthaltende] enthaltene Mineralien Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 124

Vgl. Tageb. IX, 150, 18 266, 6 vgl. zu 253, 11. 12 7 vgl. zu 262, 14.

178. Vgl. zu 6901 (Bd. 25). Johns Hand 268, 26 g 267, 13 Dass das Wort Anochen zu ergänzen, ist nach Werke II. Abth., VIII, 245, 27 sehr wahrscheinlich Gedruckt: Briefwechsel S. 296. Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 131 (vgl. zu 260, 6—8), woraus zu bemerken: 267, 8 fürchte 14 Paleo terium 20 Nuß nach M 268, 8 fobalb aus die balbig 26. 27 fehlt

Vgl. Tageb. IX, 150, 25 267, 7 Am 9. October, vgl. Tageb. IX, 126, 15 16 vgl. zu 259, 14. 15 18 vgl. 269, 17 23. 24 Undatirt (Naturw. Correspondenz I, 374), eingegangen am 2. November, vgl. Tageb. IX, 139, 9. 10 268, 1 IV, 3 2. 3 II, 2 6 vgl. zu 35, 17 und 137 d. B., in dessen Beantwortung vom 18. October Cotta, nachdem er sich wegen des Wiener Nachdrucks (B¹) zu rechtfertigen gesucht hat, am Schlusse schreibt: "Das Beste wird seyn, bald auf eine neue weitzuverbreitende Ausgabe zu denken. Ich erwarte Ihre Verfügung" (in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel,

Bl. 38a) 10 vgl. su 248, 7 13 vgl. su 260, 12 17 vgl. Tageb. IX, 147, 28 18 vgl. su 1 und 2. 3.

174. Die Handschriften der Briefe an v. Martius befinden sich im Besitz des Sohnes, Dr. C. A. Martius in Berlin; die von diesem der Grossherzogin Sophie überreichten Abschriften im G.-Sch.-Archiv. Schreiberhand (wahrscheinlich John) 270. 21 0 270. 5 reinftel Reinfte 19 Abrem] Abren Dazu ein Concept von Johns Hand, in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 47. woraus zu bemerken: 269. 2 jehr g1 über höchft 3. 4 wenn er g' über denn 4 nicht gestrichen. dann q1 wieder hergestellt boch q1 über mir g' über flaren [aus flaren] 10 größtentheils g' über einiger-15 nicht nach ich  $[g \text{ auf } g^1 \text{ gestr.}]$ maken 13 Befonbern 17 allgemeineren 20. 21 flareres g1 aus flareres (nach immer [q1 gestr.]) 23 bas Balmen = g1 über dieses 270, 1 diefe Bflanze a1 über fie 2. 3 Run - aber g aus Sie haben 5 was g über wie 6 Phantafie q über Einbildungsfraft 8 lege q aus leg ich 9 ben nach wieder [q gestr.] nach und [g gestr.] 13 bem g1 aus ben [über das] 16, 17 umbüfterter nach ein [g1 gestr.] 17 eine g aus einer 19 Ihren Bemüben a aus Bemühungen 21. 22 fehlt mit Ausnahme des Datums. Gedruckt: Naturw. Correspondens I. 337

Vgl. Tageb. IX, 150, 26. Antwort auf des Adressaten Brief vom 23. October (Naturw. Correspondenz I, 335), der begleitete Heft I seines Werkes "Genera et species Palmarum Brasiliensium" und das Manuscript seiner, später für die Einleitung zu jenem Werke benutzten, Abhandlung "Einiges von den Palmen, naturgeschichtlich und morphologisch" 269, 3 vgl. zu 260, 12 8 vgl. zu 259, 14. 15 17 vgl. 267, 18 270, 14 II, 2.

\*175. Concept von Johns Hand, 270, 23 — 271, 15 in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 52 271, 16—25 Abg. Br. 1823, 134 271, 1 Geffen  $g^1$  aR für Heffen 10 nieder gelegt nach darin  $[g^1$  gestr.] follen?  $g^1$  nach? 12 zu aus hinzu

Vgl. Tageb. IX, 151, 2. Antwort auf des Adressaten Brief vom 25. November (Naturw. Correspondenz I, 138) Zur Sache vgl. zu 253, 11. 12. \*176. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Kräuters Hand 272, 3 IV, 3 4 vgl. Tageb. IX, 151, 28 6 vgl. zu 154, 13.

\*177. Concept von Johns Hand in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 55 272, 17 moute 21 g.

\*178. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 46 273, 2 geneigte g üdZ 14 ganz g üdZ P-W g üdZ 16 anheimgebe g über überlaffe

Vgl. Tageb. IX, 152, 9. Antwort auf des Adressaten Brief vom 3. December (in demselben Fascikel, Bl. 44) 273, 3 Kunst und Alterthum IV, 3 8 vgl. zu 154, 13.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 7. December 1823 an H. L. F. Schrön in Jena, betr. die meteorologischen Anstalten daselbst, in dem zu 135/6 d. B. genannten Fascikel, Bl. 12.

179. Handschrift von Kräuter in der Hirzel'schen Sammlung der Universitätsbibliothek zu Leipzig 274, 9 g Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 157 d.B. genannten Fascikel, Bl. 53, woraus zu bemerken: 274, 1 baß fehlt um üdZ 2 sie baß sie sogleich alsogleich 9 nehmen barf nehme 8—10 fehlt mit Ausnahme des Datums. Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 125

Vgl. Tageb. IX, 152, 22. Zur Sache vgl. zu 253, 11. 12 273, 22 vgl. Tageb. IX, 152, 21.

\*180. Concept von Johns Hand, Abg. Br. 1823, 135 274, 19 35nen üdZ

Vgl. Tageb. IX, 153, 13. Antwort auf des Adressaten Brief vom 26. September (Eing. Br. 1823, 328), der mehrere von diesem gemalte italienische Landschaften begleitete 274, 13 vgl. zu 260, 12.

\*181. Concept von Kräuters Hand in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 53

Vgl. Tageb. IX, 153, 15. Zur Sache vgl. zu 253, 11. 12.

\*182. Die Handschriften der Briefe Goethes an Ulrike v. Pogwisch sind als Eigenthum der Familie Henckel-Donnersmarck im G.-Sch.-Archiv deponirt. Johns Hand 276, 3 g Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 135, woraus zu bemerken: 275, 9 Zeitung g? aus Zeitungen 276, 3.4 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 153, 17, 18. Antwort auf der Adressatin Brief aus Dessau vom 7. December (Eing. Br. 1823, 385), der eine Beschreibung des Unglücks enthält, das in Berlin, bei Gelegenheit eines Fackelzuges der Studenten, auf der Schlossbrücke sich ereignet hatte, vgl. Tageb. IX, 153, 1. 154, 11, 12, 389 275, 20 vgl. zu 260, 12.

Der bei Strehlke II, 130 und III, 200 verzeichnete und in Dörings Sammlung S. 356 abgedruckte Brief vom 12. December 1823 an den Grossherzog Carl August ist vom 19. Januar 1824.

183. Vgl. zu 6161 (Bd. 22). Johns Hand 282, 24 a 277. 2 Schulz 278, 11 ber, an a üdZ 279, 10 Runft nach m 280, 2 Indischen auf Rasur 14 biefem q aus biefen Die 24 einstweilen g üdZ auf Rasur, ursprünglich wohl für iekt 281, 11 meinen] meinem 21 bent bem 27 Blättler Blätter Nach dem Concept eingesetzt (vgl. Monatsblättler Werke XLI, 1, 466, 17 und Riemer, Mittheilungen I, 345 An-28 um=] un= 282, 19 freundlichem aus freundlichen merkung) Gedruckt: Boisserée II, 363. Dazu ein Concept von derselben Hand unter den alphabetisch geordneten Briefen, woraus zu bemerken: 276,5 q 7 gestern g üdZ den 11. December [g gestr.] 17 guter heiterer 277, 1 besuchte q aus befuchten 7 gefenert nach bey uns [g gestr.] 2 Schulz 13 gleich nach an ihnen aus Ihnen 21 gefunben a über 278, 2 1. November] erften Rov. g in Lücke einzubringen 9 Nächte nach Cage die [g gestr.] 11 der, an fehlt nach der zu 22 burch nach wieder [g gestr.] 25 nach a über 279, 4 gegenwärtig g üdZ 6 niemals nach nach 12 früheren g über erften enthufiastisch nach a 11 zu aR 12. 13 gefchriebenen g aus geschrieben 14 Cotylebonen g aR für Cocilidonen vielen biel 15 machienden q aus wachsen 16 Baumes wiederhergestellt aus Bau [aus Baumes] q aus im 23 bie g über den Recenfionen g über Urtifel 280, 2 Einmischung g aus einigen Mischungen 3 in g über und fo nach nothwendig [g gestr.] unfer aus unferm 9 Strubelaetreibe 16 *le g* üdZ 21 Den q2 wiederhergestellt aus Die [g über Den (g2 gestr.)] meilen fehlt 25 feche g über Dier 281, 1 bebenten g aus gebenten 10 berftanbig geiftreich g aus berftanbig geiftreich 11 meinem 16 erwedt g aR für aufgeregt 17 haben g üdZ 28 um-] un- 282, 6 mir] in der Folge [g gestr.] mir folgereich g üdZ 14 recondaleszirenden g aus recondalescentirenden dies alles g aR 16 wanken Darauf folgt (g gestrichen) Haben g üd de durch diese [g aus diesen] Quaal [g aus Fehler] am Ende des Jahrs mir aufs neue gute und wirksame Zeit erworden, so will ich das Übel gern getragen haben. 24. 25 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 154, 3, 13. 155, 13. Antwort auf des Adressaten Brief vom 3. December (Boisserée II, 360), vgl. Tageb. IX, 154, 1, 2 276, 9 vgl. 9 d. B. 13 IV, 2 14 Zur Naturwissenschaft II, 1 18 vgl. zu 152, 9, 156, 4-6, 177, 5 5 vgl. 248, 1 6 2. October, vgl. 277, 2 vgl. zu 236, 13 Tageb. IX, 124, 6 10 vgl. zu 248, 7 12 vgl. zu 176, 1 19 12.—23. November, vgl. 93, 10—15 und Tageb. IX, 144, 9. 10. 147, 17 24 24. November - 13. December, vgl. Tageb. IX, 278, 2 vgl. zu 260, 12 6 Rehbein, vgl. 147, 28. 154, 15 284, 17. 299, 7. 8 und Tageb. IX, 144, 2 19 IV, 3 21 II. 2 279, 10 IV, 2, 139 Aufsatz "Von deutscher Baukunst 1823" (Werke XLIX, 2, 159) 12. 13 Von Deutscher Baukunst 1773 (erschienen im November 1772), Kunst und Alterthum IV, 3, 12 (Werke XXXVII, 139) 17. 18 Schloss Marienburg, Kunst und Alterthum IV, 3, 139 280, 8 Faust, Götz von Berlichingen, Die Geschwister 15. 16 vgl. 150 d. B. 23 Raoul - Rochettes "Lettres sur la Suisse" nebst einem Briefe des Verfassers (undatirt, im G.-Sch.-Archiv) hatte Boisserée am 16. September übersandt, vgl. Tageb. IX, 330 unterm 3. October und Boisserée II. 359 24. 25 vgl. 283, 5 25 vgl. zu 260, 12 281, 1—4 vgl. zu 35, 17 6 Eckermann (vgl. zu 63, 2) und Riemer (vgl. 282, 5) 24 vgl. Kunst und Alterthum IV, 1, 134.

184. Vgl. zu 6161 (Bd. 22). Johns Hand 283, 23 q 283. 7 ohne üdZ Gedruckt: Boisserée II, 367. Dazu ein Concept von derselben Hand unter den alphabetisch geordneten Briefen, woraus zu bemerken: 283, 2 Ihnen nach w 3 bom 13 Dec. g1 aR 4 gewesen g1 über mar ich nach w 14 endlich fehlt 15 ben q1 aus bem 17 mit nach und 19 ihn q1 aus ihm auszubrücken 23. 24 fehlt mit Ausnahme des Datums

....

Vgl. Tageb. IX, 156, 11. 12. 157, 5. 283, 3 183 d. B. 5 vgl. 280, 24. 25 6 vgl. zu 260, 12 12—15 Die Jenaische Allgemeine Literatur-Zeitung brachte in Nr. 229 vom December 1823 Spalte 385—395 zwei Besprechungen von Raoul-Rochettes Histoire de la révolution helvétique de 1798 à 1803, Paris 1823 (die Recensenten zeichnen: K. B. H. und C. C. C.); Goethe sendet jetzt den Anfang der ersten Besprechung in Abschrift.

\*185. Vgl. zu 6243 (Bd. 22), Fascikel 254 Nr. 50, 16° Blättchen Cartonpapier Johns Hand

284, 6 vgl. Tageb. IX, 156, 19.

186. Vgl. zu Bd. 30 Nr. 229. Johns Hand 287, 21, 22 q 285, 2 ber, an g udZ 286, 8 Freunden Gedruckt: Sauer, Briefwechsel zwischen Goethe und Sternberg S. 71. Dazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 57. 59, woraus zu bemerken: 284.9-285, 19 fehlt 285, 22 b. 16. Sept. g1 in Lücke q1 üdZ 25. 26 freudig - Rusammenlebens aR mit Verweisungszeichen a1 25 geförbert g1 über aufgeregt 27 auch q1 üdZ 286, 1 Zusprache g1 aus Zusprachen [aus Zuschr] 2 bon nach and  $[g^1 \text{ gestr.}]$ mich nach bin  $[g^1 \text{ gestr.}]$ burchaus nach aber [q' gestr.] ber g1 über auf die 4 raichen üdZ ftande aus Zuftand 6 mündliches g1 aus mündliche ichreibender g1 aus herschreibenden Freunden 9 **E** g q 1 aus Denn es 12 Fremdem g1 aus Fremden 13 Falichen, Stören= ben merbe a1 aus merben 14 allen diesem aus allem biesen 16 eines Borrudens g' aus ihres Berberbens 17. 18 bemerfen 18-20 fann - hat q1 aus und zu gelegener Zeit Die reinfte Redlichkeit entgegen fegen tann Nach 21 folgt: (inseratur fol. 57.) und auf Bl. 57: Inhalt gegenwärtiger [g1 über Dorbereitete] Sendung 22. 23 Beichreibung - Manuscripts aus Auszug aus einem Manuscript 25 diefen Band g1 üdZ 27 bon nach davon 28 würde  $g^1$  aus wird den aus dem 12 benen g1 aus ben 13 ber ben [a1 aus ber] 14 wünschen darf  $g^1$  15-23 fehlt

Vgl. Tageb. IX, 151, 4. 156, 12. 13. 157, 6. Antwort auf des Adressaten Briefe vom 16. September und 15. November (Sauer, Briefwechsel S. 63. 65) 284, 12 vgl. zu 260, 12 17 vgl. zu 278, 6 285, 10 IV, 3 11. 12 II, 2 22 - 25

Irrthum, da Goethe am 16., als Sternberg den Brief schrieb, Eger schon verlassen hatte und in Jena war 26 30. 31. Juli 1822, vgl. Tageb. VIII, 221, 4. 13. 21 286, 22 vgl. zu 221, 13 24 vgl. zu 141, 24 287, 11 IV, 3 17 Über die Gewitterzüge in Böhmen (Naturwissenschaft II, 2, 212), vgl. Tageb. IX. 153. 23.

\*187. Handschrift von John, früher im Besitz von des Adressaten Sohn Carl Eckermann in Hannover; hier nach einer Abschrift Bernhard Suphans

287, 25 Von Kunst und Alterthum IV, 3, vgl. Tageb. IX, 156, 25—27.

\*188. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 49 288, 15 6 g auf undeutlichem & Vgl. Tageb. IX, 157, s. 9. Antwort auf des Adressaten Brief vom 16. December (in demselben Fascikel, Bl 48)

Brief vom 16. December (in demselben Fascikel, Bl. 48) 288, 8. 12. 13 Von Kunst und Alterthum IV, 3 15 Von Morphologie II, 2, vgl. 293, 11 und Tageb. IX, 157, 23 18 VonV, 1.

189. Handschrift (wahrscheinlich John und 289, 13 g) in der Nationalbibliothek zu Belgrad. Gedruckt: Strehlke I, 317 und Frankfurter Zeitung 6. October 1894 Nr. 277. Dazu ein Concept von Johns Hand, im G.-Sch.-Archiv (alph., unter Boisserée), woraus zu bemerken: 288, 22 bozzüglicher serbischer üdZ 289, 1 gegeben g aus gemacht 3. 4 ben — gebahnt g aus Weg gemacht 11 und fehlt 13. 14 fehlt mit Ausnahme des Datums.

\*190. Vgl. zu 6243 (Bd. 22), Fascikel 254 Nr. 51, Johns Hand 289, 24 g 289, 17 Portrait 18 fie aus Sie

289, 17 Von Dawe, vgl. Tageb. IX, 157, 17. 18. 28. 158, 27 21 vgl. 194 d. B.

\*191. Concept von Johns Hand, im G.-Sch.-Archiv (alph., unter Boisserée) 290, 6 sie aus sich auch g über doch 9 um — zeigen g aR 14 Merz ihrer

Antwort auf des Adressaten Brief vom 8. November (Eing. Br. 1823, 367) 290, 3 Johanna Maria Jacobea Melber, geb. Textor, Schwester von Goethes Mutter, war, fast 90 Jahre alt, in der Nacht vom 7. zum 8. November gestorben 14 Neuburg schreibt, das naturhistorische Museum zu Frankfurt werde durch "Herrn Rüppel[?], von hier, dem diese Anstalt so vieles verdankt" eine grosse Sendung aus Nubien

erhalten, darunter, wahrscheinlich in Doubletten, mehrere noch nicht beschriebene Säugethiere und Vögel.

\*192. Vgl. zu 6378 (Bd. 23). Eigenhändig

291, 2 Morphologie II, 2? vgl. Tageb. IX, 158, 5.

198. Handschrift von John in dem zu 1 d. B. genannten Fascikel, Bl. 101, rechtsspaltig 293, 3 g 291, 10 Statt im lies in bepliegenbem 292, 16 Orte Nachträglich, d. h. nachdem Goethe den Brief wiedererhalten hatte, zum Zweck der Benutzung für einen Brief an C. v. Reinhard (vgl. Bd. 38 Nr. 6): 291, 10 - 292, 19  $g^1$  in Klammer gesetzt und 291, 10 im  $g^1$ aus in bepliegendem Linksspaltig die Antwort des Adressaten von demselben Tage. Gedruckt: Briefwechsel II, 222. Dazu ein Concept von derselben Hand im gleichen Fascikel. Bl. 103. woraus zu bemerken: 291, 18 er g über Bürger 20 mas nach was dadurch geförder 21 unterlag — Antersuchung g über fam nicht zur frage 22 Sprache nach die [q gestr.] 23 würbe 292, 1. 2 schriftlichen g udZ [nach ersten (über wohlgemeinten) g und g gestr. aR2 fonbern nach auf dem Papiere [g gestr.] 6 in's mo a über da 9 worden g über war 10 nie g über nicht 11 bebeutenbe g über ansehnliche 12 unerfüllt g aus 22 biefe] bie unbebinat 22. 23 gur — hat g zum Theil aR aus öffentlich gemacht und 23 eigentlich zur 24 völlige fehlt ihm fehlt aber g über auf 24-26 unbekannt - beshalb] diesem Puncte ihm und andern noch problematisch dünken mag, ob ich nicht 27 porgemelbete] porftebenbe 28 - 293, 2 beenbigen - folle] ju beendigen fen 293, 3.4 fehlt

Vgl. Tageb. IX, 158, 13. Antwort auf des Adressaten Brief vom 7. November (Briefwechsel II, 222) 291, 6. 7 vgl. Tageb. IX, 141, 16 10. 11 Herausgegeben von C. v. Reinhard (Berlin 1823) 13 vgl. Diesseitige Antwort auf Bürgers Anfrage wegen Übersetzung des Homers (Werke XXXVII, 360), sowie 430a (7, 354). 684 (3, 216). 692 (3, 218) und Bd. 38 Nr. 6 292, 26 V, 1.

\*194. Vgl. zu 6243 (Bd. 22), Fascikel 254 Nr. 52, Johns Hand 293, 7 Sagen

293, 6 vgl. 190 d. B. und Tageb. IX, 158, 27.

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 28. December 1823 an F. S. Voigt in Jena, betr. das mineralogische Kabinett der Naturforschenden Gesellschaft in Jena, in dem Fascikel der Oberaufsichtsacten: "Das kleine, zu Vorlesungen bestimmte Mineralien Cabinet zu Jena betr. 1823. 1824" (Tit. 5 Nr. 10).

\*195. Concept von Johns Hand auf Blatt 2 von des Adressaten Brief an Goethe vom 24. December 1823, in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 50 a

Vgl. Tageb. IX, 160, 2 293, 11 II, 2, vgl. 288, 15 12 IV, 3 13 V, 1.

196. Vgl. zu 4568 (Bd. 16). Johns Hand 295, 5-7 gDazu ein Concept von derselben Hand in dem zu 157 d. B. genannten Fascikel, Bl. 56, woraus zu bemerken: 294, 1, 2 fehlt 9 au g üdZ 10 wenn aus ir 15 Bare q1 üdZ nach Sev [a über Möge] both  $g^1$  aR 16 meinen nach werden [q gestr.] 295, 2 Willfomm g1 aus Willfommen 3 finben q aus empfinden 5 — 8 fehlt mit Ausnahme des Datums. Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 48

Vgl. Tageb. IX, 148, 24. 161, 3—5. Antwort auf des Adressaten Brief vom 23. November (Naturw. Correspondenz I, 46), vgl. 177 d. B. 294, 4 vgl. zu 260, 12 21 vgl. zu 272, 17.

197. Concept von Johns Hand in dem zu 157 d.B. genannten Fascikel, Bl. 73 295, 12 biefen g über in den 19 Vor den wurde das fehlende durch nicht ergänzt, da Goethe ursprünglich wohl einen anderen Schluss beabsichtigt hat 23 fich — haben g aus ernftlicher Bemühung Gedruckt: Naturw. Correspondenz I, 208

Vgl. Tageb. IX, 161, 1 295, 10 Zur Naturwissenschaft II. 1.

\*198. Vgl. zu 7694 (Bd. 28). Johns Hand 297, 6 g
Dazu ein Concept von derselben Hand, Abg. Br. 1823, 136,
woraus zu bemerken: 296, 5 Geheime g aus Geh. 7 wollte
g aus wollt 9 ihr g über ihr die milben g üdZ 11 selbst
nach Dir [g gestr.] 16 Unsere g aus unsere 23 Paria 297, 2
möchte unter müßte 6. 7 fehlt mit Ausnahme des Datums

Vgl. Tageb. IX, 161, 1—3 296, 5. 6 Goethes Sohn war am 29. December vom Grossherzog zum Geh. Cammerrath ernannt worden; Ottilie war bereits am 22. nach Berlin gereist, vgl. Tageb. IX, 158, 6. 7. 12 15 G. H. L. Nicolovius 20 Notiz über das Erscheinen von Kunst und Alterthum IV, 3 in den Berlinischen Nachrichten Von Staats- und gelehrten Sachen Nr. 4 vom 5. Januar 1824 (Mittheilung Otto Pniowers).

\*199. Concept von Johns Hand in dem zu 57 d. B. genannten Fascikel, Bl. 52, dem zweiten Blatt von des Adressaten Brief an Goethe vom 27. December 1823 297, 10. 11 burch — Boft üdZ 15 empfehlenb] empfehlen aus empfehle.

15. 16 bie — unterzeichnen nachträglicher Zusatz

Vgl. Tageb. IX, 161, 6. 7 297, 12. 13 vgl. Tageb. IX, 160, 20.

200. Vgl. zu 117 d.B. Eigenhändig. Gedruckt: G.-Jb. XXI, 13

298, 1 vgl. zu 260, 12 5 vgl. Tageb. IX, 137, 4 6 Eingeschoben entweder bei dem Tageb. IX, 140, 2 genannten Schreiben oder bei 171 d. B. 8—10 vgl. Tageb. IX, 106, 4—8

13. 14 Der Hasenberg, ein Basaltkegel, in der Nähe von Tzriblitz, dem Wohnsitze der Adressatin 18 Am 30. August, vgl. Tageb. IX, 105, 3—9 22 vgl. zu 149, 4 27 Rehbein und Frau, vgl. zu 194, 16 299, 7. 8 vgl. zu 278, 6 27 vgl. 144, 19 und zu 114, 10 300, 5 Graf Klebelsberg.

201. Vgl. zu Bd. 33 Nr. 198. Johns Hand. Gedruckt: G.-Jb. XIX, 56

300, 10-12 Nach Berlin? für Ottilie Goethe? 13 vgl. Tageb. IX, 161, 24 15. 16 Der prosaische Reisende ist vielleicht J. A. Dubois, Letters on the state of Christianity in India (London 1823, vgl. Tageb. IX, 161, 7. 8), unter dem poetischen vermuthet L. Geiger J. C. Mämpels Werk Der junge Feldjäger (vgl. G.-Jb. XIX, 94); vielleicht denkt Goethe auch an die Beschreibung seiner eigenen Reise in die Schweiz 1797 (vgl. Tageb. IX, 154, 14. 15. 155, 15. 16. 20).

Ein Schreiben der Oberaufsicht vom 31. December 1823 an C. A. Vulpius in Weimar, betr. das Ordnen des Grossherzogl. Münz-Kabinetts daselbst, in dem zu 144/5 d. B. genannten Fascikel der Oberaufsichtsacten, Bl. 67.

# Tagebuchnotizen.\*)

## 1823.

## April

- 2. C. F. Zelter, Berlin [2].
  - C. L. v. Knebel, Jena [3].
- 5. August v. Goethe, Jena ("wenige Worte mit der Botenfrau").
- F. Nicolovius ("nach der Ruhl, mit 18 Stück Fr. d'or").
  - J.G. Büsching, Breslau [4].
  - J.G. J. Hermann, Leipzig [5].
- C. F. Schwägrichen, Leipzig [7].
- C. F. v. Reinhard, Frankfurt [8].
  - J.S.M.D. Boisserée, Stuttgart [9].
  - J. G. Lenz, Jena.

Wesselhöfts Druckerei, Jena ("Manuscript zur Morphologie, nebst Revisionsbogen Kunst und Alterthum 6").

F.S.Voigt, Jena ("Verordnung, botanischen Garten betr.") [7/8].

- 13. C.L.F.Schultz, Berlin [10.]
- C. G. Carus, Dresden [12].
   J.J. v.Willemer, Frankfurt
   [13].
- F.W.Riemer("Griechische Autoren, Ausgabe von Weigel").
- J. M. Färber, Jena ("Pakket").
  - Wesselhöfts Druckerei, Jena ("Bogen & zur Naturwissenschaft, Kunst und Alterthum zu Bogen 8 und 9").
  - F. E. Lange, Jena ("Zwei Verordnungen").
  - J. G. Lenz, Jena [14].
  - J. C. F. Körner, Jena ("wegen des Bischoffischen Briefs").
  - C. F. Zelter, Berlin ("die Campagne").
  - C. L. F. Schultz, Berlin ("Mantegna").
  - T. J. Seebeck, Berlin [15]. C. G. Carus, Dresden [16].

April

<sup>\*)</sup> Postsendungslisten vom Jahre 1823 haben sich nicht vorgefunden, vgl. Bd. 28 S. 452.

### April

- A.L.Bernstorff, geb. Gräfin zu Stolberg, Bordesholm [17].
- C. F. v. Reinhard, Frankfurt [18].
- C. G. Carus, Dresden [19].
   J. G. Lenz, Jena [20].
  - G. G. Güldenapfel, Jena.
- Grossherzog Carl August, Weimar [21].
   Wesselhöfts Druckerei,

Jena ("Revisionsbogen Kunst und Alterthum 8, Zur Morphologie 3").

23. C. E. F. Weller, Jena [22].

- H. L. F. Schrön, Jena [23]. 24. J. H. Meyer, Weimar
  - ("15 Thir. für Preller"). C. C. v. Leonhard, Heidel
    - berg [24]. C. G. D. Nees v. Esenbeck,
- Bonn [25]. 26. J.C.A.Müller, Jena ("Ver-
- 26. J.C.A.Müller, Jena ("Verordnungen 2: Eine an Färber, die Wohnung der Veterinäranstalt betr. Geh. Justizrath Martin, die Sternwarte betr.").
- 27. L. F.V. H. v.Bülow, Berlin [27].
- 30. Wesselhöfts Druckerei, Jena ("Kunst und Alterthum, auch zur Naturwissenschaft").
  - H. L. F. Schrön, Jena [29]. J.W. Döbereiner, Jena [30].
  - Grossherzog Carl August, Weimar [31].

### Mai

- 5. J. F. Mayer, Gengenbach.
- Wesselhöfts Druckerei, Jena ("Revisionsbogen 104).
  - J.C. F. Körner, Jena ("mit Protocollabschrift").
  - J. G. Lenz, Jena ("autorisirter Schrank - Anschlag").
  - J. W. Döbereiner, Jena (, Rücksendung des Dienemannischen Catalogs").
- C. L. F. Schultz, Berlin[34].8. Gebr. Will, Schweinfurt.
- Wesselhöfts Druckerei,
   Jena ("Revisionsbogen
   Naturwissenschaft,
   Manuscript zum Schluss
   von Kunst und Alter
  - von Kunst und Alterthum IV, 2").

    F. S. Voigt, Jena ("wegen
  - der von dem Docenten verlangten Erlaubniss, ingleichen das Cammer-Communicat wegen des Laubrechnens") [35/6].
  - J. G. Lenz, Jena ("Klagenfurter Brief zurückgesendet").
- 14. Wesselhöfts Druckerei, Jena ("zum Bogen f der Naturwissenschaft").
- J. S. Grüner, Eger [36].17. C. L. v. Knebel, Jena [38].
  - G. H. Noehden, Jena [39].
    - J. M. Färber, Jena ("den gemalten Hasenkopf

Mai

für's Zoologische Museum").

- 17. Academische Bibliothek, Jena ("Hamanns Schriften").
  - C. L. F. Schultz, Berlin[41]. C.F.v.Reinhard, Frankfurt [40].
  - K. v. Sternberg, Prag [37].
- 19. Ctesse de Chassepot, née Baronne de Knabenau. Paris.
  - Math. v. Bülow, Altona. J. O'Donell, geb. Gräfin Gaisruck, Wien [44].
- 21. F. S. Voigt, Jena ("Verordnung, eingeschlossen die zu autorisirenden Quittungen").
  - J. C. A. Müller, Jena (, Verordnung wegen Auszahlung derselben").
  - C.W.L.Schwabe, Jena[45].
- 24. Wesselhöfts Druckerei. Jena ("Revisionsbogen 11 Kunst und Alterthum, Schluss des Bogen K zur Naturwissenschaft").
- 25. J. C. Wesselhöft, Jena (, 12. Bogen revidirt, durch einen Boten").
- 26. G. Sartorius, Göttingen
  - J. C. Wesselhöft, Jena der Abendpost").

Mai

- 27. F. W. Riemer. Weimar ("einiges zur Morphologie").
  - E. Genast, Leipzig (, Retzschens Faust für Herrn Dr.Küstner in Leipzig").

Juni

- 2. Landschafts Collegium ( Communicat wegen Posselts Wittwe").
  - C. F. Hoffmann (, Verordnung wegen Schröns Gehalt").
  - C. E. A. v. Hoff, Gotha [50].
  - C. J. A. v. Rennenkampff, Oldenburg [51].
- 4. Grossherzog Carl August, Weimar [52].
  - May ("Kleine Notiz").
- 7. J. C. Wesselhöft, Jena ("Supplement").
  - H.L.F.Schrön, Jena ("der Abschluss der meteorologischen Notizen wie sie in's Publicum kommen sollen") [53/4].
- 8. J.C. Wesselhöft ("Abänderung der gestrigen Sendung").
- 9. C. C. v. Leonhard, Heidelberg [55].
  - A. Radl, Frankfurt [56].
- Grossherzog Carl August, Weimar ("Bericht wegen Müller").
- ("Den 12. Bogen mit 11. J.F.v.Cotta, Stuttgart [57]. F.C. v. Stein, Breslau [58].

#### Juni Juni 25. C. F. Zelter, Berlin [81]. 11. C. L. F.Schultz, Berlin [59]. C. F. v. Reinhard, Frank-C. L. v. Knebel, Jena [77]. furt [60]. C. W. Göttling, Jena. 12. J. C. Wesselhöft, Jena C. G. D. Nees v. Esenbeck. ("Bogen & Naturwissen-Bonn. schaft"). J. S. C. Schweigger, Halle 13. J.F.v.Cotta, Stuttgart [62]. [78]. J. F. Mayer, Gengenbach F. J. Soret, Wilhelmsthal [79]. C. G. D. Nees v. Esenbeck, 30. J. O'Donell, Wien [83]. J. W. Gradl. Marienbad Bonn [64]. 17. C. E. Helbig, Weimar ("Die [84]. Schrönschen Papiere"). 18. G. G. Güldenapfel, Jena Juli (.die Tagebücher"). 2. A.v. Goethe, Weimar [85]. Druckerei. J.H. Mever. Weimar [86]. Wesselhöfts Jena ("Manuscript zu 9. C.W.Schweitzer, Weimar Erfüllung des Bogen 8, [88]. ingleichen Haupt- und A. v. Goethe, Weimar [89]. Schmutztitel"). C.L. F. Schultz, Berlin [90]. J. C. A. Müller, Jena ("Mo-10. C. Eckl, Tepl [91]. nita der letzten Rech-11. C. L. v. Knebel, Jena [92]. nung"). A. v. Goethe, Weimar [93]. C. E. F. Weller, Jena [67]. 24. GrossherzoginLouise, Wil-19. Wesselhöfts Druckerei. helmsthal [97]. Jena ("Abschluss des na-A. v. Goethe, Weimar [99]. turbistorischen Hefts"). C. F. Zelter, Berlin [98]. N. Meyer, Minden [68]. 28. J. S. Grüner, Eger [100]. 22. K. v. Sternberg, Prag [69]. 29. J. S. Grüner, Eger [101]. C. F. A. v. Schreibers, Wien 31. C. Eckl, Tepl (, durch [70]. Herrn v. Beulwitz"). C.W. v. Humboldt, Berlin [71]. August C. L. v. Knebel, Jena [72]. 8. A.v. Goethe, Weimar [103].

O. v. Goethe, Weimar[102].

J. S. Grüner, Eger [107].

J. S. Zauper, Pilsen [104].
 J.H.Meyer, Carlsbad [106].

J. G. Lenz, Jena [73].

25. C.L. F. Schultz, Berlin [76].

Druckerei,

Wesselhöfts

Jena [74].

### August

- A. v. Goethe, Weimar ("Mannichfaltige Sendung").
- O.v. Goethe, Weimar [108].
- 15. J. S. Grüner, Eger [110].
- 16. H. C. G. v. Struve, Hamburg [111].
- Museum der vaterländischen Gesellschaft in Böhmen, Prag [112].
   C. Eckl, Tepl [113].
- O. v.Goethe, Weimar [114].
   A. v. Goethe, Weimar.
  - C.L.F.Schultz, Berlin[115].
- 23. C. G. D. Nees v. Esenbeck, Bonn [118].
  - W. M. M. v. Haxthausen, Cöln [119].
- C. F. Zelter, Berlin [120].
   A.v. Goethe, Weimar [121].
   F. T. D. Kräuter, Weimar [122].
- 25. J. S. Grüner, Eger ("durch John").
- 30. A. v. Goethe, Weimar [123].

### September

- 1. J. S. Grüner, Eger [124].
- 3. J. v. Auersperg, Hartenberg [125].
- C.L.F.Schultz, Berlin[127].
   J. J. [u. Marianne] v. Willemer, Frankfurt [128].
- 10. C.Eckl, Tepl("durchHerrn Bergmeister Lössl").
  - A. T. C. v. Levetzow, geb.v. Brösigke, Carlsbad[129].

### September

- J. S. Zauper, Pilsen [131].
   K. v. Sternberg, Brzezina [132].
- C. F. v. Reinhard, Frankfurt [133].
- J. C. Wesselhöft, Jena [136].
   C. L. v. Knebel, Jena ("mit dem Gedicht an Byron").
- 22. J. F. v. Cotta, Stuttgart [137].
- 23. J.H.Meyer, Weimar(, Noch einiges zu beliebigen Recensionen").
  - G. B. Loos, Berlin [138].
- 27. C. L. v. Knebel, Jena [139].

### October

- C. G. D. Nees v. Esenbeck, Bonn [140].
  - C. G. Carus, Dresden [141]. E. H. F. Meyer, Göttingen [142].
- J. S. Grüner, Eger [143].
   Wesselhöfts Druckerei,
   Jena ("Manuscript zu
   Kunst und Alterthum
   bis Fol. 28 incl.").
- J.C.Wesselhöft, Jena [147].
   F. S. Voigt, Jena ("Erlaß wegen des väterlichen Cabinets") [147/8].
- J. W. Süvern, Berlin [148].
   C. W. Hufeland, Berlin [149].
- J.L.J. Brière, Paris [150].
- M. D. Schloss und Comp., Frankfurt ("zurückgesendete Lotterieloose").

### October

- J.C. Wesselhöft, Jena("Revisionsbogen 3 Naturwissenschaft, ingleichen ferneres Manuscript von Fol. 13 bis 21 incl.").
- J. J. v. Willemer, Frankfurt ("das Eckermannische Büchlein").
  - J. G. J. Hermann, Leipzig [152].
  - J. L. Grimm, Cassel [151].
- 22. Metius, Jena ("Verordnung").
  - C. F. Schröter, Jena ("Verordnung").
  - J.C.A. Müller, Jena ("Verordnung").
  - T. Renner, Jena.
  - C. A. Vulpius, Weimar [153/4?].
  - Oberconsistorium, Eisenach.
  - G. Frick, Berlin [154].
     Wesselhöfts Druckerei,
     Jena ("Revisionsbogen 4
     zurück, Manuscript ge-

sendet der Xenien").

- Landgraf Ludwig Christian von Hessen-Darmstadt [155].
- 25. Wesselhöfts Druckerei, Jena ("Revision des 5. Bogens Kunst und Alterthum").
- C. L. v. Knebel, Jena [156].
   Wesselhöfts Druckerei,
   Jena ("der Bogen & Naturwissenschaft").

#### October

- C. G. Carus, Dresden [157].
   F. Kirms, Weimar [158].
- 31. J. F. Blumenbach, Göttingen [159].
  - J. S. Grüner, Eger [160].
  - C. v. Junker Bigato, Schweissingen [161].
  - I. Lössl, Falkenau [162].
  - C. G. D. Nees v. Esenbeck, Bonn [163].

### November

- Schreiben aus Böhmen. Beantwortung desselben [an Frau v. Levetzow?].
- Wesselhöfts Druckerei, Jena("6.Revisionsbogen zurück, ingleichen Manuscript für Kunst und Alterthum bis Fol. 58, zur Morphologie Manuscript 1. Bogen").
- A. Radl, Frankfurt ("Absendung seines Gemäldes betreffend").
- 21. J. S. Zauper, Pilsen ("von Eckermann").
- 22. J. C. Wesselhöft, Jena [169].
- Wesselhöfts Druckerei,
   Jena ("Revisionsbogen
   und 8").
- 26. Oerthel, Heerdegen und Comp., Hof [170].
- 29. Wesselhöfts Druckerei, Jena ("den neuen Aufsatz von Carus zum 6. Bogen der Morpholo-

## November

- gie, Revisionsbogen Morphologie 5").
- C. B. Zeis, Dresden, Inlage nach Böhmen [an Frau v. Levetzow; 171].

### December

- 2. G.F.C.L.v.Gerstenbergk, Weimar [172].
- C.L.F.Schultz, Berlin[173].
   C. F. P. v. Martius, München [174].
- J. S. Grüner, Eger [175].
- 7. J.C.Wesselhöft, Jena[178].
- 8. G. F. C. L. v. Gerstenbergk, Weimar [179].
- C. J. Raabe, Dresden [180].
   J. S. Grüner, Eger [181].
   U. v. Pogwisch, Dessau [182].
- 15. J. S. M. D. Boisserée, Paris [183].
  - Wesselhöfts Druckerei, Jena ("Manuscript zum Bogen 2").
- J.S. M.D. Boisserée, Paris [184].
  - K.v. Sternberg, Prag [186].
- 20. Wesselhöfts Druckerei, Jena [188].
  - Vuk Stefanowitsch Karadschitsch, Leipzig [189].
- 21. J.C.Wesselhöft, Jena ("Revision der 2 letzten Bogen mit dem Wunsch

### December

- nochmaliger Zurücksendung; Manuscript zu Kunst und Alterthum V. 1; Manuscript zu Erfüllung des 6. Bogens Morphologie").
- 23. Grossherzog Carl August, Weimar [193].
  - C. G. Frege und Comp., Leipzig.
- 24. Wesselhöfts Druckerei,
  Jena ("letzte Revisionsbogen 9 und 10 durch den
  Boten, ferner Bogen 11
  und 12 durch die Post").
- 28. C. B. Zeis, Dresden [an Frau v. Levetzow?].
  - F. S. Voigt, Jena ("wegen dem Mineralien-Cabinet der Naturforschenden Gesellschaft") [194/5].
- 28. Wesselhöfts Druckerei, Jena [195].
- 30. C. E. A. v. Hoff, Gotha [197].
  - O. v. Goethe, Berlin [198].J. F. Blumenbach, Göttingen [196].
  - C. G. Frege und Comp., Leipzig [199].
- 31. F.E. Lange, Jena ("wegen Abschluss der Jahresrechnung").
  - C. F. Hoffmann, Weimar ("Dessgleichen").

Beimar - Dof-Buchbruderei.

	·	



,		

.

.

.

832.62 J Abt. 4 C 37 C. 2

.



